

Zeitschrift: Shab.ch : schweizerisches Handelsamtsblatt = Fosc.ch : feuille officielle suisse du commerce = Fusc.ch : foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 120: Jan-Juni (2002)

Heft: 233

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 19.06.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

shab.ch fosc.ch fusc.ch

**Schweizerisches
Handelsamtsblatt**

**Feuille officielle suisse
du commerce**

**Foglio ufficiale svizzero
di commercio**

Redaktion und Verlag Schweizerisches Handelsamtsblatt, s.e.c.o., Staatssekretariat für Wirtschaft, Elfingerstrasse 1, Postfach 8164, 3001 Bern, Telefon 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.shab.ch
Leitung Redaktion und Verlag Markus Tanner
Druck Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Abonnementspreise (jährlich) Schweiz CHF 120.- (inkl. MwSt.); Ausland CHF 200.-
Abonnementsdienstleistungen Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
Amthliche Publikationen Redaktion SHAB, Postfach 8164, 3001 Bern
Inserate Annoncen-Agentur Biel AG, Postfach, 2501 Biel, Telefon 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Erscheinungsweise Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Redaction et édition Feuille officielle suisse du commerce, s.e.c.o., Secrétariat d'Etat à l'économie, Elfingerstrasse 1, case postale 8164, 3001 Berne, Tél. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.shab.ch
Chief redaction et édition Markus Tanner
Imprimerie Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prix de l'abonnement (annuel) Suisse CHF 120.- (TVA compris); Etranger CHF 200.-
Service d'abonnement Tél. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
Publications officielles Redaction FOSC, case postale 8164, 3001 Berne
Annonces Agences d'annonces SA, case postale, 2501 Bienne, Tél. 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Mode de parution Parait tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

Redazione e edizione Foglio ufficiale svizzero di commercio, s.e.c.o., Segretariato di Stato dell'economia, Elfingerstrasse 1, casella postale 8164, 3001 Berna, Telefono 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61, E-mail: shab@seco.admin.ch, URL: www.shab.ch
Capo redazione e edizione Markus Tanner
Stampa Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prezzi dell'abbonamento (annuale) Svizzera CHF 120.- (IVA compresa); Estero CHF 200.-
Servizio d'abbonamenti Telefono 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
Pubblicazioni ufficiali Redazione FOSC, casella postale 8164, 3001 Berna
Anunci Annoncen-Agentur Biel SA, casella postale, 2501 Biel, Telefono 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Modo di apparizione Appare tutti giorni, eccetto i sabati, domeniche e giorni festivi

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

AG

Neueintragen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

Armtech GmbH, in Oberwil-Lieli, Birracherstrasse 22, 8966 Oberwil-Lieli, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragen). Statutendatum: 20. 11. 2002. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen in den Bereichen Bau- und Baubewerke, insbesondere das Einlegen und das Schalen im Akkord; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben sowie Grundstücke erwerben, überbauen, vermieten, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schwegler, Jürg, von Fislisbach und Wattwil, in Oberwil-Lieli, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Schafroth, Ursula, von Lützelrüth, in Oberwil-Lieli, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.
Tagebuch Nr. 8169 vom 26.11.2002
(00752590 / CH-400.4.023.936-6)

Betten + Relax-Studio W. Wächter, in Böttstein, Lindenweg 1, 5314 Kleindöttingen, Einzelirma (Neueintragen). Zweck: Beratung und Vertrieb in den Bereichen Betten und Schlafsysteme aller Art, Relax- und TV-Sessel sowie Polstermöbel. Eingetragene Personen: Wächter, Walter, von Mönthal, in Böttstein, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8170 vom 26.11.2002
(00752592 / CH-400.1.023.951-0)

Derima & Partner GmbH, in Baden, c/o Meng und Partner AG Baden, Bruggstrasse 21, 5400 Baden, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragen). Statutendatum: 14. 10. 2002. Zweck: Verwaltung von Immaterialgüterrechten, vorwiegend von Urheber- und Namensrechten; kann Immobilien und Beteiligungen erwerben, verwalten und veräussern sowie Zweigstellen errichten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Maestro Tebar, Salvador, spanischer Staatsangehöriger, in Albacete (E), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Garcia Garcia, Maria Celestial, spanische Staatsangehörige, in Albacete (E), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Meng, Adrian, von Frick, in Baden, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8171 vom 26.11.2002
(00752594 / CH-400.4.023.937-4)

Dörig & Partner AG Finanzdienstleistungen, in Aarau, Guyerweg 11, 5001 Aarau, Aktiengesellschaft (Neueintragen). Statutendatum: 22. 11. 2002. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereiche der Finanz-, Vorsorge- und Steuerplanung; die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen der gleichen oder ähnlichen Branche beteiligen, Zweigniederlassungen errichten, Grundstücke erwerben, belasten oder veräussern sowie Patente, Lizenzen und andere immaterielle Güter erwerben, veräussern und vergeben. Aktienkapital: CHF 225'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 225'000.-. Aktien: 2'250 Namenaktien zu CHF 100.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Walther, Dr. Conrad M., von Oberfelden, in Oberfelden, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dörig, Bruno, von Appenzell, in Rohr AG, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weber, Beat, von Seeburg, in Erlinsbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fischer, Annelies, von Knutwil, in Eich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Plüss, Willi, von Walterswil SO, in Walterswil SO, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scherzinger, Reinhard, von Sargans, in Niedererlinsbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Serratore, Mario, italienischer Staatsangehöriger, in Rohr AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Amrhein Treuhand AG, in Aarau, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8172 vom 26.11.2002
(00752130 / CH-400.3.023.938-8)

Marberi GmbH, in Hirschtal, Zelglstrasse 117, 5042 Schöffland, Zweigniederlassung (Neueintragen). Firma Hauptsitz: Marberi GmbH. Rechtsform: Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Hauptsitz: Schöffland. Handelsregistereintrag: Hauptsitz: 14.05.2001 [letzte Publikation am Hauptsitz: SHAB Nr. 96 vom 18.05.2001, S. 3765]. Zweck: Betrieb eines Baugeschäftes und Erbringen sämtlicher damit zusammenhängender Dienstleistungen. Eingetragene Personen: Benisha, Marosh, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Hirschtal, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Benisha, Ilir, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Hirschtal, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8173 vom 26.11.2002
(00752132 / CH-400.9.023.939-6)

Solution Reinigungssystem Lino Ferrara, in Seon, Oberdorfstrasse 17, 5703 Seon, Einzelirma (Neueintragen). Zweck: Vertrieb von Rainbowgeräten: Staubsauger mit Wasserbehältersystem sowie dessen Zubehör durch Agenten. Eingetragene Personen: Ferrara, Pasquale genannt Lino, italienischer Staatsangehöriger, in Schafisheim, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Ferrara, Silvia, italienische Staatsangehörige, in Schafisheim, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 8174 vom 26.11.2002
(00752134 / CH-400.1.023.952-1)

X-Line AG, in Brugg, Stahlrain 10, 5200 Brugg, Aktiengesellschaft (Neueintragen). Statutendatum: 20. 11. 2002. Zweck: Betrieb von Kopierzentren, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Reprografie. Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Computerprodukten, Kopiergeräten, Drucker, Hard- und Software, sowie Betreibern einer Kantine; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt nach der Gründung von der Metron AG, in Brugg, deren Repro-Betriebsteil (inkl. Inventar und Goodwill) zum Maximalpreis von CHF 250'000.- zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich an ihre letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse oder gegen Empfangsbestätigung oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch Veröffentlichung im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Mischler, Hermann, von Wahlern, in Möriken-Wildegg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mischler, Roger, von Wahlern, in Rohr AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller-Balz, Helene, von Unterkulm, in Frick, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zehnder, Constantin, von Birnenstorf AG, in Birnenstorf AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pemag Revisions AG, in Sursee, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8175 vom 26.11.2002
(00752136 / CH-400.3.023.940-1)

Aargauische Kantonalbank, in Rheinfelden, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 182 vom 20. 09. 2002, S. 1, Publ. 650534), mit Hauptsitz in Aarau. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fässler, Lukas, von Frenkendorf, in Möhlin, Mitglied der Direktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 8176 vom 26.11.2002
(00752596 / CH-400.9.902.086-9)

AS Mor Reisen, in Windisch, Verkauf von Reisetickets usw., Einzelirma (SHAB Nr. 251 vom 27. 12. 2000, S. 8839). Firma neu: **Mor Reisen**. Zweck neu: Reisevermittlung, Verkauf von Reisetickets, Hotelbuchungen, Autoreisungen, Pauschalreisen, Übersetzungsvermittlung, Buchhaltungsabschlüsse und administrative Dienstleistungen.
Tagebuch Nr. 8177 vom 26.11.2002
(00752598 / CH-400.1.022.361-1)

Mutationen Mutations Mutazioni

COS Systems AG, in Baden, Vermittlung, Vermietung, Leasing etc. von Datenverarbeitungsanlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 29. 01. 2001, S. 686). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Häfeli, Jeannette, von Mümliswil-Ramiswil, in Büblikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Bühner, Peter, von Winterthur, in Henggart, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schäfer, Andreas, von Affoltern im Emmental, in Dotikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Nötzli, Roger, von Oetwil an der Limmat, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 8178 vom 26.11.2002
(00752600 / CH-400.3.008.612-1)

Elan Florian Weber AG, in Menziken, Handel mit Möbeln usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 29. 10. 2002, S. 1, Publ. 705056). Zweigniederlassung neu: Basel (HR BS).
Tagebuch Nr. 8179 vom 26.11.2002
(00752602 / CH-400.3.913.188-8)

Eltes AG, in Bergdietikon, Dienstleistungen für Betreiber von elektrischen Energieverteilungsanlagen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 27. 06. 2001, S. 4826). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: BDO Visura, in Affoltern am Albis, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Urs Peter, von Zürich, in Neerach, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Bülach]; Vista Revisions AG, in Wettingen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8180 vom 26.11.2002
(00752138 / CH-400.3.022.511-9)

Iglu of Switzerland AG, bisher in Stansstad, Fabrikation von und Handel mit Haushaltgeräten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 09. 01. 2002, S. 10, Publ. 3340). Statutenänderung: 20. 11. 2002. Sitz neu: Möhlin. Domizil neu: Hofackerstrasse 16, 4313 Möhlin. Zweck: Fabrikation von und Handel mit Haushaltgeräten sowie Handel mit Waren aller Art auf dem schweizerischen Markt; die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Liegenschaften erwerben, überbauen und veräussern sowie Kapitalanlagen aller Art halten und verwalten und Zweigniederlassungen errichten. Aktienkapital: CHF 300'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 300'000.-. Aktien: 300 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag und Aufstellung vom 10. 07. 2000 diverse Sachwerte, nämlich Werkzeuge und -Formen für die Fabrikation von Haushaltgeräten, im Werte und zum Preise von CHF 200'000.-, wofür 200 Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgeben werden [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an deren zuletzt bekanntgegebene Adresse. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Stalder, Rolf, von Basel, Weggis und Greppen, ab Bürgerstock (Stansstad), Präsident, mit Einzelunterschrift; Balmer-Etienne AG Stans, in Stans, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zimmerli, Kurt, von Oftringen, in Warth (Warth-Weinigen), Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Gerster, Peter, von Winterthur, in Rheinfelden, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Raurica Treuhand GmbH, in Kaiseraugst, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8181 vom 26.11.2002
(00752140 / CH-150.3.002.531-0)

Interkauf AG, in Aarburg, Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 17. 10. 2001, S. 8098). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Bader, Alfred, von Zürich und Thalwil, in Künten, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fischer, Beat Alfons, von Merenschwand, in Meggen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kuster, Dr. Werner Walter, von Luzern und Diepoldsau, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 8182 vom 26.11.2002
(00752142 / CH-400.3.901.205-8)

Karton + Papier AG Muhen, in Muhen, Herstellung von und Handel mit Kartonen und Papieren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 22. 10. 2002, S. 1, Publ. 696092). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Berner, Heidi, von Rapperswil, in Muhen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Berner, Dominik, von Rapperswil, in Schlossrued, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 8183 vom 26.11.2002
(00752144 / CH-400.3.002.651-0)

INHALT SOMMAIRE SOMMARIO

Handelsregister

Registre du commerce

Registro di commercio

AG 1	BS 5	JU 8	SH 11	VD 14
AI 2	FR 6	LU 8	SO 11	VS 15
AR 2	GE 6	NW 9	SZ 11	ZG 16
BE 2	CL 8	OW 9	TC 12	ZH 17
BL 4	GR 8	SG 9	TI 12	

Schuldenrufe

Appel aux créanciers

Scioglimento di società

Abhanden gekommene Werttitel

Titres disparus

Titoli smarriti

Öffentliches Beschaffungswesen

Marchés publics

Acquisti pubblici

Marken

Marques

Marchi

Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales

Altre pubblicazioni legali

Unternehmenspublikationen

Publications d'entreprises

Pubblicazioni d'impresa

Index

Indice

Indice

www.shab.ch
www.fosc.ch
www.fusc.ch

■ **Larei Treuhand GmbH in Liq.**, in Wohlen AG, Ausführung von Treuhandgeschäften, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 217 vom 08.11.2001, S. 8774). Liquidation beendet. [Die Löschung der Firma erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.]
Tagebuch Nr. 8184 vom 26.11.2002
(00752146 / CH-400.4.015.761-2)

■ **Marberci GmbH**, in Schöffland, Betrieb eines Baugeschäftes usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 96 vom 18.05.2001, S. 3765). Zweigniederlassung neu: Hirschtal (HR AG).
Tagebuch Nr. 8185 vom 26.11.2002
(00752604 / CH-400.4.022.436-0)

■ **Persopositiv AG**, in Bellikon, Durchführung von Managetrainings und Weiterbildung von Beratungs- und Coachingmanagern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 7 vom 11.01.1994, S. 200). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Walder, Kistler & Rohny AG, Steuerrechts- und Treuhandgesellschaft, in Oetwil am See, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baur Treuhand AG, in Aarau, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8187 vom 26.11.2002
(00752604 / CH-400.3.015.600-2)

■ **Quadrant AG**, in Lenzburg, Erwerb, Halten und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 27.05.2002, S. 2, Publ. 484164). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huber, Paul, von Krauchthal, in Basel, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 8188 vom 26.11.2002
(00752608 / CH-501.1.004.590-6)

■ **Quality Personal Service AG**, in Würenlingen, Personalberatung und Stellenvermittlung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17.07.2002, S. 2, Publ. 564330). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Melcor-Hügli, Yvonne, von Zurich, in Hörli, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Hügli, Yvonne]. Zweigniederlassung: [Zweigniederlassung aufgehoben] [gestrichen: Basel (HR BS)].
Tagebuch Nr. 8189 vom 26.11.2002
(00752148 / CH-400.3.010.053-0)

■ **SIGMedia AG**, bisher in Villmergen, Betreuung von Fachzeitschriften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 10.09.2001, S. 7033). Statutenänderung: 20.11.2002. Sitz neu: Scherz. Domizil neu: Pfaffenweg 189, 5246 Scherz.
Tagebuch Nr. 8190 vom 26.11.2002
(00752150 / CH-400.3.022.781-3)

■ **Siporex AG**, bisher in Aarau, Handel mit Getränkeauschankanlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23.01.2002, S. 2, Publ. 308276). Statutenänderung: 20.11.2002. Sitz neu: Ruppertschwil. Domizil neu: Aaraustrasse 50, 5102 Ruppertschwil.
Tagebuch Nr. 8191 vom 26.11.2002
(00752152 / CH-400.3.002.256-3)

■ **Stierli Automobile AG**, in Zofingen, Betrieb einer Autogarage und Autoelektronikservice, Handel mit Fahrzeugen und anderen verwandten Produkten, Führung eines Taxibetriebes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 25.07.1995, S. 4191). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treuhandbureau B. Sommer, in Brittnau, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller Treuhand + Consulting, in Zofingen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8192 vom 26.11.2002
(00752154 / CH-400.3.010.640-0)

■ **Stierli Immobilien AG**, in Zofingen, Immobiliengeschäfte, wie Finanzierung, Erwerb, Verwaltung, Vermietung und Veräusserung von Grundeigentum, Erstellung von Bauten, Beteiligungen an Immobiliengeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 25.07.1995, S. 4191). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treuhandbureau B. Sommer, in Brittnau, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller Treuhand + Consulting, in Zofingen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 8193 vom 26.11.2002
(00752610 / CH-400.3.918.042-1)

■ **Streck Transport AG**, in Möhlin, internationale Speditionen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 01.11.2002, S. 1, Publ. 710792). Zweigniederlassung neu: Embrach (HR ZH).
Tagebuch Nr. 8194 vom 26.11.2002
(00752612 / CH-400.3.023.699-7)

■ **TAG Personalservice AG**, bisher in Zürich, Betrieb eines Temporär- und Dauerstellungsvermittlungsbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 17.03.2000, S. 1812). Statutenänderung: 20.11.2002. Sitz neu: Killwangen. Domizil neu: Mühlehaldenstrasse 3, 8958 Killwangen. Zweck: Betrieb eines Temporär- und Dauerstellungsvermittlungsbüros; kann sich an gleichen oder verwandten Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schiele, Werner, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Heinze + Co, in Zürich, Revisionsstelle [wie bisher].
Tagebuch Nr. 8195 vom 26.11.2002
(00752614 / CH-020.3.925.763-7)

■ **Viterra Energy Services AG**, in Zofingen, Handel und Dienstleistungen auf dem Gebiet der Mess-, Regel- und Energietechnik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 28.03.2002, S. 2). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Blättler, Urs, von Ennetbürgen, in Mühlen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mendis-Schmidt, Barbara, von Hendschiken, in Schafisheim, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 8196 vom 26.11.2002
(00752616 / CH-400.3.000.673-8)

■ **Wäscherei Aare AG**, in Brugg, Betrieb einer Waschanstalt usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 30.07.2002, S. 2, Publ. 583614). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Färber, Men, von Chur und Tamin, in Dübendorf, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weber, Martin, von Rüscheng, in Laufen, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 8197 vom 26.11.2002
(00752156 / CH-400.3.918.050-2)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Interim AG**, in Aarau, Vermittlung von Personal, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 75 vom 14.04.2000, S. 2539), mit Hauptsitz in: Winterthur. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 8198 vom 26.11.2002
(00752158 / CH-400.9.021.339-5)

■ **Mühlebach AG**, in Lupfig, Betrieb eines Handelsgeschäftes und Import und Export von Waren aller Art, insbesondere Produkte für die graphische Industrie, sowie Erbringung von anderen Dienstleistungen in diesem Bereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 09.07.2001, S. 5206). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 8199 vom 26.11.2002
(00752160 / CH-400.3.010.892-1)

■ **Pamcos AG in Liquidation**, in Oberrohrdorf, Investitionsgüter im Bereich des Maschinenbaus usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 27.05.2002, S. 2, Publ. 483710). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 8200 vom 26.11.2002
(00752162 / CH-400.3.006.039-8)

AI

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **RH Primex AG**, in Appenzell, Handel mit Industriegütern und Ausführung von Beratertätigkeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 6 vom 10.01.2001, S. 203). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Immo-Grisca AG, in Chur, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 306 vom 26.11.2002
(00752520 / CH-310.3.000.638-5)

■ **Stiftung für Personalfürsorge der Firmen Zeughausgarage AG und Scheidweg-Garage AG**, in Appenzell, Vorsorge für die Arbeitnehmer der beiden Betriebe Zeughausgarage AG und Scheidweg-Garage AG, in Appenzell, sowie deren Angehörige und Hinterbliebene, Stiftung (SHAB Nr. 1 vom 03.01.1994, S. 16). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dörig-Fritsche, Albert, von Appenzell, in Appenzell, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien: Eingetragene Personen neu oder mutierend: Neff-Koster, Albert, von Appenzell, in Appenzell (Rüte), Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Neff, Albert Jun., in Appenzell, ohne Zeichnungsberechtigung].
Tagebuch Nr. 307 vom 26.11.2002
(00752522 / CH-310.7.000.463-6)

■ **Swiss Leisure Group AG**, in Appenzell, Beteiligung an Gesellschaften, vormalig im Bereich der Unterhaltungsindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 11.07.2002, S. 1, Publ. 554320). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 308 vom 26.11.2002
(00752524 / CH-310.3.000.720-4)

■ **Walo Bertschinger AG St. Gallen, Zweigniederlassung Appenzell**, in Schwende, Uebnahme und Ausführung von öffentlichen und privaten Hoch- und Tiefbauten jeder Art, insbesondere von Strassen-, Gleis-, Untertage-, und Damm- und Deponiebauten sowie Industrieböden, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 209 vom 29.10.2002, S. 2, Publ. 704982), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Geissmann, René, von Hängglingen, in Rorschachberg, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 309 vom 26.11.2002
(00752068 / CH-310.9.000.030-2)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Swinedcom AG in Liquidation**, in Schwende, Produktion, Verleih und Vertrieb von Kino- und Fernsehfilmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 11.03.2002, S. 3, Publ. 377576). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 14.10.2002 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.
Tagebuch Nr. 310 vom 26.11.2002
(00752070 / CH-310.3.000.476-9)

AR

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Auto Lanter GmbH**, in Herisau, Betrieb einer Autogarage usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 94 vom 15.05.1996, S. 2815). Statutenänderung: 26.11.2002. Firma neu: **Auto Lanter AG**. Rechtsform neu: Aktiengesellschaft. Zweck neu: Betrieb einer Autogarage mit Reparaturwerkstatt und Autohandel. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften kaufen, befehlen oder verkaufen. Aktienkapital neu: CHF 100'000 (bisher: Stammkapital CHF 20'000). Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000. Aktien: 100 Namenaktien zu je CHF 1'000. Qualifizierte Tatbestände neu: Rechtsformumwandlung. Die Gesellschafterversammlung hat am 26.11.2002 die Umwandlung der bisherigen Gesellschaft mit beschränkter Haftung in eine Aktiengesellschaft beschlossen. Das Unternehmen wird mit Aktiven von CHF 408'863.22 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 294'201.70 gemäss geprüfter Bilanz per 01.10.2002 ohne Liquidation fortgeführt. Das zuvor auf CHF 100'000 erhöhte Stammkapital ist in Aktienkapital umgewandelt worden. Mitteilungen: Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lanter, Walter, von Steinach, in Herisau, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 19'000, Gesellschafter und Geschäftsführer]; Lanter, Ursula, von Steinach, in Herisau, mit Einzelunterschrift [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 1'000, Gesellschafterin]; Lanter, Philipp, von Steinach, in Herisau, mit Einzelunterschrift; Solenthaler Treuhand AG, in Herisau, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1019 vom 26.11.2002
(00752060 / CH-300.4.012.643-9)

■ **Genossenschaft Tennisanlagen Hinterwies, Speicher**, in Speicher, Erlernen und Ausüben des Tennissports ermöglichen usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 84 vom 04.05.1998, S. 2997). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Herz, Peter, von Zürich, in Speicher, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frischknecht, Charlotte, von Schwelbunn, in Speicherschwendi (Speicher), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 1020 vom 26.11.2002
(00752062 / CH-300.5.010.718-2)

■ **Walo Bertschinger AG St. Gallen**, in Herisau, Hoch- und Tiefbauten jeder Art usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 209 vom 29.10.2002, S. 2, Publ. 704978), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Geissmann, René, von Hängglingen, in Rorschachberg, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1021 vom 26.11.2002
(00752064 / CH-300.9.010.089-5)

■ **Walo Bertschinger AG St. Gallen**, in Speicher, Hoch- und Tiefbauten jeder Art usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 209 vom 29.10.2002, S. 2, Publ. 704980), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Geissmann, René, von Hängglingen, in Rorschachberg, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1022 vom 26.11.2002
(00752066 / CH-300.9.013.462-9)

BE

Bern-Mittelland (BE)

Neueintragen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Gemeinnützige Stiftung NAK Schweiz**, in Bern, Balderstrasse 28, 3007 Bern, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 31.10.2002. Zweck: Die Stiftung kann aus ihrem Vermögen Zuwendungen an steuerbefreite schweizerische gemeinnützige Institutionen leisten, sofern diese Institutionen im allgemeinen schweizerischen Interesse tätig sind oder im Kanton Bern oder in einem andern Kanton, mit welchem eine Gegenrechtsvereinbarung besteht, ihren Sitz haben; kann Zuwendungen an hilfsbedürftige Personen oder Gruppen im In- und Ausland leisten (fürsorgliche Tätigkeit) sowie an hilfsbedürftige Personen oder Gruppen im Ausland leisten (humanitäre Hilfe, Flüchtlingshilfe, Katastrophenhilfe und ähnliches). Organisation: Stiftungsrat und Kontrollstelle. Eingetragene Personen: Studer, Armin, von Zürich, in Meilen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Berger, Heinz, von Langnau im Emmental, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten; Leuthold, Bruno, von Uetikon am See, in Neerach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten; Müller, Martin, von Lotzwil, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten; Perret, Jean-François, von La Sagne, in St-Imier (Saint-Imier), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten.
Tagebuch Nr. 6310 vom 26.11.2002
(00751804 / CH-035.7.031.149-7)

■ **Horn Gartenbau**, in Bern, Rosfeldstrasse 38, 3004 Bern, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Führen eines Gartenbaugeschäftes. Eingetragene Personen: Horn, Jean-Daniel, von Basel

und St. Gallen, in Bern, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Stückli, Horn, Theres, von Basel, St. Gallen und Hüttingen, in Bern, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 6311 vom 26.11.2002
(00751806 / CH-035.1.031.150-8)

■ **Inniger-Treuhand**, in Bern, Weingartstrasse 59, 3014 Bern, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Führen eines Treuhandbüros. Eingetragene Personen: Inniger, Regula, von Adelboden, in Ittigen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6312 vom 26.11.2002
(00751808 / CH-035.1.031.151-3)

■ **MALEREI BRUNO NEUENSCHWANDER**, in Muri bei Bern, Moosstrasse 18, 3073 Gümligen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Führen eines Malergeschäftes. Eingetragene Personen: Neuenschwander, Bruno, von Langnau im Emmental, in Gümligen (Muri bei Bern), Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6313 vom 26.11.2002
(00751810 / CH-035.1.031.152-9)

■ **Silvia Schmutz-Luginbühl, cc coaching, creative flow communication**, in Bern, Jägerweg 16, 3014 Bern, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Coaching und Kommunikationstraining für Einzelpersonen, Gruppen und Teams. Eingetragene Personen: Schmutz-Luginbühl, Silvia, von Niedermuhlen und Krattigen, in Bern, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 6314 vom 26.11.2002
(00751494 / CH-035.1.031.134-8)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Anis Animal Identity Service AG**, bisher in Winterthur, Erfassen von mittels Microchips usw. gekennzeichneten Heim- und Nutztieren in einer Datenbank usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 12.09.2002, S. 15, Publ. 638152). Gründungsstatuten: 11.06.1992. Statutenänderung: 5.09.2002. Firma neu: **ANIS Animal Identity Service AG**. Sitz neu: Bern. Domizil neu: Rosenweg 40, 3007 Bern. Zweck: Heim- und Nutztiere (Hunde, Katzen, Rindvieh, Pferde, etc.), die mittels Microchips, Tätowierungen oder anderen Techniken gekennzeichnet sind, zur Identifizierung u.a. von verlorenen oder gestohlenen Tieren, auf dem Gebiet der schweizerischen Eidgenossenschaft, in einer gesamtschweizerischen Datenbank erfassen; kann im Bereich ihres Zweckes mit ausländischen Datenbanken zusammenarbeiten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und verkaufen: Aktienkapital: CHF 102'000.--. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 102'000.--. Aktien: 102 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bigler, Dr. Beat, von Worb, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Ammann, Verena, von Wallisellen und Küssnacht am Rigi, in Zollikofen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Zopp, Christoph, von Andermatt, in Altdorf UR, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; von Grafenried AG Treuhand, in Bern, Revisionsstelle [wie bisher].

Tagebuch Nr. 6315 vom 26.11.2002
(00751496 / CH-020.3.002.682-5)

■ **Baukooperative 86 AG**, in Vechigen, Ausführung von Planungs- und Bauarbeiten für Hoch- und Tiefbauten aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 31.10.1997, S. 7928). Firma neu: **Baukooperative 86 AG in Liquidation**. Liquidationsdomizil neu: Neuhaus 72, 3076 Worb. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 26.11.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mauerhofer, Jürg, von Trub, in Vechigen, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Mauerhofer, Mark Anton, von Trub, in Münsingen, Mitglied und Sekretär, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 6316 vom 26.11.2002
(00751498 / CH-035.3.011.528-8)

■ **Biovision AG**, in Bern, Entwicklung, Herstellung und Vermarktung von ophthalmologischen Präzisionsinstrumenten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17.07.2002, S. 2, Publ. 564052). Statutenänderung: 21.11.2002. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren].
Tagebuch Nr. 6317 vom 26.11.2002
(00751500 / CH-035.3.026.589-4)

■ **Erne Consulting AG**, bisher in Bern, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Datenverarbeitung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 10.12.2001, S. 9687). Statutenänderung: 11.11.2002. Sitz neu: Muri bei Bern. Domizil neu: Bahnhofstrasse 4, 3073 Gümligen. Zweck neu: Erbringen von Dienstleistungen im Bereich der Datenverarbeitung; kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktien neu: 5'000 Namenaktien zu CHF 50.-- [bisher: 250 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.
Tagebuch Nr. 6318 vom 26.11.2002
(00751812 / CH-035.3.011.480-1)

■ **Erni Liegenschaftsverwaltung-Haustechnik**, in Ostermündigen, Kauf, Bau, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften, Einzelirma (SHAB Nr. 9 vom 15.01.1996, S. 262). Firma neu: **ERNI Immobilien**. Domizil neu: Bahnhofstrasse 12, 3072 Ostermündigen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Erni, Adrian, von Krummenau, in Ostermündigen, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Bern].
Tagebuch Nr. 6319 vom 26.11.2002
(00751814 / CH-035.1.003.380-3)

■ **Ferex Reisen AG**, in Bern, Betrieb eines Reisebüros, usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 19.12.2001, S. 9999). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vaucher, Denis Louis, von Bern, in Ittigen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 6320 vom 26.11.2002
(00751816 / CH-035.3.002.471-5)

■ **Fuchs und Partner Treuhand- und Revisions AG**, in Muri bei Bern, Führung eines Treuhandbüros mit den branchenüblichen Dienstleistungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 03.01.2002, S. 3, Publ. 85). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Walther-Michel, Marianne, von Brienz BE und Iseltwald, in Brienz BE, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; SETRAG Treuhand AG, in Thun, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fuchs, Heinz, von Hofstetten bei Brienz, in Hofstetten bei Brienz, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]; Sidus Treuhand AG, in Grossaffoltern, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 6321 vom 26.11.2002

(00751818 / CH-092.3.005.881-3)

■ **GAP-GRAPHIK & ALLGEMEINE PRINT AG**, in Bern, Handel und Vertrieb von Waren aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 27.09.2000, S. 6602). Firma neu: **GAP-GRAPHIK & ALLGEMEINE PRINT AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 15.11.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Maibach, Roger, von Dürrenroth, in Locarno, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

Tagebuch Nr. 6322 vom 26.11.2002

(00751820 / CH-170.3.021.284-4)

■ **Gebr. Bärtschi AG Baugeschäft Grosshöchstetten**, in Grosshöchstetten, Ausführung von sämtlichen Mauer-, Zimmer-, Glaser-, Schreiner- und Bodenlegearbeiten, usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 01.12.1995, S. 6556). Domizil neu: Mühlebachweg 5, 3506 Grosshöchstetten.

Tagebuch Nr. 6323 vom 26.11.2002

(00751502 / CH-035.3.007.146-6)

■ **Gemeinnützige Missionsstiftung NAK Schweiz**, in Bern, Verbreitung des christlichen Glaubens im Ausland (äussere Mission) als allgemeine, humanitäre Aufgabe usw., Stiftung (SHAB Nr. 252 vom 28.12.2000, S. 8895). Urkundenänderung: 31.10.2002. Name neu: **Missionsstiftung NAK Schweiz**. Zweck neu: Verbreitung des christlichen Glaubens im Ausland (äussere Mission), insbesondere in Entwicklungsländern und den ehemaligen Ostblockstaaten, als allgemeine, humanitäre Aufgabe. Zu diesem Zweck kann sie im Ausland Liegenschaften erwerben oder mieten und diese Liegenschaften beziehungsweise Mietgegenstände der betreffenden ausländischen Organisation der Neupostolischen Kirche entgeltlich oder unentgeltlich zur Nutzung überlassen und zwar zur Durchführung von Gottesdiensten, zur Führung von Schulen, zum Betrieb von Ambulatorien, Heimen, Spitälern und dergleichen. Sie kann im Rahmen ihres Zwecks verzinste oder unverzinste Darlehen gewähren an ausländische Organisationen der Neupostolischen Kirche, an Funktionäre der Neupostolischen Kirche im Ausland, an Gruppen der Neupostolischen Kirche im Ausland sowie an gemeinnützige, überkonfessionelle Hilfswerke in solchen Ländern. Sie kann im Rahmen ihres Zwecks die Besoldung von Funktionären der Neupostolischen Kirche im Ausland übernehmen, Fahrzeuge kaufen und registrieren lassen und diese den Funktionären der Neupostolischen Kirche im Ausland unentgeltlich oder zu Vorzugsbedingungen zur Verfügung stellen, im weiteren aus ihrem Vermögen Zuwendungen an gemeinnützige, überkonfessionelle Hilfswerke im Ausland leisten und Zuwendungen an hilfsbedürftige Personen oder Gruppen der ausländischen Neupostolischen Kirche erbringen (individuelle Hilfeleistungen, Stipendien und ähnliches).

Tagebuch Nr. 6324 vom 26.11.2002

(00751504 / CH-035.7.016.944-5)

■ **Heidy und Heinrich Bebi-von Gunten-Stiftung**, in Bern, Unterstützung von mittellosen, bedürftigen Menschen in der Gemeinde Bern. Stiftung (SHAB Nr. 194 vom 08.10.2002, S. 2, Publ. 676500). Aufsichtsbehörde: Finanzinspektorat der Stadt Bern.

Tagebuch Nr. 6325 vom 26.11.2002

(00751506 / CH-035.7.031.004-7)

■ **Integra Info AG**, bisher in Schöftland, Dienstleistungen im Bereich der Rechts- und Steuerberatung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 23.06.1999, S. 4199). Gründungsstatuten: 14.06.1999. Statutenänderung: 10.07.2002. Firma neu: **Begiri Info AG**. Sitz neu: Ostermündigen. Domizil neu: c/o Shkelzen Begiri, Nobstrasse 17, 3072 Ostermündigen. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Rechts-, Steuer-, Finanz- und Versicherungsberatung sowie schriftliche und mündliche Übersetzungen, insbesondere für ausländische Staatsangehörige aus den Sprachregionen des ehemaligen Jugoslawien; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, im In- und Ausland Grundstücke erwerben, belasten, veräussern und verwalten sowie Immaterialgüterrechte erwerben und Marken schützen lassen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.--. Aktien: 1000 Aktienaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Aktienaktien vinkuliert gemäss Statuten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dobruna, Fatmir, von Nostal, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kastrati, Ibrahim, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Villmergen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; KPMG Fides Peat, in Aarau, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Hans-Peter, von Zolingen, in Zolingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Begiri, Shkelzen, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Ostermündigen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu

zweien]; Galligani, Stefan, von Oberentfelden, in Oberentfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Wirz Treuhand AG, Schöftland, in Schöftland, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 6326 vom 26.11.2002

(00751508 / CH-400.3.020.544-8)

■ **Kästli & Co. AG**, in Bern, Fabrikation von Stoffstosen sowie Vertrieb und Unterhalt von Rolläden und Storen aller Art, usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 12.03.2002, S. 3, Publ. 380206). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bittel, Richard, von Bilschieder, in Meikirch, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 6327 vom 26.11.2002

(00751822 / CH-035.3.002.986-9)

■ **Landi Niederscherli und Umgebung**, in Köniz, Versorgung der Landwirtschaft und weiterer Kreise mit Produktionsmitteln usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 58 vom 25.03.2002, S. 2, Publ. 398666). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Streit, Fred, von Köniz, in Niederscherli, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lindt, Bernhard, von Nidau, in Niederscherli (Köniz), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 6328 vom 26.11.2002

(00751824 / CH-035.5.001.134-8)

■ **Mercedes-Benz Automobil AG, Zweigniederlassung Nutzfahrzeugzentrum Bern**, in Bern, Vertrieb und Wartung von Fahrzeugen und Fahrzeugbestandteilen aller Art usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 194 vom 08.10.2002, S. 3, Publ. 676526), mit Hauptsitz in: Schlieren. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Salzmann, Martin, von Aeschi bei Spiez, in Jegenstorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 6330 vom 26.11.2002

(00751828 / CH-035.9.030.812-1)

■ **Mercedes-Benz Automobil AG, Zweigniederlassung Personenwagenzentrum Bern**, in Bern, Vertrieb und Wartung von Fahrzeugen und Fahrzeugbestandteilen aller Art usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 198 vom 14.10.2002, S. 3, Publ. 682710), mit Hauptsitz in: Schlieren. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Salzmann, Martin, von Aeschi bei Spiez, in Jegenstorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 6331 vom 26.11.2002

(00751510 / CH-035.9.030.813-6)

■ **PQM Services GmbH**, in Zollikofen, Erbringen von Dienstleistungen in den Bereichen Beratung, Schulung, usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 110 vom 11.06.2001, S. 4356). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Grossaffoltern (SHAB Nr. 222 vom 15.11.2002, S. 4) im Handelsregister Bern-Mittelland von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 6332 vom 26.11.2002

(00751512 / CH-035.4.029.412-2)

■ **ROCOSYS Straub**, in Mühleberg, Verkauf und Handel mit PC-Systemen und Hardwaresupport, Einzelfirma (SHAB Nr. 13 vom 19.01.2001, S. 423). Über den Inhaber dieser Einzel-firma ist mit Verfügung der Konkursrichterin Bern-Laupen vom 12.11.2002 der Konkurs eröffnet worden.

Tagebuch Nr. 6333 vom 26.11.2002

(00751514 / CH-035.1.028.027-9)

■ **SPORTHILFE SCHWEIZ AG**, in Bern, Beschaffung von finanziellen Mitteln und Leistungen jeder Art für die Stiftung Schweizer Sporthilfe usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 21.02.2002, S. 3, Publ. 352514). Statutenänderung: 24.09.2002. Firma neu: **swiss-sport.ch marketing ag** Übersetzungen der Firma neu: **(swiss-sport.ch marketing sa) (swiss-sport.ch marketing ltd)**. Zweck neu: Beschaffung von finanziellen Mitteln und Leistungen jeder Art für die Stiftung Schweizer Sporthilfe durch: Erbringen von Dienstleistungen jeder Art, primär im Bereich des Sports; Sportmarketing-Aktivitäten jeder Art; Durchführung von Sport-Events jeder Art; Durchführung von Publikums-Aktionen, primär im Bereich des Sports; Beratung von Partnern der Stiftung Schweizer Sporthilfe, von Organisationen, Verbänden und weiteren Personen in Fragen des Sport-Marketings; Verwertung von Zeichen, Emblemen, Slogans, Prädikaten und Ähnlichem aus dem Bereich des Sports; alle Geschäfte und Massnahmen, die zur Erreichung des Gesellschaftszweckes notwendig oder nützlich erscheinen. Kann Zweigniederlassungen errichten und sich an Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre: durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt oder durch Brief, Fax oder Telegramm. Sofern der Gesellschaft alle Aktionäre bekannt sind, kann die Publikation unterbleiben. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Barth, Bruno, von Bubikon und Mülligen, in Birmensdorf ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zollikofen].

Tagebuch Nr. 6334 vom 26.11.2002

(00751516 / CH-035.3.028.082-0)

Lösungen

Radiations

Cancellazioni

■ Frau E. Müller-Leu, Fabrikation und Vertrieb kosmetischer Produkte, Nachfolgerin Frau Inge Rubin-Mages

in Grosshöchstetten, Fabrikation und Vertrieb kosmetischer Produkte, Einzelfirma (SHAB Nr. 197 vom 27.08.1981, S. 2747). Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 68 Abs. 1 HRegV, da der Geschäftsbetrieb aufgehört hat.

Tagebuch Nr. 6335 vom 26.11.2002

(00751830 / CH-035.1.007.756-5)

■ **Lüdi, Part**, in Grosshöchstetten, Handel mit Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 80 vom 28.04.1992, S. 1889). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 6339 vom 26.11.2002

(00751826 / CH-035.1.007.253-6)

■ **Senter AG in Liquidation**, in Bern, Betrieb eines Verkaufsgeschäftes für und Handel mit Textilien, Modeartikeln, Schuhen und Accessoires, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 19.09.2000, S. 6400). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung der Konkursrichterin Bern-Laupen vom 25.11.2002 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 6336 vom 26.11.2002

(00751832 / CH-035.3.019.993-4)

■ **Silvio Zanin**, in Grosshöchstetten, Auto- und Industriemalerie, Einzelfirma (SHAB Nr. 36 vom 13.02.1975, S. 399). Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 68 Abs. 1 HRegV, da der Geschäftsbetrieb aufgehört hat.

Tagebuch Nr. 6337 vom 26.11.2002

(00751834 / CH-035.1.008.377-8)

Emmental - Oberaargau (BE)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ Sidler AG Langenthal

in Langenthal, Bahnhofstrasse 14, 4900 Langenthal, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutdatum: 22.11.2002. Zweck: Herstellung und Ausführung von Schriften und Beschriftungen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften kaufen, verwalten und veräussern. Ein allfälliger Neben-zweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Aktienaktien zu CHF 1'000.--. Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt von Heinz Sidler, in Madiswil (Komplementär) und Jeannette Hülliger, in Langenthal (Kommanditistin) bei der Gründung das Geschäft ihrer im Handelsregister eingetragenen Kommanditgesellschaft 'Sidler + Co. Bilder, Schriften, Logos', in Langenthal, gemäss Sacheinlage-/Sachübernahmevertrag vom 16.09.2002 und Bilanz per 30.06.2002 mit Aktien von CHF 291'864.15 und Passiven von CHF 142'121.09 zum Preis von CHF 149'743.06, wofür insgesamt 100 voll liberierte Aktienaktien zu je CHF 1'000.-- ausgegeben und Heinz Sidler, in Madiswil, zudem CHF 49'743.06 als Forderung in den Büchern der Gesellschaft gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Briefe. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Sidler, Heinz, von Küssnacht am Rigi, in Madiswil, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift; Martin Müller, in Bern, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2201 vom 26.11.2002

(00752836 / CH-053.3.016.056-1)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ Febag Elektronik AG

in Burgdorf, Entwicklung, Produktion und Vertrieb von elektronischen und mechanischen Systemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 29.01.2001, S. 678). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dr. oec. H.P. Bieri Steuer- und Wirtschaftsberatung AG, in Burgdorf, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Suter Treuhand AG, in Burgdorf, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 2202 vom 26.11.2002

(00752838 / CH-053.3.004.368-5)

■ **Hasle-Pinte GmbH**, in Hasle bei Burgdorf, Betrieb des Restaurants Hasle-Pinte in Hasle bei Burgdorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 180 vom 16.09.1999, S. 6361). Firma neu: **Hasle-Pinte GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 25.11.2002 hat der Konkursrichter Burgdorf-Fraubrunnen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Tagebuch Nr. 2203 vom 26.11.2002

(00752840 / CH-053.4.009.798-4)

■ **Leco Gesundheitshilfen AG in Liq.**, in Burgdorf, An- und Verkauf von Gesundheitshilfen, insbesondere von Schuhen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 04.02.2000, S. 782). Die Gesellschaft wird einzig zum Zwecke der Liquidation wieder-eingetragen. Liquidationsdomizil: c/o Lenzingler & Partner, Alpenstrasse 12, 6304 Zug. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schertenleib, Friedrich, von Heimiswil, in Altendorf, einziges Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Li-liquidator.

Tagebuch Nr. 2204 vom 26.11.2002

(00752842 / CH-053.3.008.469-1)

Lösungen

Radiations

Cancellazioni

■ Sidler + Co. Bilder, Schriften, Logos

in Langenthal, Herstellung und Ausführung von Schriften und Beschriftungen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 19.09.2001, S. 7287). Aktiven und Passiven sind auf die 'Sidler AG Langenthal', in Langenthal, übergegangen. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Tagebuch Nr. 2205 vom 26.11.2002

(00752458 / CH-053.2.002.146-0)

Jura bernois - Seeland (BE)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ atelier6h20 Sàrl

in Sutz-Lattrigen, Seestrasse 6, 2572 Sutz-Lattrigen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutdatum: 25.11.2002. Zweck: Durchführung von Konzepten und Realisierung von Marketingstrategien, Messen, Events, sowie Promotions. Die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich

mit solchen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben oder weiter veräussern. Stammkapital: CHF 36'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage. Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag mit Inventarliste vom 22.11.2002 von Marcel Burkhalter, in Sutz, und Reinhard Müller, in Dreieich (D), Aktiven (Betriebs-einrichtungen, Mobiliar, EDV, Fahrzeug Chrysler Voyager 3.0, Sachtransportanhänger und Marketingkonzepte) von und zum Preis von CHF 26'000.--, welcher auf das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Gesellschafter: durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Burkhalter, Marcel, von Hasle bei Burgdorf, in Sutz (Sutz-Lattrigen), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.--; Müller, Reinhard, deutscher Staatsangehöriger, in Dreieich (D), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.--.

Tagebuch Nr. 3010 vom 26.11.2002

(00751838 / CH-073.4.014.734-8)

■ **Kiosque Neuve-Porte Amez-Droz Blaise**, à La Neuveville, rue du Tempé, 2520 La Neuveville, raison individuelle (nouvelle inscription). Objet de l'entreprise: exploitation d'un kiosque. Personne inscrite: Amez-Droz, Blaise, de Villiers, Le Locle et La Chaux-de-Fonds, à Auvernier, titulaire, avec signature individuelle.

Journal no 3007 du 26.11.2002

(00751836 / CH-073.1.014.733-1)

■ **Stiftung Carré d'Art (Fondation Carré d'Art)**, in Vinelz, Breiten 195a, 3234 Vinelz, Stiftung (Neueintragung). Urkundensdatum: 25.11.2002. Zweck: Förderung des Kunstschaffens ausgewählter Künstler mit hohem Qualitätsstandard, insbesondere durch den Betrieb einer permanenten und der Öffentlichkeit zugänglichen Ausstellung von Werken dieser Künstler, aber auch durch den An- und Pflegen einer diesbezüglichen Kunstsammlung. Organisation: Stiftungsrat von mindestens 3 Mitgliedern. Eingetragene Personen: Malär, Andrea, von Trimmis, in Vinelz, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Malär, Dorothea, von Trimmis, in Vinelz, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kocher, Ornella, von Port und Kerns, in Erlach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zwei.

Tagebuch Nr. 3011 vom 26.11.2002

(00751840 / CH-073.7.014.735-2)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ Ballaman Feuerungen

bisher in Studen, Handel mit Oel- und Gasfeuerungen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 44 vom 05.03.2001, S. 1629). Sitz neu: Busswil bei Büren. Domizil neu: Dotzingerstrasse 2a, 3292 Busswil bei Büren.

Tagebuch Nr. 3012 vom 26.11.2002

(00751522 / CH-073.1.013.003-9)

■ **Cofra Balloons AG**, in Ipsach, Import und Handel mit Heissluftballonen und Zubehör usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 43 vom 01.03.2000, S. 1411). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Société Fiduciaire Vigilis S.A., in La Chaux-de-Fonds, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 3013 vom 26.11.2002

(00751524 / CH-073.3.006.161-5)

■ **Dr. Mathys & Wyseier, Ingenieure & Planer AG**, in Biel BE, Führung eines Büros für Ingenieurarbeiten im Hoch- und Tiefbau usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 55 vom 17.03.2000, S. 1815). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Pfister, Otto, von Altishofen, in Tüscherz-Alferme, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 3014 vom 26.11.2002

(00751842 / CH-073.3.005.669-0)

■ **Hauser Park Immobilien AG**, in Biel BE, Erbringen sämtlicher Dienstleistungen im Zusammenhang mit Grundstücken und Liegenschaften usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 27.05.2002, S. 4, Publ. 483922). Domizil neu: Wasserstrasse 42, 2502 Biel/Bienne. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bucher, Max, von Biel BE, in Gerolingen (Täuffelen), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 3015 vom 26.11.2002

(00751844 / CH-073.3.014.367-9)

■ **Mustafa Rasim**, in Biel BE, Betrieb einer Autogarage und Autohandel, Einzelfirma (SHAB Nr. 68 vom 10.04.2002, S. 4, Publ. 420272). Am 06.11.2002 hat der Gerichtspräsident 4 des Gerichtskreises II Biel-Nidau über den Inhaber den Konkurs eröffnet.

Tagebuch Nr. 3016 vom 26.11.2002

(00751526 / CH-073.1.013.500-0)

■ **NT - Net S.A.**, précédé à Moutier, commercialisation de produits électroniques et informatiques de tous genres (matériel et logiciel) etc., société anonyme (FOSC no 140 du 23.07.2002, p. 4, publ. 574356). Modification des statuts: 18.11.2002. Nouveau siège: Tramelan. Nouvelle adresse: rue du 26 Mars 40, 2720 Tramelan. Personne et signature actuelle: Christe, Stève, de Bassecour, à Moutier, secrétaire, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personnes: Rüfli, François, de Lengnau BE, à Bienne, président, avec signature individuelle [précédemment à Tramelan, avec signature collective à deux]; Rüfli, Marc, de Lengnau BE, à Mörigen, secrétaire, avec signature individuelle.

Journal no 3009 du 26.11.2002

(00751520 / CH-073.3.004.965-1)

■ **RM, Mustafa Rasim**, in Biel BE, Organisation von Workshops, Kursen und Reisen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 68 vom 10.04.2002, S. 4, Publ. 420278). Am 06.11.2002 hat der Gerichtspräsident 4 des Gerichtskreises II Biel-Nidau über den Inhaber den Konkurs eröffnet.

Tagebuch Nr. 3017 vom 26.11.2002

(00751528 / CH-073.1.006.898-6)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **event horizon Scheidegger**, in Busswil bei Büren, Import, Export und Handel mit Waren aller Art usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 204 vom 22.10.2001, S. 8235). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 3018 vom 26.11.2002
(00751846 / CH-073.1.013.877-4)

■ **Länggasse-Immobilien AG Uno**, à Renan BE, gérance, location, achat et ventes d'immeuble, ainsi que tous services y relatif, notamment la participation à des entreprises de construction, succursale (FOSC no 40 du 27.02.1995, p. 1111), avec siège principal à Bienne. Raison sociale radiée d'office par suite de radiation du siège principal (art. 77 al. 2 ORC).
Journal no 3008 du 26.11.2002
(00751518 / CH-073.9.005.083-3)

■ **Topsit AG**, in Sutz-Lattrigen, Entwicklung, Lizenzierung, Herstellung, Vermarktung und Vertrieb von Gebrauchsgegenständen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 24.05.2002, S. 3, Publ. 481672). Diese Firma wird in Anwendung von Art. 89 HRGv von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 3019 vom 26.11.2002
(00751848 / CH-073.3.005.156-1)

Berner Oberland (BE)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **PPC Peter Suter**, in Thun, Marquard Woersterstrasse 11, 3600 Thun, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Marketing, Consulting und Baumanagement sowie Erwerb und Verkauf von Grundstücken. Eingetragene Personen: Suter, Peter, von Oberentfelden, in Thun, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2218 vom 26.11.2002
(00751530 / CH-092.1.015.709-7)

■ **Young Deco Aebischer**, in Heimberg, Blümlisalpstrasse 22, 3627 Heimberg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Inneneinrichtungen und Innendekorationen. Eingetragene Personen: Aebischer, Regula, von Guggisberg, in Heimberg, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2219 vom 26.11.2002
(00751532 / CH-092.1.015.710-2)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **Autohaus Steffisburg-Thun AG**, in Steffisburg, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 18.06.2001, S. 4548). Statutenänderung: 4.09.2002. Aktienkapital neu: CHF 2'000'000.-- [bisher: CHF 2'600'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 2'000'000.--. Aktien neu: 2'000 Namenaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 2'600 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 4.9.2002 werden 600 Namenaktien zu CHF 1'000.-- vernichtet und zurückbezahlt; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften gemäss Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 22. November 2002 festgestellt.
Tagebuch Nr. 2220 vom 26.11.2002
(00751534 / CH-092.3.007.566-7)

■ **Blümlisalp Apotheke AG**, in Thun, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 13.08.1997, S. 5790). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend. [gestrichen: Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder.]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Nyffenegger, Christine, von Schwendi bei Thun, in Spiez, Sekretärin/Kassierin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hug, Ernst, von Bern, in Zollikofen, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 2221 vom 26.11.2002
(00751536 / CH-092.3.001.129-3)

■ **Chaletbau Matti AG**, in Saanen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 19.07.2001, S. 5560). Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Grünigen, Andreas, von Saanen, in Gstaad (Saanen), Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2]; Matti, Beat, von Saanen, in Saanen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Burri, Hervé, von Bière, in Château-d'Oex, mit Kollektivprokura zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2.
Tagebuch Nr. 2222 vom 26.11.2002
(00751538 / CH-092.3.003.004-7)

■ **Opti Pharm AG**, in Thun, Handel mit Medikamenten etc. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 07.06.2001, S. 4270). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Furer, Jürg, von Heiligenschwendi, in Kerzers, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2223 vom 26.11.2002
(00751850 / CH-092.3.014.853-7)

■ **Pro Waldspitz AG**, in Grindelwald, Umbau und Betrieb des Bergrestaurants Waldspitz (Alp Bach) in Grindelwald, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 12.08.1996, S. 4794). Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend. [gestrichen: Verwaltungsrat: mindestens 5 Mitglieder.]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gilgen, Sigfried, von Rüeggisberg, in Grindelwald, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder

mutierend: Boss-Kramis, Heidi, in Grindelwald und Hildisrieden, in Grindelwald, Sekretärin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2224 vom 26.11.2002
(00751852 / CH-092.3.007.185-0)

■ **Prodexa Beteiligungen SA**, bisher in Neuchâtel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 06.05.2002, S. 9). Statutenänderung: 12.11.2002. Firma neu: **Prodexa Gesellschaft für technologische Innovations- und Zukunftsforschung AG**. Sitz neu: Thun. Domizil neu: Stationsstrasse 26, 3645 Gwatt. Zweck neu: Beratung und Implementierung von technologischen Innovationen, Durchführung von Szenarien und Zukunftsanalysen sowie innovations- und Design-Entwicklung. Implementierung einer virtuellen und physischen freien und privaten Universität für Erwachsenenbildung, insbesondere in Kooperation mit osteuropäischen Staatsuniversitäten, Aufbau und Betrieb einer Infrastruktur für eine derartige Universität. Kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben oder weiterveräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Die Gesellschaft übernimmt von der Medior SA, in Neuenburg, Aktien von CHF 481'533.96 und Passiven von CHF 313'169.46 gemäss Fusionsvertrag vom 26.6.1997 und Uebemahmebilanz per 31. Dezember 1996 zum Preis von CHF 168'364.50, wofür 50 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben werden [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Einladungen und Mitteilungen an Aktionäre: Publikation im SHAB, an die bekannten Aktionäre schriftlich. Weitere publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huwiler, Roland, von Kriens, in Littau, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Thurner, Ilse, deutsche Staatsangehörige, in Solingen (D), Direktorin, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Mosaic Revisions- und Treuhänder AG, in Stansstad, Revisionsstelle [wie bisher]; Wielowski, Dieter, polnischer Staatsangehöriger, in Thun, Direktor, mit Einzelunterschrift [bisher: in Neuenburg].
Tagebuch Nr. 2225 vom 26.11.2002
(00751854 / CH-645.1.002.435-5)

■ **Samuel Wyssen**, in Frutigen, Zimmerei und Holzhandel, Einzelfirma (SHAB Nr. 102 vom 02.05.1980, S. 1470). Domizil neu: Adelnbodenstrasse 305, 3725 Achseten, [behördliche Umadressierung].
Tagebuch Nr. 2226 vom 26.11.2002
(00751856 / CH-092.1.008.040-8)

■ **Trionan Lauterbrunnen AG in Liq.**, in Lauterbrunnen, Erwerb, Erstellen etc. insbes. von Gastwirtschaftsbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 18.04.2000, S. 2624). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 2220 vom 26.11.2002
(00751546 / CH-092.3.006.466-1)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Calexpert AG in Liq.**, in Hilterfingen, Erstellung von Energieberechnungen etc. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 04.10.2002, S. 4, Publ. 671242). Die Löschungszustimmung vonseiten der kant. Steuerverwaltung liegt nun ebenfalls vor. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 2227 vom 26.11.2002
(00751540 / CH-092.3.002.548-5)

■ **EP Edelstahl-Produkte AG**, in Utendorf, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 11.08.1999, S. 5485). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 2228 vom 26.11.2002
(00751542 / CH-092.3.005.803-6)

■ **St. Beatus Immobilien AG**, in Unterseen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 11.08.1999, S. 5485). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 2229 vom 26.11.2002
(00751544 / CH-092.3.008.083-6)

BL

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **alcom-ing GmbH**, in Muttenz, Burggasse 18, 4132 Muttenz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25.11.2002. Zweck: Beratung, Schulung, Entwicklung und Handel auf den Gebieten der Informatik und Elektronik. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten und verkaufen sowie andere Unternehmungen erwerben und sich an solchen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rüdtschli, Bernhard, von Sennwald und Basel, in Muttenz, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.--; Rüdtschli, Barbara, von Sennwald, Basel und Buss, in Muttenz, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.--.
Tagebuch Nr. 4974 vom 26.11.2002
(00752028 / CH-280.4.006.034-3)

■ **Brahimi Umzüge**, in Niederdorf, Hauptstrasse 1, 4435 Niederdorf, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von Umzügen. Eingetragene Personen: Brahimi-Opliger, Mar-

guerite, von Sigriswil, in Niederdorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Brahimi, Basri, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Niederdorf, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4975 vom 26.11.2002
(00752030 / CH-280.1.006.035-1)

■ **Organisation & Talent Solutions Limited Liability company**, in Binningen, Holzmatzstrasse 4, 4102 Binningen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25.11.2002. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen im Bereich der Unternehmensberatung und Unternehmensentwicklung sowie Personalberatung. Die Gesellschaft kann Beteiligungen an anderen Unternehmen und Grundeigentum erwerben, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Awcock, Anthony Quinn, britischer Staatsangehöriger, in Binningen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Weibel, Friedrich Viktor, von Solothurn und Rapperswil BE, in Dornach, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 4976 vom 26.11.2002
(00752032 / CH-280.4.006.036-7)

■ **RUPA, M. Gisin Reinigungen, Pflege, Unterhalt**, in Buus, Kehrweg 9, 4463 Buus, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Reinigungen und Pflege von Gebäuden, Areal- und Grünanlagen sowie Unterhaltsarbeiten und verwandte Gebiete. Eingetragene Personen: Gisin, Martin, von Rickenbach BL, in Buus, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 4977 vom 26.11.2002
(00752488 / CH-280.1.006.037-4)

■ **SSE Swiss Simulation Engineering GmbH**, in Muttenz, St. Jakob-Strasse 84, 4132 Muttenz, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22.11.2002. Zweck: Führung eines Kompetenzzentrums für Simulation. Insbesondere bearbeitet die Gesellschaft gesamtschweizerisch und international Aufträge mit eigener Simulationstechnik auf allen Gebieten und für verschiedene Institutionen. Sie kann sich an Unternehmen beteiligen, auf eigene oder fremde Rechnung Vermögenswerte verwalten, insbesondere Liegenschaften erwerben, finanzieren, erstellen, verwalten oder veräussern sowie Patent- und Lizenzgeschäfte tätigen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bernhart, Peter Willi, von Basel, in Therwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Portmann, Peter, von Eschholz, in Horw, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 4978 vom 26.11.2002
(00752490 / CH-280.4.006.038-0)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **B. F. C. AG in Liquidation**, in Pratteln, Vermittlung von Beteiligungen, Finanzierungen, Krediten, Geschäftskontakten für Firmen und Privatpersonen auf dem Gebiet des Consulting jeglicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 11.11.2002, S. 4). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gebert Treuhand, in Wil SG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4979 vom 26.11.2002
(00752492 / CH-020.3.001.439-8)

■ **Backstein AG Oberwil**, in Oberwil BL, An- und Verkauf von Baumaterialien aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 12.10.2001, S. 7961). Statutenänderung: 22.11.2002. Firma neu: **Backstein AG Oberwil in Liq.** Vinkulierung: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist gemäss Art. 685a Abs. 3 OR von Gesetzes wegen aufgehoben.]. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 22.11.2002 aufgelöst. [Die Publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.]. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Sprenger, Hans Peter, von Basel, in Therwil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Annen, Hans, von Schwyz, in Therwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Schmidli, Adolf, von Villmergen, in Laufenburg, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Adolf, von Boswil, in Oberehrendingen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sager, Kurt, von Adliswil und Gränichen, in Adliswil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: KPMG Legal, in Basel, Liquidatorin, vertreten durch ihre Zeichnungsberechtigten.
Tagebuch Nr. 4980 vom 26.11.2002
(00752494 / CH-280.3.915.459-1)

■ **Bürckhardt Immobilien AG**, in Reinach BL, Beratung im Bereich des Immobiliengeschäfts, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 141 vom 24.07.2001, S. 5688), mit Hauptsitz in: Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Juchli, Hans-Jörg, von Zollikon, in Dornach, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 4981 vom 26.11.2002
(00752034 / CH-280.9.003.042-6)

■ **Capsugel AG**, in Arlesheim, Leitung und Überwachung des Verkaufes von Gelatine-Kapseln, pharmazeutisch-chemischen Produkten und Maschinen zur Verarbeitung dieser Produkte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 06.12.2001, S. 9597). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hoover, Charles E., Bürger der USA, in Sparta N.J. (USA), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schietinger, Jürg R., von Basel, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Driesen, Guido, belgischer Staatsangehöriger, in Mendham Township (New Jersey/USA), Präsi-

dent des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sarasin, Dr. Christophe, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 4982 vom 26.11.2002
(00752036 / CH-280.3.917.947-4)

■ **CTO Shipping Agencies AG (CTO Shipping Agencies SA) (CTO Shipping Agencies Ltd)**, bisher in Basel, Übernahme von Reederei-Vertretungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16.01.2002, S. 6, Publ. 297638). Statutenänderung: 18.11.2002. Sitz neu: Münchenstein. Domizil neu: Venedigstrasse 37, 4142 Münchenstein. Zweck: Übernahme von Reederei-Vertretungen und aller damit zusammenhängenden Geschäfte. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen, verwandte Geschäftszweige angliedern sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofstetter, Jakob, von Degerheim, in Bottmingen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift [wie bisher]; Graser, Peter, von Ins, in Münchenstein, Vizepräsident und Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Hofstetter, Aurora, von Degerheim, in Bottmingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Zeller, Bruno, von Liestal, in Muttenz, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Kunz, Jörg, von Dornach, in Etingen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Stern, Carlo, von Gurzelen, in Binningen, mit Kollektivprokura zu zweien [wie bisher]; Herzig, Leo, von Obersteckholz, in Basel, Revisionsstelle [wie bisher]; Wiesler, Dominik, von Starkkirch-Wil, in Therwil, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Basel].
Tagebuch Nr. 4983 vom 26.11.2002
(00752038 / CH-270.3.001.332-6)

■ **Diligent AG**, in Pratteln, Vermittlung von nationalen und internationalen Geschäftskontakten für nationale und internationale Firmen und Privatpersonen auf dem Gebiet des Consulting jeglicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 21.12.2000, S. 8736). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gebert Treuhand, in Wil SG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4984 vom 26.11.2002
(00752040 / CH-270.3.005.644-6)

■ **Durtschi AG**, in Muttenz, Betrieb einer Bauunternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 17.04.2002, S. 4). Zweigniederlassung: [Zweigniederlassung aufgehoben] [gestrichen: Basel].
Tagebuch Nr. 4985 vom 26.11.2002
(00752496 / CH-280.3.915.621-7)

■ **E2E Solutions AG**, in Pratteln, Vermittlung von Finanzierungen und Beteiligungen an Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 01.07.2002, S. 6). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gebert Treuhand, in Wil SG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4986 vom 26.11.2002
(00752498 / CH-645.1.010.027-4)

■ **Eugen Brender AG in Liquidation**, in Pratteln, Beteiligung an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 22.10.2002, S. 4). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gebert Treuhand, in Wil SG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4987 vom 26.11.2002
(00752500 / CH-020.3.904.047-8)

■ **Hofstetter + Co. AG Internationale Transporte (Hofstetter + Co. SA Transports Internationaux) (Hofstetter + Co. Ltd International Transports)**, bisher in Basel, Durchführung internationaler Transporte jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16.01.2002, S. 6, Publ. 297646). Statutenänderung: 18.11.2002. Sitz neu: Münchenstein. Domizil neu: Venedigstrasse 37, 4142 Münchenstein. Zweck: Durchführung internationaler Transporte jeder Art und alle damit zusammenhängenden Geschäfte, wie Dokumentar-Inkasso und Übernahme von Vertretungen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen, verwandte Geschäftszweige angliedern sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sachüberenahme: Die anlässlich der Gründung beabsichtigte Sachüberenahme der Aktiven und Passiven der Kommanditgesellschaft 'Hofstetter + Co. Internationale Transporte', in Basel, ist zum Preis von CHF 75'000.-- vollzogen worden [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofstetter, Jakob, von Degerheim, in Bottmingen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Graser, Peter, von Ins, in Münchenstein, Vizepräsident und Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Hofstetter, Aurora, von Degerheim, in Bottmingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Kunz, Jörg, von Dornach, in Etingen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Stern, Carlo, von Gurzelen, in Binningen, mit Kollektivprokura zu zweien [wie bisher]; Herzig, Leo, von Obersteckholz, in Basel, Revisionsstelle [wie bisher]; Hugelshofer, Caroline, von Häggenschwil, in Therwil, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Reinach BL]; Wiesler, Dominik, von Starkkirch-Wil, in Therwil, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Basel].
Tagebuch Nr. 4988 vom 26.11.2002
(00752502 / CH-270.3.003.175-6)

■ **Indeal Trading AG in Liquidation**, in Pratteln, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 10.10.2002, S. 4). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Gebert Treuhand, in Wil SG, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 4989 vom 26.11.2002
(00752042 / CH-170.3.000.819-8)

■ **Interfalk AG**, in Ettingen, Handel mit und Produktion von pharmazeutischen Präparaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 27.12.2001, S. 10210). Statutenänderung: 21.11.2002. Aktienkapital neu: CHF 100'000.-- [bisher: CHF 50'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.--. Aktien neu: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 50 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern Adressen bekannt, sonst durch Publikation im SHAB. Tagebuch Nr. 4990 vom 26.11.2002 (00752044 / CH-280.3.916.975-7)

■ **Inversum AG**, in Pratteln, Vermittlung von Finanzierungen und Beteiligungen an Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 29.10.2002, S. 4). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Gebert Treuhand, in Wil SG, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 4991 vom 26.11.2002 (00752046 / CH-100.3.016.867-5)

■ **ISSP AG**, in Rickenbach BL, Handel mit sowie Erstellung von Produkten, Organisations- und Informationsdienstleistungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 12.12.2001, S. 10148). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Windisch (SHAB Nr. 227 vom 22.11.2002, S. 2) im Handelsregister des Kantons Basel-Landschaft von Amtes wegen gelöscht. Tagebuch Nr. 4992 vom 26.11.2002 (00752048 / CH-280.3.002.750-1)

■ **Jacoby-Bender AG**, in Pratteln, Vermittlung von Finanzierungen und Beteiligungen an Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 15.07.2002, S. 4). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Gebert Treuhand, in Wil SG, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 4993 vom 26.11.2002 (00752504 / CH-645.1.008.479-5)

■ **Krone Schönenbuch GmbH**, in Schönenbuch, Betrieb eines Restaurants sowie Catering-Service, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 80 vom 26.04.2002, S. 4). Statutenänderung: 25.11.2002. Firma neu: **GEU GmbH**. Zweck neu: Betrieb eines Restaurants sowie Catering- und Reinigungs-Service. Die Gesellschaft kann sich an einem Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Stammkapital neu: CHF 6'000.-- [bisher: CHF 21'000.--]. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Wälti, Hermann, von Berikon, in Oberwil BL, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--; Merkler, Georges, von Basel und Bottmingen, in Bottmingen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Flückiger, Peter P., von Rüegsau, in Bottmingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 34'000.--; Müller, René F., von Dieglen, in Binningen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Michel, Ingolf, deutscher Staatsangehöriger, in Mandelbachtal (D), Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Geschäftsführer, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; HWZ Hauswirtschaftsdienste GmbH Zeit, in Zeit (D), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--; Hermann, Adrian, deutscher Staatsangehöriger, in Mandelbachtal (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Geschäftsführer. Tagebuch Nr. 4994 vom 26.11.2002 (00752506 / CH-280.4.005.439-9)

■ **Kurt Muhmenthaler**, bisher in Gelterkinden, Betrieb des Restaurants 'Baselbieterstube', Einzelfirma (SHAB Nr. 203 vom 18.10.2000, S. 7121). Sitz neu: Rothenfluh. Domizil neu: Säge 119, 4467 Rothenfluh. Zweck neu: Betrieb des Restaurants 'Säge'. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Muhmenthaler, Kurt, von Sumiswald, in Rothenfluh, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Gelterkinden]. Tagebuch Nr. 4995 vom 26.11.2002 (00752508 / CH-280.1.913.425-1)

■ **Louis 4 Team Sporttrade AG**, in Pratteln, Import, Export und Vertrieb von Sportartikeln und Sportswear, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 28.10.2002, S. 4). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Gebert Treuhand, in Wil SG, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 4996 vom 26.11.2002 (00752510 / CH-350.3.005.751-5)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 229 vom 26.11.2002, S. 4, publizierten TB-Eintrags Nr. 4905 vom 20.11.2002. **Marotech AG**, in Gelterkinden, Herstellung und Vertrieb von Gummi- und Kunststoffelementen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 26.11.2002, S. 4). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gubler Treuhand + Unternehmensberatung, in Kienberg, Revisionsstelle [nicht: Gubler, Bruno, von Kienberg, in Kienberg]. Tagebuch Nr. 4997 vom 26.11.2002 (00752050 / CH-280.3.914.048-6)

■ **MT Media-Train AG**, in Pratteln, Vermittlung von Finanzierungen und Beteiligungen an Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 28.10.2002, S. 4). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Gebert Treuhand, in Wil SG, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 4998 vom 26.11.2002 (00752052 / CH-400.3.008.907-2)

■ **Osopra AG**, in Pratteln, Vermittlung von Finanzierungen und Beteiligungen an Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 29.10.2002, S. 4). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Gebert Treuhand AG, in Wil SG, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 4999 vom 26.11.2002 (00752054 / CH-350.3.001.218-2)

■ **Spengler AG**, in Münchenstein, Betrieb eines Handels- und Versandunternehmens, insbesondere im Bereich der Damen-, Herren- und Kinderkonfektion, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 26.11.2002, S. 4). Weitere Geschäftslokale: Schauplatzasse 33, 3011 Bern. Greifengasse 33, 4058 Basel. Steinenvorstadt 5, 4051 Basel. Neugasse 48, 2502 Biel BE. Avenue Louis-Casati 27, 1211 Genève 28. 'Leman Centre', chemin de Saugy 1, 1023 Crissier. Rue du pont 1, 1003 Lausanne. Kramgasse 2, 6004 Luzern. 'Albu Ville', Klaus Gebert-Strasse 6, 8640 Rapperswil SG. St. Leonhardstrasse 39, 9000 St. Gallen. 'Tivoli', 8957 Spreitenbach. En Fléchère, 1274 Signy 2. Rue de Lausanne 39, 1800 Vevey 1. Einkaufszentrum Seen, Hinterdorfstrasse 40, 8405 Winterthur. Marktasse 72, 8400 Winterthur. Sihlstrasse 34, 8001 Zürich. Stadelhoferstrasse 8, 8001 Zürich. Einkaufszentrum Letzipark, 8066 Zürich. Zweigniederlassung: [Zweigniederlassungen aufgehoben] [gestrichen: Basel (HR BS)] [gestrichen: Luzern (HR LU)]. Tagebuch Nr. 5000 vom 26.11.2002 (00752056 / CH-280.3.916.716-6)

■ **Varenova AG**, in Pratteln, Vermittlung, Finanzierungen und Beteiligungen an Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 28.06.2002, S. 5). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Gebert Treuhand AG, in Wil SG, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 5001 vom 26.11.2002 (00752058 / CH-020.3.927.528-6)

BS

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Alfa Touristik Union GmbH**, in Basel, Güterstr. 163, 4053 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21.11.2002. Zweck: Ferien- und Reiseberatung sowie Touroperating und Organisation von Reisen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräußern, sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen sowie Patente und Lizenzen erwerben. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Psaltis, Spyridon, griechischer Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Fierz, Roger, von Männedorf, in Bülach, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Tagebuch Nr. 6136 vom 25.11.2002 (00752002 / CH-270.4.013.329-1)

■ **Caf'Conc GmbH**, in Basel, Oetlingerstr. 194, 4057 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22.11.2002. Zweck: Miete und Führung von gastgewerblichen Unternehmen, Durchführung von gastronomischen Events sowie Produktion und Vertrieb von Tonträgern und Tonträgerlabels. Die Gesellschaft kann gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten und gegebenenfalls wieder verkaufen. Sie kann Grundeigentum erwerben, veräußern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schmidt, Francis, von Basel, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.--; Meyer, Betty Louise, französische Staatsangehörige, in Illzach (Haut Rhin, F), Gesellschafterin, mit Einzelprokura, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--. Tagebuch Nr. 6137 vom 25.11.2002 (00752004 / CH-270.4.013.330-9)

■ **Fink Consulting GmbH**, in Basel, Clarastr. 3, 4058 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22.11.2002. Zweck: Beratung in den Bereichen Telekommunikation. Die Gesellschaft betreibt Softwareentwicklung und handelt mit Gütern der Telekommunikation. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Fink, Andreas Josef, von Solothurn und Welschenrohr, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Fink, Elisabeth, von Solothurn, Welschenrohr, Riehen und Niederrwil AG, in Basel, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Tagebuch Nr. 6138 vom 25.11.2002 (00752006 / CH-270.4.013.331-7)

■ **Hiccup Productions GmbH**, in Basel, Löhningerstr. 9, 4056 Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30.10.2002. Zweck: Führen einer Agentur für Veranstaltungen, Events und Produktionen im Musik- und Kulturbereich. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen aller Art beteiligen sowie andere Unternehmen erwerben oder erworbene Unternehmen verkaufen. Sie kann Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen, Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen sowie Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Dankner, Philipp, von Basel, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Dankner, Tanja, von Basel, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Tagebuch Nr. 6139 vom 25.11.2002 (00752464 / CH-270.4.013.332-5)

■ **Sivaruban**, in Basel, Gustav Wenk-Str. 51, 4056 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Lebensmitteln. Eingetragene Personen: Sivaruban, Sindhya, Bürgerin von Sri

Lanka, in Basel, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Sellathamby, Sivaruban, Bürger von Sri Lanka, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 6140 vom 25.11.2002 (00752466 / CH-270.1.012.855-3)

■ **Wiedmann Consulting**, in Basel, Laufenstr. 4, 4053 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung für und Installation von Hardware aller Art. Eingetragene Personen: Wiedmann, Peter, von Derendingen, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 6141 vom 25.11.2002 (00752468 / CH-270.1.012.856-9)

■ **Zumbel Pool AG**, in Basel, c/o Dr. Roland Müller, Aeschenvorstadt 4, 4010 Basel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26.11.2002. Zweck: Die Gesellschaft ist Master Company des Cash Poolings der Zumbel/TLG-Gruppe und Forderungskäuferin bzw. -verkäuferin, die Drittforderungen von Gesellschaften der Zumbel/TLG-Gruppe kauft und diese an Banken weiterverkauft. Sie kann sich daneben an anderen Unternehmen irgendwelcher Art beteiligen und solche gründen. Sie kann Liegenschaften und Immaterialgüterrechte erwerben und veräußern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Briefe. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Huber, Erwin, von Tegerfelden und Thalwil, in Thalwil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; DELOITTE & TOUCHE AG, in Zürich, Revisionsstelle. Tagebuch Nr. 6160 vom 26.11.2002 (00752026 / CH-270.3.013.135-7)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Art-Keramik AG**, bisher in Binningen, Keramik- und Natursteinbeläge usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 105 vom 01.06.1995, S. 3071). Statutenänderung: 15.11.2002. Sitz neu: Basel. Domizil neu: Blozheimstr. 68, 4055 Basel. Zweck: Handel mit und Verlegen von Keramik- und Natursteinbelägen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe, sofern Adressen bekannt, sonst SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Claus, Susanne, von Basel, in Riehen, Revisionsstelle (wie bisher); Stöckli, Walter, von Dornach, in Basel, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates]; Stöckli, Nicole, von Dornach, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stöckli, Sandra, von Dornach, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 6142 vom 25.11.2002 (00752470 / CH-280.3.900.135-6)

■ **Cellarmaster Wines S.A.**, in Basel, Vertrieb von Waren in der Schweiz und in Europa usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 08.11.2002, S. 5, Publ. 720450). Statutenänderung: 31.10.2002. Aktienkapital neu: CHF 200'000.-- [bisher: CHF 100'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 200'000.--. Aktien neu: 200 Namenaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hägele, Thomas Heinrich, deutscher Staatsangehöriger, in Mainz (D), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Tagebuch Nr. 6143 vom 25.11.2002 (00752008 / CH-550.0.127.120-7)

■ **Giné Club AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 27.09.2002, S. 6, Publ. 660864). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 09.11.2002 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der 'Studiokino AG', nun firmierend 'kult.kino ag', in Basel. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.2001 auf die 'kult.kino ag' über. Tagebuch Nr. 6144 vom 25.11.2002 (00752010 / CH-270.3.000.944-6)

■ **E. Ru-Software AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 11.07.2001, S. 5293). Domizil neu: Utengasse 44, 4058 Basel. Tagebuch Nr. 6145 vom 25.11.2002 (00752012 / CH-270.3.002.166-6)

■ **Ernst & Young AG**, in Basel, Leistungen unter Verwendung der Dienstleistungsmarke 'Ernst & Young' usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 19.11.2002, S. 5, Publ. 734134). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bzela, Maria, von Niedersch und Winterthur, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien; Weidmann, Jerzy Rudolf, von Bacht, in Adliswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nufer, Marc, von Annwil, in Muri bei Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Braten, Lars-Kristian, norwegischer Staatsangehöriger, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien; Heyraud, Anouk, von La Chaux-de-Fonds, in Begnins, mit Kollektivprokura zu zweien; Periotto, David, von Yverdon-les-Bains, in Lausanne, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumann, Brigit Ama Marianne, von Zürich und Leutwil, in Weinfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Behrens, Jürg, deutscher Staatsangehöriger, in Russikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bürgy, Dominik, von Cordast, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Castagna, Cataldo, italienischer Staatsangehöriger, in Brütisellen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Christen, Edgar, von Wolfenschiessen, in Utterigen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dearing, Jonathan, neuseeländischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Frick, Riccardo, von Niederbüren, in Berg SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien;

Gerber, Reto, von Reisswil, in Liebfeld, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hürlimann, Cornelia, von Walchwil und Freienbach, in Buonas, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jost, Andreas, von Gunzwil, in Hildisrieden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keck, Walter Alfred, von Zürich, in Herbligen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koller, Lukas, von Appenzel, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lanker, Hansruedi, von Speicher, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lissi, Alberto, von Basel, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mattle, Christoph Helmut, von Oberriet SG, in Elsau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Münger, Robert, von Wohlen bei Bern, in Neuwegg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ohlund, Eric Gustav, Bürger der USA, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rinne, Christina, deutsche Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roth, Jürg Markus Daniel, von Niederpitt, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rudolf, Claudio Jorge, von Donat/Em, in Horgen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sauber, Thomas, von Zürich, in Zollikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scherrer, Bruno, von Mosnang, in Wallisellen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schreiber, René, von Weggensstein, in Muri bei Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schweizer, Markus Thomas, von Ringenberg BE, in Wallisellen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stenz, Thomas, von Küssnacht ZH und Küntin, in Forch, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stürmmer, Fabian Heinrich, von Buchs AG, in Birmenstorf AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tagmann, Marco Peter, von Thalwil, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Timmermann, Lars-Olaf, von Kreuzlingen, in Kreuzlingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weigand, Bertil Erik, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zwahlen, Dr. Bernhard, von Rüschegg, in Laupen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Alig, Elisabeth Christina, von Obersaxen und Conters im Prättigau, in Ittigen, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Risch, Elisabeth Christina, von Conters im Prättigau, in Liebfeld]; Angst, Marlis Cornelia, von Wetzikon ZH und Wl ZH, in Zollikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Bühler, Matthias Stephan, von Meilen und Winterthur, in Meilen, mit Kollektivprokura zu zweien; Cary, Richard Dodd, Bürger der USA, in Forch, mit Kollektivprokura zu zweien; Clavien, Yvan Gabriel, von Mège, in Langnau am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien; Clodi, Maria, österreichische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Conza, Deborah, von Rovio, in Rheinfelden, mit Kollektivprokura zu zweien; Feer, Christina, von Brugg, in Feldmeilen, mit Kollektivprokura zu zweien; Furer Moser, Claudia, von Sumiswald und Heggenschwendli, in Biel BE, mit Kollektivprokura zu zweien; Garmisch, Andrea Karin, von Zweisimmen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Germann, Verena, von Muolen und Altstätten, in Abtwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Henzen, Barbara, von Grösch und Blatten, in Ostermündigen, mit Kollektivprokura zu zweien; Hofer, Ruth, von Langnau im Emmental, in Effretikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Hüwiler, Roland, von Luzern und Entlebuch, in Baar, mit Kollektivprokura zu zweien; Kuss, Matthias Franz, von Wiesenandigen, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien; Lischer Affolter, Renate, von Neuwegg und Schipfheim, in Savigny, mit Kollektivprokura zu zweien; Müller, Jürg, von Luzern und Altbüren, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Peterhans, Stephan, von Flisbach, in Flisbach, mit Kollektivprokura zu zweien; Pfaff, Rudolf Helmut, von Horw, in Bonstetten, mit Kollektivprokura zu zweien; Pfister, Stefan, von Wahlen, in Ermenatingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Prien, Ulrich, von Obersiggenthal, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Rauschenberger, Reto, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Schertlenb, Franziska, von Heimiswil, in Burgdorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Schleuniger, Gabriela Verena, von Klingnau, in Wädenswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Semela, Stefan, von Spreitenbach, in Wetzikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Teuscher, Hannes, von Bern und Erlenen im Simmental, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Vecchi, Alessandro, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Witwer, Martin, von Linden, in Worben, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagebuch Nr. 6146 vom 25.11.2002 (00752014 / CH-270.3.012.140-6)

■ **I.M.S. - Internationale Meditationsgesellschaft - Verband der deutschsprachigen Schweiz**, in Riehen, Verein (SHAB Nr. 187 vom 27.09.2001, S. 7517). Statutenänderung: 26.10.2002. Domizil neu: c/o Margrit Geigenfeld, Oberdorfstr. 9, 4125 Riehen. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Emiker, Dr. Roland, von Thalheim AG, in Mies, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stiefel, Marco, von Zürich, in Seelisberg, Vizepräsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rutz, Franz, von Wildhaus, in Hurdern, Präsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Odermatt, Otto, von Dallenwil, in Seelisberg, Vizepräsident des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Amacher, Andreas, von Wilderswil, in Seelisberg, Mitglied des Vereinsvorstandes, (Rechnungsführer), ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagebuch Nr. 6147 vom 25.11.2002 (00752472 / CH-270.6.000.149-3)

■ **Karl Schweizer Aktiengesellschaft, Filiale Riehen**, in Riehen, Stark- und Schwachstrominstallationen usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 226 vom 21.11.2002, S. 4, Publ. 737420). mit Hauptsitz in: Basel (HR Basel). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Morf, Hans-Peter, von Hütikon, in Dornach, Vorsitzender der Geschäftsführung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagebuch Nr. 6148 vom 25.11.2002 (00752474 / CH-270.9.000.330-3)

■ **Kino Ateller AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 27.09.2002, S. 6, Publ. 660360). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 09.11.2002 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der 'Studiokino AG', nun firmie-

reind 'kult.kino ag', in Basel. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen gemäss Fusionsbilanz per 31.12.2001 auf die 'kult.kino ag' über.

Tagebuch Nr. 6149 vom 25.11.2002
(00752476 / CH-270.3.003.419-2)

■ **Orion Rechtsschutz-Versicherungsgesellschaft**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 02.08.2002, S. 4, Publ. 587404). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Putschert, Hans-Peter, von Basel, in Binningen, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vandewekene, Joseph, belgischer Staatsangehöriger, in Vuillens-la-Ville, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates].

Tagebuch Nr. 6150 vom 25.11.2002
(00752478 / CH-270.3.003.932-8)

■ **PV Biochemie GmbH**, in Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 157 vom 19.08.1997, S. 5976). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hemmerling, Volker, deutscher Staatsangehöriger, in Riehen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kästner, Dr. Roland, deutscher Staatsangehöriger, in Bad Krozingen (D), mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 6151 vom 25.11.2002
(00752016 / CH-270.4.000.374-1)

■ **Rheingasse 15 GmbH**, in Basel, Führung eines Restaurants mit Bar, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 39 vom 26.02.2001, S. 1439). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Karaca, Bilal, türkischer Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sarioglu, Mehmet, türkischer Staatsangehöriger, in Riehen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--.

Tagebuch Nr. 6152 vom 25.11.2002
(00752018 / CH-270.4.002.007-3)

■ **Schweizer Paraplegiker-Stiftung**, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 192 vom 04.10.2002, S. 6, Publ. 671418). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Krieg, Prof. Dr. Walter, von Galtigen, in Cham, Vizepräsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Stiftungsrates]; Joggi, Daniel, von Bätterkinden, in Trélex, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion].

Tagebuch Nr. 6153 vom 25.11.2002
(00752020 / CH-270.7.001.368-0)

■ **Spit AG**, in Basel, Lebensmittel usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 28.12.2001, S. 10264). [Gesellschaft ohne Revisionsstelle]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: May-Treuhand AG, in Muttigen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 6154 vom 25.11.2002
(00752022 / CH-270.3.001.827-3)

■ **Studiokino AG Basel**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 27.09.2002, S. 6, Publ. 660370). Statutenänderung: 9.11.2002. Firma neu: **kult.kino ag** Aktienkapital neu: CHF 336'000.-- [bisher: CHF 130'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 336'000.--. Aktien neu: 140 Namenaktien zu CHF 100.-- (Stimmrechtsaktien) und 132 Namenaktien zu CHF 500.-- (Stimmrechtsaktien) und 256 Namenaktien zu CHF 1'000.-- [gestrichen: 140 Namenaktien zu CHF 100.-- (Stimmrechtsaktien) und 132 Namenaktien zu CHF 500.-- (Stimmrechtsaktien) und 50 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt im Zusammenhang mit der Kapitalerhöhung vom 09.11.2002 Aktien von CHF 453'154.01 und Passiven von CHF 146'738.30 der 'Kino Atelier AG', in Basel, gemäss Fusionsbilanz per 31.12.2001, nach Massgabe von Art. 748 OR. Für den Aktivüberschuss von CHF 306'415.71 erhalten die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft 80 Namenaktienaktien zu CHF 1'000.-- der übernehmenden Gesellschaft. Fusion: Die Gesellschaft übernimmt im Zusammenhang mit der Kapitalerhöhung vom 09.11.2002 Aktien von CHF 458'928.32 und Passiven von CHF 153'515.10 der 'Ciné Club AG', in Basel, gemäss Fusionsbilanz per 31.12.2001, nach Massgabe von Art. 748 OR. Für den Aktivüberschuss von CHF 305'413.22 erhalten die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft 66 Namenaktienaktien zu CHF 1'000.-- der übernehmenden Gesellschaft. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Menzi, Regula, von Basel, in Basel, Revisionsstelle; Tripet, Michel, von Mézières FR, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: LLK Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 6155 vom 25.11.2002
(00752480 / CH-270.3.005.047-1)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **5xMB Bozic**, in Basel, Busreisen usw., Einzelirma (SHAB Nr. 188 vom 30.09.2002, S. 5, Publ. 663860). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 6156 vom 25.11.2002
(00752482 / CH-270.1.012.793-2)

■ **Big-Appe Ruggiero**, in Basel, Handprodukte, Einzelirma (SHAB Nr. 86 vom 06.05.2002, S. 5, Publ. 458632). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 6157 vom 25.11.2002
(00752484 / CH-270.1.012.606-4)

■ **Danger Reinigung, B. Wiesendanger**, in Basel, Einzelirma (SHAB Nr. 182 vom 20.09.2002, S. 6, Publ. 650410). Lösungsgrund: Der Konkurs über den Inhaber der Einzelirma ist am 11.10.2002 mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren geschlossen worden. Firma von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 6158 vom 25.11.2002
(00752486 / CH-270.1.011.760-5)

■ **Kobivasan Selvaluxmy**, in Basel, Lebensmittel usw., Einzelirma (SHAB Nr. 208 vom 28.10.2002, S. 5, Publ. 703020). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 6159 vom 25.11.2002
(00752024 / CH-270.1.012.821-5)

FR

District de la Sarine (FR)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Markaj Consulting**, à Fribourg, Route de Schiffenen 40. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Markaj Fran, du Kosovo, à Fribourg. Objet: exploitation d'une agence d'assurances.

Journal no 2470 du 26.11.2002
(00751964 / CH-217.1.001.831-7)

■ **NIZH YUG SA**, à Fribourg, Route des Arsenaux 9, c/o DAB Consulting. Nouvelle société anonyme. Statut du 21.11.2002. But: achat, vente, importation et exportation, tant pour elle-même qu'en qualité de représentant et d'agent, de matières premières, produits semi-finis ou finis, de même qu'assistance technique, financière et commerciale en rapport avec ces activités. Capital-actions: CHF 100'000.--, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000.--, nominatives. Restriction de transmissibilité des actions. Organe de publication: FOSC. Communication aux actionnaires: FOSC ou lettre recommandée. Administration: Barsnikov Dimitri, de Cominboeuf, à Cominboeuf, administrateur unique, avec signature individuelle. Réviseur: Fiduciaire et gestion F. Galley, à Fribourg.

Journal no 2471 du 26.11.2002
(00752382 / CH-217.1.001.832-5)

Mutations

Mutations

Mutazioni

■ **Arabesque commercial S.A.**, à Fribourg, publication et distribution de livres, etc. (FOSC du 10.09.1999, p. 6229). Dufaux Philippe-David, administrateur unique, a démissionné, sa signature est radiée. Office de contrôle et d'expertise S.A. n'est plus réviseur.

Journal no 2472 du 26.11.2002
(00752384 / CH-217.0.135.677-1)

■ **Atexim A.G.**, à Fribourg, participer à toutes entreprises financières, etc. (FOSC du 26.03.1999, p. 1999). Richard Antoine n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Pierre Richa & Partners SA, Société Fiduciaire, à Genève.

Journal no 2473 du 26.11.2002
(00752386 / CH-217.0.131.793-2)

■ **B4 S.A.**, à Fribourg, commerce de vêtements, lunettes de vue, etc. (FOSC du 09.03.2001, p. 1784). Baudet Gaston, administrateur unique inscrit, est nommé secrétaire, et Holenstein Charlotte, de Kirchberg (BE), à Ebmeningen, est nommée administratrice, tous deux avec signature collective à deux. Smith Christopher, de Grande-Bretagne, à Wrexall (GB), est nommé président, avec signature collective à deux.

Journal no 2474 du 26.11.2002
(00752388 / CH-217.1.001.072-4)

■ **Cyberlab SA**, à Marly, achat, vente, location, installation, entretien et développement de tous appareils, etc. (FOSC du 11.10.2001, p. 7929). Par ordonnance du 07.10.2002, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la faillite de la société. Nouvelle raison sociale: **Cyberlab SA en liquidation**.

Journal no 2475 du 26.11.2002
(00751966 / CH-217.0.138.112-3)

■ **Decision Data Computer International S.A.**, à Fribourg, le développement, la fabrication, etc. (FOSC du 27.05.2002, p. 7). Mahon Jody P., administratrice-déléguée, a démissionné, sa signature est radiée. Wright Kelly A., des USA, à Broomall, Pennsylvania, USA, est nommée administratrice-déléguée, avec signature collective à deux.

Journal no 2476 du 26.11.2002
(00751968 / CH-217.0.130.280-9)

■ **Demierre Radio TV S.A.**, à Fribourg, exploiter un atelier de réparation de radios, etc. (FOSC du 02.07.1996, p. 3932). Demierre Hervé, et Demierre-Meuilly Antoinette, administrateurs, ont démissionné, leur signature est radiée. Demierre Alain, président inscrit, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle. Fidroba S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Sorefisa Fribourg, Société de révision et de fiscalité S.A., à Fribourg.

Journal no 2477 du 26.11.2002
(00751970 / CH-217.0.136.959-6)

■ **Diopotas S.A.**, à Fribourg, participer à des entreprises de commerce, etc. (FOSC du 02.02.2000, p. 728). Fidutrust Révision SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: AUDEXCO Associés SA, à Fribourg.

Journal no 2478 du 26.11.2002
(00751972 / CH-217.0.132.129-3)

■ **FIORE VALENTIN**, à Fribourg, exploitation du magasin 'DREAMON', etc. (FOSC du 01.09.2000, p. 5977). Par ordonnance du 26.08.2002, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la faillite du titulaire.

Journal no 2479 du 26.11.2002
(00752390 / CH-217.1.000.814-8)

■ **Garage A. Marti SA**, à Givisiez, exploitation d'un garage de réparation, etc. (FOSC du 01.03.1993, p. 1002). Marti Suzanne, fondée de procuration inscrite, est décédée, sa signature est radiée.

Journal no 2480 du 26.11.2002
(00752392 / CH-217.0.137.579-4)

■ **Info Medica Fribourg S.A. r.l.**, à Fribourg, information médicale; toutes opérations et tous contrats. (FOSC du 28.09.2000, p. 6642). La société est dissoute par décision de l'assemblée des associés du 21.11.2002. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **Info Medica Fribourg S.A. r.l. en liquidation**, par Progressia Société Fiduciaire et de Gestion SA, à Fribourg, nommée liquidatrice. Metz Werner, et Posse Arvid, gérants, ont démissionné, leur signature est radiée. Adresse de liquidation: Rue St-Pierre 18, c/o Progressia Société Fiduciaire et de Gestion SA.

Journal no 2481 du 26.11.2002
(00752394 / CH-217.0.140.137-1)

■ **Jacques et Laurent Rody**, à Matran, entreprise de peinture en bâtiment. (FOSC du 28.09.2001, p. 5371). Par ordonnance du 15.04.2002, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la faillite de la société. Nouvelle raison sociale: **Jacques et Laurent Rody en liquidation**. Par ordonnance du 13.05.2002, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actif la liquidation de cette faillite.

Journal no 2482 du 26.11.2002
(00752396 / CH-217.0.120.400-0)

■ **Lacarre S.A.**, à Marly, fabrication, vente, import-export de pièces d'argenterie, etc. (FOSC du 05.10.2001, p. 7756). Progressia Société Fiduciaire et de Gestion SA n'est plus réviseur.

Journal no 2483 du 26.11.2002
(00751974 / CH-217.0.137.496-0)

■ **Multiconcept SA**, à Fribourg, financement de toutes opérations commerciales, etc. (FOSC du 26.04.2000, p. 2783). Viret Claude n'est plus administrateur unique, sa signature est radiée. Rahimi Fardad, de Genève, à Veyrier, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle.

Journal no 2484 du 26.11.2002
(00751976 / CH-217.0.135.808-2)

■ **Murray Invest Holding S.A.**, à Villars-sur-Glâne, prise de participations dans des entreprises commerciales, etc. (FOSC du 20.07.2000, p. 4970). Par ordonnance du 18.02.2002, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la faillite de la société. Nouvelle raison sociale: **Murray Invest Holding S.A. en liquidation**. Par ordonnance du 18.03.2002, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actif la liquidation de cette faillite.

Journal no 2485 du 26.11.2002
(00751978 / CH-217.0.1000.777-3)

■ **My El Fadil JMaa, Atlas Sahara Trekking**, à Fribourg, organisation de voyages au Maroc. Entreprise individuelle. (FOSC du 24.01.2001, p. 0562). Nouvelle adresse: Avenue du Midi 17. Nouvelle raison de commerce: **My El Fadil JMaa Atlas Sahara Travel**.

Journal no 2486 du 26.11.2002
(00751980 / CH-217.1.001.004-2)

■ **Nabey GmbH**, à Fribourg, commerce de produits agricoles et de marchandises, etc. (FOSC du 29.04.2002, p. 5). Cette raison sociale est radiée du registre du commerce de la Sarine par suite du transfert du siège à Olten, (FOSC du 21.11.2002, p. 11).

Journal no 2496 du 26.11.2002
(00752408 / CH-217.1.001.581-1)

■ **Neewee Holding S.A.**, à Villars-sur-Glâne, prise de participations dans des entreprises commerciales, etc. (FOSC du 30.06.2000, p. 4431). Par ordonnance du 18.02.2002, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la faillite de la société. Nouvelle raison sociale: **Neewee Holding S.A. en liquidation**. Par ordonnance du 18.03.2002, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actif la liquidation de cette faillite.

Journal no 2487 du 26.11.2002
(00752398 / CH-217.1.000.415-6)

■ **Novabal S.A.**, à Villars-sur-Glâne, acquisition, administration et gestion de participations financières, etc. (FOSC du 23.09.2002, p. 5). Le capital-actions est maintenant entièrement libéré. Statuts modifiés le 25.11.2002. Capital-actions actuel: CHF 100'000.--, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de CHF 100.--, nominatives.

Journal no 2488 du 26.11.2002
(00752400 / CH-217.0.138.833-6)

■ **Outdoor Sports Trade SA**, à Fribourg, achat, vente, représentation, etc. (FOSC du 24.01.2002, p. 7). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 19.11.2002. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **Outdoor Sports Trade SA en liquidation**, par Fidutrust Gestion et Conseils SA, à Fribourg, nommée liquidatrice. Romanens Jean-Louis, administrateur unique, a démissionné, sa signature est radiée.

Journal no 2489 du 26.11.2002
(00752402 / CH-217.1.000.160-3)

■ **Rocmont SA**, à Fribourg, acquisition, vente, exploitation, transformation et gestion d'immeubles, etc. (FOSC du 17.07.2000, p. 4867). Par ordonnance du 25.02.2002, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la faillite de la société. Nouvelle raison sociale: **Rocmont SA en liquidation**. Par ordonnance du 18.03.2002, le Président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actif la liquidation de cette faillite.

Journal no 2490 du 26.11.2002
(00752404 / CH-217.1.000.767-9)

■ **Tennis d'Agly SA**, à Granges-Paccot, l'exploitation d'un complexe de tennis, etc. (FOSC du 30.11.1999, p. 8115). de Raemy Jules, vice-président, est décédé, sa signature est radiée.

Emmenegger Catherine, de Granges-Paccot, à Granges-Paccot, est nommée administratrice, avec signature collective à deux avec le président.

Journal no 2491 du 26.11.2002
(00752406 / CH-217.0.133.798-4)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **BFT Holding Company S.A. en liquidation**, à Fribourg, la prise de participations, etc. (FOSC du 06.10.1998, p. 6847). La procédure de faillite étant clôturée par le Président du Tribunal de la Sarine le 20.11.2002, cette raison est radiée d'office, conformément aux dispositions de l'art. 66, al. 2, de l'ORC.

Journal no 2492 du 26.11.2002
(00751982 / CH-217.0.133.984-7)

■ **Iudiro S.A. en liquidation**, à Fribourg, exploitation d'établissements publics, etc. (FOSC du 29.12.1999, p. 8838). La procédure de faillite étant clôturée par le Président du Tribunal de la Sarine le 18.11.2002, cette raison est radiée d'office, conformément aux dispositions de l'art. 66, al. 2, de l'ORC.

Journal no 2493 du 26.11.2002
(00751984 / CH-217.0.137.298-8)

■ **Koch Energy S.A.**, à Fribourg, servir d'intermédiaire dans des transactions commerciales, etc. (FOSC du 27.10.1997, p. 7804). La société est radiée du registre du commerce de la Sarine, les créanciers ayant été désintéressés.

Journal no 2494 du 26.11.2002
(00751986 / CH-217.0.131.004-4)

■ **Libroci SA en liquidation**, à Fribourg, acheter, vendre, distribuer et faire le commerce de toutes marchandises, etc. (FOSC du 12.07.2000, p. 4756). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Journal no 2495 du 26.11.2002
(00751988 / CH-217.0.137.426-7)

GE

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Active-Advisors SA**, à Genève, rue du Marché 18. Nouvelle société anonyme. Statut du 21.11.2002. But: création, allocation, suivi et gestion de stratégies d'investissements alternatifs et/ou actifs (fonds et fonds de fonds) pour des institutions et des sociétés financières. Capital-actions: CHF 400'000, entièrement libéré, divisé en 400 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publication: FOSC. Communication aux actionnaires: FOSC et lettre aux actionnaires dont le nom et l'adresse sont connus. Administration: Fradkoff Serge H., de et à Genève, président, et von Mandach Michael, de Schaffhouse, à Genève, délégué, tous deux avec signature collective à deux. Procuration collective à deux de Fradkoff Daniel Sacha, de France, à Genève. Réviseur: Fiduciaire Edmond Favre SA, à Genève.

Journal no 12466 du 26.11.2002
(00752762 / CH-660.2.269.002-6)

■ **Association de la Communauté cubaine en Suisse**, à Genève, rue Albert-Gos 1, c/o Gomez Reinaldo. Nouvelle association. Statut du 19.07.2002. But: promouvoir toute activité ayant trait à la culture nationale cubaine en Suisse; soutenir les artistes dans la mesure de ses moyens, ainsi que toute action de solidarité et de fraternité entre des Cubains dans le respect de l'Autre et de sa différence, dans l'exaltation des idéaux de liberté, de démocratie et dans le respect des droits humanitaires; célébrer toute commémoration patriotique qui a conduit à la formation de la culture et de la nationalité cubaine: guerres d'indépendance, fondation de la République, etc. Ressources: cotisations; dons; bénéfices éventuels réalisés lors de manifestations. Administration: comité. Signature collective à deux de Gomez Reinaldo, de et à Genève, président, et signature collective à deux avec le président: Simon Rodriguez Maria de los Angeles, de Cuba, à Genève, secrétaire, et Tato Angel, de Genève, à Onex, trésorier, tous membres du Comité.

Journal no 12467 du 26.11.2002
(00752764 / CH-660.2.270.002-4)

■ **B-TWEEN Sàrl**, à Genève, place du Bourg-de-Four 35. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statut du 21.11.2002. But: exploitation d'une agence de communication visuelle spécialisée dans les technologies d'information. Capital: CHF 27'000. Apport en nature et reprise de biens: les actifs et passifs de la société en nom collectif 'b-tween Müller & Trezza', à Meyrin, selon bilan au 30-10-2002 comportant un actif de CHF 53'478.90 et un passif envers les tiers de CHF 32'263.75, soit un actif net de CHF 21'215.15, ainsi que du matériel informatique selon inventaire du 21-11-2002 pour CHF 6'000, le tout pour le prix total de CHF 27'215.15 en contrepartie duquel sont remises 3 parts de CHF 9'000 chacune, les apporteurs de paiement créanciers pour le solde. Associés: Mean Hubert, de Payerne, à Lully, Müller Cédric, de Zurich, à Genève, Trezza Eric, de et à Genève, chacun pour une part de CHF 9'000. Organe de publication: FOSC. Gérants: tous les associés avec signature collective à deux.

Journal no 12468 du 26.11.2002
(00752766 / CH-660.2.271.002-7)

■ **Canicork, Andrié**, à Genthod, chemin des Moissons 5. Titulaire: André Jean-Marc, de Lancy, à Genthod. Objet: alimentation et accessoires pour chiens, chats et animaux de compagnie.

Journal no 12469 du 26.11.2002
(00752304 / CH-660.2.272.002-0)

■ **Charrad Samy**, à Genève, rue Zurlinden 6. Titulaire: Charrad Samy, de France, à Corsier. Objet: gestion de fortune, conseil financier, gestion de valeurs mobilières domestiques et internationales, participations et gestion sur les marchés à termes d'instruments financiers domestiques et internationaux; conseil patrimonial.

Journal no 12470 du 26.11.2002
(00752306 / CH-660.2.273.002-1)

■ **King Diamonds**, à Genève, avenue Krieg 21. Titulaire: King Jasper, de Confignon, à Genève. Objet: négoce de diamants taillés et calibrés pour l'industrie horlogère.

Journal no 12471 du 26.11.2002
(00752308 / CH-660.2.274.002-9)

■ **NTS Popadic**, à Genève, rue de Montchoisy 36. Titulaire: Popadic Nebojsa, de Bosnie-Herzégovine, à Genève. Objet: revendeur de logiciel, de matériel informatique et de télécommunication, installation, configuration de réseau informatique et de télécommunication ainsi que tous services dans ces domaines.

Journal no 12472 du 26.11.2002
(00752310 / CH-660.2.275.002-5)

■ **R. Soulié**, à Genève, avenue de Champel 8 C. Titulaire: Soulié Robert, de et à Genève. Objet: conseils économiques, financiers et relations internationales. Soulié Robert, jusqu'ici associé de la société en nom collectif 'R. Soulié et Cie', reste chargé de l'actif et du passif au sens de l'art. 579 CO dont il continue les affaires.

Journal no 12473 du 26.11.2002
(00752368 / CH-660.2.276.002-3)

■ **Regli-Clotteau Nicole 'Tartine'**, à Puplinge, rue de Graman 87. Titulaire: Regli-Clotteau Nicole, d'Hallau, à Etaux, F. Objet: exploitation d'un Tea-Room à l'enseigne 'Tartine'. Procuration individuelle a été conférée à Regli Alain, d'Hallau, à Etaux, F.

Journal no 12474 du 26.11.2002
(00752770 / CH-660.2.277.002-6)

■ **rrp communication Sàrl**, à Carouge (GE), rue Blavignac 10. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 21.11.2002. But: activités dans les domaines de la publicité, de la communication, de l'événementiel, de l'édition et de la gestion du droit d'images; activités de relation publique, de conseil et de stratégie. Capital: CHF 20'000. Associés: Rattenberger Richard, de Vevey, à Genève, pour une part de CHF 18'000, et Viret Laura, de France, à Le Sappey, F, pour une part de CHF 2'000. Gérant: l'associé Rattenberger Richard avec signature individuelle. Organe de publication: FOSC. Signature individuelle de l'associée Viret Laura.

Journal no 12475 du 26.11.2002
(00752772 / CH-660.2.278.002-2)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **ACM - Atelier Concept Menuiserie SA**, à Carouge (GE), commerce et pose de fenêtres. (FOSC du 17.12.1997, p. 9083). Les pouvoirs de Geremia Antonio sont radiés. Signature individuelle a été conférée à Bozzotti Emilio, d'Italie, à Genève, directeur.

Journal no 12476 du 26.11.2002
(00752774 / CH-660.2.033.997-0)

■ **ACTION INTERNATIONALE POUR LA PAIX ET LE DEVELOPPEMENT DANS LA REGION DES GRANDS LACS (AIPD-GL)**, à Genève, association (FOSC du 28.05.2002, p. 6). Katala Tambwe, membre du comité, signe désormais individuellement.

Journal no 12477 du 26.11.2002
(00752312 / CH-660.0.978.002-3)

■ **ALLIANCE GOURMANDE Sàrl**, à Genève, commerce de produits alimentaires (FOSC du 10.07.2002, p. 7). Adjonction au but: exploitation de cafés restaurants. La part de l'associé-gérant Demange Caryl a été réduite de CHF 15'000 à CHF 7'000 et cédée à concurrence de CHF 8'000 à Demange Deborah, de Lucerne, à Ferney-Voltaire, F, nouvelle associée pour une part de CHF 8'000, nommée en outre gérante avec signature individuelle. Statuts modifiés le 12.11.2002. Procuration collective à deux a été conférée à Schmid-Bulliard Monique, de Uetikon am See, à Anières.

Journal no 12478 du 26.11.2002
(00752314 / CH-660.1.807.000-4)

■ **Bachmann Trust Company SA**, à Genève, fourniture de services et promotion dans le domaine de la création de sociétés, etc. (FOSC du 03.09.2002, p. 6). Le capital-actions de CHF 100'000 est maintenant entièrement libéré. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de CHF 100, nominatives, liées selon statuts. Statuts modifiés le 22.11.2002.

Journal no 12479 du 26.11.2002
(00752316 / CH-660.1.450.002-9)

■ **Baraka SA**, à Genève, exploitation, de bars, tea-rooms, cafés, brasseries, etc. (FOSC du 02.12.1998, p. 8244). Les pouvoirs de Berti Dino, sont radiés.

Journal no 12480 du 26.11.2002
(00752318 / CH-660.0.013.962-8)

■ **CARDIFAX SA**, à Genève, études techniques, économiques, financières, etc. (FOSC du 17.05.2002, p. 8). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 21.10.2002. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **CARDIFAX SA, en liquidation**. Liquidateur: Baudat Marc, de L'Isle, à Zurich, avec signature individuelle. Adresse de liquidation: Quai Gustave-Ador 20, c/o CSE Cabinet Suisse d'Expertises Fiscales et Comptables SA.

Journal no 12481 du 26.11.2002
(00752776 / CH-660.2.146.998-1)

■ **Chrisnal SA**, à Genève, exploitation d'un institut de beauté, etc. (FOSC du 14.02.2001, p. 1129). Sochan Khalil Daisy n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Magalhaes Oliveira Paula, de et à Meyrin est administratrice unique avec signature individuelle. Fernandes de Azevedo Antonio Manuel, du Portugal, à Onex, est secrétaire hors conseil avec signature collective à deux. Signature collective à deux a été conférée à Figueiredo Gomes Joaquim, du Portugal, à Le Grand-Saconnex, directeur, Lopez de Oliveira Margarita Tereza, du Portugal, à Lancy, directrice.

Journal no 12482 du 26.11.2002
(00752778 / CH-660.1.222.994-6)

■ **CIGEST SA - Compagnie de Gestion**, à Genève, prise de participations dans toutes entreprises, etc. (FOSC du 26.07.2001, p. 5762). Büchel Katia n'est plus réviseur.

Journal no 12483 du 26.11.2002
(00752780 / CH-660.0.802.985-0)

■ **Conticotton SA**, à Genève, commerce de coton, de produits agricoles en particulier de céréales, etc. (FOSC du 20.11.2000, p. 7879). Toulorge Jacques n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Les pouvoirs de Herpe Jean-Yves sont radiés. Gillieron Marc, de Chêne-Bourg, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Arthur Andersen SA, succursale de Genève n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Ernst & Young SA, succursale à Lancy.

Journal no 12484 du 26.11.2002
(00752782 / CH-660.0.455.977-8)

■ **DELOITTE & TOUCHE SA**, à Meyrin, exécution de revisions et toutes affaires en rapport direct avec la révision, etc. (FOSC du 22.07.2002, p. 6). Les pouvoirs de Last Martin, Smith Aniko, Berger Rossella, Colin Liza, Johnson David B., Roggen Jean-Blaise, Sordet François et Tadic Dejan sont radiés. Arderng Perroud Luisella, est maintenant domiciliée à Founex. Par suite de changement d'état civil, White Kristin porte désormais le nom de Burroughs Kristin, Chaillet Serge et Dean Craig sont maintenant domiciliés à Chavannes-de-Bogis, Jenny Jean-Marc est maintenant domicilié à Gland, Montanero Serge est maintenant domicilié à Troinex, Sisto Antonio est maintenant domicilié à Morges et Szegedi Karin, porte désormais le nom de Szegedi Pingoud Karine et est maintenant domiciliée à Prangins. Signature collective à deux a été conférée à Gubler Marco, de Stäfa, à Pregassona, directeur, Largeteau Clémentine, de France, à Genève, Leuenberger Serge, de Ursenbach, à Lancy, Rodriguez Pablo, d'Espagne, à Renens, Vasic Marie-Françoise, de France, à Le Grand-Saconnex et Viret Annunziata, de Orbe, à Epalinges.

Journal no 12485 du 26.11.2002
(00752320 / CH-660.0.778.984-7)

■ **Development Business Company**, à Genève, participation à des entreprises et sociétés financières, etc. société anonyme (FOSC du 02.11.1995, p. 6028). Paltenghi Claudio n'est plus réviseur.

Journal no 12486 du 26.11.2002
(00752322 / CH-660.0.152.976-9)

■ **Diamco SA**, à Genève, importation et exportation, commerce en gros et représentation de diamants bruts et taillés, etc. (FOSC du 22.03.1999, p. 1866). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 20.11.2002. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Diamco SA, en liquidation**. Zollman Nathan (décédé), et Vormus Jacques ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Liquidateur: Fischer Marc, jusqu'ici administrateur, lequel signe désormais individuellement. Adresse de liquidation: rue de Jargonnant 2, c/o Borel & Barbey, avocats.

Journal no 12487 du 26.11.2002
(00752324 / CH-660.0.247.968-8)

■ **E. Zanetti**, à Meyrin, ingénieurs, conseils. (FOSC du 02.11.1998, p. 7465). Nouvelle raison de commerce: **Zanetti Ingénieurs-Conseils**. Nouvelle adresse: chemin de Joinville 28a. L'inscription N°3268 du 17.04.1985 (FOSC du 01.05.1985 p. 1675), est modifiée en ce sens que l'orthographe exacte du prénom du titulaire est Zanetti Emano et non pas de Zanetti Emano.

Journal no 12488 du 26.11.2002
(00752326 / CH-660.0.251.985-1)

■ **EXCLUSIVE WINE EVENTS SA**, à Genève, organisation d'événements, privés ou publics, autour des grands produits du terroir, notamment du vin (FOSC du 04.11.2002, p. 6). L'inscription no 11394 du 29.10.2002 (FOSC du 04.11.2002 p. 6) est modifiée en ce sens que l'adresse de la société est à la rue Trente-et-Un-Décembre 47 (et non 41) et que le réviseur est Verifid Révision SA, à Genève (et non Fiduciaire Verifid SA).

Journal no 12489 du 26.11.2002
(00752784 / CH-660.2.082.002-8)

■ **FIDESSA (SWITZERLAND) SA**, à Genève, participer, sous quelque forme que ce soit, à d'autres entreprises. (FOSC du 24.12.2001, p. 10152). Gillioz François, et Fischer Daniel ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Jung Christophe, de Niederhelfenschwil, à Lausanne, président, et Triplet Pierre, de Chézard-St-Martin, à Chexbres, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

Journal no 12490 du 26.11.2002
(00752786 / CH-660.1.107.999-9)

■ **Fidip Fondation immobilière des institutions de prévoyance**, à Genève (FOSC du 08.10.2001, p. 7805). Markwalder Andreas, d'Obersiegenhal, à Steinhausen, membre du conseil, signe collectivement à deux.

Journal no 12491 du 26.11.2002
(00752788 / CH-660.0.508.994-8)

■ **Fondation 'Genève Place Financière'**, à Genève (FOSC du 10.05.2002, p. 8). Les pouvoirs de Henchoz Pierre et Poyet Pierre, jusqu'ici membres du conseil, sont radiés. Gene-

cand Benoît, de Plan-les-Ouates, à Veyrier et Humbert Roland, de Corcelles-près-Concise, à Froideville, membres du conseil, signent collectivement à deux.

Journal no 12492 du 26.11.2002
(00752790 / CH-660.1.221.991-6)

■ **FONDATION TRAJETS**, à Genève (FOSC du 19.11.2002, p. 6). Autorité de surveillance: service de surveillance des fondations et des institutions de prévoyance.

Journal no 12493 du 26.11.2002
(00752792 / CH-660.2.184.002-1)

■ **FR Diffusion Sàrl**, à Genève, exploitation d'une brocante (FOSC du 03.04.2002, p. 7). Kappeler Cédric Didier n'est plus associé et sa part de CHF 15'000 a été cédée à l'associé-gérant Descarpentier Jacques, dont la part est ainsi portée de CHF 20'000 à CHF 35'000. Statuts modifiés le 19.09.2002.

Journal no 12494 du 26.11.2002
(00752328 / CH-550.0.056.781-0)

■ **FRANGEST SA**, à Genève, opérations commerciales, financières, etc. (FOSC du 20.03.2001, p. 2061). Büchel Katia n'est plus réviseur.

Journal no 12495 du 26.11.2002
(00752330 / CH-660.1.865.998-4)

■ **GENE CONTROL SA**, à Genève, recherche et développement dans le domaine médical et biologique, etc. (FOSC du 05.06.2002, p. 6). Berli Didier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

Journal no 12496 du 26.11.2002
(00752332 / CH-660.2.076.998-6)

■ **GERAUT SA**, à Genève, opérations commerciales, industrielles et informatiques, etc. (FOSC du 22.11.2000, p. 7399). Büchel Katia n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

Journal no 12497 du 26.11.2002
(00752334 / CH-660.2.290.000-0)

■ **H.R.C. Hard Repair Center SA**, à Carouge (GE), S, entretien d'installations de traitement de l'information, etc. (FOSC du 21.09.2000, p. 6477). Administration: Romagnoli Luciano, nommé président, et Poget Gérard, de Premier, à Grand-près-Céligny, lesquels signent individuellement.

Journal no 12499 du 26.11.2002
(00752796 / CH-660.0.028.998-8)

■ **HEAVEN SA**, à Chêne-Bougeries, import-export, administration et financement d'activités liées au domaine pétrolier, etc. (FOSC du 26.03.2001, p. 2226). 'Revisor Sàrl' n'est plus réviseur.

Journal no 12498 du 26.11.2002
(00752794 / CH-660.0.593.001-1)

■ **Im-Com SA**, à Genève, faire toutes opérations commerciales, mobilières ou immobilières (FOSC du 10.04.2002, p. 7). Van Muyden Raymond n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Desponds-Arnold Edith, de et à Genève, est administratrice unique avec signature individuelle. Réviseur: Fidu-Service J.-J. Frezzer, à Genève. Nouvelle adresse: rue Hugo-de-Senger 5, c/o Fiduciaire Desponds SA.

Journal no 12500 du 26.11.2002
(00752798 / CH-660.0.005.960-5)

■ **Immobilière du Léman T. Barbier-Mueller & Cie**, à Genève, société en commandite, investissements et services immobiliers. (FOSC du 18.04.2002, p. 7). Procuration collective à deux avec l'associé indéfiniment responsable a été conférée à Allah Claude, de Guggisberg, à Bogis-Bossey.

Journal no 12501 du 26.11.2002
(00752800 / CH-660.2.436.000-2)

■ **La Compagnie des Femmes SA**, à Genève, activités dans le domaine du courtage en assurance (FOSC du 24.10.2000, p. 7261). Nouvelle adresse: rue Liotard 62, c/o Synergie et Conseil Synco SA.

Journal no 12502 du 26.11.2002
(00752336 / CH-660.2.100.000-6)

■ **Le Goût du Vin SA**, à Genève, importation, distribution et commerce de vin, etc. (FOSC du 11.10.2002, p. 5). Roux Didier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

Journal no 12503 du 26.11.2002
(00752338 / CH-660.1.111.995-6)

■ **Mantane SA**, à Genève, prestation de services administratifs, etc. (FOSC du 25.11.1993, p. 6216). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 19.11.2002. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Mantane SA, en liquidation**. Liquidateur: Witmer Jacques, jusqu'ici administrateur, lequel continue à signer individuellement. Adresse de liquidation: rue de l'Aubépine 6, d'Ascoques SA.

Journal no 12504 du 26.11.2002
(00752420 / CH-660.0.176.984-8)

■ **Mercifin SA, en liquidation**, à Genève, participation à des entreprises financières, etc. (FOSC du 19.09.2002, p. 8). Nouveau domicile de liquidation: Lugano, Viale Stefano Francini 8, c/o Banca del Cottardo.

Journal no 12505 du 26.11.2002
(00752422 / CH-660.0.362.974-7)

■ **Parcofin SA**, à Genève, achat, vente, construction, exploitation, mise en valeur et courtage, etc. (FOSC du 21.04.1999, p. 2589). Stutz Joseph n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jacquet Didier, de Noréaz, à Mies, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue Liotard 62, c/o Synergie et Conseil Synco SA.

Journal no 12506 du 26.11.2002
(00752802 / CH-660.0.819.992-5)

■ **Pubimedia SA**, succursale à Vernier, conseil dans le secteur de la publicité-presse, etc. entreprise ayant son siège à Zurich (FOSC du 03.05.2002, p. 6). Les pouvoirs de Grab Ernst sont radiés. Meier Otto, nommé membre et président du conseil d'admini-

stration, continue à signer collectivement à deux. von Csematony Georges est maintenant domicilié à Epalinges. Strobel Daniel, de et à Olten, directeur, signe collectivement à deux.

Journal no 12507 du 26.11.2002
(00752804 / CH-660.1.500.996-4)

■ **Rosanna Belaz-Petrosino**, à Genève, café-restaurant à l'enseigne 'Le Morgan'. (FOSC du 17.03.1999, p. 1758). Par suite de changement d'état civil, Belaz-Petrosino Rosanna porte désormais le nom de Ceyron Rosanna. Par conséquent, la nouvelle raison de commerce devient: **Rosanna Ceyron**.

Journal no 12508 du 26.11.2002
(00752806 / CH-660.1.480.998-1)

■ **Serrurerie 2000 SA**, à Genève, exploitation d'une serrurerie, etc. (FOSC du 17.04.2000, p. 2598). Nouveau siège: Meiner, route de Compois 12. Statuts modifiés le 04.11.2002. 'Fiduciaire Tecafin SA' n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Park Fiduciaire Sàrl, à Meiner.

Journal no 12509 du 26.11.2002
(00752808 / CH-660.0.774.985-0)

■ **SGS Group Management SA**, à Genève, assister, conseiller et fournir des services de gestion à des sociétés faisant partie du Groupe SGS, etc. (FOSC du 06.11.2002, p. 7). Rusca Andrea Elvezio T.A. est maintenant domicilié à Founex.

Journal no 12510 du 26.11.2002
(00752424 / CH-660.1.396.998-9)

■ **SGS Group Management SA**, à Genève, assister, conseiller et fournir des services de gestion à des sociétés, etc. (FOSC du 22.11.2002, p. 7). Par suite de changement d'état civil Duchemin Dominique Catherine, porte désormais le nom de Ben Dhau Dominique Catherine.

Journal no 12511 du 26.11.2002
(00752426 / CH-660.1.396.998-9)

■ **SGS Société Générale de Surveillance SA**, à Genève, fournir des services. La société exercera en particulier des activités de surveillance, etc. (FOSC du 22.11.2002, p. 7). Rusca Andrea est maintenant domicilié à Founex.

Journal no 12512 du 26.11.2002
(00752428 / CH-660.0.172.975-8)

■ **Simioni Constructions SA**, à Carouge (GE), exploitation d'une entreprise de maçonnerie et de béton armé, etc. (FOSC du 06.09.2002, p. 6). Grossmann Marcel, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature collective à deux a été conférée à Locatelli Gérard, de France, à Bons-en-Chablais, F, directeur.

Journal no 12513 du 26.11.2002
(00752430 / CH-660.0.974.000-7)

■ **SKYGUIDE, Société Anonyme Suisse pour les Services de la Navigation Aérienne civile et militaires**, à Meyrin (FOSC du 04.10.2002, p. 8). Siegenthaler Peter et Simon Philippe (décédé) ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs, de même que ceux de Meier Josef, sont radiés. Saurer Peter, de Sigriswil, à Wohlen bei Bern, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

Journal no 12514 du 26.11.2002
(00752810 / CH-035.3.000.551-5)

■ **Société Immobilière des Buissons**, à Genève, société anonyme (FOSC du 23.02.2000, p. 1248). Metzger Daniel n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jucker Fabrice, de Bertschikon, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

Journal no 12515 du 26.11.2002
(00752812 / CH-660.0.027.903-2)

■ **Sorga SA**, à Genève, organisation de sociétés, etc. (FOSC du 03.12.2001, p. 9487). Nouvelle adresse: rue Rodolphe-Toepfler 14, c/o Vonwiller SA.

Journal no 12516 du 26.11.2002
(00752814 / CH-660.0.020.973-8)

■ **Star(t) Emploi**, à Genève, sélection de personnel et de cadres, etc. (FOSC du 22.08.2001, p. 6437). Le capital-actions de CHF 100'000 est maintenant entièrement libéré. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Statuts modifiés le 21.11.2002. Clemente Antoine n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Triboulier Laurent, de Meyrin, à Grens, président, et Weber Markus, de Lancy, à Bellevue, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.

Journal no 12517 du 26.11.2002
(00752816 / CH-660.1.092.001-9)

■ **SWICOMMODITY SA**, à Meyrin, importation, exportation et commerce de produits notamment agro-alimentaires, etc. (FOSC du 10.10.2002, p. 8). Signature individuelle a été conférée à Felix Pierre Emmanuel Patrick, de l'île Maurice, à Genève, directeur.

Journal no 12518 du 26.11.2002
(00752818 / CH-660.1.895.002-5)

■ **Synergy Travel SA**, à Genève, agence de voyage, etc. (FOSC du 01.10.2001, p. 7605). Graf Albert n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

Journal no 12519 du 26.11.2002
(00752432 / CH-660.0.225.001-7)

■ **Tec-Maintherm SA**, à Carouge (GE), exploitation d'un bureau d'études d'équipements techniques en bâtiment, etc. (FOSC du 27.11.2001, p. 9324). Nouvelle adresse: rue Saint-Joseph 30.

Journal no 12520 du 26.11.2002
(00752434 / CH-660.0.296.992-7)

■ **Trainingfox SA**, à Satigny, fourniture de conseils, services et produits etc. (FOSC du 13.12.2001, p. 9817). Capital-actions porté de CHF 2'720'000 à CHF 3'783'180 par l'émission de

106'318 actions de CHF 10, nominatives. Capital-actions: CHF 3'783'180, entièrement libéré, divisé en 378'318 actions de CHF 10, nominatives. Statuts modifiés le 13.11.2002.
 Journal no 12521 du 26.11.2002
 (00752436 / CH-660.1.312.000-7)

■ **VERTOGE SA**, à Genève, investissement et financement dans le domaine de l'horticulture, etc. (FOSC du 10.05.1999, p. 3095). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 20.11.2002. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **VERTOGE SA, en liquidation**. Ortiz Chancy Claudine, Cavichio Romano et Gard Georges ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Liquidateur: Mach Olivier, de Genève, à Pregny-Chambésy, lequel signe individuellement. Adresse de liquidation: Grand-Rue 25, c/o Etude Lenz & Staehelin.
 Journal no 12522 du 26.11.2002
 (00752438 / CH-660.0.856.999-3)

■ **Vite SA**, à Genève, gérer et administrer toutes participations commerciales, etc. (FOSC du 20.11.2000, p. 7879). Toulorge Jacques n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gillieron Marc, de Chêne-Bourg, à Genève est administrateur unique avec signature individuelle. Arthur Andersen SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Ernst & Young SA, succursale à Lancy.
 Journal no 12523 du 26.11.2002
 (00752820 / CH-660.0.146.958-8)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Association THE MOOD LAMALGAM**, à Genève (FOSC du 09.05.2000, p. 3121). L'association est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.
 Journal no 12524 du 26.11.2002
 (00752822 / CH-660.0.644.000-5)

■ **b-tween Müller & Trezza**, à Meyrin, Conseil, développement et maintien de sites Internet; etc. (FOSC du 06.12.2001, p. 9599). La société est dissoute et radiée. Actif et passif repris par la société "B-TWEEN Sàrl", à Genève.
 Journal no 12525 du 26.11.2002
 (00752824 / CH-660.0.933.001-8)

■ **G.H.R. Shop, Landenbergue & Cie**, à Genève, commerce de supports musicaux. (FOSC du 07.06.2001, p. 4281). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
 Journal no 12526 du 26.11.2002
 (00752826 / CH-660.1.106.001-8)

■ **Peter Schmid**, à Genève, conseils dans le domaine des investissements et du commerce, etc. (FOSC du 05.12.2000, p. 8283). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par P. Schmid & Associés SA, à Genève.
 Journal no 12527 du 26.11.2002
 (00752440 / CH-660.0.215.986-7)

■ **R. Soulié et Cie**, à Genève, conseils économiques, financiers et relations internationales. Société en nom collectif (FOSC du 22.12.1999, p. 8675). Krieger Jacques n'est plus associé. La société est dissoute et radiée. L'associé Soulié Robert, reste chargé de l'actif et du passif de la société au sens de l'art. 579 CO, dont il continue les affaires sous la raison de commerce "R. Soulié", à Genève.
 Journal no 12528 du 26.11.2002
 (00752442 / CH-660.1.301.995-9)

■ **Rotach & Cie**, à Thônex, exploitation de stands itinérants de vente de nourriture, etc. (FOSC du 06.03.2000, p. 1532). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.
 Journal no 12529 du 26.11.2002
 (00752444 / CH-660.0.494.000-1)

■ **Walter Béchard**, à Genève, commerce de vêtements pour hommes à l'enseigne "Boutique Navique" (FOSC du 18.12.1989, p. 5079). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par "BOUTIQUE CONCURRENCE SA", à Genève.
 Journal no 12530 du 26.11.2002
 (00752446 / CH-660.0.277.969-6)

GL

Mutations

Mutazioni

Mutazioni

■ **Braunwald-Standseilbahn AG**, in Braunwald, Bau und Betrieb einer vom Bund konzessionierten Standseilbahn von Linthal nach Braunwald als Nebenbahn des allgemeinen Verkehrs, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 26.02.2002, S. 6, Publ. 358918). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stüssi, Christoph, von Glarus und Riedem, in Glarus, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kamm, Willy, von Filzbach, in Mühlem, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 1015 vom 26.11.2002
 (00751902 / CH-160.3.000.250-3)

■ **Gold-Music GmbH**, in Mollis, Handel mit sowie Duplikation und Reproduktion von Audio- und Videodatenträgern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 134 vom 13.07.2001, S. 5381). Firma neu: **Gold-Music GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 21.10.2002 hat der Kantonsgerichtspräsident über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
 Tagebuch Nr. 1016 vom 26.11.2002
 (00751904 / CH-160.4.003.735-4)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Inotag Holding AG in Liquidation**, in Glarus, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Gesellschaften der Konsumgüterindustrie und verwandten Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 18.10.2001, S. 8151). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht (Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 215 vom 06.11.2001, S. 8710).
 Tagebuch Nr. 1017 vom 26.11.2002
 (00751906 / CH-160.3.000.826-0)

■ **Wohnbaugenossenschaft Tödi in Liquidation**, in Glarus, Förderung und Beschaffung von preisgünstigen Wohnungen im Sinne des Wohnbau- und Eigentumsförderungsgesetzes (WEG) sowie entsprechender kantonalen und kommunalen Erlasse usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 86 vom 06.05.2002, S. 7, Publ. 458554). Die Liquidation ist beendet. Die Genossenschaft wird mit Bestätigung des besonderten befähigten Revisors vom 01.10.2002 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht (Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 90 vom 13.05.2002, S. 25).
 Tagebuch Nr. 1018 vom 26.11.2002
 (00751598 / CH-160.5.002.708-1)

GR

Neueintragen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Lily's Arosa GmbH**, in Arosa, Poststrasse, 7050 Arosa, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8.11.2002. Zweck: Gross- und Einzelhandel mit Textilien, Bekleidungsartikeln, Einrichtungsgegenständen und Accessoires sowie Vermittlung solcher Geschäfte, die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie andere Unternehmen erwerben oder erworbene Unternehmen verkaufen, kann Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen, kann Darlehen aufnehmen und gewähren, kann Garantien und andere Sicherheiten stellen sowie Immaterialgüterrecht erwerben, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rieber, Birgitta, deutsche Staatsangehörige, in Fischbachau (D), Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000; Rieber, François Soren, von Basel, in Fischbachau (D), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000; Gersch, Mette Beatrice, von Lauterbrunnen und Basel, in Dierswil (Rapperswil BE), Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift.
 Tagebuch Nr. 3388 vom 26.11.2002
 (00752118 / CH-350.4.001.247-1)

Mutations

Mutazioni

Mutazioni

■ **Autoexporte Zeaiter GmbH**, in Chur, Autoexport ins Ausland, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 196 vom 08.10.1999, S. 6912). Domicil neu: Kasernenstrasse 163, 7000 Chur.
 Tagebuch Nr. 3389 vom 26.11.2002
 (00752120 / CH-350.4.000.135-7)

■ **Busch-Werke AG**, in Trimmis, Herstellung und Vertrieb von Waagen aller Art und anderer technischer Apparate, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 03.04.2002, S. 8, Publ. 409238). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mettler, Hansjürg, von Langwies, in Felsberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 3390 vom 26.11.2002
 (00752578 / CH-350.3.001.263-3)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 6 vom 10.01.2000, S. 167, publizierten TB-Eintrags Nr. 3610 vom 30.12.1999. **Calanda Beteiligungs-, Finanz- und Handels-AG**, in Chur, Beteiligung an anderen Unternehmen, Tätigkeit von Treuhand- und Kreditgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 03.08.2001, S. 5951). Aktien neu: 150 Namenaktien zu CHF 1'000 [bisher: 150 Inhaberaktien zu CHF 1'000].
 Tagebuch Nr. 3391 vom 26.11.2002
 (00752580 / CH-350.3.000.667-7)

■ **Cedes AG**, in Igis, Entwicklung, Fabrikation von und Handel mit elektronischen Systemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 21.09.2001, S. 7356). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Arthur Andersen AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: KPMG Fides Peat, in St. Gallen, Revisionsstelle.
 Tagebuch Nr. 3392 vom 26.11.2002
 (00752582 / CH-350.3.001.335-8)

■ **Cedes Holding AG**, in Igis, Beteiligung an anderen Unternehmen und dauernde Verwaltung solcher Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 21.09.2001, S. 7356). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Arthur Andersen AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: KPMG Fides Peat, in St. Gallen, Revisionsstelle.
 Tagebuch Nr. 3393 vom 26.11.2002
 (00752584 / CH-350.3.007.524-9)

■ **Davos Tourismus (DT)**, in Davos, Davos Tourismus (DT) fördert die Landschaft Davos im Einklang mit der Bevölkerung und Natur als Ferien-, Sport-, Kur- und Kongressort, Genossenschaft (SHAB Nr. 197 vom 11.10.2001, S. 7931). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Leder-

gerber, Norbert, von Andwil SG, in Davos, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Tomio, Monika, von Trans, in Davos, mit Kollektivprokura zu zweien.
 Tagebuch Nr. 3394 vom 26.11.2002
 (00752586 / CH-350.5.000.250-8)

■ **Personalfürsorgestiftung Davos Tourismus**, in Davos, Fürsorge für die aktiven und ehemaligen Arbeitnehmer der Davos Tourismus sowie ihrer Angehörigen und Hinterlassenen, Stiftung (SHAB Nr. 152 vom 09.08.1999, S. 5435). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ledergerber, Norbert, von Andwil SG, in Davos, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bühlmann, Ruedi, von Schangnau, in Davos, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Issler, Jörg, von Davos, in Davos, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Matter, Christian, von Källiken, in Davos, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Winkler, Patrizia, von Trub und Zollikon und Zürich, in Davos, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bransch, Reto, von Davos, in Davos, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Germann, Andrea, von Merishausen, in Davos, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tomio, Monika, von Trans, in Davos, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 3395 vom 26.11.2002
 (00752122 / CH-350.7.000.306-7)

■ **Personalfürsorgestiftung der Domenig-Gruppe**, in Chur, Stiftung (SHAB Nr. 242 vom 13.12.2001, S. 9818). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Martinelli, Erwin, von Tschlin, in Rothenbrunnen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 3396 vom 26.11.2002
 (00752124 / CH-350.7.000.368-9)

■ **Pneu-Lager, E. Buchli**, in Igis, Handel mit Pneus und Zubehör sowie Pneuservice, Einzelirma (SHAB Nr. 172 vom 05.09.2000, S. 6063). Firma neu: **Pneu Buchli**.
 Tagebuch Nr. 3397 vom 26.11.2002
 (00752126 / CH-350.1.002.870-4)

■ **Siedlungsgenossenschaft 'Calanda'**, in Chur, Erstellung von einfachen und zweckmässigen Wohnhäusern in gemeinnütziger Weise, Genossenschaft (SHAB Nr. 158 vom 16.08.2000, S. 5577). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Held, Reto, von Malix, in Chur, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller-Wasscha, Christian, von Sars, in Chur, Vizepräsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied]; Schmid, Anita, von Langwies, in Chur, Mitglied und Kassiererin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 3398 vom 26.11.2002
 (00752128 / CH-350.5.000.416-1)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Globiconsult Ltd. in Liquidation**, in Davos, Erbringung von Beratungsdienstleistungen aller Art im Technologie-, Dienstleistungs- und Finanzbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 28.03.2002, S. 8, Publ. 404882). Liquidation beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 03.10.2002 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.
 Tagebuch Nr. 3399 vom 26.11.2002
 (00752588 / CH-350.3.006.610-6)

JU

Neueintragen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Georges Chételat Holding SA**, à Courroux, Rue de l'Industrie 3, c/o Georges Chételat SA, 2822 Courroux, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 23.11.2002. But: Acquisition et administration de participations. Capital-actions: CHF 140'000.--, entièrement libéré. Actions: 140 actions nominatives de CHF 1'000.--. Selon contrat d'apports en nature et de reprise de biens du 23.11.2002, il a été fait apport à la société de M. Georges Chételat, à Courroux, de 80 actions nominatives de CHF 1'000.-- chacune entièrement libérées de 'Georges Chételat SA', à Courroux, 200 actions nominatives de CHF 500.-- chacune entièrement libérées de 'Provia SA', à Delémont et 100 actions nominatives de CHF 1'000.-- entièrement libérées de 'Carrière de Vernes SA', à Vernes, accepté pour le prix de CHF 280'000.--, contre remise de 140 actions nominatives de CHF 1'000.-- chacune, entièrement libérées, le solde par CHF 140'000.-- étant crédité à l'apporteur. Organe de publication: FOSC. Communications aux actionnaires: par lettre recommandée. Restriction à la transmissibilité des actions nominatives: selon statuts. Personnes inscrites: Chételat, Georges, de Montsevelier, à Courroux, président, avec signature individuelle; Chételat, von Garrel-Chételat, Danielle, de Montsevelier, à Gams, membre, avec signature collective à deux; Chételat Lüscher-Chételat, Nicole, de Montsevelier, Delémont et Oberriet, à Courroux, membre, avec signature collective à deux; C.M. Management Services S.A., à Delémont, organe de révision.
 Journal no 999 du 26.11.2002
 (00752828 / CH-670.3.002.914-6)

■ **Juillerat Roger**, à Courfaivre, Rue du Chételat 9, 2853 Courfaivre, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: Exploitation d'une entreprise de transports. Personne inscrite: Juillerat, Roger, de Rebévelier, à Courfaivre, titulaire, avec signature individuelle.
 Journal no 1000 du 26.11.2002
 (00752830 / CH-670.1.002.915-9)

Mutations

Mutazioni

Mutazioni

■ **Carat Holding S.A.**, à Les Breuleux, Acquisition et administration de participations. Société anonyme (FOSC no 101 du 28.05.2001, p. 3991). Inscription ou modification de personne: de Grignat, Baudouin, de Belgique, à Rombach-Martelange (L), directeur général, avec signature individuelle.
 Journal no 1001 du 26.11.2002
 (00752832 / CH-670.3.002.596-9)

■ **Carat S.A.**, à Les Breuleux, Commerce international de produits pétroliers et de dérivés, Société anonyme (FOSC no 123 du 28.06.2001, p. 4884). Inscription ou modification de personne: de Grignat, Baudouin, de Belgique, à Rombach-Martelange (L), directeur général, avec signature individuelle.
 Journal no 1002 du 26.11.2002
 (00752834 / CH-670.3.002.603-9)

■ **Carrière de Vernes S.A.**, à Vernes, Entreprise de construction de routes, de génie civil, de bâtiments et autres constructions en tous genres, Société anonyme (FOSC no 199 du 15.10.2001, p. 8020). Personne et signature radiée: W. Wannier SA, Delémont, organe de révision. Inscription ou modification de personnes: Lüscher-Chételat, Yves, de Oberriet SG et Delémont, à Courroux, avec procuration collective à deux; C.M. Management Services S.A., à Delémont, organe de révision.
 Journal no 1003 du 26.11.2002
 (00752448 / CH-670.3.000.090-5)

■ **Horasse S.A.**, à Porrentruy, La gestion d'immeubles, la gestion d'objets mobiliers et immobilier de toute nature, Société anonyme (FOSC no 250 du 27.12.2001, p. 10216). Nouvelle raison sociale: **Horasse S.A. en liquidation**. Par décision du 25.11.2002, le Juge civil du Tribunal de Première Instance à Porrentruy a prononcé la dissolution de la société qui n'a plus d'organe de révision et a ordonné la liquidation, selon les règles de la faillite, par l'Office des faillites de Porrentruy.
 Journal no 1004 du 26.11.2002
 (00752450 / CH-677.3.000.153-5)

■ **Kelly Services (Suisse) SA, Succursale de Delémont**, à Delémont, Recruter, sélectionner et placer, de façon stable ou temporaire, du personnel. Succursale (FOSC no 208 du 28.10.2002, p. 6, publ. 703356), avec siège principal à: Neuchâtel. Inscription ou modification de personnes: Ducommun-dit-Vernon, Pierre-André, de Le Locle, à Le Landeron, directeur, avec signature collective à deux [précédemment: directeur de la succursale]; Konrad, François, de Dürrenroth, à Soule, directeur de la succursale, avec signature collective à deux.
 Journal no 1005 du 26.11.2002
 (00752452 / CH-670.9.001.424-1)

■ **S.I. Lirafax S.A.**, à Porrentruy, Achat, vente, construction et gestion d'immeubles en tous genres, Société anonyme (FOSC no 250 du 27.12.2001, p. 10216). Nouvelle raison sociale: **S.I. Lirafax S.A. en liquidation**. Par décision du 25.11.2002, le Juge civil du Tribunal de Première Instance à Porrentruy a prononcé la dissolution de la société qui n'a plus d'organe de révision et a ordonné la liquidation, selon les règles de la faillite, par l'Office des faillites de Porrentruy.
 Journal no 1006 du 26.11.2002
 (00752454 / CH-677.3.000.785-7)

■ **Variorum Sàrl**, à Delémont, Exploitation d'un bureau de services destinés aux entreprises de tous genres, Société à responsabilité limitée (FOSC no 152 du 09.08.2001, p. 6111). Nouvelle raison sociale: **Variorum Sàrl en liquidation**. Adresse de liquidation: Rue Abbé Sersas 2, c/o Nelly Scheuer-Cattin, 2802 Delveir. Suivant procès-verbal authentique de son assemblée des associés du 22.11.2002, la société a décidé sa dissolution. Inscription ou modification de personnes: Scheuer-Cattin, Nelly, de Delveir, à Delveir, associée et liquidatrice, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 10'000.-- [précédemment: associée et gérante]; Lodise-Jobin, Lise, de Pleu-joux, à Sursee, associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 10'000.-- [précédemment: associée et gérante, avec signature individuelle].
 Journal no 1007 du 26.11.2002
 (00752456 / CH-670.4.001.611-6)

LU

Neueintragen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **HWT Handwerkerteam GmbH**, in Dagmersellen, c/o DLT Dienstleistungsteam AG, Luzernerstrasse 10, 6252 Dagmersellen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22.11.2002. Zweck: Immobilien-Geschäfte aller Art, wie Erwerb, Renovation, Verwaltung, Vermietung und Veräusserung von Grundeigentum; Erstellung und Planung von Bauten als Bauherr oder Generalunternehmer; Beteiligungen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: TSS, Türen-Service-Schütz AG, in Schötz, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.--; DLT Dienstleistungsteam AG, in Dagmersellen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 13'000.--; Rölli, Roger, von Altbüron, in Schötz, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
 Tagebuch Nr. 5284 vom 26.11.2002
 (00751874 / CH-100.4.026.478-7)

■ **International School of Lucerne**, in Luzern, c/o Bertil Eric Hult, Halderstrasse 4, 6006 Luzern, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 21.11.2002. Zweck: Gründung, Errichtung und Betrieb einer internationalen Schule für Schülerinnen und Schüler der Volksschulstufe. Aufsichtsbehörde: [Die

Stiftungsaufsicht wird zu einem späteren Zeitpunkt übernommen. Organisation: Stiftungsrat und Kontrollstelle. Reglement vom 21.11.2002. Eingetragene Personen: Hult, Bertil Eric, schwedischer Staatsangehöriger, in Luzern, Präsident, mit Einzelunterschrift; Peyer-Eggl, Franziska, von Kriens und Olten, in Luzern, Mitglied und Sekretärin, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 5267 vom 26.11.2002 (00751858 / CH-100.7.026.477-3)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Ascur Financial Services AG**, in Luzern, Beratung und Vermittlung von Finanzanlagen, Versicherungen und Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 228 vom 25.11.2002, S. 9, Publ. 741836). Firma neu: **Ascur Financial Services AG in Liq.** (Übersetzung: **Ascur Financial Services Ltd. in liq.**). Der Amtsgerichtspräsident 1 von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 04.11.2002 die Gesellschaft in Anwendung von Art. 1 ZGB in Verbindung mit Art. 625 Abs. 2 OR aufgelöst, da keine Revisionsstelle eingesetzt werden konnte. Tagbuch Nr. 5268 vom 26.11.2002 (00751860 / CH-100.3.011.167-7)

■ **Capital Technology GmbH**, in Luzern, Erbringung von Beratungs-, Finanz- und Managementdienstleistungen, insbesondere im Technologiebereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 52 vom 15.03.2001, S. 1937), Statutenänderung: 12.11.2002. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pankl Racing Systems AG, in Bruck an der Mur (A), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 47'000.-- [bisher: Pankl Racing Systems AG, in Bruck (A), mit einer Stammeinlage von CHF 175'000.--]; Pfeiffer, Johannes, österreichischer Staatsangehöriger, in Aigen im Ennstal (A), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 128'000.--; Pankl Systems GmbH, in Bruck an der Mur (A), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 75'000.-- [bisher: Pankl Systems GmbH, in Bruck (A)]. Tagbuch Nr. 5269 vom 26.11.2002 (00751862 / CH-100.4.022.591-8)

■ **Chauvin Novopharma AG, Zweigniederlassung Bausch & Lomb Vision Care and Surgical**, in Schenkon, Herstellung von und Handel mit pharmazeutischen, biologischen, chemischen und aromatischen Produkten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 83 vom 01.05.2002, S. 7, Publ. 451792), mit Hauptsitz in: Steinhäusern. Firma neu: **Bausch & Lomb Swiss AG, Zweigniederlassung Schenkon, Division Vision Care and Surgical**. Übersetzungen der Firma neu: (**Bausch & Lomb Swiss SA, succursale de Schenkon, Division Vision Care and Surgical**) (**Bausch & Lomb Swiss Ltd., Schenkon branch, Division Vision Care and Surgical**). Firma Hauptsitz neu: Bausch & Lomb Swiss AG (Bausch & Lomb Swiss SA) (Bausch & Lomb Swiss Ltd.) [bisher: Firma Hauptsitz: Chauvin Novopharma AG (Chauvin Novopharma SA)]. Zweck Hauptsitz neu: Ein- und Ausfuhr, Herstellung, Verkauf und Vertrieb von optischen Produkten (einschliesslich Zubehör), pharmazeutischen Präparaten, chirurgischen Instrumenten und Geräten, medizinischen Bedarfsmitteln sowie verwandten Erzeugnissen und Tätigkeiten aller damit zusammenhängenden Geschäfte vorwiegend in der Schweiz; Beteiligungen; Erwerb, Halten, Verwaltung, Belastung und Veräusserung von Grundstücken. Bemerkungen zum Hauptsitz: [Statutenänderung: 15.11.2002]. Tagbuch Nr. 5270 vom 26.11.2002 (00751864 / CH-100.9.025.872-9)

■ **Der GeneralCologne Re Rehabilitations-Dienst GmbH, Köln, Zweigniederlassung Luzern**, in Luzern, Beratungsleistungen und sonstige Dienstleistungen auf dem Gebiet der medizinischen, beruflichen und sozialen Rehabilitation einschliesslich des Gesundheitsmanagement, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 125 vom 02.07.2002, S. 11, Publ. 536768), mit Hauptsitz in: Köln (D). Domizil neu: Stammattstrasse 14b, 6005 Luzern. Tagbuch Nr. 5271 vom 26.11.2002 (00751548 / CH-100.9.026.085-3)

■ **Dufner Agentur und Handels GmbH**, bisher in Oberkirch, Vertretung, Vertrieb von, Handel mit und Fertigung von Papeterie- und Geschenkartikeln aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 142 vom 24.07.2000, S. 5042), Statutenänderung: 21.11.2002. Firma neu: **Andreas Dufner GmbH in Liquidation**. Sitz neu: Nottwil. Domizil neu: Gewerbestrasse 13, 6207 Nottwil. Die Gesellschaft hat sich mit Beschluss der ausserordentlichen Gesellschafterversammlung vom 21.11.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dufner, Andreas, von Kirchberg SG, in Sursee, Gesellschafter, Geschäftsführer und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: in Oberkirch, Gesellschafter und Geschäftsführer]. Tagbuch Nr. 5272 vom 26.11.2002 (00751550 / CH-100.4.023.912-9)

■ **Erlebnissbake GmbH in Liq.**, in Schongau, Betrieb einer Freizeithalle, insbesondere Organisation und Durchführung von Bike-Rennen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 193 vom 05.10.2001, S. 7759). Die Liquidation ist durchgeführt. [Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.]. Tagbuch Nr. 5273 vom 26.11.2002 (00751552 / CH-100.4.019.680-2)

■ **Lam Kwong Hing AG**, in Luzern, Führung von asiatischen Gastronomie- und Handelsbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 08.12.1997, S. 8835). Firma neu: **Lam Kwong Hing AG in Liquidation**. Die Gesellschaft hat sich mit Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 08.10.2002 aufgelöst. Liquidationsadresse: c/o Tran Chang-Cheng Restaurant AG, St. Karl-Strasse 34, 6004 Luzern. Ausge-

schiedene Personen und erloschene Unterschriften: Beck, Elisabeth, von Rohrbachgraben, in Kriens, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Lam, Thi Phuong, von Obergerlingen, in Obergerlingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Lam-Chan, Man Kiu Christine, britische Staatsangehörige, in Luzern, Direktorin, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lam, Kwong Hing, britischer Staatsangehöriger, in Luzern, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident]. Tagbuch Nr. 5274 vom 26.11.2002 (00751554 / CH-100.3.020.672-8)

■ **Mebau AG**, in Ebikon, Uebernahme und Ausführung von Bauarbeiten jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 11.04.2002, S. 8, Publ. 422242). Firma neu: **Mebau AG in Liq.** Vinkulierung: [Aufgrund von Art. 685a Abs. 3 OR entfällt die statutarische Vinkulierung der Namenaktien]. Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land hat mit Entscheid vom 05.11.2002 die Gesellschaft in Anwendung von Art. 1 ZGB in Verbindung mit Art. 625 Abs. 2 OR aufgelöst, da keine Revisionsstelle eingesetzt werden konnte. Tagbuch Nr. 5275 vom 26.11.2002 (00751866 / CH-100.3.019.719-6)

■ **persoline outsourcing ag**, in Rothenburg, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Personal, EDV und allgemeine Administration sowie Handel mit Computer-Systemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 13.12.2001, S. 9819). Firma neu: **persoline outsourcing ag in Liquidation**. Die Gesellschaft hat sich mit Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 25.11.2002 aufgelöst. Liquidationsadresse: c/o Fritz Achermann, Buzibachring 1, 6023 Rothenburg. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Berny, Guy Serge, französischer Staatsangehöriger, in Boulogne Billancourt (F), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sidler, Kurt, von Luzern und Adligenswil, in Stans, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Achermann, Fritz, von Beckenried, in Luzern, Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Tagbuch Nr. 5276 vom 26.11.2002 (00751868 / CH-100.3.022.932-1)

■ **Peter Zai & Co**, in Luzern, Feinbäckerei, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 292 vom 13.12.1977, S. 3975). Firma neu: **Peter Zai**. Rechtsform neu: Einzelfirma. Diese Kommanditgesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Werner Zai, dessen Unterschrift erloschen ist, auf den 01.01.2002 aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Der Gesellschafter Peter Zai führt im Sinne von Art. 579 OR das Geschäft als Einzelfirma unter der Firma Peter Zai, in Luzern, fort. [Geschieden: Beginn der Kommanditgesellschaft: 1.1.1977]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zai, Werner, 1939, von Luzern und Bad Ragaz, in Luzern, mit einer Kommanditsumme von CHF 10'000, Kommanditär, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zai, Peter, 1938, von Luzern und Bad Ragaz, in Luzern, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: unbeschränkt haftender Gesellschafter]. Tagbuch Nr. 5277 vom 26.11.2002 (00751870 / CH-100.2.011.436-5)

■ **Plüss Meyer Partner AG**, in Luzern, Planung, Projektierung, Bauleitung und Beratung im Hoch- und Tiefbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 09.07.2001, S. 5215). Zweigniederlassung neu: Stansstad. Tagbuch Nr. 5278 vom 26.11.2002 (00751872 / CH-100.3.008.921-3)

■ **Ricker Holding AG**, in Reiden, Erwerb, Halten, Verwaltung und Veräussern von Beteiligungen an anderen Gesellschaften im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 30.08.2001, S. 6699). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rieker, Markus, deutscher Staatsangehöriger, in Hergiswil NW, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Reiden]. Tagbuch Nr. 5279 vom 26.11.2002 (00751556 / CH-100.3.009.179-7)

■ **Sphlnx Lichttechnik AG**, in Luzern, Handel mit Lampen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 31.12.1997, S. 9367). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Peyer Stüssli, Erika, von Emmen und Willisau-Stadt, in Luzern, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wigger, Andreas, von Luzern und Littau, in Luzern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stüssli, Heinrich, von Emmen, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift]; Bachmann, André, von Luzern, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marghola, Christoph, von Arvigo, in Luzern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 5280 vom 26.11.2002 (00751558 / CH-100.3.015.683-7)

■ **SPONA GmbH**, in Littau, Beratung, Erbringung und Vermittlung von Dienstleistungen in den Bereichen Versicherungen, Finanzen, Reisen, Rechtsfragen und ähnlichen Gebieten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 195 vom 09.10.2001, S. 7844). Statutenänderung: 30.09.2002. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Majstorovic, Dragana, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--; Peric, Radenko, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Majstorovic, Mutadzic, Dragana, jugoslawische Staatsangehörige, in Luzern, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.--]. Tagbuch Nr. 5281 vom 26.11.2002 (00751560 / CH-100.4.025.247-4)

■ **Verein der albanischen Arbeiter des Gesundheitswesens im Ausland 'Hippokrates'-Schweiz**, in Luzern, Allgemeine medizinische humanitäre Hilfe durch den Einsatz aller albanischen und anderen Arbeiter des Gesundheitswesens, die im Ausland arbeiten und/oder wohnen, Verein (SHAB Nr. 190 vom 01.10.1992, S. 4587). Name neu: **Verein der albanischen Arbeiter des Gesundheitswesens im Ausland 'Hippokrates'-Schweiz in Liquidation**. Der Verein hat sich mit Beschluss der ausserordentlichen Vereinsversammlung vom 22.02.2002 aufgelöst. Liquidationsadresse: c/o Fadil Haxhosaj, Ruopengring 111, 6015 Reussbühl. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kuqi, Dr. Selim, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kurtani, Dr. Afrim, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Grenchen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Braha, Fadil, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Samen, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haxhosaj, Fadil, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Littau, Sekretär und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: in Luzern, Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten oder dem Vizepräsidenten]. Tagbuch Nr. 5282 vom 26.11.2002 (00751562 / CH-100.6.015.170-0)

■ **Weber AG**, in Emmen, Herstellung und Verkauf von Industrieerzeugnissen, insbesondere der Elektrotechnik und Elektronik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 05.07.2001, S. 5115). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmid, Jean Claude, von Wil b. Etzgen, in Root, mit Kollektivprokura zu zweien. Tagbuch Nr. 5283 vom 26.11.2002 (00751564 / CH-100.3.012.501-7)

NW

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Mägiert & Co Handelsgesellschaft**, in Stans, Aemattstrasse 8, 6370 Stans, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1.01.2002. Zweck: Handel mit Waren aller Art und Immobilien. Eingetragene Personen: Mägiert-Lauk, Gottfried, von Reichenbach im Kandertal, in Frutigen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Mägiert-Näf, Christof, von Reichenbach im Kandertal, in Steffisburg, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 1400 vom 26.11.2002 (00751900 / CH-150.2.000.196-9)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Deutesa Organisations- und Beratungs-GmbH**, in Stansstad, allgemeine Unternehmensberatung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 196 vom 10.10.2002, S. 11, Publ. 679580). Domizil neu: Mühlebühl 6, 6362 Stansstad. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fuhrer, Peter, von Langnau im Emmental, in Ennetmoos, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Tagbuch Nr. 1401 vom 26.11.2002 (00751900 / CH-150.4.000.091-9)

■ **M-S-B+K (International) AG (M-S-B+K (International) SA) (M-S-B+K (International) Ltd) (M-S-B+K (International) Inc)**, bisher in Zürich, Beteiligung an Unternehmen der Kommunikationsbranche und anderen Medienbereichen vorwiegend in Europa, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 19.06.2001, S. 4588). Gründungsstatuten: 05.05.1989. Statutenänderung: 25.11.2002. Übersetzungen der Firma: [Die fremdsprachigen Fassungen der Firma sind aufgehoben.]. Sitz neu: Stans. Domizil neu: c/o BDO Visura, Obere Spichermatt 12, 6370 Stans. Zweck: Beteiligung an Unternehmen der Kommunikationsbranche und anderen Medienbereichen vorwiegend in Europa, insbesondere Koordination, Verwaltung und Überwachung der Tochtergesellschaften im In- und Ausland, Beratung, Entwicklung und Durchführung von werblichen Massnahmen aller Art sowie damit in Zusammenhang stehende Geschäfte; kann mit dem Gesellschaftszweck zusammenhängende Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung durchführen oder vermitteln. Aktienkapital: CHF 300'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 300'000.--. Aktien: 600 Namenaktien zu CHF 500.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebene Briefe mit Rückschein oder durch Telefax, wenn die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, oder durch Veröffentlichung im SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. [Änderung einer weiteren nicht publikationspflichtigen Tatsache.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Warsinke, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg (D), mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baderscher, Dr. Beat, von Eggwil, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle [wie bisher]. Tagbuch Nr. 1402 vom 26.11.2002 (00751992 / CH-020.3.918.093-4)

■ **Sisyphus AG**, in Hergiswil NW, Betrieb eines Unternehmensberatungs- und Finanzierungsgeschäfts, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16.01.1995, S. 277). Firma neu: **Sisyphus AG in Liq.** Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 25.11.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen

neu oder mutierend: Laubscher, Christian, von Müntschemier, in Muttenz, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]. Tagbuch Nr. 1403 vom 26.11.2002 (00751594 / CH-150.3.001.833-0)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Quis GmbH in Liquidation**, in Hergiswil NW, Erbringung und Vermittlung von betriebswirtschaftlichen Beratungsleistungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 161 vom 22.08.2001, S. 6438). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht. Tagbuch Nr. 1404 vom 26.11.2002 (00751596 / CH-150.4.000.216-1)

OW

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Concepcion Technologies AG**, in Sarnen, Forschung, Entwicklung, Herstellung und Vermarktung von Anlagen zur Herstellung, Verarbeitung und Veredelung von Brillengläsern und ähnlichen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 19.07.2002, S. 15, Publ. 569184). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Peter, von Luzern, in Luzern, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Buschtor, Stefan, von Albstätten, in Wilen (Sarnen), mit Kollektivunterschrift zu zwei; Buholzer, Andreas, von Emmen und Luzern, in Meggen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 547 vom 26.11.2002 (00751894 / CH-140.3.002.115-1)

■ **ConcepcionLicence AG**, in Sarnen, Erwerb, Verwaltung, Verwertung und Veräusserung von Patenten, Lizenzen und anderen Immaterialgüterrechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 07.08.2002, S. 9, Publ. 591894). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Peter, von Luzern, in Luzern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ranner, Heinz, von Burgistein, in Luzern, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Tagbuch Nr. 548 vom 26.11.2002 (00751896 / CH-140.3.002.212-8)

■ **Interkantonale Stiftung für Gemeindefrankpflege**, in Sarnen, Förderung der Gemeindefrankpflege, insbesondere durch Führung einer Schule für Gemeindefrankpflege. Stiftung (SHAB Nr. 140 vom 23.07.2001, S. 5657). Urkundenänderung: 22.10.2002. Name neu: **Interkantonale Spitex Stiftung**. Zweck neu: Förderung der Gemeindefrankpflege. Insbesondere durch Führung einer Schule für Spitexpflege, Kursangebote im Spitexbereich für Absolventinnen und Absolventen der Schule sowie weitere in der Spitex tätige Personen; Beratung von Arbeitgebern und Spitexpersonal in Fragen der Spitex. Die Stiftung kann zusätzliche Betriebe nach privatrechtlichen Grundsätzen führen. Tagbuch Nr. 549 vom 26.11.2002 (00751898 / CH-140.7.000.799-4)

SG

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **aec irino ag**, in Goldach, Schuppstrasse 32, 9403 Goldach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20.11.2002. Zweck: Liegenschaftsverwaltung, Immobilienhandel, Handel mit Waren aller Art, Betrieb von Gastronomie- und Unterhaltungslökalen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, veräussern und belasten, im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten sowie sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen. Aktienkapital: CHF 150'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 150'000.--. Aktien: 150 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung des Grundstück Nr. 51, Hauptstrasse 43, Staad (Gde. Thal), zum Maximalpreis von CHF 1'000'000.-- zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ciampi, Carlo, italienischer Staatsangehöriger, in Goldach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Knecht, Emilio, von Bronschhofen, in Rheineck, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cerullo, Aldo, von St. Gallen, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; GMTC Treuhand & Consulting AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Tagbuch Nr. 8671 vom 26.11.2002 (00752072 / CH-320.3.052.520-5)

■ **Bereuter Generalunternehmung AG**, in Rorschach, Hauptstrasse 65, 9400 Rorschach, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25.11.2002. Zweck: Ausführung sämtlicher Dienstleistungen und Arbeiten, welche zur Ausübung einer Generalunternehmung im Hoch- und Tiefbau nötig sind. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, solche erwerben oder errichten sowie Grundstücke erwerben, verwerten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit Brief, Telefax oder anderen Übertragungsmitteln. Vinkulierung: Die Übertragbar-

keit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Bereuter, Hans, in Zürich, in Rorschachberg, Präsident, mit Einzelunterschrift; Bereuter-Fessler, Elke, von Zürich, in Rorschachberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; von Gunten Treuhand AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 8672 vom 26.11.2002
(00752074 / CH-320.3.052.521-0)

■ **Buljan Keramik & Co.**, in Kirchberg SG, Wolkon-Sonnhaldestrasse 10, 9533 Kirchberg, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 21. 11. 2002. Zweck: Betrieb eines Plattenlegergeschäftes sowie Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Buljan, Jurica, kroatischer Staatsangehöriger, in Kirchberg SG, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Buljan-Hadrovic, Anika, kroatische Staatsangehörige, in Kirchberg SG, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 8673 vom 26.11.2002

(00752526 / CH-320.2.052.522-6)

■ **Gschwend Spenglerei u. Bedachungen GmbH**, in Altstätten, Stossstrasse 19, 9450 Altstätten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8. 11. 2002. Zweck: Ausführung von Spengler- und Bedachungsarbeiten sowie Handel mit Baustoffen. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und Ausland beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Gschwend, Ruedi, von Altstätten, in Widnau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--; Gschwend-Rohner, Anita, von Altstätten, in Widnau, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--.

Tagebuch Nr. 8674 vom 26.11.2002

(00752528 / CH-320.4.052.523-3)

■ **Haubenschmid + Partner GmbH**, in Gossau SG, Alpeinring 12a, 9212 Amegg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25. 11. 2002. Zweck: Verkauf von Zeitschriftenabonnements, Personalvermietungen sowie Promotions. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten sowie Liegenschaften, Lizenzen und Patente erwerben, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Haubenschmid, Eduard, von Hemisshofen, in Amegg (Gossau SG), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--; Principio, Roman, von Warth-Weinigen, in Münchwilen TG, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--.

Tagebuch Nr. 8675 vom 26.11.2002

(00752530 / CH-320.4.052.524-9)

■ **HI-PRO GmbH**, in Altstätten, Quellenweg 5, 9450 Altstätten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22. 11. 2002. Zweck: Handel mit Waren aller Art und Erbringung von Dienstleistungen im Management- und Promotions-Bereich. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie im In- und Ausland Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Heuberger, Ivo, von Degersheim, in Altstätten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Heuberger-Frei, Iris, von Altstätten und Degersheim, in Altstätten, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.

Tagebuch Nr. 8676 vom 26.11.2002

(00752532 / CH-320.4.052.525-7)

■ **Hug Josef Immobilienreuehand**, in Bronschhofen, Hauptstrasse 22 B, 9552 Bronschhofen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Immobilienreuehand. Eingetragene Personen: Hug, Josef, von Bronschhofen, in Bronschhofen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 8677 vom 26.11.2002

(00752534 / CH-320.1.052.526-2)

■ **LIFTAC GmbH**, in Grabs, Spitalstrasse 10, 9472 Grabs, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22. 11. 2002. Zweck: Handel, Produktion und Vermarktung von technischen und elektrischen Produkten wie auch Spital-Arzt- und Rehabilitationsmobiliar, Unternehmensberatungen, Übernahme von Vertretungen und Vermittlungen von Produktions- und Montageaufträgen und deren weitere Verwertung. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundstücke und Patente erwerben, übertragen, verwalten, überbauen und belasten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Untersander, Philipp, von Alt St. Johann, in Grabs, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--; Göld, Irene, von Sennwald, in Grabs, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--.

Tagebuch Nr. 8678 vom 26.11.2002

(00752076 / CH-320.4.052.527-0)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Aktiengesellschaft Cilander**, in Flawil, Veredelung von Textilien jeglicher Art usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 190 vom 02. 10. 2001, S. 7653). mit Hauptsitz in: Herisau. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Merz, Ruedi, von Menziken, in Eggersriet, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in St. Gallen]; Barberi, Alexander, österreichi-

cher Staatsangehöriger, in Feldkirch (A), mit Kollektivprokura zu zweien; Tiemann, Michael, deutscher Staatsangehöriger, in Teufen AR, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Herisau].

Tagebuch Nr. 8680 vom 26.11.2002

(00752078 / CH-320.9.000.283-4)

■ **Auto Steiner AG Gommiswald**, in Gommiswald, Führung eines Garagenebetriebes usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16. 01. 1998, S. 323). Weiteres Geschäftsfeld: Rütistrasse 163, 8645 Jona. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steiner, Primus, von Rieden, in Gommiswald, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Steiner-Pejdahl, Primus]; Bürkle, Willy, von Alt St. Johann, in Rieden, Präsident und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Bürkle-Steiner, Willy].

Tagebuch Nr. 8681 vom 26.11.2002

(00752080 / CH-320.3.019.403-2)

■ **Baugenossenschaft Linth**, in Schmerikon, Erstellung und Vermietung von preiswerten und gesunden Wohnungen in Mehrfamilienhäusern, Genossenschaft (SHAB Nr. 29 vom 11. 02. 1999, S. 974). Domizil neu: c/o Federnfabrik Niederrist AG, Algemeinstrasse 11, 8716 Schmerikon. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jud, Beat, von Benken SG, in Schmerikon, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wey, Alois, von Goldingen, in Schmerikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leuzinger, Fritz, von Nestal, in Gommiswald, Vizepräsident und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Luchinger, Hans, von Oberriet SG, in Schmerikon, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Müller, Jakob, von Schmerikon, in Schmerikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung]; Wespe, Urs, von Schmerikon, in Schmerikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 8682 vom 26.11.2002

(00752536 / CH-320.5.001.081-4)

■ **BDO Visura**, in St. Gallen, Erbringen von Dienstleistungen in den Geschäftsbereichen einer national und international tätigen Treuhand-, Revisions- und Beratungsgesellschaft usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 105 vom 04. 06. 2002, S. 9, Publ. 495896). mit Hauptsitz in: Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Glanz, Dr. Stephan, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mesmer, Thomas, von Muttenz, in St. Gallen, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 8683 vom 26.11.2002

(00752538 / CH-320.9.021.802-9)

■ **Cabro-Plastic AG**, in Goldach, Herstellung und Vertrieb von Kunststoffteilen und andern Produkten für Industrie und Gewerbe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 17. 04. 1996, S. 2174). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schwotzer, Peter, von Eggersriet, in Rheineck, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Böni, Werner, von Amden, in Rorschach, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Böni, Michael, von Amden, in Rorschachberg, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Schwotzer Treuhand AG, in Rheineck, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 8684 vom 26.11.2002

(00752540 / CH-320.3.020.027-0)

■ **CID IT Group AG**, in St. Gallen, Handel mit Waren aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 24. 05. 2002, S. 9, Publ. 481864). Statutenänderung: 26. 08. 2002, 25. 11. 2002. Aktienkapital neu: CHF 400'000.-- [bisher: CHF 100'000.--]. Librierung Aktienkapital neu: CHF 400'000.--. Aktien neu: 4'000 Inhaberk Aktien zu CHF 100.-- [bisher: 10 Inhaberk Aktien zu CHF 1'000.-- 8 Inhaberk Aktien zu CHF 5'000.-- 5 Inhaberk Aktien zu CHF 10'000.--]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Braun, Jürg, von Frauenfeld, in Amriswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Thoma, Patrick, von Amden, in Amriswil, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer]; Laib, Tobias, von Amriswil, in Amriswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 8685 vom 26.11.2002

(00752542 / CH-320.3.050.339-0)

■ **Eugster/Frisman AG**, bisher in Jona, Fabrikation, Vertrieb und Handel von und mit elektrischen Hausräten aller Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 52 vom 16. 03. 1999, S. 1727). mit Hauptsitz in: Romanshorn. Sitz neu: Eschenbach SG. Domizil neu: Industriestrasse 1, 8732 Neuhaus.

Tagebuch Nr. 8686 vom 26.11.2002

(00752082 / CH-320.9.046.005-5)

■ **Fehér AG**, bisher in Diepoldsau, Betrieb einer mechanischen Werkstätte usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 27. 08. 1997, S. 6276). Statutenänderung: 21. 10. 2002. Sitz neu: Balgach. Domizil neu: Wegenstrasse 26, 9436 Balgach. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fehér, Andreas jun., von Au SG, in Diepoldsau, mit Einzelunterschrift [bisher: in Heerbrugg (Widnau)]; Fehér, Iolya, von Au SG, in Balgach, mit Einzelunterschrift [bisher: in Widnau].

Tagebuch Nr. 8687 vom 26.11.2002

(00752084 / CH-320.3.021.583-3)

■ **Genossenschaft Achsenblick**, in St. Gallen, ihren Mitgliedern in gemeinsamer Selbsthilfe preisgünstige Wohnungen zu verschaffen usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 196 vom 10. 10. 2002, S. 12, Publ. 679786). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Oderholz, Cyrill, von Tübach, in St. Gallen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 8688 vom 26.11.2002

(00752086 / CH-320.5.031.104-3)

■ **Gewoba Gemeinnützige Wohnbaugenossenschaft Abtwil-St. Josef**, in Gaiserswald, Bereitstellung von preisgünstigen Wohngelegenheiten für die Allgemeinheit, insbesondere für die einheimische Bevölkerung, Genossenschaft (SHAB Nr. 238 vom 06. 12. 1996, S. 7569). Domizil neu: c/o Rolf Fankhauser, Zeltstrasse 7, 9030 Abtwil. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kempler, Viktor, von Oberbüren,

in Abtwil SG (Gaiserswald), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heeb, Walter, von Altstätten, in Abtwil SG (Gaiserswald), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Paganini, Guido, von Brusio, in Abtwil SG (Gaiserswald), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fankhauser, Rolf, von Trub, in Abtwil SG (Gaiserswald), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koster, Niklaus, von Appenzel, in Abtwil SG (Gaiserswald), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident].

Tagebuch Nr. 8689 vom 26.11.2002

(00752088 / CH-320.5.041.667-1)

■ **Griesser AG**, in St. Gallen, Herstellung und Vermarktung von Sonnen- und Wertschutzanlagen usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 136 vom 17. 07. 2002, S. 9, Publ. 564280). mit Hauptsitz in: Aadorf. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Baumann, Marcel, von Aeschlen, in Münchwilen TG, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmid, Martin, von Winterthur, in Seuzach, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Henggart]; Schüpbach, Peter, von Landiswil, in Dällikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Dänikon].

Tagebuch Nr. 8690 vom 26.11.2002

(00752544 / CH-320.9.043.747-1)

■ **Hans Bösch-Lusti**, in Ebnat-Kappel, Viehhandel, Einzelfirma (SHAB Nr. 235 vom 08. 10. 1963, S. 2852). Domizil neu: Badstrasse 22, 9642 Ebnat-Kappel.

Tagebuch Nr. 8691 vom 26.11.2002

(00752546 / CH-320.1.001.793-2)

■ **Hisag, Bau- und Immobilien AG**, bisher in Laax, Erwerb von Liegenschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 19. 09. 2002, S. 9, Publ. 648126). Gründungsstatuten: 19.07.1974. Statutenänderung: 19. 11. 2002. Sitz neu: Altstätten. Domizil neu: Baumrüteweg 7, 9452 Hinterforst. Zweck: Erwerb von Liegenschaften, Handel mit solchen und Erstellung von Bauten aller Art die Gesellschaft beschäftigt sich ferner mit Vermietung und Verwaltung sowie Verkauf von Liegenschaften aller Art, auf eigene und fremde Rechnung; die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen aller Art im In- und Ausland beteiligen oder solche erwerben. Aktienkapital: CHF 50'000.--. Librierung Aktienkapital: CHF 50'000.--. Aktien: 50 Inhaberk Aktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Michel, Rolf Oskar, von Bönigen, in Schlieren, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Furrer, Werner Angelo, von Zürich und Gossau ZH, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; Treufin AG, in Altstätten, Revisionsstelle [bisher: Treufin AG, in Altstätten].

Tagebuch Nr. 8692 vom 26.11.2002

(00752548 / CH-320.3.002.891-4)

■ **huus-braui AG**, in St. Gallen, Herstellung und Vertrieb von Bieren aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 18. 07. 2002, S. 12, Publ. 567506). Statutenänderung: 12. 11. 2002. Aktienkapital neu: CHF 600'000.-- [bisher: CHF 476'000.--]. Librierung Aktienkapital neu: CHF 600'000.--. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 500.-- und 2'000 Namenaktien zu CHF 50.-- (Stimmrechtsaktien) [bisher: 752 Namenaktien zu CHF 500.-- 2'000 Namenaktien zu CHF 50.-- (Stimmrechtsaktien)].

Tagebuch Nr. 8693 vom 26.11.2002

(00752550 / CH-320.3.051.133-8)

■ **Häuser High Tech Produkte AG**, in Jona, Installation und Herstellung von Heizungskomponenten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 08. 03. 2002, S. 9). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fibra AG, in Jona, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 8694 vom 26.11.2002

(00752090 / CH-320.3.044.017-2)

■ **Irma und Samuel Teitler Stiftung**, in St. Gallen, im Rahmen ihres jährlichen Vermögensertrages Zuwendungen ausrichten usw. Stiftung (SHAB Nr. 163 vom 24. 08. 2001, S. 6523). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Neuburger-Teitler, Vera, von St. Gallen, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Neuburger, Jacqueline, von St. Gallen, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 8695 vom 26.11.2002

(00752092 / CH-320.7.019.374-9)

■ **Kode Konstruktion und Design AG**, in Rorschach, Beratung und Planung auf dem Gebiet der Innenarchitektur und Architektur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 31. 08. 2000, S. 5945). Statutenänderung: 25. 11. 2002. Firma neu: **Cela System AG**. Domizil neu: Marktplatz 9, 9400 Rorschach. Zweck neu: Herstellung von und Handel mit Elektro-Design Produkten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, verwalten, veräussern, pachten und verpachten, ähnliche Unternehmungen erwerben, sich in beliebiger Form daran beteiligen oder mit ihnen fusionieren, Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten sowie Handelsvertretungen übernehmen und an Dritte abgeben. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

Tagebuch Nr. 8696 vom 26.11.2002

(00752094 / CH-320.3.023.054-2)

■ **Kühlhaus Neuhof AG Gossau**, in Gossau SG, Erstellung und Betrieb von Kühlhäusern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 25. 06. 2001, S. 4759). Statutenänderung: 30. 04. 2002. Aktienkapital neu: CHF 550'000.-- [bisher: CHF 750'000.--]. Librierung Aktienkapital neu: CHF 550'000.--. Aktien neu: 1'100 Namenaktien zu CHF 100.-- (Stimmrechtsaktien) 440 Inhaberk Aktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 600 Inhaberk Aktien zu CHF 1'000.-- 1'500 Namenaktien zu CHF 100.-- (Stimmrechtsaktien)]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 30.04.2002 werden 400 Namenaktien zu CHF 100.-- und 160 In-

haberaktien zu CHF 1'000.-- vernichtet und zurückgezahlt; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 26. 11. 2002 festgestellt.

Tagebuch Nr. 8697 vom 26.11.2002

(00752096 / CH-320.3.017.008-9)

■ **M-Vision AG**, in Eschenbach SG, Entwicklung, Fertigung, Programmierung und Verkauf von Hard- und Software jeglicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 09. 04. 2001, S. 2647). Statutenänderung: 14. 11. 2002. Firma neu: **Penta International AG**. Domizil neu: Alte Schmerikonstrasse 3, 8933 Eschenbach. Librierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Métry, Remo, von Albini, in Hombrechtikon, Präsident, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 8698 vom 26.11.2002

(00752552 / CH-320.3.049.675-1)

■ **Mega-Stahl AG**, in Oberriet SG, Herstellung und Vertrieb von Möbeln und Betriebseinrichtungen, vorwiegend hergestellt aus Stahl, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 255 vom 30. 12. 1999, S. 8884). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kluser, Werner, von Oberriet, in Altstätten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 8699 vom 26.11.2002

(00752554 / CH-320.3.019.567-7)

■ **metatop AG**, in St. Gallen, Erbringen von Werbeleistungen für Sportveranstaltungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 2001, S. 9199). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Drees, Bodo Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Filderstadt (D), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Haug, Günter-Ulrich, deutscher Staatsangehöriger, in Altenriet (D), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lapple, Siegmund Günter, deutscher Staatsangehöriger, in Aichtal-Neuenhaus (D), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wess, Rolf, von St. Gallen, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lechleitner, Alfred, deutscher Staatsangehöriger, in Böttingen (D), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Infoconsulting Informatik GmbH, in Wittenbach, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 8700 vom 26.11.2002

(00752556 / CH-320.3.044.772-0)

■ **Neckerplast AG**, in Mogelsberg, Herstellung und Verkauf von Thermo- und Duroplastartikeln usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 17. 10. 2001, S. 8105). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Forrer-Veljkovic, Verica genannt Vera, von Wildhaus, in Oberrheinschwil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].

Tagebuch Nr. 8701 vom 26.11.2002

(00752558 / CH-320.3.017.726-5)

■ **Otschweizer Stiftung für Musik und Theater**, in St. Gallen, Förderung der kulturellen und wirtschaftlichen Bedeutung der Otschweiz mit ihrem Zentrum St. Gallen usw. Stiftung (SHAB Nr. 11 vom 19. 01. 1998, S. 387). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Large, Dr. Joachim, deutscher Staatsangehöriger, in Rorschachberg, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Bürgli, Dr. Paul, von Zürich, Gachnang und Bichelsee-Balterswil, in St. Gallen; Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Schmidheiny, Christina, von Balgach, in St. Gallen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Spühl, Walter, von St. Gallen, in St. Gallen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Stoffel, Beatrice, von Arbon, in Mörschwil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Thorbecke, Heinrich, von St. Gallen, in St. Gallen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 8702 vom 26.11.2002

(00752560 / CH-320.7.027.385-0)

■ **Peter Höhener**, in Wartau, Schreinerei, Einzelfirma (SHAB Nr. 175 vom 08. 09. 1999, S. 3725). Domizil neu: Pradaweg 15, 9479 Oberschan [behördliche Umadressierung]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Höhener, Peter, von Thal und Wartau, in Oberschan (Wartau), Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: von Thal].

Tagebuch Nr. 8703 vom 26.11.2002

(00752098 / CH-320.1.030.462-6)

■ **Red & White Immobilien AG**, in Buchs SG, Erwerb, Verkauf und Ausbau von Immobilien usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 16. 09. 2002, S. 9, Publ. 642538). Domizil neu: St. Gallerstrasse 42, 9470 Buchs. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ritter, Jürg, von Mels, in Igis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wehdi, Dieter, von Saas, in Buchs SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Gais].

Tagebuch Nr. 8704 vom 26.11.2002

(00752100 / CH-320.3.047.727-8)

■ **SMH Tunnelbau AG**, in Rapperswil SG, Durchführung von Bauarbeiten, Planungen, Projektierungen und Bauleitungen von Tiefbauten; insbesondere Fels- und Untertagebauten aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 16. 07. 2002, S. 9, Publ. 561884). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lässer, Bernhard, österreichischer Staatsangehöriger, in Innsbruck (A), Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 8705 vom 26.11.2002

(00752102 / CH-320.3.028.269-7)

■ **St. Galler Vermögensberatung**, in St. Gallen, gewerbmässig und gewinnorientiert für eigene Rechnung und für Rechnung von Kunden mit Effekten handeln usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 29. 10. 2002, S. 10, Publ. 705588). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Josef C., von Trimbach, in St. Gallen, Vorsitzender der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brändle, Ernst, von Au SG und Mosnang, in Au SG, Mitglied der Direktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 8706 vom 26.11.2002

(00752104 / CH-320.3.048.845-4)

■ **Swissonic AG**, in Uznach, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Musikelektronik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 14. 10. 2002, S. 9, Publ. 683476). Firma neu: **Swissonic AG in Liquidation**. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Aktienaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Die Gesellschaft ist ohne Liquidator.

Tagebuch Nr. 8707 vom 26.11.2002
(00752562 / CH-320.3.046.937-5)

■ **Syma-System AG**, in Kirchberg SG, Projektierung, Konstruktion und Herstellung von Konstruktionselementen für Gestaltung, Innenausbau, Einrichtung von Bauten, insbesondere nach dem Syma-System usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 26. 02. 2002, S. 9, Publ. 358706). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reher, Thomas, von Ziefen, in Bus, Stellvertretender Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Züllig, Kurt, von Amriswil, in Kirchberg SG, Stellvertretender Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien]; Stucki, Werner, von Oberurnen, in Münchwil TG, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Balternwil (Bichelsee-Balternwil)].

Tagebuch Nr. 8708 vom 26.11.2002
(00752564 / CH-320.3.002.563-4)

■ **Technisches Büro für Hoch- und Tiefbau AG**, in Au SG, Führung eines Architekturbüros für Hoch- und Tiefbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 12. 11. 1992, S. 5289). Firma neu: **Technisches Büro für Hoch- und Tiefbau AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 25.11.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Holenstein, Ludwig, von Büschwil, in Au SG, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

Tagebuch Nr. 8709 vom 26.11.2002
(00752566 / CH-320.3.014.345-8)

■ **Velo-Shop Bühler**, in Gommiswald, Verkauf von Velos usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 16 vom 25. 01. 1999, S. 539). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bühler, Marcel, von Hemberg, in Gommiswald, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Rieden]; Bühler-Furrer, Balbina, von Hemberg und Eschenbach SG, in Gommiswald, mit Einzelunterschrift [bisher: in Rieden].

Tagebuch Nr. 8710 vom 26.11.2002
(00752568 / CH-320.1.045.735-8)

■ **Walo Bertschinger AG St. Gallen**, in St. Gallen, Übernahme und Ausführung von öffentlichen und privaten Hoch- und Tiefbauten jeder Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 31. 10. 2002, S. 10, Publ. 708512). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Geissmann, René, von Hägglingen, in Rorschacherberg, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 8711 vom 26.11.2002
(00752106 / CH-320.3.012.039-2)

■ **Weibel Informatik & Support**, bisher in Volketswil, Unterstützung und Beratung bei EDV-Fragen aller Art, Einzel-firma (SHAB Nr. 113 vom 13. 06. 2000, S. 3970). Sitz neu: Jona. Domizil neu: Rainstrasse 15, 8645 Jona. Zweck: Unterstützung und Beratung bei EDV-Fragen aller Art. Handel mit Hard- und Software. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weibel, Markus, von Erlenberg ZH und Rapperswil BE, in Jona, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Volketswil]; Weibel, Alena, von Erlenberg ZH und Rapperswil BE, in Jona, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 8712 vom 26.11.2002
(00752108 / CH-020.1.019.759-5)

■ **Weibel Music-Agency**, bisher in Volketswil, Vermittlung von Musikern, Tänzern und Artisten, Einzel-firma (SHAB Nr. 218 vom 12. 11. 1997, S. 8229). Sitz neu: Jona. Domizil neu: Rainstrasse 15, 8645 Jona. Zweck: Vermittlung von Musikern, Tänzern und Artisten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weibel, Markus, von Erlenberg ZH und Rapperswil BE, in Jona, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Volketswil]; Weibel, Alena, von Erlenberg ZH und Rapperswil BE, in Jona, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 8713 vom 26.11.2002
(00752110 / CH-020.1.009.375-5)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **'Ostschweiz' Medien AG in Liquidation**, in St. Gallen, Herausgabe, Herstellung und Vertrieb von graphischen Ergebnissen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 09. 05. 2001, S. 3477). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht. [Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 95 vom 17.05.2001, S. 3738].

Tagebuch Nr. 8714 vom 26.11.2002
(00752112 / CH-320.3.001.495-6)

■ **Bernhard Züger, Berggasthaus Pizol**, in Bad Ragaz, Restaurationsbetrieb, Einzel-firma (SHAB Nr. 16 vom 26. 01. 1998, S. 577). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 8715 vom 26.11.2002
(00752570 / CH-320.1.043.868-6)

■ **GISA Geberit International S.A.**, in Jona, Erwerb, Halten, Verwaltung, Kauf und Verkauf von Beteiligungen an Unternehmen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 22. 01. 2001, S. 478). Nachdem die Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung und des Kantonalen Steueramtes vorliegt, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht.

Tagebuch Nr. 8716 vom 26.11.2002
(00752572 / CH-320.3.047.236-6)

■ **Imholz + Partner Consulting**, in Zuzwil SG, EDV-Beratung usw. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 04. 01. 1995, S. 37). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Tagebuch Nr. 8717 vom 26.11.2002
(00752574 / CH-320.2.038.092-5)

■ **J.C. Vaucher AG in Liquidation**, in Gommiswald, Handel mit Gütern aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 21. 08. 2002, S. 6, Publ. 609352). Die Gesellschaft wird gemäss Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 8718 vom 26.11.2002
(00752576 / CH-320.3.028.765-4)

■ **Käserli Necker V. Studer**, in Mogelsberg, Käseerei mit Schweinemast, Einzel-firma (SHAB Nr. 218 vom 10. 11. 1998, S. 7673). Über den Inhaber dieser Einzel-firma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Altstätten vom 03.07.2001 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 10.07.2001 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 8719 vom 26.11.2002
(00752114 / CH-320.1.033.844-5)

■ **Wärme Service GmbH in Liquidation**, in Oberbüren, Service und Reparaturen von Steuerungen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 160 vom 21. 08. 2002, S. 7, Publ. 609366). Die Gesellschaft wird gemäss Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 8720 vom 26.11.2002
(00752116 / CH-320.4.045.969-6)

SH

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Banex Garage Autowerkstatt Banovi**, in Siblingen, Gewerbestrasse 16, 8225 Siblingen, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Garage und Autowerkstatt. Eingetragene Personen: Banovi, Zafir, von Jugoslawien, in Schaffhausen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 1537 vom 26.11.2002
(00752512 / CH-290.1.014.265-4)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **HU Engineering Lehnhardt & Co.**, in Schaffhausen, Beratung bei der Entwicklung, Bearbeitung, Beschaffung und Qualitätsprüfung von Fahrzeugteilen für die Autoindustrie, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 4 vom 08. 01. 2002, S. 13, Publ. 2461). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nigg, Josef, von Dübendorf, in Dübendorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 1538 vom 26.11.2002
(00752514 / CH-290.2.002.642-6)

■ **J. Moser Elektro AG**, in Löhningen, Erstellung von Elektro-Projekten, elektrischen Schwachstrom-, Starkstrom- und Telefonanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 13. 07. 1998, S. 4841). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: BDS Treuhand AG, in Schaffhausen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: IT3 Treuhand + Immobilien AG, in Schaffhausen, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 1539 vom 26.11.2002
(00752516 / CH-290.3.003.326-9)

■ **Sandy's Reisen AG**, in Stein am Rhein, Führung eines Taxi- und Kleinbusbetriebes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 29. 01. 2002, S. 10, Publ. 316540). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Leibhammer, Uwe, von Deutschland, in Büsingen (D), mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leibhammer, Kerstin, von Deutschland, in Büsingen (D), mit Einzelprokura.

Tagebuch Nr. 1540 vom 26.11.2002
(00752518 / CH-290.3.007.998-4)

SO

Kanton Solothurn

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **3 Tannenstadt Ressourcen GmbH**, in Olten, bei Yusuf Gürbüz, Langhagstrasse 21, 4600 Olten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 11. 2002. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften im In- und Ausland, Import und Export von Waren aller Art sowie Betreiben von Gastronomieunternehmen. Kann alle Geschäfte eingehen, Verträge abschliessen und Darlehen gewähren, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen, ferner Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung 24 Eigentumswohnungen an der Proburgstrasse 30A und 30B in Olten zum Preis von CHF 1'775'000.-- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Gürbüz, Yusuf, türkischer Staatsangehöriger,

in Olten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--; Tonus, Fikri, türkischer Staatsangehöriger, in Aarburg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--; Bahcivan, Necati, türkischer Staatsangehöriger, in Aarburg, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--; Dalkiran, Halil, türkischer Staatsangehöriger, in Langendorf, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--; Or, Süleyman, türkischer Staatsangehöriger, in Aarburg, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--.

Tagebuch Nr. 3618 vom 26.11.2002
(00752410 / CH-241.4.002.709-1)

■ **Küng Rechtsanwälte GmbH**, in Kriegstetten, Moosackerstrasse 24, 4566 Kriegstetten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19. 11. 2002. Zweck: Betrieb eines Anwaltsbüros. Kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Vertretungen übernehmen sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sein können, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen, ferner auch Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnungen vornehmen sowie Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen, Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Küng, Dr. Manfred, von Kallenberg, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--; Q Firmen- und Markenverwaltung AG, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--.

Tagebuch Nr. 3619 vom 26.11.2002
(00752412 / CH-241.4.002.710-9)

■ **oltronix.ch Hauri**, in Olten, Tannwaldstrasse 117, 4600 Olten, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Internet-Dienstleistungen. Eingetragene Personen: Hauri, Josef, von Härkingen, in Hägendorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 3620 vom 26.11.2002
(00752414 / CH-241.1.002.711-3)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Camelot Consulting GmbH**, in Hägendorf, Optimierung und Implementierung von Geschäftsprozessen für Firmen aller Grössen usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 189 vom 28. 09. 2000, S. 6643). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kangel, Eren, von Gerlafingen, in Biberist, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dondi, Peter, britischer Staatsangehöriger, in Brugg, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Egloff, Egon, von Niederrohrdorf, in Busslingen (Remetschwil), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Krähenbühl, Patrick, von Signau und französischer Staatsangehöriger, in Baar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Matias, Georg, von Oberdorf BL, in Kaiserstuhl, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tunkelo, Teemu, finnischer Staatsangehöriger, in Langnau am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 3621 vom 26.11.2002
(00751990 / CH-251.4.000.153-2)

■ **Electrocom E+G S.A.**, in Luterbach, Herstellung, Nutzung und Unterhalt von Stark- und Schwachstromanlagen, Telefonanlagen und Informatiksystemen usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 161 vom 22. 08. 2002, S. 9, Publ. 611258), mit Hauptsitz in: Neuchâtel. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Graf, Dr. Klaus, deutscher Staatsangehöriger, in Feusisberg, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 3622 vom 26.11.2002
(00751992 / CH-260.9.000.084-4)

■ **Genossenschaft Jurten**, in Obergösgen, Förderung und Beschaffung von preisgünstigen Wohnungen im Eigentums- oder Mietverhältnis usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 178 vom 16. 09. 2002, S. 9, Publ. 642954). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schneider, Richard, von Basel, in Mönken (Mönken-Wildegg), Vizepräsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 3623 vom 26.11.2002
(00751994 / CH-241.5.002.528-9)

■ **Intro TV AG**, in Zuchwil, Produktion, Vertrieb und Vermarktung von elektronischen Medien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 10. 04. 2002, S. 12, Publ. 420552). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sauer-Wyss, Christine, von Solothurn und Sigriswil, in Solothurn, mit Einzelunterschrift; Sauer, Daniel, von Rüttenen und Sigriswil und Solothurn, in Solothurn, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 3624 vom 26.11.2002
(00751996 / CH-251.3.000.443-9)

■ **Intro-Com AG**, in Zuchwil, Durchführung von Kursen für die berufliche Ausbildung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 10. 04. 2002, S. 12, Publ. 420354). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sauer-Wyss, Christine, von Solothurn und Sigriswil, in Solothurn, mit Einzelunterschrift; Sauer, Daniel, von Solothurn und Sigriswil, in Solothurn, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 3625 vom 26.11.2002
(00752416 / CH-251.3.000.241-2)

■ **Maya AG in Liquidation**, in Solothurn, Erwerb und Verwertung von finanziellen Beteiligungen und Vermögenswerten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 20. 08. 2001, S. 6380). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Baechler, Gaston, von Praroman, in Blonay, Mitglied des

Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wirz, Hermann, von Luzern, in Pully, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagebuch Nr. 3626 vom 26.11.2002
(00752418 / CH-260.3.000.052-6)

■ **Restaurant Sporting GmbH**, in Derendingen, Betrieb des Restaurants Sporting Derendingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 194 vom 08. 10. 2001, S. 7809). Firma neu: **Restaurant Sporting GmbH in Liquidation**. Mit Urteil vom 30.10.2002 hat der Amtsgerichtspräsident von Bucheggberg-Wasseramt, in Solothurn, über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Tagebuch Nr. 3627 vom 26.11.2002
(00752460 / CH-251.4.001.592-8)

■ **SCHACHEN IMMO AG**, in Deitingen, Erwerb, Verwaltung, Vermittlung und Veräusserung von Immobilien sowie Planung, Ausführung, Sanierung und Umbau usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 28. 03. 2002, S. 12, Publ. 404268). Statutenänderung: 25. 11. 2002. Aktienkapital neu: CHF 310'000.-- [bisher: CHF 210'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 310'000.--. Aktien neu: 3100 Namenaktien zu CHF 100.-- [bisher: 2100 Namenaktien zu CHF 100.--].

Tagebuch Nr. 3628 vom 26.11.2002
(00752462 / CH-241.3.002.112-5)

■ **TT Tec-Trans AG**, in Olten, Herstellung von und Handel mit technischen Produkten im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 25. 09. 2000, S. 6542). Firma neu: **TT Tec-Trans AG in Liquidation**. Mit Urteil vom 31.10.2002 hat der Amtsgerichtspräsidentin von Olten-Gösgen, in Olten, über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Tagebuch Nr. 3629 vom 26.11.2002
(00751998 / CH-249.3.004.329-1)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Raiffeisenbank Gunzgen**, in Gunzgen, Im Sinne des genossenschaftlichen Gedankengutes von Friedrich Wilhelm Raiffeisen Bankgeschäfte in allen bankgemässen Formen zu tätigen, Genossenschaft (SHAB Nr. 102 vom 29. 05. 2001, S. 4022). Die Vorschriften von Art. 914 OR sind eingehalten. Die Genossenschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 3630 vom 26.11.2002
(00752000 / CH-249.5.000.011-5)

SZ

Neueintragen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Luxtronic Swiss GmbH**, in Freienbach, bei Thomas Hoffmann, Huobstrasse 8, 8808 Pfäffikon SZ, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 14. 11. 2002. Zweck: Vermarktung elektronischer Artikel, insbesondere im Bereich Beleuchtung im Raume der ganzen Schweiz; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten, Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten, vermitteln, mieten und verkaufen sowie Darlehen gewähren oder aufnehmen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hoffmann, Thomas, von Deutschland, in Pfäffikon SZ, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Olsson, Carl-Johan, von Schweden, in Kilchberg ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.

Tagebuch Nr. 3238 vom 26.11.2002
(00751876 / CH-130.4.008.437-6)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Charles Vögele Trading AG**, in Freienbach, Dienstleistungen im Verwaltungs-, Einkaufs- und Informatikbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 23. 09. 2002, S. 10, Publ. 652742). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stahel, Eduardo, von Zell ZH, in Rapperswil SG, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 3239 vom 26.11.2002
(00751878 / CH-130.0.007.352-0)

■ **CPC Betriebs AG**, in Freienbach, Handel mit Artikeln und Erbringung von Dienstleistungen im Nonfoodbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 06. 12. 1999, S. 8239). Domizil neu: Wolleraustrasse 53, 8807 Freienbach.

Tagebuch Nr. 3240 vom 26.11.2002
(00751566 / CH-130.0.005.352-5)

■ **DR. OLIVIA CONSULTING AG**, in Küssnacht am Rigi, Beratung, Coaching, Consulting, Bildung, Schulung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 7 vom 11. 01. 2001, S. 232). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Refidat Treuhand-Gesellschaft, in Zug, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: M & G Consulting GmbH, in Langenthal, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 3241 vom 26.11.2002
(00751568 / CH-130.0.011.851-3)

■ **Gasser Hülsen GmbH**, in Rothenthurm, Herstellung, Handel und Vertrieb von Kartonhülsen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 116 vom 19.06.2001, S. 4583). Domizil neu: Landstrasse 1, 6418 Rothenthurm.
 Tagebuch Nr. 3242 vom 26.11.2002
 (00751570 / CH-130.0.012.294-7)

■ **Incamed Vertrieb (Schweiz) AG**, in Freienbach, Vertrieb von Hygieneprodukten in der Schweiz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 13.11.2002, S. 10, Publ. 725546). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kunz, Armin, von Wisen SO, in Wisen SO, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 3243 vom 26.11.2002
 (00751572 / CH-130.3.008.391-4)

■ **INTERMONDA Aktiengesellschaft für Filmproduktion und Filmverleih**, in Wollerau, Filmproduktion, Filmverleih und Filmmanagement, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 11.05.2001, S. 3562). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kilchmann, Dr. Jean-Pierre, von Ettiswil, in Oberrieden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meier-Zoller, Karl, von Kallm, in Illnau-Effretikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Röllhuber, Jörg, von Langnau im Emmental, in Kloten, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schürtenberger, Kasimir, von Malers, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.
 Tagebuch Nr. 3244 vom 26.11.2002
 (00751880 / CH-020.3.913.608-6)

■ **Isofen AG**, in Feusisberg, Produktion und Vertrieb von Fenstern, Türen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 08.05.2002, S. 11, Publ. 461058). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Acoma Treuhand AG, in Lachen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ALL-TAX AG REGION ZÜRICH, Zweigniederlassung Pfäfers, in Pfäfers, in Pfäfers, Revisionsstelle.
 Tagebuch Nr. 3245 vom 26.11.2002
 (00751882 / CH-130.0.005.131-4)

■ **Lisa-Lux GmbH**, in Ingenbohl, Handel mit elektrischen Artikeln, insbesondere mit Leuchtkörpern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 74 vom 13.04.2000, S. 2499). Domizil neu: Bahnhofstrasse 38, 6440 Brunnen.
 Tagebuch Nr. 3247 vom 26.11.2002
 (00751884 / CH-130.0.011.195-2)

■ **MIB Medizinisches Institut Brunnen AG in Liquidation**, in Ingenbohl, Klinische und alternative Krankenpflege, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 23.07.2002, S. 12). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Aumbia AG, in Zug, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Besid Fiduciaria SA, in Lugano, Revisionsstelle.
 Tagebuch Nr. 3248 vom 26.11.2002
 (00751574 / CH-130.3.003.062-6)

■ **PhosAsset GmbH**, in Freienbach, Beteiligung in irgendwelcher Form an anderen Unternehmen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 185 vom 25.09.2002, S. 10, Publ. 656502). Statutenänderung: 26.11.2002. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Toletport Trust reg. in Vaduz (FL), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 299'000.--; Tinguely, Dominique, von Rechthalten, in Düringen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: OJSC PhosAgro, in Moskau (RUS), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 300'000.--.
 Tagebuch Nr. 3249 vom 26.11.2002
 (00751576 / CH-130.4.008.306-2)

■ **Radio Eviva AG für Volkskultur**, in Ingenbohl, Veranstaltung eines unabhängigen Radioprogramms für Volksmusik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 18.06.2002, S. 13, Publ. 515276). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sebastian, Martin, von Basel und Kolliken, in Zug, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 3250 vom 26.11.2002
 (00751578 / CH-020.3.020.672-9)

■ **Topcom Consulting Bettina Müller**, in Wollerau, Personalberatung, Einzelfirma (SHAB Nr. 5 vom 07.01.2000, S. 111). Domizil neu: Rooststrasse 23, 8832 Wollerau. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller Doka, Bettina, von Oberhelfenschwil, in Wollerau, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: Müller, Bettina, in Wädenswil].
 Tagebuch Nr. 3251 vom 26.11.2002
 (00751580 / CH-020.1.000.615-0)

■ **W & W Consulting AG**, in Steinen, Erwerb, Veräusserung und Administration von Immaterialgüterrechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 24.02.1997, S. 1227). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Vogt, Arthur M., von Liechtenstein, in Balzers (FL), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
 Tagebuch Nr. 3252 vom 26.11.2002
 (00751886 / CH-130.0.008.367-0)

■ **Wichert Treuhand & Finanzcontrolling**, in Lachen, Treuhandbüro mit Finanzplanung/-kontrolle, Einzelfirma (SHAB Nr. 25 vom 06.02.2001, S. 895). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bertsch-Wichert, Ursula, von Walenstadt, in Walenstadt, mit Einzelprokura.
 Tagebuch Nr. 3253 vom 26.11.2002
 (00751888 / CH-130.0.002.649-8)

■ **Zehnder-Lai Investment Advisors GmbH**, in Freienbach, Beratung in der Vermögensanlage, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 91 vom 14.05.2002, S. 12, Publ. 468150). Statutenänderung: 28.06.2002 [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: IC-Revision AG, in Zürich, Revisionsstelle.
 Tagebuch Nr. 3255 vom 26.11.2002
 (00751890 / CH-130.4.008.020-1)

Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **ACM GmbH**, in Schwyz, Betreiben von Restaurants, Bars, Musik- und Unterhaltungsbetrieben wie Cabarets, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 50 vom 10.03.2000, S. 1644). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetztster Frist geltend gemacht wurde.
 Tagebuch Nr. 3256 vom 26.11.2002
 (00751892 / CH-130.0.011.096-9)

■ **Compuguide Traders GmbH**, in Ingenbohl, Handel mit, Vermittlung und Beratung von Automatisierungsmitteln, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 149 vom 03.08.2000, S. 5289). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetztster Frist geltend gemacht wurde.
 Tagebuch Nr. 3257 vom 26.11.2002
 (00751582 / CH-130.0.006.905-5)

■ **Consolidated Management GmbH**, in Ingenbohl, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiete der Unternehmensberatung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 149 vom 03.08.2000, S. 5289). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetztster Frist geltend gemacht wurde.
 Tagebuch Nr. 3258 vom 26.11.2002
 (00751584 / CH-130.0.007.037-2)

■ **Destille Looser**, in Schwyz, Verkauf von Desillanten, Einzelfirma (SHAB Nr. 211 vom 31.10.2001, S. 8523). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
 Tagebuch Nr. 3259 vom 26.11.2002
 (00751586 / CH-130.1.002.941-0)

■ **Malergeschäft Rickenbacher**, in Muotathal, Betrieb eines Malergeschäftes, Einzelfirma (SHAB Nr. 123 vom 28.06.1994, S. 3607). Löschung infolge Geschäftsbürovergabe.
 Tagebuch Nr. 3260 vom 26.11.2002
 (00751588 / CH-130.0.007.057-0)

TG

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **MASH GmbH**, in Sirmach, Gartenstrasse 5, 8370 Sirmach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25.11.2002. Zweck: Handel mit Stecklingen und Jungpflanzen sowie Gärtnerartikeln aller Art. Die Gesellschaft kann Im- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften, Garantien und Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hess, Andreas, von Turbenthal, in Wittenwil (Aadorf), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Möller, Sven, von Sirmach, in Sirmach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
 Tagebuch Nr. 4175 vom 26.11.2002
 (00752618 / CH-440.4.015.823-8)

■ **Restaurant Scheidweg Bäckerei-Konditorei K. Hinder**, in Aadorf, Hauptstrasse 86, 8357 Zentrumschönen bei Aadorf, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen eines Restaurationsbetriebes sowie einer Bäckerei-Konditorei. Eingetragene Personen: Hinder, Konrad, von Wilen TG, in Guntershausen bei Aadorf (Aadorf), Inhaber, mit Einzelunterschrift.
 Tagebuch Nr. 4176 vom 26.11.2002
 (00752620 / CH-440.1.015.824-0)

■ **WARTECK-GASTRO-GMBH**, in Diessenhofen, Basendingstrasse 2, 8253 Diessenhofen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 4.09.2002. Zweck: Betrieb von Gastronomie-Betrieben. Die Gesellschaft kann Im- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen und gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten. Sie ist berechtigt, im In- und Ausland Grundeigentum und Wertschriften zu erwerben, zu belasten, zu veräussern und zu verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von Eduard Tellenbach und Eveline Tellenbach, beide in Opfikon, Geräte und Einrichtungsgegenstände gemäss näherer Umschreibung im Sacheinlagevertrag vom 04.09.2002 zum Preis von CHF 20'000.--, welcher auf das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Tellenbach, Eduard, von Oberthal, in Opfikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Tellenbach, Eveline, von Oberthal, in Opfikon, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
 Tagebuch Nr. 4177 vom 26.11.2002
 (00752622 / CH-440.4.015.825-9)

Mutationen Mutazioni

■ **„Blütenzauber“ Rosmarie Di Lauro**, in Aadorf, Blumenladen, Einzelfirma (SHAB Nr. 244 vom 17.12.2001, S. 9920). Domizil neu: Aawangerstrasse 5, 8522 Häusern.
 Tagebuch Nr. 4178 vom 26.11.2002
 (00752624 / CH-440.1.008.620-2)

■ **ACW-Inotec GmbH**, bisher in Galgenen, Vertrieb von Produkten aller Art, insbesondere Apparate und chemische Produkte die zur Verbesserung der Abluft, des Klimas und der Wasserqualität beitragen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 74 vom 20.04.1998, S. 2637). Statutenänderung: 28.06.2002. Sitz neu: Münsterlingen. Domizil neu: Oberer Seeweg 3, 8597 Landschlacht. Zweck: Vertrieb von Produkten aller Art, insbesondere Apparate und chemische Produkte die zur Verbesserung der Abluft, des Klimas und der Wasserqualität beitragen; sie kann diese Produkte herstellen, kaufen und verkaufen; kann Beratungsdienste anbieten; kann Beteiligungen eingehen, Firmen erwerben und veräussern sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 50'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Barth, Heinz Gerhard, deutscher Staatsangehöriger, in Landschlacht (Münsterlingen), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.-- [bisher: Barth, Heinz G., in Siebnen-Galgenen]; Barth-Hauser, Angelika, deutsche Staatsangehörige, in Landschlacht (Münsterlingen), Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.-- [bisher: in Siebnen-Galgenen].
 Tagebuch Nr. 4179 vom 26.11.2002
 (00752164 / CH-130.0.006.775-1)

■ **brain in motion marketing GmbH**, in Frauenfeld, Beratung und Erbringung von Dienstleistungen für Medienarbeit und Public Relations, Werbung und Verkaufsförderung, Marketing, Handel und Verkauf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 16 vom 24.01.2002, S. 13, Publ. 310802). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brägger, Thomas, von Hemberg, in Matzingen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 24'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift]; Gehring, Robert Paul, von Aadorf, in Frauenfeld, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
 Tagebuch Nr. 4180 vom 26.11.2002
 (00752166 / CH-440.4.015.097-6)

■ **Fabia Gastro GmbH**, in Romanshorn, Betrieb von Hotel- und Restaurationsbetrieben sowie Freizeitanlagen aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 51 vom 14.03.2001, S. 1902). Statutenänderung: 25.11.2002. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Durante, Fabienne, italienische Staatsangehörige, in Arnswil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Oberholzer, Daniel, von Meilen, in Romanshorn, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Durante, Milena, österreichische Staatsangehörige, in Güttingen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--.
 Tagebuch Nr. 4181 vom 26.11.2002
 (00752168 / CH-440.4.014.330-9)

■ **JAKA Bautenschutz AG**, in Horn, Durchführung von Bautenschutzmassnahmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 24.01.1997, S. 519). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kaufmann, Jakob, von Berneck, in Berneck, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Kaufmann, René, von Berneck, in Berneck, mit Einzelprokura; Lichinger, Gilbert, von Oberriet SG, in Diepoldsau, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lichinger, Gilbert, von Oberriet SG, in Diepoldsau, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
 Tagebuch Nr. 4182 vom 26.11.2002
 (00752170 / CH-440.3.001.654-5)

■ **JT Krafttraining TG AG**, in Münchwilen TG, Ausarbeitung und Durchführung von Krafttrainingsprogrammen für jedermann mit dafür geeigneten Geräten, Einrichtungen und Anlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 22.05.2001, S. 3855). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blum, Dr. Richard E., von Schwyz, in Walchwil, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Thoma, Dr. Sandra, von Comano, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
 Tagebuch Nr. 4183 vom 26.11.2002
 (00752172 / CH-440.3.001.713-2)

■ **PAT Funsport, R. Looser**, in Romanshorn, Verkauf von und Service an Inlineskates und Snowboards sowie Schulungsangebote, Einzelfirma (SHAB Nr. 172 vom 06.09.2002, S. 12, Publ. 631830). Domizil neu: Alleestrasse 29, 8590 Romanshorn.
 Tagebuch Nr. 4184 vom 26.11.2002
 (00752626 / CH-440.1.009.157-2)

■ **Richard Weber**, in Frauenfeld, Betrieb des Café-Restaurants Altstadt, Einzelfirma (SHAB Nr. 106 vom 09.05.1978, S. 1453). Domizil neu: Bahnhofplatz, 8500 Frauenfeld. Zweck neu: Casino-Restaurationsbetrieb.
 Tagebuch Nr. 4185 vom 26.11.2002
 (00752628 / CH-440.1.001.375-0)

■ **Sternen GmbH**, in Weinfelden, Betrieb eines Restaurants, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 220 vom 13.11.2001, S. 8922). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Habegger, Rosmarie, von Trub, in Weinfelden, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Portner, Werner, von Burgistein, in Bürglen TG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit

Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Roost, Gisela, von Winterthur, in Weinfelden, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
 Tagebuch Nr. 4186 vom 26.11.2002
 (00752630 / CH-440.4.014.926-3)

Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **Besmer Blumenhandel**, in Müllheim, Verkauf von Schnittblumen an den Fachhandel, Einzelfirma (SHAB Nr. 201 vom 20.10.1997, S. 7639). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
 Tagebuch Nr. 4187 vom 26.11.2002
 (00752632 / CH-440.1.001.159-7)

■ **Diggelmann, High Tec Sports-Food**, in Bussnang, Ernährungsberatung und Verkauf von Sportlernahrung, Einzelfirma (SHAB Nr. 95 vom 19.05.1999, S. 3316). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
 Tagebuch Nr. 4188 vom 26.11.2002
 (00752174 / CH-440.1.012.658-1)

■ **Ernst Edelmann-Rieser**, in Zihlschlacht-Sitterdorf, Pneuhaus, Einzelfirma (SHAB Nr. 112 vom 16.06.1997, S. 4151). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.
 Tagebuch Nr. 4189 vom 26.11.2002
 (00752176 / CH-440.1.006.714-7)

■ **K. Baumann**, in Weinfelden, Betrieb des Restaurants National, Einzelfirma (SHAB Nr. 142 vom 25.07.1994, S. 4168). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
 Tagebuch Nr. 4190 vom 26.11.2002
 (00752178 / CH-440.1.007.885-0)

■ **Restaurant Wiesental S. Gubler**, in Hefenhofen, Führen eines Restaurants, Einzelfirma (SHAB Nr. 42 vom 01.03.2001, S. 1549). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
 Tagebuch Nr. 4191 vom 26.11.2002
 (00752180 / CH-440.1.014.273-6)

■ **Walter Kohler**, in Felben-Wellhausen, Herstellung und Entwicklung von Geldspielautomaten, Einzelfirma (SHAB Nr. 172 vom 29.07.1987, S. 3051). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
 Tagebuch Nr. 4192 vom 26.11.2002
 (00752634 / CH-440.1.008.652-7)

TI

Distretto di Bellinzona (TI)

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Aufra Sagl**, in Gnosca, 6525 Gnosca, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 8.11.2002. Scopo: Acquisto, vendita, import-export di macchine industriali ed edili. La società potrà concludere ogni negozio giuridico volto al conseguimento dello scopo sociale. La società può aprire succursali in Svizzera e all'estero. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Conferimenti in natura: apporto inventari 8.11.2002 (materiale demolitore, cassettiere, computer, arredamento completo d'ufficio e scaffali, ecc.) per il valore complessivo di CHF 20'000.--, accettato dalla società per tale importo e interamente computato sul capitale sociale, contro rimessa di 2 quote sociali. Contratti di apporto: 08.11.2002. Organo di pubblicazione: FUSC e FUCT. Le comunicazioni ai soci avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Schindler, Barbara, da Köniz, in Udorf, socia e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.--; Bruga, Luca, da Lodrino, in Prossito, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.--.
 Giornale no 907 del 26.11.2002
 (00752636 / CH-500.4.005.213-5)

■ **Ciuccio Car Sagl**, in Bellinzona, Carasso, 6503 Bellinzona, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 6.11.2002. Scopo: L'esercizio di un'automotrice, di un garage e officina meccanica; acquisto, vendita, noleggio, servizio dopo vendita e riparazione di veicoli di ogni genere e tipo, sia nuovi che d'occasione; commercio di pezzi di ricambio ed ogni altro accessorio connesso con veicoli a motore, nonché la rappresentanza di marche automobilistiche. Acquisto e vendita al dettaglio di benzina e prodotti affini destinati a veicoli a motore; inoltre esercizio di una carrozzeria, riparazioni, stuccature e verniciature di veicoli di ogni tipo; soccorso stradale e recupero veicoli in caso di incidenti. La società può aprire succursali e filiali in Svizzera e all'estero e partecipare ad altre imprese in Svizzera e all'estero. La società può acquistare, possedere e vendere beni immobili. La società può inoltre esercitare tutte le attività commerciali, finanziarie o di altro genere che siano in relazione con lo scopo della società. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Comunicazioni ai soci mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Pedrini, Gabriele, da Gorduno, in Preonzo, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.--; Minotti, Monica, da Bellinzona, in Preonzo, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 10'000.--.
 Giornale no 908 del 26.11.2002
 (00752638 / CH-500.4.005.214-0)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Banca dello Stato del Cantone Ticino**, in Bellinzona, a favore lo sviluppo economico del Cantone, Istituto di diritto pubblico (FUSC no. 203 del 21.10.2002, pagina 11, publ. 694130). Nuove persone iscritte o modifiche: Alzati, Loris, da Lugano, in Davesco-Soragno, con procura collettiva a due. Giornale no 909 del 26.11.2002 (00752640 / CH-500.8.000.531-9)

■ **Banca dello Stato del Cantone Ticino, succursale di Bellinzona**, in Bellinzona, a favore lo sviluppo economico del Cantone, Essa offre al pubblico la possibilità di investire in modo sicuro e redditizio i suoi risparmi, Succursale (FUSC no. 203 del 21.10.2002, pagina 11, publ. 694132), con sede principale a: Bellinzona. Nuove persone iscritte o modifiche: Alzati, Loris, da Lugano, in Davesco-Soragno, con procura collettiva a due; Allegranza, Roberto, da Aquila, in Dangio-Torre, con procura collettiva a due. Giornale no 910 del 26.11.2002 (00752182 / CH-500.9.004.897-5)

■ **Fondazione Piero e Marco Pellegri e Guglielmo Canavascini**, finora in Lugano, Ricordare durevolmente l'opera, il pensiero e il nome di Piero Pellegri, consigliere di Stato e direttore di "Libera Stampa" di Guglielmo Canavascini, consigliere di Stato, e di Marco Pellegri, Fondazione (FUSC no. 37 del 25.2.1997, pagina 1270). Atto pubblico originario: 20.02.1965. Atto di costituzione modificato: 24.4.2001, 13.12.2001, 21.1.2002. Nuova sede: Bellinzona. Nuovo recapito: c/o Rossi Gabriele, Via San Giovanni 2, 6500 Bellinzona. Nuovo scopo: ricordare durevolmente l'opera, il pensiero e il nome di Piero Pellegri, Consigliere di Stato e direttore di "Libera Stampa", di Guglielmo Canavascini, Consigliere di Stato e di Marco Pellegri, primo segretario della Fondazione per la borsa di studio Piero Pellegri, come pure di sottolineare con l'azione gli alti interessi di natura etica, sociale, politica ed economica che hanno costantemente animato il loro impegno. Lo scopo viene perseguito attraverso: la ricerca, il recupero e il riordinamento di archivi e fondi documentari relativi alla storia del movimento operaio, e in particolare degli archivi di Guglielmo Canavascini e di Piero Pellegri; il finanziamento di ricerche nell'ambito del movimento operaio, la pubblicazione o il sussidiamento di opere che hanno attinenza con la storia e i problemi del mondo del lavoro; il promovimento o lo sviluppo della formazione etico-politica, economica e sociale di giovani meritevoli, mediante l'assegnazione di sussidi. Autorità di vigilanza: Dipartimento delle Istituzioni, Bellinzona. Organizzazione: Nuova organizzazione: Consiglio direttivo composto da 5 a 11 membri. L'atto costitutivo è stato modificato anche su punti non soggetti a pubblicazione. Nuove persone iscritte o modifiche: Simoni, Renato, da Pollegio, in Mendrisio, presidente, con firma individuale [come finora]; Agostoni, Alberto, da Monte, in Giubiasco, membro, senza diritto di firma [come finora]; Baratti, Danilo, da Astano, in Davesco-Soragno, membro, senza diritto di firma [come finora]; Borella, Pierluigi, da Gorduno, in Gorduno, membro, senza diritto di firma [come finora]; Pesenti Salazar, Villalon, Yvonne, da Locarno, in Bellinzona, membro, senza diritto di firma [come finora]; Pestoni, Graziano, da Monte Carasso, in Sementina, membro, senza diritto di firma [come finora]; Valsangiacomo, Nelly, da Curio, in Lugano, membro, senza diritto di firma [come finora]; Rossi, Gabriele, da Monte, in Bellinzona, segretario, con firma individuale [finora: cassiere e segretario]; Genasci, Pasquale, da Airole, in Gorduno, cassiere, con firma individuale [finora: membro, senza diritto di firma]; Maracci, Marco, da Brione (Verzasca), in San Vittore, membro, senza diritto di firma; Conconi, Piero, da Novazzano, in Bioggio, membro, senza diritto di firma. Giornale no 911 del 26.11.2002 (00752184 / CH-514.7.009.953-0)

■ **Satellite Denner di Crema Mohammad Elena**, in Monte Carasso, Vendita generi alimentari, alcolici, tabacchi, articoli casalinghi, sportivi in genere, Ditta individuale (FUSC no. 228 del 25.11.2002, pagina 14, publ. 742342). La procedura di fallimento, è stata sospesa per mancanza di attivo, con decreto della Pretura del Distretto di Bellinzona del 18 novembre 2002. Giornale no 912 del 26.11.2002 (00752186 / CH-500.1.004.433-1)

Distretto di Lugano (TT)

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **ASTRAL POOL SWITZERLAND SA**, in Lugano, Via Curti 5, 6900 Lugano, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 22.11.2002. Scopo: L'acquisto, la fabbricazione ed il commercio di componenti, apparecchiature ed accessori per piscine, per vasche, per trattamento dell'acqua e per idraulica. La società potrà compiere tutte le operazioni commerciali, industriali, finanziarie, necessarie od anche soltanto utili per il raggiungimento dei propri fini, come pure assumere interessenze e partecipazioni, in altre aziende aventi finalità complementari, sussidiarie ed affini o comunque connesse al proprio oggetto. Potrà concedere fidejussioni ed avalli, concedere ipoteche e privilegi e garanzie in genere anche per debiti altrui. Capitale azionario: CHF 167'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 167'000.--. Azioni: 167 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Nuove persone iscritte: Martirelli, Luciano, da Lugano, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale; Wares SA, in Lugano, ufficio di revisione. Giornale no 6900 del 26.11.2002 (00752188 / CH-514.3.026.761-9)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Antelio SA**, in Lugano, progettazione e direzioni di lavori edili, Società anonima (FUSC no. 204 del 20.10.1995, pagina 5781). Nuova ragione sociale: **Antelio SA in liquidazione**. Nuovo recapito: Via Somaini 5, c/o Gianluigi Caverzasio, 6900 Lugano. In scioglimento: 21.11.2002. Persone dimissionarie e firme cancellate: Ceppi, Stefano, da Stabio, in Stabio, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Caverzasio, Gianluigi, da Stabio, in Porza, liquidatore, con firma individuale. Giornale no 6901 del 26.11.2002 (00752642 / CH-514.3.002.157-2)

■ **ArtModernShow Sagl**, in Arogno, la conduzione di un'agenzia di collocamento di personale, Società a garanzia limitata (FUSC no. 159 del 18.8.1999, pagina 5648). Nuova ragione sociale: **ArtModernShow Sagl in liquidazione**. Recapito: [il recapito di Arogno, è estinto] La società è attualmente priva di recapito. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 88a e 86 ORC. Nuove persone iscritte o modifiche: Pethoe, Ludmila, cittadina lettone, in Lugano, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 19'000.-- [finora: in Arogno]; Pethoe, Tibor, da Arzo, in Lugano, socio, gerente e liquidatore, con firma individuale, con una quota da CHF 1'000.-- [finora: in Arogno, socio e gerente]. Giornale no 6902 del 26.11.2002 (00752644 / CH-514.4.021.156-4)

■ **Corave SA**, in Lugano, la costruzione, l'acquisto, la gestione e la vendita di immobili, Società anonima (FUSC no. 197 del 10.10.2000, pagina 6920). Persone dimissionarie e firme cancellate: De Stefani, Fabrizio, da Aranno, in Aranno, amministratore unico, con firma individuale; Revigrossi SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Ernst, Thomas, da Pregassona, Zurigo e Lupisingen, in Pregassona, amministratore unico, con firma individuale; Dal Magro, Fausto, da Curio, in Dino (Sonvico), ufficio di revisione. Giornale no 6903 del 26.11.2002 (00752646 / CH-524.3.000.157-3)

■ **CORSOBAR SA**, in Breganzona, import-export, Società anonima (FUSC no. 203 del 21.10.2002, pagina 12, publ. 694158). Nuova ragione sociale: **CORSOBAR SA in liquidazione**. La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 708 CO e 86 ORC [la società è priva di amministrazione e di liquidatori]. Giornale no 6904 del 26.11.2002 (00752648 / CH-514.3.025.209-9)

■ **Dasena SA**, in Lugano, immobili, Società anonima (FUSC no. 161 del 22.8.2002, pagina 11, publ. 611070). Nuovo recapito: Corso Elvezia 27, c/o Studio Fiduciario e Commerciale Lic. rer. Pol. Giuseppe Poggiali, 6900 Lugano. Nuove persone iscritte o modifiche: Studio Fiduciario e Commerciale Lic. rer. Pol. Giuseppe Poggiali, in Lugano, ufficio di revisione. Giornale no 6905 del 26.11.2002 (00752650 / CH-514.3.005.492-8)

■ Rettifica dell'iscrizione nel giornale no. 6783 del 20.11.2002, pubblicato nel FUSC no. 229 del 26.11.2002 p. 13. **ETF Group**, in Massagno, partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 229 del 26.11.2002, pagina 13, publ. 744466). Azioni esatte: 54'716/418 azioni nominative da CHF 1.-- e 78'477'260 azioni al portatore da CHF 1.-- [e non: 54'716/418 azioni nominative da CHF 1.-- e 80'378'400 azioni al portatore da CHF 1.--]. Giornale no 6906 del 26.11.2002 (00752190 / CH-514.3.020.610-7)

■ **Eurostyle GmbH, Frankfurt am Main, Succursale di Lugano**, in Lugano, importazione, esportazione di pellicce, Succursale (FUSC no. 226 del 20.11.1998, pagina 7944), con sede principale a: Frankfurt am Main. Nuove osservazioni della sede principale: La società ha deciso la soppressione della succursale ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale. Giornale no 6907 del 26.11.2002 (00752192 / CH-514.9.009.506-1)

■ **Ginseb SA**, in Lugano, investimenti immobiliari, Società anonima (FUSC no. 161 del 22.8.2002, pagina 11, publ. 611454). Nuovo recapito: Corso Elvezia 27, c/o Studio Fiduciario e Commerciale Lic. rer. Pol. Giuseppe Poggiali, 6900 Lugano. Nuove persone iscritte o modifiche: Studio Fiduciario e Commerciale Lic. rer. Pol. Giuseppe Poggiali, in Lugano, ufficio di revisione. Giornale no 6908 del 26.11.2002 (00752194 / CH-514.3.005.655-2)

■ **Hirschconsult AG**, in Lugano, affari finanziari e commerciali, Società anonima (FUSC no. 10 del 16.1.2001, pagina 346). Nuova ragione sociale: **Hirschconsult AG in liquidazione**. Nuovo recapito: Via Serafino Balestra 17, c/o "Finess" Fiduciaria e Revisione SA, 6900 Lugano. In scioglimento: 25.11.2002. Nuove persone iscritte o modifiche: Magni, Dott. Fabio, cittadino italiano, in Barzano (I), presidente, senza diritto di firma [finora: con firma collettiva a due]; Bernasconi, Pietro, da Coldrerio, in Mendrisio, membro, senza diritto di firma [finora: con firma collettiva a due]; Steingrubler, Andrea Marco, da Schönenengrind, in Sementina, membro, senza diritto di firma [finora: con firma collettiva a due]; Jemini, Luca, da Cademario, in Cademario, membro, senza diritto di firma [finora: con firma collettiva a due]; "Finess" Fiduciaria e Revisione SA, in Lugano, liquidatrice. Giornale no 6909 del 26.11.2002 (00752196 / CH-514.3.007.112-9)

■ **ICRNetwork B.V., Amsterdam, Succursale di Manno**, finora in Manno, gestione e controllare altre società, Succursale (FUSC no. 141 del 24.7.2002, pagina 13, publ. 576182), con sede principale a: Amsterdam. Nuova ditta o ragione sociale della succursale: **ICRNetwork B.V., Amsterdam, Succursale di Lugano**. Nuove traduzioni della ragione sociale: (**ICRNetwork B.V., Amsterdam, Lugano Branch**). Nuova sede: Lugano. Nuovo recapito: Via Nizzola 2, 6900 Lugano. Nuove disposizioni per la succursale: Trasferimento di sede deciso con risoluzione del consiglio di amministrazione del 24.11.2002. Persone dimissionarie e firme cancellate: Beelen, Sjoerd Willem, cittadino olandese, in Roelofarendsveen (NL), membro; Huus, Inez Fennie, cittadina olandese, in Amsterdam (NL), membro; Pelly, Christopher Dunn, cittadino britannico, in Montagnola, membro. Nuove persone iscritte o modifiche: Serenani, Mark Kremer, cittadino statunitense, in Montagnola, membro e direttore della succursale, con firma individuale [finora: in Milano (I), membro]. Giornale no 6910 del 26.11.2002 (00752652 / CH-514.9.025.072-0)

■ **Lagestion Société Anonyme, Gamprin, Succursale di Lugano**, in Lugano, partecipazione ad imprese, Succursale (FUSC no. 138 del 19.7.2002, pagina 21, publ. 561258), con sede principale a: Gamprin (FL). Nuova ditta o ragione sociale della succursale: **Lagestion Société Anonyme, Gamprin, Succursale di Lugano in liquidazione**. Nuove disposizioni per la succursale: La succursale è stata dichiarata in fallimento con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 25.11.2002. Giornale no 6911 del 26.11.2002 (00752654 / CH-514.9.008.828-8)

■ **MAM & Partners SA in liquidazione**, in Agno, consulenza finanziaria, Società anonima (FUSC no. 228 del 25.11.2002, pagina 15, publ. 742366). Persone dimissionarie e firme cancellate: Mahler, Barbara Bettina, da Viganello e Fischenthal, in Agno, membro e liquidatore, con firma individuale; Mahler, Marco, da Viganello e Fischenthal, in Agno, presidente e liquidatore, con firma individuale. Giornale no 6912 del 26.11.2002 (00752656 / CH-514.3.004.104-1)

■ Rettifica dell'iscrizione nel giornale no. 6696 del 15.11.2002, pubblicato nel FUSC no. 226 del 21.11.2002 p. 13. **NEW AMBROSIO TECHNOLOGIES SA**, in Manno, carrelli d'atterraggio, ruote e freni per aerei ed elicotteri, Società anonima (FUSC no. 226 del 21.11.2002, pagina 13, publ. 738164). Persona iscritta: Merlo, Ing. Michele, cittadino italiano, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale [non: con firma collettiva a due]. Giornale no 6913 del 26.11.2002 (00752658 / CH-514.3.021.056-4)

■ **New Diar SA**, in Lugano, commercio di metalli preziosi, Società anonima (FUSC no. 37 del 22.2.2002, pagina 12, publ. 354800). Persone dimissionarie e firme cancellate: Mayer, Roger, da Wil SG, in Caglio, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Saldarini, Mario, da Carabbia, in Morbio Inferiore, amministratore unico, con firma individuale. Giornale no 6914 del 26.11.2002 (00752198 / CH-514.3.007.823-6)

■ **New Point SA in liquidazione**, in Lugano, applicazione dell'informatica, Società anonima (FUSC no. 170 del 4.9.2002, pagina 13, publ. 627972). La società è stata dichiarata in fallimento con decreto della Pretura del Distretto di Lugano del 25.11.2002. Giornale no 6915 del 26.11.2002 (00752200 / CH-514.3.007.591-8)

■ **Ophlucos SA**, in Lugano, immobili, Società anonima (FUSC no. 123 del 30.6.1998, pagina 4483). Persone dimissionarie e firme cancellate: Lissi, Dott. Diego, da Bissone, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale; Romero, Michele, da Giomio, in Camorino, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Clerici, Michele, da San Nazzaro, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale; Fiduciaria Terme SA, in Minusio, ufficio di revisione. Giornale no 6916 del 26.11.2002 (00752202 / CH-514.3.002.653-7)

■ **Pizzarotti SA**, in Lugano, attività nel campo edilizio, Società anonima (FUSC no. 162 del 23.8.2001, pagina 6492). Statuti modificati: 25.11.2002. Nuovo capitale azionario: CHF 600'000.-- [finora: CHF 100'000.--]. Nuovo capitale azionario liberato: CHF 600'000.--. Azioni: 600 azioni al portatore da CHF 1'000.-- [finora: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--]. Compensazione crediti: CHF 500'000.--. Giornale no 6917 del 26.11.2002 (00752204 / CH-514.3.007.362-7)

■ **PN Perenne Sagl**, in Caslano, commercio di imballaggi, Società a garanzia limitata (FUSC no. 128 del 5.7.2002, pagina 15, publ. 545742). Statuti modificati: 22.11.2002. Nuova ragione sociale: **ARTPACK SAGL**. Giornale no 6918 del 26.11.2002 (00752660 / CH-514.4.012.390-6)

■ **Sanseb SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 161 del 22.8.2002, pagina 11, publ. 611456). Nuovo recapito: Corso Elvezia 27, c/o Studio Fiduciario e Commerciale Lic. rer. Pol. Giuseppe Poggiali, 6900 Lugano. Nuove persone iscritte o modifiche: Studio Fiduciario e Commerciale Lic. rer. Pol. Giuseppe Poggiali, in Lugano, ufficio di revisione. Giornale no 6919 del 26.11.2002 (00752662 / CH-514.3.013.699-1)

■ **Street Sagl in liquidazione**, in Cadempino, import-export, Società a garanzia limitata (FUSC no. 193 del 5.10.2001, pagina 7764). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali. Giornale no 6920 del 26.11.2002 (00752664 / CH-514.4.008.703-9)

■ **Studars SA**, in Lugano, investimenti immobiliari all'estero, Società anonima (FUSC no. 210 del 30.10.2001, pagina 8492). Nuovo recapito: Corso Elvezia 27, c/o Studio Fiduciario e

Commerciale Lic. rer. Pol. Giuseppe Poggiali, 6900 Lugano. Persone dimissionarie e firme cancellate: Ranzoni, Luciano, da Magadino, in Magadino, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Studio Fiduciario e Commerciale Lic. rer. Pol. Giuseppe Poggiali, in Lugano, ufficio di revisione. Giornale no 6921 del 26.11.2002 (00752666 / CH-514.3.003.899-3)

■ **Sweet Growth SA, Lussemburgo, succursale di Bironico**, in Bironico, la rappresentanza di prodotti dolciari, Succursale (FUSC no. 161 del 21.8.1996, pagina 5044), con sede principale a: Lussemburgo (L). Nuove osservazioni della sede principale: La società ha deciso la soppressione della succursale ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale. Giornale no 6922 del 26.11.2002 (00752206 / CH-514.9.013.239-9)

■ **Taresco SA**, in Lugano, immobili, Società anonima (FUSC no. 161 del 22.8.2002, pagina 11, publ. 611462). Nuovo recapito: Corso Elvezia 27, c/o Studio Fiduciario e Commerciale Lic. rer. Pol. Giuseppe Poggiali, 6900 Lugano. Nuove persone iscritte o modifiche: Studio Fiduciario e Commerciale Lic. rer. Pol. Giuseppe Poggiali, in Lugano, ufficio di revisione. Giornale no 6923 del 26.11.2002 (00752208 / CH-514.3.002.534-7)

■ **TiAiuto Associazione Umanitaria**, in Cureglia, progetti di aiuto umanitario, Associazione (FUSC no. 247 del 20.12.2001, pagina 10056). Altri uffici: Via G.B. Pioda 4, 6900 Lugano. Nuove persone iscritte o modifiche: Pellegatta nata Marziodo, Rosa, da Agno, in Agno, vice-presidente, con firma collettiva a due [finora: senza funzione registrata, con procura collettiva a due]; Poloni, Waldo, da Agno, in Monteggio, con procura collettiva a due; Bianchi, Angelo, da Schlieren, in Agno, con procura collettiva a due. Giornale no 6924 del 26.11.2002 (00752210 / CH-514.6.024.002-6)

■ **TVLCEC Sagl in liquidazione**, in Lugano, la gestione di immobili industriali, Società a garanzia limitata (FUSC no. 227 del 22.11.2002, pagina 11, publ. 740244). Nuovo recapito: Corso Elvezia 14, c/o Phoenix Fiduciaria SA, 6900 Lugano. Giornale no 6925 del 26.11.2002 (00752212 / CH-514.4.024.245-0)

■ **Villa 2000 SA**, in Lugano, gestione di un istituto medico, Società anonima (FUSC no. 95 del 21.5.2002, pagina 12, publ. 476148). [L'indirizzo di Via Lucchini 84 c/o Avv. Christof Affolter è estinto] La società è attualmente priva di recapito. Giornale no 6926 del 26.11.2002 (00752668 / CH-514.3.007.903-1)

■ **Wild Berry SA**, in Grancia, il commercio di articoli di abbigliamento, Società anonima (FUSC no. 153 del 12.8.2002, pagina 12, publ. 597114). Nuove persone iscritte o modifiche: Furnagalli, Tiziana, da Lugano, in Pambio-Noranco, amministratrice unica, con firma individuale [finora: in Grancia]. Giornale no 6927 del 26.11.2002 (00752670 / CH-514.3.024.113-3)

■ **Zegraba SA**, in Lugano, immobili, Società anonima (FUSC no. 161 del 22.8.2002, pagina 11, publ. 611464). Nuove persone iscritte o modifiche: Barozzi, Francesco, da Monteggio, in Ponte Tresa, ufficio di revisione. Giornale no 6928 del 26.11.2002 (00752672 / CH-514.3.005.523-0)

Löschungen

Radiations
Cancellazioni

■ **Farfalla Duftladen essenze naturali e cristalli di Graziella Wiederkehr-Colleoni**, in Lugano, prodotti per aromaterapia, Ditta individuale (FUSC no. 171 del 5.9.1991, pagina 3868). La ditta è cancellata per cessazione di attività. Giornale no 6929 del 26.11.2002 (00752674 / CH-514.011.649-2)

Distretto di Mendrisio (TT)

Mutationen

Mutations
Mutazioni

■ **Astor Arredamenti SA**, in Mendrisio, arredamenti interni, Società anonima (FUSC no. 171 del 5.9.2001, pagina 6896). [radiati: altri uffici: Uffici e esposizione, via Borghese 2, 6600 Locarno]. Giornale no 1646 del 26.11.2002 (00752676 / CH-524.3.005.309-3)

■ **C.G.A. Commercio Generale Apparecchi SA in liquidazione**, in Chiasso, il commercio elettrodomestici, Società anonima (FUSC no. 209 del 29.10.2002, pagina 13, publ. 705694). La procedura di fallimento è stata sospesa per mancanza di attivo con decreto della Pretura del Distretto di Mendrisio-sud del 04.11.2002. Giornale no 1647 del 26.11.2002 (00752214 / CH-514.3.000.172-4)

■ **Sokosi Pharma SA**, in Chiasso, l'acquisto, la vendita all'ingrosso ed al dettaglio di articoli sanitari, strumenti chirurgici nonché cosmetici, Società anonima (FUSC no. 120 del 23.6.1995, pagina 3521). Persone dimissionarie e firme cancellate: Abeltino, Ettore, da Chiasso, in Camillo, amministratore unico, con firma individuale. [la società è attualmente priva di amministrazione]. Giornale no 1648 del 26.11.2002 (00752216 / CH-524.3.004.338-8)

■ **Week-End Fashion SA**, in Besazio, la produzione, il commercio e l'import-export di abbigliamento. Società anonima (FUSC no. 174 del 7.9.2000, pagina 6141). Persone dimissionarie e firme cancellate: Ben, Madeleine, da Basilea, in Besazio, amministratrice unica, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Rossi Dermittel, Elena, da Massagno e Arzo, in Cureglia, amministratrice unica, con firma individuale. Giornale no 1649 del 26.11.2002 (00752218 / CH-524.3.000.461-9)

Distretto di Riviera (TI)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Bolis e Rosselli Sagl**, in Claro, gestione di un'officina di metalcostruzioni, Società a garanzia limitata (FUSC no. 37 del 22.2.2001, pagina 1365). Persone dimissionarie e firme cancellate: Bolis, Piero, da Campo (Blenio), in Claro, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 20'000.--. Nuove persone iscritte o modificate: Prato, Fermo, cittadino italiano, in Claro, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 20'000.--. Giornale no 155 del 26.11.2002 (00752220 / CH-528.4.001.064-0)

■ **Testori Technologies SA in liquidazione**, in Biasca, la produzione e il commercio di tessuti, Società anonima (FUSC no. 19 del 27.1.2000, pagina 605). La società è stata dichiarata in fallimento con decreto della Pretura del Distretto di Riviera, Biasca del 3 gennaio 2000. Giornale no 156 del 26.11.2002 (00752678 / CH-528.3.000.788-4)

Distretto di Vallemaggia (TI)

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Azienda Agricola Al Campel Sagl**, in Campo (Vallemaggia). Indirizzo postale: Piano di Campo, 6684 Campo (Vallemaggia). Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 25.11.2002. Scopo: La società ha per scopo la conduzione di un'azienda agricola, in particolare l'allevamento e la vendita di bestiame come pure il commercio di prodotti caseari. La società può acquistare e vendere beni immobiliari. Essa può altresì eseguire ogni altra attività legata direttamente o indirettamente allo scopo sociale come pure acquisire partecipazioni in altre società del settore e costituire succursali in Svizzera e all'estero. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Broglio, Marco, da Campo (Vallemaggia), in Campo (Vallemaggia), socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.--; Poletti, Brenno, da Somoio, in Somoio, socio, con firma individuale, con una quota da CHF 1'000.--. Giornale no 51 del 26.11.2002 (00752680 / CH-530.4.000.477-6)

VD

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Animation Service, Gilles Pinard**, a Lausanne, rue de Sébeillon 9 b. Titulaire: Pinard Gilles, de Rances, à Epalinges. Objet: animation de manifestation et de tout autre événement. Journal no 11357 del 26.11.2002 (00752682 / CH-550.1.032.110-8)

■ **EstimaPro Sàrl**, a Lausanne, avenue des Jordils 1. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 20 novembre 2002. But: réalisation d'études et d'expertises en milieu rural, notamment en matières économique et immobilière. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Associés: Prométeer, association vaudoise de promotion des métiers de la terre, à Lausanne, avec une part de CHF 19'000, et Pellaux Yves, de et à Pomy, avec une part de CHF 1'000, gérant avec signature collective à deux. Signature collective à deux est conférée à Mamin Henri, de et à Blonay, Thomas Luc, de Bercher, à Chardonne, gérants, et Milliod Daniel, de Penthérez, à Saint-Légier-La Chésaz, directeur. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Journal no 11358 del 26.11.2002 (00752684 / CH-550.1.032.111-3)

■ **FormaPro Sàrl**, a Lausanne, avenue des Jordils 1. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 20 novembre 2002. But: fournir aux professionnels de la terre et au milieu rural des prestations de formation continue, notamment en animant des groupes d'études agricoles et viticoles et en organisant des cours de perfectionnement et des manifestations à caractère d'information et de formation au bénéfice direct ou indirect de l'ensemble des familles paysannes. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Associés: Prométeer, association vaudoise de promotion des métiers de la terre, à Lausanne, avec une part de CHF 19'000, et Pellaux Yves, de et à Pomy, avec une part de CHF 1'000, gérant avec signature collective à deux. Signature collective à deux est conférée à Mamin Henri, de et à Blonay, Thomas Luc, de Bercher, à Chardonne, gérants, et Mani Olivier, de Chêne-Bourg, à Lausanne, directeur. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Journal no 11359 del 26.11.2002 (00752222 / CH-550.1.032.112-9)

■ **Game Square, Dérouand Vincent**, à Epalinges, place de la Croix-Blanche 15. Titulaire: Dérouand Vincent, de Plan-les-Ouates, à Epalinges. Objet: commerce dans le domaine des logiciels, notamment pour jeux vidéo. Journal no 11360 del 26.11.2002 (00752224 / CH-550.1.032.113-7)

■ **Gravière Creux du Loup Orny SA**, à Orny, En Plan Manand 5. Nouvelle société anonyme. Statuts: 30 octobre 2002. But: exploitation de la gravière du Creux du Loup, à Om, et d'autres gravières. Capital-actions entièrement libéré: CHF 120'000, divisé en 120 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Martin Jacques, de Neyruz (FR), à Jongny, président, Kobel Ulrich, de Lauperswil, à Rechterswil, secrétaire, Appeli Werner, de Widenswil, à Saint-Sulpice (VD), et Béguelin Victor, de Tramelan, à Blonay, tous avec signature collective à deux. Signature collective à deux est conférée à Schmid Hanspeter, de Zurich, à Servion, directeur. Réviseur: KPMG Fides Peat, à Lausanne. Journal no 11361 del 26.11.2002 (00752226 / CH-550.1.032.114-5)

■ **H. Mazenauer**, à Morges, place de l'Eglise 4. Titulaire: Mazenauer Helena, d'Appenzell, à Gland. Objet: exploitation d'un kiosque. Journal no 11362 del 26.11.2002 (00752228 / CH-550.1.032.115-0)

■ **La Canette, Pierre-Alain Ogay**, à Crissier, rue du Clo-salet 7. Titulaire: Ogay Pierre-Alain, de Lovatens, à Renens (VD). Objet: exploitation d'un café-restaurant. Continuation des affaires de la société en nom collectif 'Ogay & Partenaires', à Crissier, conformément à l'art. 579 CO. Journal no 11363 del 26.11.2002 (00752686 / CH-550.1.032.116-1)

■ **MandaTerre Sàrl**, a Lausanne, avenue des Jordils 1. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 20 novembre 2002. But: prestations de conseils agronomiques en relation avec l'environnement, à la demande d'organismes publics et privés ou de particuliers, notamment en ce qui concerne la conservation des milieux naturels, la protection des eaux et la gestion de l'espace rural. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Associés: Prométeer, association vaudoise de promotion des métiers de la terre, à Lausanne, avec une part de CHF 19'000, et Pellaux Yves, de et à Pomy, avec une part de CHF 1'000, gérant avec signature collective à deux. Signature collective à deux est conférée à Mamin Henri, de et à Blonay, Thomas Luc, de Bercher, à Lausanne, gérants, et Mastrullo Joseph, de Coppet, à Grandson, directeur. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Journal no 11364 del 26.11.2002 (00752688 / CH-550.1.032.117-6)

■ **Maui Tahiti Sciou pearls**, à Orbe, chemin de Penchère 27. Titulaire: Sciou Brian, de France, à Orbe. Objet: commerce de perles en provenance de Tahiti. Journal no 11365 del 26.11.2002 (00752690 / CH-550.1.032.118-4)

■ **ProConseil Sàrl**, a Lausanne, avenue des Jordils 1. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 20 novembre 2002. But: conseil d'entreprises auprès des exploitations agricoles, en particulier en termes de gestion économique et financière, de techniques de production et de stratégie de développement; mise en oeuvre d'activités de formation continue destinées aux professionnels de la terre et du milieu rural; expertises financières; mise à disposition de ses clients d'un service de renseignement étendu. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Associés: Prométeer, association vaudoise de promotion des métiers de la terre, à Lausanne, avec une part de CHF 19'000, et Pellaux Yves, de et à Pomy, avec une part de CHF 1'000, gérant avec signature collective à deux. Signature collective à deux est conférée à Mamin Henri, de et à Blonay, Thomas Luc, de Bercher, à Chardonne, gérants, et Briguet Conrad, de Lens, à Saint-Légier-La Chésaz, directeur. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Journal no 11367 del 26.11.2002 (00752230 / CH-550.1.032.120-0)

■ **T-Time Evolution TTE SA**, à Gland, route de Begnins 23, c/o Kurt Berger. Nouvelle société anonyme. Statuts: 21 novembre 2002. But: conseils aux entreprises, principalement dans le secteur de l'horlogerie et de la bijouterie. Capital-actions entièrement libéré: CHF 100'000, divisé en 1'000 actions nominatives de CHF 100, avec restrictions quant à la transmissibilité. Organe de publication: Feuille officielle suisse du commerce. Administration: Muller Ludwig, de Lengnau (AG), à Céligny, président, Berger Kurt, de Langnau im Emmental, à Gland, vice-président, Spiess Ulrich, de Zurich, à Twann, secrétaire, Genber Marcel, de Lausanne, au Mont-sur-Lausanne, et Oehninger Niklaus, de Winterthur, à Littau, tous avec signature collective à deux. Réviseur: Fiduciaire Tecafin SA, à Genève. Journal no 11368 del 26.11.2002 (00752232 / CH-550.1.032.121-1)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **5 à sec Marterrey S.A.**, a Lausanne, nettoyage à sec de vêtements et textiles (FOSC du 17.10.2000, p. 7092). Modoux Gérard, Conway Madeleine et Davidoff Alexandre ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Bedat Olivier, de Fontenais, à Founex, et Gomes Joao, de Genève, à Corsier (GE). Journal no 11399 del 26.11.2002 (00752722 / CH-550.0.082.879-7)

■ **5 à Sec Nyon S.A.**, à Nyon, nettoyage à sec de vêtements et textiles (FOSC du 16.08.2000, p. 5580). Modoux Gérard, Conway Madeleine et Davidoff Alexandre ne sont plus administrateurs;

leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Bedat Olivier, de Fontenais, à Founex, et Gomes Joao, de Genève, à Corsier (GE). Journal no 11400 del 26.11.2002 (00752724 / CH-550.0.070.565-3)

■ **5 à Sec Renens S.A.**, à Renens (VD), nettoyage à sec de vêtements et textiles (FOSC du 15.02.2000, p. 7090). Modoux Gérard, Conway Madeleine et Davidoff Alexandre ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Bedat Olivier, de Fontenais, à Founex, et Gomes Joao, de Genève, à Corsier (GE). Journal no 11401 del 26.11.2002 (00752262 / CH-550.0.082.853-7)

■ **5 à Sec Rennaz SA**, à Rennaz, nettoyage à sec des vêtements et textiles (FOSC du 15.02.2000, p. 1044). Modoux Gérard, Conway Madeleine et Davidoff Alexandre ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Bedat Olivier, de Fontenais, à Founex, et Gomes Joao, de Genève, à Corsier (GE). Journal no 11402 del 26.11.2002 (00752264 / CH-550.0.168.954-1)

■ **ALATOS SA**, à Renens (VD), opérations immobilières (FOSC du 17.12.2001, p. 9923). L'administrateur Torny Laurent est nommé président et signe désormais collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Dobrin Constantin, de Lausanne, à Pully, secrétaire. Journal no 11369 del 26.11.2002 (00752234 / CH-626.3.005.257-7)

■ **Bernard Pahud Nettoyages S.A.**, à Blonay (FOSC du 18.05.2000, p. 3370). Turrian Jean-Charles n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Pahud Bernard, qui n'est plus président, reste administrateur et signe désormais individuellement. Fidap Révision Sàrl n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: ORFA - Organe de Révision des Fiduciaires Associés S.A., à Aigle. Nouvelle adresse: chemin du Péage 23. Journal no 11370 del 26.11.2002 (00752236 / CH-550.1.000.785-0)

■ **Chaillet S.A. électricité**, à Lausanne (FOSC du 05.02.2001, p. 0870). Procuration collective à deux est conférée à Betticher Christophe, de Wittenwil-Flamatt, à Lausanne. Journal no 11371 del 26.11.2002 (00752692 / CH-550.0.074.632-3)

■ **DND Inter S.A. en liquidation**, à Rolle, en faillite (FOSC du 25.09.2002, p. 12). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 20 novembre 2002. Journal no 11372 del 26.11.2002 (00752694 / CH-550.0.116.801-7)

■ **FOMAR Sà r.l. en liquidation**, à Lausanne, en faillite (FOSC du 11.07.2002, p. 14). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 1er novembre 2002. Journal no 11373 del 26.11.2002 (00752696 / CH-550.1.009.545-4)

■ **Images sans Frontières Sà r.l.**, à Signy-Avenex (FOSC du 16.05.1997, p. 3307). Statuts modifiés le 26 août 2002. Nouveau but: commercialisation de produits, fournitures et services afférents à la création, l'impression ou le transfert d'images photographiques, digitales, électroniques ou autres; création de boutiques spécialisées ayant le même objet; publicité et commercialisation d'objets et matériels publicitaires; réalisation d'études de systèmes d'information et de communication, prestation de conseils en stratégie et en organisation et mise à disposition de personnes pour des missions individuelles temporaires. Journal no 11374 del 26.11.2002 (00752698 / CH-550.0.132.481-0)

■ **J.-P. Guignard-Gardon, Francesco Rocca successeur**, à Valillorbe, transports et combustibles, démnagements (FOSC du 12.04.1988, p. 1424). Nouvelle adresse: rue des Fontaines 2. Journal no 11377 del 26.11.2002 (00752240 / CH-550.0.017.126-6)

■ **JIMA INTER S.A. en liquidation**, à Rolle, société dissoute par suite de faillite (FOSC du 24.09.2002, p. 14). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 20 novembre 2002. Journal no 11375 del 26.11.2002 (00752700 / CH-550.0.116.900-4)

■ **JNC Sà r.l.**, à La Tour-de-Peilz, conseils, mise en place d'organisation et d'automatisation d'entreprises (FOSC du 19.09.2002, p. 16). Nouvelle gérante: Carpentier Sophie, de France, à La Tour-de-Peilz, avec signature individuelle. Journal no 11376 del 26.11.2002 (00752238 / CH-550.0.168.406-0)

■ **KIMAP Sàrl**, à Ecublens (VD), prestations dans le domaine de l'informatique et de l'ingénierie (FOSC du 15.01.2002, p. 18). Dissolution: 21 novembre 2002. La liquidation est opérée sous la raison sociale **KIMAP Sàrl en liquidation** par les associés-gérants Douchet Damien, Gwarysiak David et Guignard Nicolas, tous liquidateurs avec signature individuelle. Journal no 11378 del 26.11.2002 (00752242 / CH-550.0.176.446-5)

■ **Kirtap S.A.**, à Paudex, enseignement et formation intellectuelle d'enfants, d'adolescents et d'adultes, en internat et externat (FOSC du 19.03.1996, p. 1570). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne le 31 octobre 2002. La raison sociale devient: **Kirtap S.A. en liquidation**. Journal no 11379 del 26.11.2002 (00752244 / CH-550.0.080.896-0)

■ **La Maison du verre S.A.**, à Le Mont-sur-Lausanne, commerce, manufacture, façonnage et pose de vitres, glaces, miroirs et tout autre produit lié directement ou indirectement au verre (FOSC du 19.05.2000, p. 3404). La société est dissoute par

suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne le 31 octobre 2002. La raison sociale devient **La Maison du verre S.A. en liquidation**. Journal no 11380 del 26.11.2002 (00752702 / CH-550.1.000.160-6)

■ **Lambert Consulting**, précédemment à Villorsonnens (FOSC du 09.10.1995, p. 5560). Siège transféré à Saint-Prex, route de Lussy 29, c/o Christophe Lambert. Objet: services et commerce de matériel dans le domaine de l'informatique. Titulaire: Lambert Christophe, de Büsserach, à Saint-Prex. Journal no 11381 del 26.11.2002 (00752704 / CH-550.1.032.122-6)

■ **LINKVEST GROUP HOLDING**, à Renens (VD), société anonyme (FOSC du 15.05.2001, p. 3658). Borel Daniel n'est plus président mais reste administrateur; Jacazio Jean-Marie est nommé président; tous deux continuent à signer collectivement à deux. Falotti Pier Carlo est désormais à Crans-près-Céligny. Signature collective à deux est conférée à Dooley Rory, d'Irlande, à Onex, et Volpe Claudio, de Vevey, à Jongny, directeurs. Journal no 11382 del 26.11.2002 (00752706 / CH-550.1.006.304-2)

■ **Linkvest S.A.**, à Renens (VD), conseils et développement informatiques dans le domaine bancaire et industriel (FOSC du 15.03.2002, p. 16). Borel Daniel n'est plus président mais reste administrateur; Jacazio Jean-Marie est nommé président; tous deux continuent à signer collectivement à deux. Signature collective à deux est conférée à Auderset Hervé, de Cressier (FR), à Lausanne, directeur. Journal no 11383 del 26.11.2002 (00752708 / CH-550.0.171.642-7)

■ **Medana Etanchéité S.A.**, à Bussigny-près-Lausanne (FOSC du 11.01.2000, p. 201). Fijuter S.A., succursale de Saint-Prex n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: FIDARC - Bureau fiduciaire, Armand Cotter, à Mont-sur-Rolle. Journal no 11384 del 26.11.2002 (00752246 / CH-550.0.140.460-5)

■ **Nova Tec Saint-Saphorin S. à r.l.**, à Saint-Saphorin (Lavaux), étude, réalisation et expertise de travaux techniques (FOSC du 08.11.1996, p. 6873). Statuts modifiés les 25 septembre 2002 et 19 novembre 2002. Nouvelle raison sociale: **Nova Tec Style Sàrl**. Siège transféré à Chexbres, rue de Bourg-de-Plait 8. Ceppi Martine et Ceppi Jean-Daniel sont désormais à Chexbres. Journal no 11385 del 26.11.2002 (00752248 / CH-550.0.150.888-0)

■ **NOVITEC S.A.**, à Port-Louis, succursale de Lausanne, à Lausanne, entreprise générale de construction, notamment dans le domaine des vérandas et fenêtres (FOSC du 12.11.1998, p. 7741). Par décision du 7 novembre 2002, le Président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne a prononcé la faillite de la succursale. La raison sociale de la succursale devient: **NOVITEC S.A. à Port-Louis, succursale de Lausanne en liquidation**. Journal no 11386 del 26.11.2002 (00752250 / CH-550.0.177.124-9)

■ **Prix-net Nettoyages, Francisco Llavador**, à Yverdon-les-Bains, en faillite (FOSC du 22.06.1998, p. 4249). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 25 juin 1998. Le titulaire continuant son activité, l'inscription subsiste. Siège transféré à Longirod, chemin des Toches. Le titulaire est désormais à Longirod. Journal no 11388 del 26.11.2002 (00752710 / CH-550.1.023.135-3)

■ **Probatima Sà r.l.**, à Renens (VD), activités dans le domaine de la construction (FOSC du 25.07.2002, p. 16). L'associé-gérant Guillemin Pierre est désormais à Ecublens (VD). Procuration individuelle est conférée à Gex-Fabry Myriam, de Val-d'Illiez, à Cheseaux-sur-Lausanne. Journal no 11389 del 26.11.2002 (00752712 / CH-550.0.148.080-1)

■ **Quadra Derivatives Sàrl**, à Nyon, opérations de courtage en qualité d'intermédiaire entre des intervenants sur le marché financier (FOSC du 22.11.2002, p. 12). Rectificatif: L'associé Sogno Yves est de Prez-vers-Siviriez (et non de Prez-vers-Noréaz comme publié). Journal no 11390 del 26.11.2002 (00752714 / CH-550.1.032.004-1)

■ **Rodrigues Pereira José**, à Lausanne, plâtrerie-peinture (FOSC du 10.06.2002, p. 14). Par décision du 10 octobre 2002, le Président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire. Journal no 11391 del 26.11.2002 (00752716 / CH-550.1.029.947-2)

■ **Roger Benoit Cabinet fiduciaire et fiscal**, à Lausanne (FOSC du 07.02.2001, p. 0940). Nouvelle adresse: rue Saint-Pierre 1. Journal no 11392 del 26.11.2002 (00752252 / CH-550.1.022.550-8)

■ **S.A. du Golf Club du Domaine Impérial**, à Gland (FOSC du 05.12.2001, p. 9562). Statuts modifiés le 7 novembre 2002 sur des points non soumis à publication. Journal no 11393 del 26.11.2002 (00752254 / CH-550.0.098.892-0)

■ **S.I. Maison Vaudoise S.A.**, à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 22.12.2000, p. 8798). Magada Juan n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Champerlin Jean-Pierre, de Porsel, à Lutry. Journal no 11395 del 26.11.2002 (00752258 / CH-550.0.137.920-2)

■ **Scot Services S.A.**, à Vevey, agence de détectives privés (FOSC du 16.10.2001, p. 8075). Office de contrôle et d'expertise S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Actua fiduciaire S.A., à Lausanne.
Journal no 11394 du 26.11.2002
(00752256 / CH-550.0.066.832-9)

■ **Stopeau S.A.r.l.**, à Chavornay, pose de revêtements étanches et travaux dans le domaine du jointoiment et de l'obturation coupe-feu (FOSC du 22.10.1998, p. 7231). Mezenen Aude, qui n'est plus associée-gérante et dont la signature est radiée, a cédé sa part de CHF 19'000 à l'associé Mezenen Didier, de Sannen, à Bavois, gérant avec signature individuelle.
Journal no 11396 du 26.11.2002
(00752260 / CH-550.0.173.658-5)

■ **WEMA construction métalliques et verres SA, succursale de Chavannes-près-Rens**, à Chavannes-près-Rens (FOSC du 13.11.2002, p. 13). Siège principal: Affoltern am Albis. Rectificatif. La raison sociale est radiée, est radiée. Adresse de la succursale de Chavannes-près-Rens.
Journal no 11397 du 26.11.2002
(00752718 / CH-550.0.103.884-0)

■ **XN Corporation Europe SA**, à Pully, développement, distribution et vente, en Europe, d'écrans tactiles, de terminaux et autres produits informatiques; services techniques et assistance (FOSC du 21.03.2000, p. 1898). Dissolution: 22 novembre 2002. La liquidation est opérée sous la raison sociale **XN Corporation Europe SA en liquidation** par Fidinter S.A., à Lausanne, liquidatrice. Sawyer Robert G., Berdoz Denis et Graf William F. ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: Lausanne, chemin de la Joliette 2, c/o Fidinter S.A.
Journal no 11398 du 26.11.2002
(00752720 / CH-550.0.172.231-6)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **A. Mattiuzzo S.A., succursale d'Ecublens (VD)**, à Ecublens (VD), construction de bâtiments et travaux publics (FOSC du 06.03.1992, p. 1046). La raison sociale est radiée d'office par suite de radiation de la société au siège principal (FOSC du 29 juillet 1998, p. 5246)
Journal no 11403 du 26.11.2002
(00752266 / CH-550.0.172.096-1)

■ **Agence générale Jean-Luc Mathey, Allianz Suisse, Montreux**, à Montreux (FOSC du 31.07.2002, p. 14). La raison est radiée par suite de radiation d'activité.
Journal no 11404 du 26.11.2002
(00752268 / CH-550.0.064.709-8)

■ **Benjamin Petermann**, à Lignerolle, écorçage de bois (FOSC du 21.08.1990, p. 3373). La raison est radiée, les actifs et passifs ayant été apportés à la société Ecorçage de bois, B. Petermann SA, à Lignerolle.
Journal no 11405 du 26.11.2002
(00752276 / CH-550.0.017.665-8)

■ **Café des Métiers, A. Lutz**, à Nyon (FOSC du 30.10.1998, p. 7419). La raison est radiée par suite de radiation d'activité.
Journal no 11406 du 26.11.2002
(00752278 / CH-550.0.013.745-7)

■ **CLAW Sécurité, Vout Martial**, à Lausanne, protection de biens mobiliers et immobiliers (FOSC du 13.08.2001, p. 6196). La raison est radiée par suite de radiation d'activité.
Journal no 11407 du 26.11.2002
(00752270 / CH-550.0.045.430-9)

■ **ISOPLACO Sàrl, en liquidation**, à Lausanne, en faillite (FOSC du 06.12.2001, p. 9609). La procédure de faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.
Journal no 11408 du 26.11.2002
(00752732 / CH-550.0.088.557-0)

■ **Louis-de-Savoie 26 S.A. en liquidation**, à Morges, en faillite (FOSC du 06.12.2001, p. 15). La procédure de faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.
Journal no 11409 du 26.11.2002
(00752270 / CH-550.0.137.662-4)

■ **Michel Arni**, à Aubonne, architecture d'intérieur (FOSC du 21.08.1996, p. 5045). La raison est radiée par suite de radiation d'activité.
Journal no 11410 du 26.11.2002
(00752272 / CH-550.0.032.784-2)

■ **Ogay & Partenaires**, à Crissier, société en nom collectif, exploitation d'établissements publics (FOSC du 24.01.2001, p. 0573). Les associés Battliner Josef et Lescot Yann s'étant retirés, la société est dissoute et radiée. L'associé Ogay Pierre-Alain continue les affaires sous la raison individuelle La Canette, Pierre-Alain Ogay, à Crissier, conformément à l'art. 579 CO.
Journal no 11411 du 26.11.2002
(00752274 / CH-550.0.062.224-2)

■ **Or'quatre, L. Davanzo, Y. Perrelet, D. Salzmann et R. Pfister**, à Saint-Sulpice (VD), société en nom collectif, diffusion de bijoux (FOSC du 30.07.1992, p. 3594). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.
Journal no 11413 du 26.11.2002
(00752734 / CH-550.0.177.571-2)

■ **Orea S.A. en liquidation**, à Lausanne, promotion et réalisation d'affaires commerciales et immobilières (FOSC du 23.02.1998, p. 1326). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.
Journal no 11412 du 26.11.2002
(00752276 / CH-550.0.084.389-0)

■ **SEGU BRAINWARE**, à Morges, consultation en stratégie et prospective (FOSC du 08.05.1998, p. 3130). La raison est radiée par suite de remise de commerce.
Journal no 11414 du 26.11.2002
(00752736 / CH-550.0.042.556-7)

■ **Société coopérative de l'Union des sociétés lausannoises en liquidation**, à Lausanne, en faillite (FOSC du 15.08.2002, p. 13). La procédure de faillite ayant été clôturée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.
Journal no 11415 du 26.11.2002
(00752738 / CH-550.0.149.404-4)

■ **Société immobilière Geflor en liquidation**, à Prangins, société anonyme (FOSC du 08.01.2001, p. 0139). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.
Journal no 11416 du 26.11.2002
(00752740 / CH-550.0.103.581-5)

■ **STRATEG Alexis ALAM**, à Lutry, conseils en stratégie et sécurité informatique (FOSC du 11.01.2002, p. 19). La raison est radiée par suite de radiation d'activité.
Journal no 11417 du 26.11.2002
(00752738 / CH-550.0.102.161-2)

VS

Oberwallis (VS)

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Hotel-Restaurant du Rhône, Rotzer Marlies**, in Gampel, 3945 Gampel, neue Einzelfirma. Zweck: Hotel-Restaurant. Eingetragene Personen: Rotzer-Meichtry, Marlies, von Gampel, in Gampel, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1299 vom 26.11.2002
(00752280 / CH-600.1.011.500-2)

■ **Restaurant-Pizzeria Edelweiss, Brülisauer Fernando & Co.**, in Bellwald, Chalet Herzlein, 3997 Bellwald, neue Kommanditgesellschaft. Beginn: 15. 10. 2002. Zweck: Restaurant-Pizzeria. Eingetragene Personen: Brülisauer, Fernando, von Appenzel, in Bellwald, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Bodenmann, Reinhard, von Lax, in Lax, Kommanditär, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditsumme von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 1300 vom 26.11.2002
(00752282 / CH-600.2.011.501-9)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Architektur- und Ingenieurbüro L'avenir AG**, in Saas Grund, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 13.03.2000, S. 1696). Statutenänderung: 14. 11. 2002, 25. 11. 2002. Zweck neu: Führung und Betrieb eines Architektur- und Ingenieurbüros für alle einschlägigen Tätigkeiten auf dem Gebiet der Architektur- und Ingenieurwissenschaften sowie der Umwelttechnik, insbesondere Ausführung von Studien, Planungs-, Projektierungs- und Konstruktionsaufgaben und Erbringung von Leistungen als Generalplaner. Kann Dienstleistungen im Bereich Traiteur- und Partyservice erbringen und anbieten. Kann Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zurbriggen, Adelbert, von Saas Grund, in Saas Grund, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Anthamatten, Maria, von Saas Almagell, in Saas Almagell, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung]. Senn, Patricia, französische Staatsangehörige, in Saas Grund, Direktorin, mit Einzelunterschrift [bisher: Sekretärin des Verwaltungsrates].
Tagebuch Nr. 1301 vom 26.11.2002
(00752284 / CH-600.3.002.164-7)

■ **Picut Video Werkstatt**, in Naters, Stiftung (SHAB Nr. 105 vom 03. 06. 1996, S. 3230). Domizil neu: c/o Klingele Chantal, PO-Strasse 9, 3904 Naters. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Eyer, Reinhard, von Naters, in Naters, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Imoberdorf, René, von Münster VS, in Visp, Vizepräsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten; Jordan, Renato, von Zwischenbergen, in Brig-Glis, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten; Valli-Ruppen, Simone, von Naters, in Naters, Kassiererin, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten; Manz, Hubert, von Brig-Glis, in Brig-Glis, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit dem Präsidenten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Klingele, Chantal, von Naters, in Naters, Präsidentin des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jossen, Reinhard, von Naters, in Naters, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit der Präsidentin; Eggel, Lisa, von Brig-Glis, in Brig-Glis, Vizepräsidentin des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit der Präsidentin; Lengacher-Kuonen, Felicitas, von Aeschi bei Spiez und Gutter-Feschel, in Visp, Sekretärin des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit der Präsidentin.

tin; Clausen, Rosmarie, von Naters, in Naters, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien mit der Präsidentin.
Tagebuch Nr. 1302 vom 26.11.2002
(00752286 / CH-600.7.001.942-9)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Mode Marllys, Rotzer-Meichtry Marlies**, in Steg, Einzelfirma (SHAB Nr. 204 vom 20. 10. 1994, S. 5775). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1303 vom 26.11.2002
(00752742 / CH-600.1.008.106-5)

Bas-Vallais (VS)

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Gisèle Moret**, à Bourg-Saint-Pierre, Route du Gd-St-Bernard, 1946 Bourg-St-Pierre, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: bureau de secrétariat et comptabilité. Personne inscrite: Moret, Gisèle, de Bourg-Saint-Pierre, à Bourg-Saint-Pierre, titulaire, avec signature individuelle.
Journal no 1266 du 26.11.2002
(00752746 / CH-621.1.006.795-9)

■ **Nicolas Dubosson**, à Troistorrents, Le Village 4, 1875 Morgins, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: exploitation d'un pub sous l'enseigne "Crystal-Pub". Personne inscrite: Dubosson, Nicolas, de Troistorrents, à Morgins (Troistorrents), titulaire, avec signature individuelle.
Journal no 1267 du 26.11.2002
(00752748 / CH-621.1.006.796-7)

■ **Para-Helptech Sàrl**, à Val-d'Illiez, Les Apics, 1873 Val-d'Illiez, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 21. 11. 2002. But: enseignement du parapente et aide technique pour handicapés; prise de participations dans d'autres entreprises analogues; toutes opérations mobilières et immobilières convergentes. Capital social: CHF 20'000.--. Organe de publication: FOSC et Bulletin Officiel du Canton du Valais. Capital social entièrement libéré. Versements supplémentaires aux conditions de l'art. 803 CO : au maximum CHF 1'000.-- par associé. Personnes inscrites: Jaton, Jean-Philippe, de Villars-Mendraz, à Val-d'Illiez, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 19'000.--; Jaton née Schwob, Mirjam, de Villars-Mendraz, à Val-d'Illiez, associée et gérante, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 1'000.--.
Journal no 1264 du 26.11.2002
(00752744 / CH-621.4.006.752-2)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Fonds de secours GTEC SA**, à Monthey, accorder un secours éventuel aux membres du personnel de l'entreprise GTEC SA qui se trouveraient momentanément dans la gêne, fondation (FOSC du 91 du 14.05.2002, p. 17). Personne et signature radiée: Magri, Roberto, de Aigle, à Collombes-Muraz, membre, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personne: Benedetti, Ettore, citoyen italien, à Monthey, membre, avec signature collective à deux.
Journal no 1268 du 26.11.2002
(00752288 / CH-621.7.001.745-3)

Löschungen Radiations Cancellazioni

■ **Chalets Vacances J. Puenzieux**, à Monthey, bureau de location de chalets, appartements et studios meublés de vacances, raison individuelle (FOSC du 05. 02. 1985, p. 451). Radiation par suite de radiation d'activité au 31.12.1992.
Journal no 1269 du 26.11.2002
(00752290 / CH-621.1.004.641-7)

■ **RE-Alp transactions immobilières J. Puenzieux**, à Monthey, agence immobilière, raison individuelle (FOSC du 14.03.1990, p. 999). Radiation par suite de radiation d'activité au 31.12.1992.
Journal no 1270 du 26.11.2002
(00752292 / CH-621.1.005.326-6)

Valais Central (VS)

Neueintragungen Nouvelles inscriptions Nuove iscrizioni

■ **Bike Sport Eric Doutelept**, à Sierre, 2, Rue de Plantassage, 3976 Noës, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: import et vente d'articles de cycles, de sport ainsi que de compléments alimentaires pour le sport. Personne inscrite: Doutelept, Eric, citoyen belge, à Noës (Sierre), titulaire, avec signature individuelle.
Journal no 1785 du 26.11.2002
(00752294 / CH-626.1.007.668-5)

■ **RELAIS DES PONTIS SA**, à Chandolin, Aux Pontis, 3961 Chandolin, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 18. 10. 2002, 24. 10. 2002. But: exploiter le "Café du Pontis", représenter le Val d'Anniviers à des fins touristiques et commerciales et organiser toutes sortes de manifestations, y compris des concerts, des expositions et participer à des campagnes de soutien et de promotion de la vallée, en prélevant sur le bénéfice éventuel de l'exploitation. La société peut créer des succursales en Suisse et à

l'étranger et participer à d'autres entreprises, acquérir ou fonder des entreprises qui ont un but identique ou analogue, faire toutes opérations mobilières ou immobilières, conclure tous contrats propres à développer le but de la société ou s'y rattachant directement ou indirectement. A cet effet, la société peut entreprendre toutes opérations commerciales, financières et artisanales liées directement ou indirectement avec son but social. Capital-actions: CHF 300'000.--, entièrement libéré. Actions: 300 actions nominatives de CHF 1'000.-- chacune, liées selon statuts. Faits qualifiés: apport en nature : selon convention du 18.10.2002, Jean Kittel fait apport de la parcelle No 54, plan No 2, commune de Chandolin, d'une valeur de CHF 40'000.-- acceptée pour ce prix contre remise de 40 actions de CHF 1'000.--. Organe de publication: FOSC. Les communications de la société sont faites par lettre. Personnes inscrites: Kittel, Jean, de Vissoie, à Lausanne, président, avec signature collective à deux; Walter, Jeanine, de Vissoie, à Vissoie, vice-présidente, avec signature collective à deux avec le président; Revey, Christiane, de Saint-Jean et Vissoie, à Vissoie, secrétaire, avec signature collective à deux avec le président; Melly, Séverine, de Vissoie, à Vissoie, administratrice, sans droit de signature; Zufferey, Alice, de Chandolin, à Vissoie, administratrice, sans droit de signature; Melly, Jean-Jacques, de Vissoie, à Vissoie, administrateur, sans droit de signature; Epiney, Joseph, de Vissoie, à Vissoie, administrateur, sans droit de signature; Fiduciaire Georges Theytaz SA, à Vissoie, organe de révision.
Journal no 1786 du 26.11.2002
(00752750 / CH-626.3.007.669-8)

■ **swiss-immobilier.ch Bernard Lamon**, à Lens, ch. du Tsaretton 48, case postale 40, 3978 Flanthey, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: achat, vente, courtage, liquidation de tout objet immobilier sis en Suisse par Internet ou tous autres moyens de commercialisation. Personne inscrite: Lamon, Bernard, de Lens, à Flanthey (Lens), titulaire, avec signature individuelle.
Journal no 1787 du 26.11.2002
(00752752 / CH-626.1.007.670-4)

Mutationen Mutations Mutazioni

■ **Coopérative de la laiterie de Brignon**, à Nendaz, société coopérative (FOSC no 130 du 09.07.2002, p. 17, pub. 550838). Personne et signature radiée: Glassey, Guy, de Nendaz, à Nendaz, président, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personne: Déléze, Jacques, de Nendaz, à Nendaz, président, avec signature collective à deux.
Journal no 1788 du 26.11.2002
(00752754 / CH-626.5.004.738-3)

■ **Racing Pneus SA**, à Sion, achat et vente de pneus, société anonyme (FOSC no 76 du 20. 04. 1994, p. 2138). Nouvelle raison sociale: **Racing Pneus SA en liquidation**. La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 26.10.2002. Inscription ou modification de personnes: Bayard, Bernard, de Leuk, à Vétroz, président, sans droit de signature [précédemment: avec signature individuelle]; Juon, René, de Versam, à Genève, administrateur, sans droit de signature [précédemment: avec signature collective à deux]; Bayard-Aldehuela, Marie, de Leuk, à Vétroz, administratrice et liquidatrice, avec signature individuelle [précédemment: administratrice, avec signature collective à deux].
Journal no 1789 du 26.11.2002
(00752756 / CH-626.3.003.403-7)

■ **Restaurant Bella-Lui SA**, à Randogne, construction et exploitation d'un restaurant à Bella-Lui, etc. société anonyme (FOSC no 249 du 29. 12. 1997, p. 9314). Personne et signature radiée: Sandmeier, Hans, de Seengen, à Chermignon, administrateur unique, avec signature individuelle. Inscription ou modification de personne: Sandmeier, Olivier, de Chermignon, à Iogone, administrateur unique, avec signature individuelle.
Journal no 1790 du 26.11.2002
(00752296 / CH-626.3.001.304-5)

■ **Reynard Patrick** précédé. à Chippis, transport en tous genres, raison individuelle (FOSC no 49 du 09.03.2000, p. 1625). Nouveau siège: Conthey. Nouvelle adresse: chemin des Grands-Prés 62, 1964 Conthey. Inscription ou modification de personne: Reynard, Patrick, de Savise, à Conthey, titulaire, avec signature individuelle [précédemment: à Chippis].
Journal no 1791 du 26.11.2002
(00752298 / CH-626.1.005.122-8)

■ **Seedy Société Anonyme**, à Sion, prise de participations, l'acquisition, la vente et la gestion d'immeubles, société anonyme (FOSC no 34 du 19. 02. 2001, p. 1255). Personnes et signatures radiées: National Treuhand AG, à St-Gall, organe de révision; Jermini, Luca, de Cademario, à Cademario, administrateur, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personne: PricewaterhouseCoopers SA, à Lugano, organe de révision.
Journal no 1792 du 26.11.2002
(00752300 / CH-626.3.001.412-2)

■ **Zenosra SA**, à Sion, immobilier, société anonyme (FOSC no 113 du 16. 06. 1998, p. 4099). Raison sociale radiée d'office par suite du transfert du siège à Zermatt (FOSC du 20.11.2002, p. 15).
Journal no 1793 du 26.11.2002
(00752302 / CH-626.3.002.161-8)

Löschungen

Radiations

Cancellazioni

■ **Mabira SA en liquidation**, à Sierre, achat et vente de toutes denrées alimentaires en gros, société anonyme (FOSC no 129 du 07.09.1997, p. 4822). Liquidation terminée, raison sociale radiée.

Journal no 1794 du 26.11.2002
(00752758 / CH-626.3.002.636-4)

■ **Marianne Théodoloz**, à Grône, exploitation du Café des Alpes, raison individuelle (FOSC no 82 du 30.04.1998, p. 2929). Raison de commerce radiée par suite de cessation d'activité.

Journal no 1795 du 26.11.2002
(00752760 / CH-626.1.007.178-9)

ZG

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **Global IT Management & Consulting GmbH**, Sitz: Zug, Domizil: Baarestrasse 63, 6300 Zug, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22.11.2002. Zweck: Beratung, Unternehmensführung und Erbringung anderer Dienstleistungen auf dem Gebiet der EDV sowie Vertrieb von Computer Hard- und Software; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Immobilien vermitteln, erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Mulon, Gilles, Heimat: Frankreich, in Birmensdorf ZH, Geschäftsführer, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000; Vosser, Edwin, Heimat: Neuenhof, in Zürich, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1'000.

Tagbuch Nr. 11029 vom 26.11.2002
(00751962 / CH-170.4.004.013-7)

■ **Global Teletinks GmbH**, Sitz: Cham, Domizil: Langackerstrasse 7, 6330 Cham, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22.11.2002. Zweck: Erbringung sämtlicher nationaler und internationaler Dienstleistungen in den Bereichen Telekommunikation, Übertragung von Sprache über paketvermittelte Datenetze auf der Basis des Internetprotokolls (Voice over Internet Protocol), der elektronischen Datenverarbeitung und der dazugehörigen Hardware und Software; kann national und international eigene Telekommunikationsnetze oder Teile davon annehmen und veräußern, mit Hardware und Software für die Telekommunikation und die elektronische Datenverarbeitung handeln oder diese selbst herstellen oder herstellen lassen, Unternehmensberatungen im Telekommunikations- und Informations Technologiebereich erbringen, Schulungen geben und Dokumentationen erstellen und veräußern, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Vertretungen übernehmen, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnung vornehmen, Garantien und Bürgschaften für verbundene Unternehmen und Dritte eingehen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Opto Teletinks (Private) Limited, in Noida (IN), Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 19'000; Cueni, Marcel A., Heimat: Dillingen, in Hagendorn, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 1'000.

Tagbuch Nr. 11026 vom 26.11.2002
(00752380 / CH-170.4.004.008-1)

■ **histocom AG (histocom SA) (histocom Ltd)**, Sitz: Zug, Domizil: Industriestrasse 57, 6302 Zug, Zweigniederlassung (Neueintragung). Angaben zum Hauptsitz: Firma: histocom AG, Übersetzungen der Firma: (histocom SA), (histocom Ltd). Rechtsnatur: Aktiengesellschaft. Sitz: Watwil. Eintragungsdatum: 15.08.2002. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit medizinischen Diagnostikprodukten; kann Forschung und Entwicklung sowie Produktion betreiben, Patente und andere immaterielle Güterrechte erwerben, verwalten und veräußern, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern, Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen: Beschiat, Rinaldo, Heimat: Italien, in Watwil, Präsident mit Einzelunterschrift; Burri, René, Heimat: Krauchthal, in Watwil, Mitglied mit Einzelunterschrift; Engel-Kienner, Oliver, Heimat: Österreich, in Wien (AT), Mitglied mit Einzelunterschrift; Jaag, Dr. Hansruedi, Heimat: Beringen, in Menzingen, Mitglied mit Einzelunterschrift; Beschiat-Buri, Enka, Heimat: Krauchthal, in Watwil, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung.

Tagbuch Nr. 11014 vom 26.11.2002
(00752364 / CH-170.9.000.823-8)

■ **MLM Consulting AG**, Sitz: Zug, Domizil: Industriestrasse 31, 6303 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21.11.2002. Zweck: Bürovisite, Domizilhaltung sowie Durchführung von Finanz-, Anlage-, Treuhand- und Dienstleistungsgeschäften; kann Liegenschaften erwerben, verwalten und verwerten, Tochtergesellschaften errichten sowie Beteiligungen an anderen Unternehmen erwerben. Aktienkapital: CHF 100'000, Libération: CHF 100'000, 100 Inhaberkarten zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Grob, Hansruedi, Heimat: Hausen am Albis, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift; Bühler Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle.

Tagbuch Nr. 10984 vom 26.11.2002
(00751612 / CH-170.3.025.948-3)

■ **Modern Drinks GmbH**, Sitz: Zug, Domizil: c/o Werner Stocker Lexacourt, Neugasse 7, 6300 Zug, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22.11.2002. Zweck: Produktion und Vertrieb von Getränken, wie auch Lebensmittel- und Non-Food Produkten; kann Handel mit

Waren aller Art betreiben, Finanzierungen tätigen sowie Beteiligungen und immaterielle Güter erwerben, verwalten und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Komarek, Walter, Heimat: Österreich, in Linz (AT), Gesellschafter, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien, Stammanteil: CHF 17'000; Sattler, Hagen, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Walchwil, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 3'000. Tagbuch Nr. 11025 vom 26.11.2002
(00752378 / CH-170.4.004.012-9)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **3600 Fox Property AG**, Sitz: Baar, Beteiligung an Immobilien im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 15.11.2002, S. 15, id. 729200). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Feldbrunnen-St. Niklaus (SHAB Nr. 226 vom 21.11.2002, Seite 11).

Tagbuch Nr. 10990 vom 26.11.2002
(00752342 / CH-170.3.022.236-6)

■ **Aermatis Holding AG**, Sitz: Zug, Kauf, Verkauf sowie Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 30.09.2002, S. 16, id. 663804). Domizil gelöscht: [Oberallmendstrasse 16, 6302 Zug].

Tagbuch Nr. 10988 vom 26.11.2002
(00751922 / CH-170.3.024.097-9)

■ **Alba Baustrading AG**, Sitz: Baar, Umbau bestehender Bauten in Niedrigenergie- und Nullenergiebauten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 02.10.2002, S. 14, id. 667696). Eingetragene Personen Neu: Rothmayr, Jörg Werner, Heimat: Zollikon, Bremgarten bei Bern, in Wermatswil, Präsident mit Einzelunterschrift; Hürzeler, Hans, Heimat: Uerkheim, in Rapperswil SG, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Leu, Martin, Heimat: Hemmental, in Schaffhausen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Dubs, Peter, Heimat: Zug, in Aegstertal, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagbuch Nr. 10981 vom 26.11.2002
(00751606 / CH-170.3.021.434-0)

■ **ANS Suisse GmbH**, Sitz: Risch, Herstellung und Vertrieb von implantierbaren Systemen zur Schmerzlinderung, GmbH (SHAB Nr. 122 vom 27.06.2002, S. 19, id. 530898). Eingetragene Personen Neu: Spiess, Hans-Jörg, Heimat: Hünenberg, in Hünenberg, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000. Gelöscht: [Stump, Uwe, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Frittingen (OE), Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000].

Tagbuch Nr. 11007 vom 26.11.2002
(00752558 / CH-170.4.003.776-2)

■ **Arbasta AG (Arbasta SA)**, Sitz: Zug, Handel mit sowie Import und Export von Papieren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 21.07.1997, S. 5149). Eingetragene Personen Geändert: Weber, Marcus, Heimat: Basel, in Singapore (SG), Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: in Porza, Mitglied mit Einzelunterschrift]. Neu: Sala, Romano, Heimat: Bellinzona, in Cadenzano, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huonder, Gion Battista, Heimat: Disentis/Mustér, in Disentis/Mustér, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fuchs, Kurt, Heimat: Dürrenäsch, in Lohr-Ammannegg, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kautz, Lars, Heimat: Kriens, in Hildisrieden, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lippmann, Marco, Heimat: Lugano, in Capriaca, Revisionsstelle. Gelöscht: [Ari-audit SA, in Savosa, Revisionsstelle].

Tagbuch Nr. 11004 vom 26.11.2002
(00751938 / CH-170.3.020.483-6)

■ **Arcomac AG (Arcomac SA)**, Sitz: Zug, Handel mit, Vertrieb und Vermittlung von industriellen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 16.08.2002, S. 13, id. 603496). Eingetragene Personen Gelöscht: [Dr. Hans Weiss AG, in Zug, Revisionsstelle].

Tagbuch Nr. 10993 vom 26.11.2002
(00751924 / CH-170.3.018.110-7)

■ **Autovetture e Veicoli Pesanti AVP SA (Personenwagen und Schwerfahrzeuge AVP AG) (Automobiles et poids lourdes AVP SA) (Cars and Trucks AVP Ltd)**, Sitz: Zug, Vertrieb und Wartung von Fahrzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 09.09.2002, S. 15, id. 632840). Eingetragene Personen Geändert: Ritzmann, Ernst, Heimat: Volken, in Widen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelöscht: [Rodel, Hans-Ulrich, Heimat: Fahrwangen, in Romanshorn, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Wirth, Erwin, Heimat: Walschwil, in Walschwil, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien für den Hauptsitz]; [Vonlanthen, Anton, Heimat: Schmiten FR, Fribourg, in Muri bei Bern, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Imholz, Werner, Heimat: Spiringen, in Zürich, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Hürlimann, Urs, Heimat: Walchwil, in Zürich, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien für den Hauptsitz]; [Hüdi, Hans, Heimat: Fischingen, Romanshorn, in Teufen AR, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien für den Hauptsitz]; [Hagenbuch, Walter, Heimat: Oberulmholzen, in Oberulmholzen, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien für den Hauptsitz]; [Rey, Bruno, Heimat: Hütten, in Hütten, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien für den Hauptsitz]; [Schreck, Fritz, Heimat: Riehen, in Dietikon, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien für den Hauptsitz]; [Altörfer, Bruno, Heimat: Zürich, Illnau-Effretikon, in Gossau ZH, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien für den Hauptsitz]; [Zollikler, Arthur, Heimat: Zürich, in Oberrangstrassen, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien für den Hauptsitz]; [Winterlechner, Albert, Heimat: Oetwil an der Limmat, in Oetwil an der Limmat, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien für den Hauptsitz]; [Jetter, Robert, Heimat: Udorf, in Udorf, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien für den Hauptsitz]; [Centenara, Elena, Heimat: Italien, in Wallis-

len, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien]; [Kormann, Ursula, Heimat: Maur, Zürich, in Maur, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien]; [Wunderli, Robert, Heimat: Zürich, in Bassersdorf, in Bassersdorf, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien für den Hauptsitz]; [Corradini, Orlando, Heimat: Hütten, in Boswil, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien für den Hauptsitz].

Tagbuch Nr. 10997 vom 26.11.2002
(00752348 / CH-020.3.917.212-9)

■ **Bamert & Partner, Finanzberatung und Vermögensverwaltung AG**, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich von Finanz- und Anlageberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 12.11.2002, S. 13, id. 724060). Domizil Neu: Industriestrasse 7, 6301 Zug.

Tagbuch Nr. 11006 vom 26.11.2002
(00752356 / CH-170.3.025.905-8)

■ **bau.how Management AG**, Sitz: Unterägeri, Projektierung und Erstellung von Ueberbauungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 06.05.2002, S. 17, id. 457966). Firma Neu: **bau.how Management AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Konkursliquidation: Konkursöffnung vom 22.10.2002.

Tagbuch Nr. 11003 vom 26.11.2002
(00751936 / CH-053.3.000.883-2)

■ **BC Burri Consulting GmbH**, Sitz: Cham, Beratung von Unternehmen in Organisations-, Führungs- und Personalfragen, GmbH (SHAB Nr. 188 vom 30.09.2002, S. 16, id. 664222). Eingetragene Personen Gelöscht: [Klaus, Max, Heimat: Uerkheim, in Zollikon, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagbuch Nr. 11018 vom 26.11.2002
(00751950 / CH-260.4.000.147-7)

■ **Bodyline Holding AG (Bodyline Holding SA) (Bodyline Holding Ltd)**, Sitz: Zug, Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräußerung von Beteiligungen an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 09.09.2002, S. 15, id. 633412). Eingetragene Personen Neu: Chan, Lai Shan Liza, Heimat: Kanada, in Hongkong (CN), Präsidentin mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Haworth-Booth, Andrew Robin, Heimat: Vereinigtes Königreich, in London (UK), Präsident mit Einzelunterschrift].

Tagbuch Nr. 11023 vom 26.11.2002
(00752374 / CH-170.3.016.162-1)

■ **C Magic Productions AG**, Sitz: Zug, Entwicklung und Realisation von audiovisuellen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 14.06.2000, S. 4008). Eingetragene Personen Neu: Treuhandgesellschaft Revima AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelöscht: [Lydata AG Treuhandgesellschaft, in Zürich, Revisionsstelle].

Tagbuch Nr. 11008 vom 26.11.2002
(00752360 / CH-170.3.013.891-1)

■ **CAMALA HOLDING SA**, Sitz: Zug, Direkte oder indirekte Beteiligung an Gesellschaften jeglicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 22.12.1998, S. 8723). Eingetragene Personen Neu: Manzolini-Pedretti & Partners SA, in Lugano, Revisionsstelle. Gelöscht: [Studio Fiduciario Dr. Marco Manzolini, in Lugano, Revisionsstelle].

Tagbuch Nr. 11005 vom 26.11.2002
(00751940 / CH-170.3.022.561-8)

■ **Casa International (Schweiz) AG (Casa International (Suisse) SA) (Casa International (Switzerland) Ltd)**, Sitz: Zug, Handel mit und Vertrieb von Waren aller Art, ins besondere Haushaltswaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 31.10.2001, S. 8527). Eingetragene Personen Gelöscht: [Meier, Walter H., Heimat: Regensdorf, in Adlikon bei Regensdorf, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagbuch Nr. 11015 vom 26.11.2002
(00752366 / CH-170.3.025.132-4)

■ **Comparo AG**, Sitz: Zug, Entwicklung, Vermarktung und Erstellung von innovativen Bausystemen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 09.10.2002, S. 16, id. 677200). Eingetragene Personen Neu: Reichlin-Lemp, Margrit, Heimat: Arth, in Zug, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagbuch Nr. 10999 vom 26.11.2002
(00752352 / CH-073.3.005.811-3)

■ **Credit Invest Holding AG**, Sitz: Cham, Erwerb, Finanzierung, Verwaltung und Veräußerung von Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 09.09.2002, S. 15, id. 632830). Firma Neu: **Credit Invest Holding AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 86 HRegV. Die Gesellschaft ist ohne Liquidator.

Tagbuch Nr. 11028 vom 26.11.2002
(00751960 / CH-092.3.000.123-6)

■ **Eichhorn EPL AG (Eichhorn EPL SA) (Eichhorn EPL Ltd)**, Sitz: Risch, Erwerb, Verwaltung und Veräußerung von Urheberrechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 06.06.1994, S. 3147). Firma Neu: **Eichhorn EPL AG in Liquidation**. Übersetzungen der Firma Neu: (**Eichhorn EPL SA en liquidation**), (**Eichhorn EPL Ltd in liquidation**) Gelöscht: (**Eichhorn EPL SA**), (**Eichhorn EPL Ltd**). Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 20.11.2002. Eingetragene Personen Geändert: Besler, Adolf, Heimat: Steinen, in Hünenberg, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].

Tagbuch Nr. 11011 vom 26.11.2002
(00751944 / CH-170.3.019.233-7)

■ **Epicea Holding AG**, Sitz: Zug, Beteiligung an Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 23.07.2001, S. 5664). Eingetragene Personen Gelöscht: [Kurz, Charlotte, Heimat: Worb, in Moosseedorf, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien].

Tagbuch Nr. 11000 vom 26.11.2002
(00752354 / CH-170.3.005.144-6)

■ **Gastro Erwin Gruber GmbH**, Sitz: Zug, Führung, Beratung und Schulung von Unternehmen, GmbH (SHAB Nr. 181 vom 19.09.2002, S. 18, id. 647998). Domizil Neu: c/o lic. iur. Stephan Kamer, Terrassenweg 1a, 6301 Zug. Eingetragene Personen Geändert: Gruber-Rossier, Simone, Heimat: Andelfingen, in Rotenschwil, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 1'000 [bisher: in Sörenberg]; Gruber-Rossier, Erwin, Heimat: Andelfingen, in Rotenschwil, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000 [bisher: in Sörenberg].

Tagbuch Nr. 10982 vom 26.11.2002
(00751608 / CH-170.4.002.320-4)

■ **Giffenga AG**, Sitz: Zug, Beteiligung an einem Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 12.09.2002, S. 13, id. 638514). Eingetragene Personen Gelöscht: [Künzler, Ulrich, Heimat: Wolfhalden, in Rorschacherberg, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagbuch Nr. 11019 vom 26.11.2002
(00751952 / CH-170.3.011.514-4)

■ **Goldscheider Holding AG**, Sitz: Zug, Halten und Verwalten von Gesellschaftsanteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 05.07.2002, S. 18, id. 545482). Firma Neu: **Goldscheider Holding AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 22.11.2002. Eingetragene Personen Geändert: Windlin, lic. iur. Jost A., Heimat: Kerns, in Zug, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].

Tagbuch Nr. 10985 vom 26.11.2002
(00751916 / CH-170.3.023.167-1)

■ **Ice Tech GmbH**, Sitz: [bisher: Zug], Erbringung von Know-how, Customizing und Programmierung von Spezial-Software im IT-Bereich, GmbH (SHAB Nr. 76 vom 22.04.2002, S. 13, id. 437338). Statutenänderung: 22.11.2002. Sitz Neu: Steinhausen. Domizil Neu: Grabenackerstrasse 50, 6312 Steinhausen. Zweck Neu: Erbringung von Dienstleistungen im Informationsbereich, Erstellen von und Handel mit Computer-Software sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Artikeln aus dem Bereich der elektronischen Datenverarbeitung, kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verwerten.

Tagbuch Nr. 11016 vom 26.11.2002
(00752368 / CH-170.4.003.689-5)

■ **IT Staff AG (IT Staff SA) (IT Staff Ltd)**, Sitz: Zug, Erbringung von Dienstleistungen sowie Handel mit Waren jeder Art im Bereich der Informations-Technik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 02.08.2001, S. 5920). Statutenänderung: 18.11.2002. Aktienkapital Geändert: CHF 200'000, Libération: CHF 200'000 [bisher: CHF 50'000], 200 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000.

Tagbuch Nr. 10996 vom 26.11.2002
(00751930 / CH-170.3.022.554-4)

■ **Louis 4 Team Sporttrade AG** Sitz: [bisher: Pratteln], Import, Export und Vertrieb von Sportartikeln und Sportswear, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 28.10.2002, Seite 4). Statutenänderung: 18.11.2002. Firma Neu: **Araxa AG**. Übersetzungen der Firma Neu: (**Araxa SA**), (**Araxa Ltd**). Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: Untermüll 6, 6300 Zug. Zweck Neu: Durchführung von Treuhandgeschäften aller Art sowie Handel mit Waren aller Art, kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke und Liegenschaften erwerben, veräußern, vermitteln und verwalten. Aktienkapital Geändert: CHF 120'000, Libération: CHF 120'000, 120 Inhaberkarten zu CHF 1'000 [bisher: 120 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000]. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Bemerkungen Neu: Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Bisher: Gebert Treuhand, in Wil SG, Revisionsstelle; Seiler, Reto R., Heimat: Ermatingen, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift.

Tagbuch Nr. 11020 vom 26.11.2002
(00751954 / CH-350.3.005.751-5)

■ **Marie France Bodyline AG (Marie France Bodyline SA)**, Sitz: Zug, Betrieb eines Institutes für Gesicht- und Körperpflege sowie Figurbehandlung und Verkauf kosmetischer Körperpflegemittel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 09.09.2002, S. 16, id. 633404). Eingetragene Personen Neu: Chan, Lai Shan Liza, Heimat: Kanada, in Hongkong (CN), Präsidentin mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Haworth-Booth, Andrew Robin, Heimat: Vereinigtes Königreich, in London (UK), Präsident mit Einzelunterschrift].

Tagbuch Nr. 11024 vom 26.11.2002
(00752376 / CH-170.3.016.113-0)

■ **MERCATOR EQUITY SA, Luxembourg, Zug Branch (MERCATOR EQUITY SA, Luxembourg, Succursale de Zoug)**, Sitz: Zug, Durchführung von kaufmännischen, gewerblichen oder finanziellen Transaktionen, Zweigniederlassung einer Société Anonyme mit Hauptsitz in Luxembourg (Luxembourg) (SHAB Nr. 65 vom 05.04.2002, S. 20, id. 414242). Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen Neu: Iten, Markus, Heimat: Unterägeri, in Zug, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Gürtner, Susanne, Heimat: Mühledorf BE, in Dübendorf, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Slimen, Andreas M., Heimat: Erlach, in Zürich, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagbuch Nr. 11002 vom 26.11.2002
(00751934 / CH-170.9.000.750-9)

■ **Montalto Holding AG**, Sitz: Zug, Verwaltung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 23.07.2001, S. 5665). Eingetragene Personen Gelöscht: [Kurz, Charlotte, Heimat: Worb, in Moosseedorf, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien].

Tagbuch Nr. 11001 vom 26.11.2002
(00751932 / CH-170.3.001.337-3)

■ **Movaro-Immobilien AG**, Sitz: Zug, An- und Verkauf, Vermittlung und Verwaltung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 06.08.1999, S. 5385). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Ebikon (SHAB Nr. 226 vom 21.11.2002, Seite 8).

Tagebuch Nr. 10991 vom 26.11.2002
(00752344 / CH-170.3.005.286-9)

■ **NanoSoft AG**, Sitz: Zug, Verwertung von Software-Lizenzen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13.02.2002, S. 17, Id. 341618). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Wädenswil (SHAB Nr. 225 vom 20.11.2002, Seite 19).

Tagebuch Nr. 10992 vom 26.11.2002
(00752346 / CH-170.3.022.618-4)

■ **Net Jets Europe AG (Net Jets Europe SA) (Net Jets Europe Ltd)**, Sitz: Risch, hauptsächlich in Europa Erbringung und Überwachung von Dienstleistungen im Zusammenhang mit Flugzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 06.09.2002, S. 15, Id. 651084). Eingetragene Personen: Kelly, William John, Heimat: Irland, in Twickenham (UK), Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien.

Tagebuch Nr. 11009 vom 26.11.2002
(00752362 / CH-170.3.020.817-5)

■ **Nortec AG**, Sitz: Zug, Kauf, Verkauf und Verwertung von Lizenzen, Patenten und Handelsmarken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 11.10.2002, S. 14, Id. 681866). Berichtigung: Domizil geändert: c/o TRIBEG Treuhand AG Zug, Baarerstrasse 73, 6302 Zug [nicht: c/o Tribeg AG, Baarerstrasse 73, 6302 Zug].

Tagebuch Nr. 11010 vom 26.11.2002
(00751942 / CH-170.3.010.701-1)

■ **O.Z.Z. Holding GmbH**, Sitz: Walchwil, Halten und Verwalten von Beteiligungen, GmbH (SHAB Nr. 178 vom 16.09.2002, S. 14, Id. 642440). Statutenänderung: 22.11.2002. Stammkapital geändert: CHF 206'000 [bisher: CHF 20'000]. Qualifizierte Tatbestände Neu: Sacheinlage und -übernahme: Beteiligungen gemäss näherer Umschreibung im Sacheinlage- und Sacheinlageübernahmevertrag vom 22.11.2002 zum Preis von CHF 186'711,00, wovon CHF 186'000,00 am Stammkapital angerechnet werden. CHF 711,00 werden dem Sacheinleger gutgeschrieben. Eingetragene Personen geändert: Schnorr, Dr. Oliver, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Walchwil, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammeinlage: CHF 205'000 [bisher: Stammeinlage: CHF 19'000].

Tagebuch Nr. 11022 vom 26.11.2002
(00752372 / CH-170.4.003.900-3)

■ **ON Trading AG**, Sitz: Baar, Beratung von Unternehmen in organisatorischer und finanzieller Hinsicht, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 09.10.2001, S. 7853). Firma Neu: **ON Trading AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Konkursliquidation: Konkursöffnung vom 15.11.2002.

Tagebuch Nr. 10998 vom 26.11.2002
(00752350 / CH-170.3.017.837-4)

■ **Palmer Consultants AG**, Sitz: [bisher: Zug], Tätigkeit aller Geschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13.02.2002, S. 17, Id. 341690). Statutenänderung: 22.11.2002. Sitz Neu: Baar. Domizil Neu: Bahnhofstrasse 9, 6341 Baar.

Tagebuch Nr. 11012 vom 26.11.2002
(00751946 / CH-170.3.018.269-7)

■ **Poem AG**, Sitz: Cham, Erstellung, Handel mit und Verwaltung von Immobilien im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 10.07.1998, S. 4787). Eingetragene Personen gelöscht: [Amadeo Wirtschaftsprüfung AG, in Zug, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 10989 vom 26.11.2002
(00752340 / CH-170.3.015.707-2)

■ **Premium Technology Group AG (Premium Technology Group SA) (Premium Technology Group Ltd)**, Sitz: Baar, Erwerb, Halten und Verwalten von Beteiligungen an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 18.10.2002, S. 15, Id. 692338). Firma Neu: **Premium Technology Group AG in Liquidation**. Übersetzungen der Firma Neu: (Premium Technology Group SA in liquidation), (Premium Technology Group Ltd in liquidation) (Premium Technology Group SA), (Premium Technology Group Ltd). Bemerkungen Neu: Auflösung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 88a HRegV. Die Gesellschaft ist ohne Domizil. Eingetragene Personen geändert: Oberle, Andreas, Heimat: Brunnadern, in Gockhausen, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 11027 vom 26.11.2002
(00751958 / CH-170.3.023.438-7)

■ **SH-plus Hauswartungen Hans Signer**, Sitz: [bisher: Greppen], Unterhalt von Liegenschaften, Einzelirma (SHAB Nr. 60 vom 27.03.2002, S. 6). Sitz Neu: Risch. Domizil Neu: Grundstrasse 12, 6343 Rotkreuz. Zweck: Unterhalt von Liegenschaften, Hauswartungen, Wohnungs-Räumungen und -Entsorgungen. Eingetragene Personen Bisher: Signer, Hans, Heimat: Appenzel, in Greppen, Inhaber mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 10986 vom 26.11.2002
(00751918 / CH-100.1.025.757-2)

■ **Sidbury Commercial AG (Sidbury Commercial SpA) (Sidbury Commercial Ltd.) (Sidbury Commercial SA)**, Sitz: Zug, Handel mit Rohprodukten verschiedenster Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 19.09.2002, S. 19, Id. 648586). Berichtigung: Domizil geändert: c/o Bonum Treuhand GmbH, Gubelstrasse 15, 6304 Zug [nicht: c/o Bonum Treuhand AG, Gubelstrasse 15, 6304 Zug].

Tagebuch Nr. 10995 vom 26.11.2002
(00751928 / CH-170.3.011.414-1)

■ **Stafford AG (Stafford SA) (Stafford Ltd)**, Sitz: Zug, Erwerb, Halten und Verwalten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 30.09.2002, S. 16, Id. 664228). Berichtigung: Domizil geändert: c/o Bonum Treuhand GmbH, Gubelstrasse 15, 6304 Zug [nicht: c/o Bonum Treuhand AG, Gubelstrasse 15, 6304 Zug].

Tagebuch Nr. 10994 vom 26.11.2002
(00751926 / CH-170.3.019.748-5)

■ **Store Line AG**, Sitz: Baar, Planung, Ausführung, Umbau und Sanierung von Läden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 14.06.2001, S. 4465). Eingetragene Personen Neu: DARUCO Treuhand GmbH, in Arosa, Revisionsstelle. Gelöscht: [Montana Treuhand AG, in Chur, Revisionsstelle].

Tagebuch Nr. 11013 vom 26.11.2002
(00751948 / CH-170.3.017.382-6)

■ **TBG Revisions AG**, Sitz: [bisher: Zug], Ausübung von Revisionsstellenmandaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 15.09.1997, S. 6780). Statutenänderung: 29.10.2002. Sitz Neu: Neuheim. Domizil Neu: Industriestrasse 3, 6345 Neuheim.

Tagebuch Nr. 11017 vom 26.11.2002
(00752370 / CH-170.3.018.499-6)

■ **Y & R Management Services AG**, Sitz: Zug, Verwaltung und finanzielle Dienstleistungen weltweit für Gruppengesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 13.11.2002, S. 14, Id. 725572). Eingetragene Personen Neu: Grieve, Alan, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Wädenswil, Generaldirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ross, Ian, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Arth, stellvertretender Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien; McLennan, Jennifer, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Kilchberg ZH, stellvertretende Direktorin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 10987 vom 26.11.2002
(00751920 / CH-170.3.025.911-0)

■ **Weber Kohler Reinhardt AG**, Sitz: Zug, Führung eines Architekturbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22.03.2001, S. 2128). Eingetragene Personen geändert: Hatz, Mariella, Heimat: Liechtenstein, Zürich, in Hünenberg, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Neuschwander, Mariella, Heimat: Rüderswil, Liechtenstein, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Neu: Hunkeler, Lydia, Heimat: Malters, in Sins, Zeichnungsberechtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gola, Petr, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Weisslingen, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Graf, Markus, Heimat: Küttingen, Wildberg, in Forch, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grepper, Philipp, Heimat: Gurtellen, in Hünenberg, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien; Göltsch, [Beyeler, Eric, Heimat: Guggisberg, in Oberägeri, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Tagebuch Nr. 11021 vom 26.11.2002
(00751956 / CH-170.3.011.716-7)

Lösungen

Radiations

Cancellazioni

■ **CONEMA AG in Liquidation**, Sitz: Baar, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13.02.2001, S. 1085). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 89 HRegV.

Tagebuch Nr. 10973 vom 26.11.2002
(00751600 / CH-170.3.020.844-9)

■ **EUROSWISS Holding AG in Liquidation (EUROSWISS Holding SA in liquidation) (EUROSWISS Holding Ltd in liquidation)**, Sitz: Risch, Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 26.02.2001, S. 1435). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 89 HRegV.

Tagebuch Nr. 10974 vom 26.11.2002
(00751602 / CH-170.3.023.385-8)

■ **EUROSWISS INVEST AG in Liquidation (EUROSWISS INVEST SA in liquidation) (EUROSWISS INVEST Ltd in liquidation)**, Sitz: Risch, Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 26.02.2001, S. 1435). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 89 HRegV.

Tagebuch Nr. 10975 vom 26.11.2002
(00751604 / CH-170.3.023.356-9)

■ **Osumi Finanz AG in Liquidation**, Sitz: Zug, Finanzielle Beteiligung an sowie Finanzierung von ausländischen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 27.02.2001, S. 1470). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 89 HRegV.

Tagebuch Nr. 10976 vom 26.11.2002
(00751908 / CH-170.3.022.089-7)

■ **PC-TS Trouble Shooting W. Bazzanella**, Sitz: Cham, Schulung an elektronischen Geräten, Einzelirma (SHAB Nr. 219 vom 09.11.2000, S. 7629). Löschung: infolge Geschäftsaufgabe.

Tagebuch Nr. 10983 vom 26.11.2002
(00751610 / CH-170.1.004.256-8)

■ **Tafs AG in Liquidation**, Sitz: Hünenberg, Übernahme von Vertretungsmandaten sowie Durchführung und Vermittlung von Handelsgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 60 vom 26.03.1999, S. 1998). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 89 HRegV.

Tagebuch Nr. 10977 vom 26.11.2002
(00751910 / CH-170.3.017.600-3)

■ **Upeco Trading AG in Liquidation**, Sitz: Zug, Handel mit Waren aller Art auf eigene und fremde Rechnung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 26.02.2001, S. 1435). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 89 HRegV.

Tagebuch Nr. 10978 vom 26.11.2002
(00751912 / CH-170.3.022.473-6)

■ **Wannenwetsch AG in Liquidation**, Sitz: Zug, Bearbeitung, Sanierung und Entsorgung von Beton und ähnlichen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 09.09.2002, S. 17, Id. 633372). Löschung: von Amtes wegen in Anwendung von Art. 89 HRegV.

Tagebuch Nr. 10979 vom 26.11.2002
(00751914 / CH-170.3.021.352-6)

ZH

Neueintragungen

Nouvelles inscriptions

Nuove iscrizioni

■ **ADMSC GmbH**, in Zürich, Kurburgstrasse 25, 8049 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21.11.2002. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen auf dem Gebiet digitaler Medien; entwickelt, produziert, installiert und verkauft zudem entsprechende Systeme und Software; handelt auch mit einschlägigen Fremdprodukten und kann Verwaltungen übernehmen; darf alle Geschäfte und Verpflichtungen eingehen sowie Verträge abschliessen, die direkt oder indirekt mit dem Geschäftszweck im Zusammenhang stehen oder geeignet sind, diesen zu fördern; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen sowie von Grundstücken zum Geschäftszweck; ist befugt, Zweigniederlassungen sowie Betriebsstätten im In- und Ausland zu errichten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Aregger, Roger, von Hergiswil bei Willisau, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--; Friedrich, Manuel, von Langnau am Albis, in Caslano, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--; Lacava, Christian, von Locarno, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.--; Moser, Felix, von Stein SG, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.--.

Tagebuch Nr. 29514 vom 26.11.2002
(00751292 / CH-020.4.026.011-8)

■ **B-D-M Business Development and Management GmbH**, in Opfikon, c/o WIGRA Treuhand AG, Kanalstrasse 11, 8152 Glattbrugg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 11.11.2002, 21.11.2002. Zweck: Konzeption und Implementierung innovativer Business Modelle, Design und operative Umsetzung von Partnerschaften, Joint Ventures und strategische Allianzen für internationale Unternehmen, Aufbau und Management von Absatzkanälen (direkt und indirekt), Strategiewerksentwicklung und Marketing Management Services sowie Internetsmanagement; kann darüber hinaus jede andere Geschäftstätigkeit aufnehmen, welche nach der Rechtsordnung zulässig ist, Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern, Wertschriften kaufen und verkaufen, nationalen und internationalen Filialen gründen sowie sich an anderen Gesellschaften und Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rodler, Bernhard Alfons, deutscher Staatsangehöriger, in Opfikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Clematide, Heinz, von Küttingen, in Gossau ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.

Tagebuch Nr. 29515 vom 26.11.2002
(00751294 / CH-020.4.026.012-3)

■ **Boakye Yiadom Kwame**, in Zürich, Zypressenstrasse 76, 8004 Zürich, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Taxibetrieb. Eingetragene Personen: Boakye, Yiadom Kwame, ghanaischer Staatsangehöriger, in Bassersdorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 29516 vom 26.11.2002
(00751296 / CH-020.1.041.771-6)

■ **Deutsche Mentor für Finanzen (Schweiz) AG (Deutsche Mentor für Finanzen (Suisse) SA) (Deutsche Mentor für Finanzen (Switzerland) Ltd)**, in Zürich, Dreikönigsstrasse 31a, 8002 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28.10.2002. Zweck: Finanzmanagement, Finanzberatung und Finanzorganisation der Schwesteresellschaften und Dritten; kann alle mit ihrem Zweck mittelbar oder unmittelbar zusammenhängenden Geschäfte tätigen, im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Vertretungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Handelsmarken, Lizenzrechte, Urheberrechte, Patente und Know-How erwerben, verwalten und verwerten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 10'000 Inhaberk Aktien zu CHF 10.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre und Nutznießer erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre und Nutznießer bekannt sind, mit eingeschriebenem Brief. Eingetragene Personen: Schaefer, Pierre, von Thöringen, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Izmirlioglu, Serkan, türkischer Staatsangehöriger, in Petersberg (D), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Interwip AG, in Zug, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 29517 vom 26.11.2002
(00751298 / CH-020.3.026.309-6)

■ **DMFF International AG**, in Zürich, Dreikönigsstrasse 31a, 8002 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28.10.2002. Zweck: Vermögensverwaltung, Finanzberatung und Unternehmensberatung; kann alle mit ihrem Zweck mittelbar oder unmittelbar zusammenhängenden Geschäfte tätigen, im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Vertretungen errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Handelsmarken, Lizenzrechte, Urheberrechte, Patente und Know-How erwerben, verwalten und verwerten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 10'000 Inhaberk Aktien zu CHF 10.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre und Nutznießer erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre und Nutznießer bekannt sind, mit eingeschriebenem Brief. Eingetragene Personen: Schaefer, Pierre, von Thöringen, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Izmirlioglu, Serkan, türkischer Staatsangehöriger, in Petersberg (D), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Interwip AG, in Zug, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 29518 vom 26.11.2002
(00751614 / CH-020.3.026.310-8)

■ **Ducry Informatik GmbH**, in Zürich, Goldackerweg 20, 8047 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20.11.2002. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen im Informatikbereich, insbesondere sind dies Leitung von und Mitarbeit in Informatik-Projekten, Programmierungen sowie Datenanalysen etc.; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Vertretungen übernehmen, alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sein können, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen, Finanzierungen für eigene oder fremde Rechnungen vornehmen, Garantien und Bürgschaften für Tochtergesellschaften und Dritte eingehen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ducry, Andre, von Zürich und Dompiere FR, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Dähler, Ducry, Esther, von Zürich und Appenzel, in Zürich, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.

Tagebuch Nr. 29519 vom 26.11.2002
(00751616 / CH-020.4.026.013-9)

■ **EIVS GmbH (EIVS S.r.l.) (EIVS Ltd liab. Co)**, in Erlenbach ZH, c/o Silvia Maria Hobi, Mariahaldenstrasse 5, 8703 Erlenbach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18.11.2002. Zweck: Studium, Förderung und Erhaltung der Indischen Kultur im Allgemeinen und insbesondere der ayurvedischen Heilkunde in Europa; hält und verwaltet Immaterialgüterrechte; kann Ausbildungsprogramme, Workshops und Konferenzen veranstalten, ein Verlagswesen führen, Handel mit Gütern und Dienstleistungen im Zusammenhang mit dem Geschäftszweck betreiben, im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen, andere Unternehmen erwerben oder erworbene Unternehmen verkaufen, Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen, alle kommerziellen und finanziellen Transaktionen durchführen, die der Verwirklichung ihres Zwecks förderlich sein könnten, Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen sowie Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Smith, Craig Mankin, Bürger der USA, in Monoblet (F), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Dulac, Smith, Dominique Françoise, französische Staatsangehörige, in Monoblet (F), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Hobi, Silvia Maria, von Wälenstadt, in Erlenbach ZH, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 29520 vom 26.11.2002
(00751618 / CH-020.4.026.014-7)

■ **Gartenbau und Gartenpflege Lutz Emil**, in Rheinau, Untere Steig 5, 8462 Rheinau, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Gartenbau und Gartenpflege. Eintragung von Amtes wegen nach Art. 57 HRegV. Eingetragene Personen: Lutz, Emil, von Wolfhalden, in Rheinau, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 29521 vom 26.11.2002
(00751620 / CH-020.1.041.772-4)

■ **Gasarte, Beatrice Gasser**, in Kloten, Hohrütstrasse 10, 8302 Kloten, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Vermittlung, Kauf und Verkauf von Kunstwerken und Kunstgegenständen sowie Beratung im Bereich aller Kunstrichtungen; Handel mit Waren aller Art: An- und Verkauf von Immobilien. Eingetragene Personen: Gasser, Beatrice, von Zürich und Hallau, in Kloten, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 29522 vom 26.11.2002
(00751300 / CH-020.1.041.773-2)

■ **Guggenheim**, in Zürich, Waffenplatzstrasse 90, 8002 Zürich, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Architekturbüros sowie Erwerb von Beteiligungen. Setzt das Geschäft der erloschenen Kollektivgesellschaft 'Ablasser + Guggenheim', in Zürich, im Sinne von Art. 579 OR fort. Eingetragene Personen: Guggenheim, Eduard genannt Edy, von Winterthur, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 29523 vom 26.11.2002
(00751302 / CH-020.1.041.774-8)

■ **Herbert Kistler Goldschmied GmbH**, in Weizikon ZH, Bachtelstrasse 4, 8622 Weizikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 12.11.2002. Zweck: Verarbeitung und Erstellung von Schmuck-, Bijouteriewaren und Uhren, aus Metallen, Edelmetallen und deren Legierungen, auch in Verbindung mit Edelmetallen, sowie deren Handel; ist berechtigt, Zweigniederlassungen zu errichten, den Betrieb verwandter Geschäftszweige aufzunehmen, sich an Unternehmen aller Art zu beteiligen, Liegenschaften zu erwerben, zu verwalten, zu veräussern sowie alle Geschäfte durchzuführen, die den Zweck der Gesellschaft zu fördern geeignet sind. Stammkapital: CHF 40'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kistler, Herbert, von Reichenburg, in Dübendorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

mit einer Stammeinlage von CHF 39'000.-- Stüdeli, Mauro, von Bassersdorf, in Schwerenbach, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--
Tagebuch Nr. 29524 vom 26.11.2002
(00751304 / CH-020.4.026.015-5)

■ **Jüdischer Schulverein 'NOAM' Zürich**, in Zürich, Grütlistrasse 68, 8002 Zürich. Postadresse: Jüdischer Schulverein 'NOAM' Zürich, Postfach, 8027 Zürich, Verein (Neueintragung). Statutendatum: 3. 07. 2002. Zweck: Bezweckt jüdischen Kindern durch eine religiös geführte Tagesschule jüdisches und profanes Wissen zu vermitteln; das profane Wissen hat den Anforderungen der staatlichen Schulen zu entsprechen, während das jüdische Wissen auf Basis des religiösen Judentums (Halacha) durch bewusst religiöse Lehrkräfte zu vermitteln ist. Mittel: Mitgliederbeiträge, Schulgelder, Beiträge von Gönnern, Subventionen, Spenden, Zinsen des Vereinsvermögens, Reinertrag aus Veranstaltungen und Aktionen zugunsten des gemeinnützigen Vereinszweckes. Organisation: Generalversammlung, Vorstand von fünf Mitgliedern und Rechnungsrevisoren. Eingetragene Personen: Bollag, André, von Endingen, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bollag, Juliette, von Zürich und Endingen, in Zürich, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Elbaum, Carolyne, von Egg, in Zürich, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lande, Jacques, von Basel, in Zürich, Mitglied und Quästor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sachs, Philip, von Wittenbach, in Maur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schächter, Daniel, von Endingen, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Weinberg-Wyler, Irit, von Endingen und Zürich, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 29525 vom 26.11.2002
(00751306 / CH-020.6.000.725-8)

■ **Marie-Claire GmbH**, in Zürich, Seminarstrasse 43, 8057 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22. 11. 2002. Zweck: Betrieb von Restaurants. Erbringen von Dienstleistungen sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere im Gastronomie und Wohnbereich; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder ähnliche Unternehmen erwerben, errichten oder sich mit solchen zu sammenschliessen sowie alle Geschäfte tätigen, welche geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Pellerin, Marie-Claire, französische Staatsangehörige, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Saladin, Ralph, deutscher Staatsangehöriger, in Meisenheim (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--
Tagebuch Nr. 29526 vom 26.11.2002
(00751622 / CH-020.4.026.016-0)

■ **MENI Holding AG (MENI Holding SA) (MENI Holding Ltd.)**, in Zürich, Mühlebühlstrasse 54, 8008 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 11. 2002. Zweck: Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen aller Art; kann Garantien zugunsten von verbundenen Gesellschaften stellen, Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, Darlehen gewähren und aufnehmen, Garantien und andere Sicherheiten leisten sowie alle Geschäfte tätigen, die den Zweck der Gesellschaft zu fördern geeignet sind; kann Grundstücke erwerben, halten und veräussern sowie alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 185'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 185'000.--. Aktien: 1'850 Namenaktien zu CHF 100.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung gemäss Sacheinlagevertrag vom 25.11.2002 1'850 Namenaktien zu CHF 100.-- der SZ Holding AG, in Zürich, wofür 1'850 Namenaktien zu CHF 100.-- ausgeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen: Eingetragene Personen: Suter, Martin, von Gränichen, in Aarau, Mitglied, mit Einzelunterschrift; ProewaterhouseCoopers AG, in Aarau, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 29527 vom 26.11.2002
(00751624 / CH-020.3.026.311-3)

■ **P. A. Konstet Ernährungsberatung**, in Stäfa, Bahnhofstrasse 46, 8712 Stäfa, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Ernährungsberatung und Personal Training. Eingetragene Personen: Konstet, Parfait-Aimé, von Zürich, in Stäfa, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 29528 vom 26.11.2002
(00751626 / CH-020.1.041.775-3)

■ **Praxium Martin Tschumi**, in Zell ZH, Tobelsteig 15, 8486 Rikon im Trieb, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Produktion und Vertrieb von Fachinformationen inkl. Schulung und Ausbildung. Eingetragene Personen: Tschumi, Martin, von Wolfisberg, in Zell ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 29529 vom 26.11.2002
(00751628 / CH-020.1.041.776-9)

■ **Rendita Freizügigkeitsstiftung (Rendita Fondation de libre passage) (Rendita Fondazione di libero passaggio)**, in Zürich, Bremgartenstrasse 7, 8003 Zürich. Postadresse: Rendita Freizügigkeitsstiftung, Postfach 8629, 8036 Zürich, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 20. 08. 2002. Zweck: Die Stiftung bezweckt die Erhaltung und Weiterführung des im Rahmen der beruflichen Vorsorge erworbenen Vorsorgeschutzes gemäss den einschlägigen bundesrechtlichen Bestimmungen sowie dem Stiftungsreglement. Organisation: Stiftungsrat von 5 oder mehr Mitgliedern und Revisionsstelle. Der Stiftungsrat hat ein Stiftungsreglement erlassen, welches unter anderem die Organisation und die Vertretung näher regelt. Der Stiftungsrat hat ein Organisations- und Geschäftsreglement erlassen, welches unter anderem die Organisation und die Vertretung näher regelt. Eingetragene Personen: Huwyler, Karl, von Beinwil (Freiamt), in Walchwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brändle, Kurt, von Zürich

und Mosnang, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eisenhut, Reto, von Wald AR, in Steinmaur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hegner, Stephan, von Lachen, in Unterengstringen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Porro, Michele, von Zürich, in Wangen-Brüttisellen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rutishauser, Claude, von Basel und Botighofen, in Uetikon am See, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stahel, Juan Santiago, von Winterthur, in Rämismühle, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Feller, Franz, von Uetendorf, in Balm bei Günsberg, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Garaventa, Andreas, von Zürich, in Bonstetten, Stellvertretender Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hoyer, Viviane, von Genf, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Volpe, Giovanni, italienischer Staatsangehöriger, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 29530 vom 26.11.2002
(00751308 / CH-020.7.001.018-2)

■ **Rendita Vorsorgestiftung 3a (Rendita Fondation de Prévoyance 3a) (Rendita Fondazione di Previdenza 3a)**, in Zürich, Bremgartenstrasse 7, 8003 Zürich. Postadresse: Rendita Vorsorgestiftung 3a, Postfach 8630, 8036 Zürich, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 20. 08. 2002. Zweck: Die Stiftung stellt sich Selbständigerwerbenden und Arbeitnehmern als Einrichtung zur Durchführung der gebundenen Vorsorge im Sinne von Art. 82 BVG und der dazugehörigen Ausführungsbestimmungen sowie dem Stiftungsreglement und der Vorsorgevereinbarung zur Verfügung. Organisation: Stiftungsrat von 5 oder mehr Mitgliedern und Revisionsstelle. Der Stiftungsrat hat ein Stiftungsreglement erlassen, welches unter anderem die Organisation und die Vertretung näher regelt. Der Stiftungsrat hat ein Organisations- und Geschäftsreglement erlassen, welches unter anderem die Organisation und die Vertretung näher regelt. Eingetragene Personen: Huwyler, Karl, von Beinwil (Freiamt), in Walchwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brändle, Kurt, von Zürich und Mosnang, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eisenhut, Reto, von Wald AR, in Steinmaur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hegner, Stephan, von Lachen, in Unterengstringen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Porro, Michele, von Zürich, in Wangen-Brüttisellen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rutishauser, Claude, von Basel und Botighofen, in Uetikon am See, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stahel, Juan Santiago, von Winterthur, in Rämismühle, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Feller, Franz, von Uetendorf, in Balm bei Günsberg, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Garaventa, Andreas, von Zürich, in Bonstetten, Stellvertretender Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hoyer, Viviane, von Genf, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Volpe, Giovanni, italienischer Staatsangehöriger, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 29531 vom 26.11.2002
(00751310 / CH-020.7.001.019-8)

■ **Restaurant Laguna GmbH**, in Stallikon, Reppisbühlstrasse 62, 8143 Stallikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 15. 11. 2002. Zweck: Betrieb eines Restaurants mit Pizzeria; kann im übrigen Geschäfte tätigen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen; kann Grundstücke erwerben, belasten und veräussern; kann sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Kollektivgesellschaft Restaurant Pizzeria Laguna P. & E. Esposito, in Stallikon, gemäss Übernahmebilanz per 30.09.2002 mit Aktiven von CHF 97'469.50 und Passiven von CHF 5'921.10, wofür CHF 20'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 17'548.40 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Esposito, Pietro Gennaro, von Sigriswil, in Stallikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Esposito, Giovanni, in Stallikon, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--
Tagebuch Nr. 29532 vom 26.11.2002
(00751312 / CH-020.4.026.017-1)

■ **Rolf Ammann Gartenbau und Pflege GmbH**, in Zürich, Hirslandstrasse 37, 8092 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 1. 11. 2002. Zweck: Gestaltung, Wiederherstellung und Pflege von Landschaften; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und des Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie kommerzielle und finanzielle Transaktionen durchführen, mit denen Synergien mit dem Hauptzweck zu erzielen sind; kann weiter Liegenschaften, Wertchriften und Lizenzrechte erwerben, verwalten und verkaufen, Darlehen aufnehmen und gewähren sowie Garantien und andere Sicherheiten stellen. Stammkapital: CHF 50'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der nicht im Handelsregister eingetragenen Einzel firma Rolf Ammann Gartenbau, in Zürich, gemäss Übernahmebilanz per 31.07.2002 mit Aktiven von CHF 99'449.42 und Passiven von CHF 33'668.35, wofür CHF 50'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 15'781.07 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ammann, Rolf Peter, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.--; Ammann-Winkler, Brunhilde Ingrid, von Zürich, in Zürich, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--
Tagebuch Nr. 29533 vom 26.11.2002
(00751314 / CH-020.4.026.018-6)

■ **Royden Co. & Co.**, in Wallisellen, Querstrasse 2, 8304 Wallisellen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 26. 11. 2002. Zweck: Internet-bezogene Dienstleistungen, insbesondere Integration und Publishing. Eingetragene Personen: Royden, Ingeborg Ulla-Britt, von Zürich und Waltersburg/Vuor, in Zürich, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Geissler, David Georg Raffael, von Flawil und Neerach, in Neerach, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 29534 vom 26.11.2002
(00751316 / CH-020.2.004.487-1)

■ **Royden Trading**, in Wallisellen, Querstrasse 2, 8304 Wallisellen, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Import und Export von Waren aller Art aus der ganzen Welt sowie Verkauf über Geschäftslokal und Internet. Eingetragene Personen: Royden, Ingeborg Ulla-Britt, von Zürich und Waltersburg/Vuor, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 29535 vom 26.11.2002
(00751630 / CH-020.1.041.777-7)

■ **Sniper Trading, Wehrli**, in Zürich, Holderbachweg 4, 8046 Zürich, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Import, Export, Kauf und Verkauf von Gütern aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Immobilien kaufen und verkaufen. Eingetragene Personen: Wehrli, Robert, von Zürich, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 29536 vom 26.11.2002
(00751632 / CH-020.1.041.778-5)

■ **STONECONTROL GmbH**, in Hagenbuch, Schneiberg, 8523 Hagenbuch, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21. 11. 2002. Zweck: Erstellen von Experten sowie Beratung in den Bereichen von Keramikbelägen, Natursteinbelägen und Unterlagsböden; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und des Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie alle Geschäfte eingehen, in denen Synergien mit dem Hauptzweck zu erzielen sind; kann weiter Liegenschaften, Wertchriften und Lizenzrechte erwerben, verwalten und verkaufen sowie Darlehen aufnehmen und gewähren. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ruckstuhl, Marcel, von Aadorf, in Hagenbuch, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Costa, Irene, von Poschavo, in Hagenbuch, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--
Tagebuch Nr. 29537 vom 26.11.2002
(00751634 / CH-020.4.026.019-4)

■ **Synaxis Holding AG**, in Zürich, c/o Bank Vontobel AG, Bahnhofstrasse 20, 8001 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 11. 2002. Zweck: Erwerb, dauernde Verwaltung und Vorüberlassung von Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen aller Art; im Besonderen in den Gebieten Sport und Unterhaltung; kann Garantien zu Gunsten von verbundenen Gesellschaften stellen, Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Grundstücke erwerben, halten und veräussern sowie alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 180'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 180'000.--. Aktien: 180'000 Namenaktien zu CHF 1.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Stäger, Rudolf, von Merenschwand, in Meggen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jetter, Dr. Rolf Peter, von Kilchberg ZH und Lengnau AG, in Zürich, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Spillmann, Alexander Friedrich, von Solothurn und Messen, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sprecher, Dr. Thomas Othmar, von Zürich und Pfäfers, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lienhard AG Revisions- und Steuerrechtspraxis, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 29538 vom 26.11.2002
(00751636 / CH-020.3.026.312-9)

■ **Theiler Werbefabrik GmbH**, in Oberengstringen, Rütenstrasse 6, 8102 Oberengstringen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 11. 2002. Zweck: Herstellung und Vertrieb gedruckter und digitaler Kommunikationsmittel; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, gleichartige oder verwandte Unternehmen gründen, alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, Liegenschaften erwerben, verwalten, veräussern und belasten sowie Finanzierungen aller Art tätigen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Theiler, Hedwig, von Oberengstringen und Einsiedeln, in Oberengstringen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 17'000.--; Theiler, Claudia, von Oberengstringen und Einsiedeln, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Theiler, Franziska, von Oberengstringen und Einsiedeln, in Oberengstringen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Theiler, Rolf, von Oberengstringen und Einsiedeln, in Oberengstringen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--
Tagebuch Nr. 29539 vom 26.11.2002
(00751318 / CH-020.4.026.020-3)

■ **Zwei-Rad-Sport Elgg, R. Frauenknecht**, in Elgg, St. Gallenstrasse 18, 8353 Elgg, Einzel firma (Neueintragung). Zweck: Reparatur und Verkauf von Motorrädern. Übernimmt das Geschäft der erloschenen Einzel firma Zwei-Rad-Sport E. Schär, in Elgg, mit Aktiven und Passiven. Eingetragene Personen: Frauenknecht, Roger, von Zuzwil SG, in Elgg, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 29540 vom 26.11.2002
(00751320 / CH-020.1.041.779-0)

■ **ZZU Zürcher Zentrum für Unternehmen AG**, in Zürich, c/o Richard Späh, Waldstrasse 11, 8037 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 11. 2002. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt, im Räume Zürich für Dritte, insbeson-

dere für Verbände, Interessensgemeinschaften und KMU, Dienstleistungen im Bereich der Sekretariatsführung, des Verbandsmanagements und der Geschäftsführung anzubieten; kann Unternehmen führen, politische Kampagnen für Dritte durchführen, Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder gründen, alle Geschäfte eingehen, in denen Synergien mit dem Hauptzweck zu erzielen sind, Liegenschaften und Wertchriften erwerben, verwalten und verkaufen sowie alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft direkt im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Späh, Richard, von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baumgartner, Michel, von Cham, in Rafz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rom, Werner, von Zollikon und Zürich, in Zollikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meyer, Sylvia, von Luzern, in Wallisellen, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rodin, in Küssnacht ZH, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 29541 vom 26.11.2002
(00751322 / CH-020.3.026.313-7)

Mutationen

Mutations

Mutazioni

■ **AIR ch schaub & stierli**, in Zürich, Erledigung von Fotograferarbeiten aller Art, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 26. 06. 2000, S. 4299). Firma neu: **Schaub / Stierli Fotografie**.

Tagebuch Nr. 29542 vom 26.11.2002
(00751324 / CH-020.2.003.745-8)

■ **Akademischer Tanzclub Zürich ATZ**, in Zürich, Förderung des Turniertanzsportes, Verein (SHAB Nr. 195 vom 07. 10. 1999, S. 6875). Statutenänderung: 8. 05. 2001. Zweck neu: Förderung des Turniertanzsportes; Förderung aller Art des Tanzens in allen Altersstufen und Bevölkerungsschichten, insbesondere jedoch unter den Akademikern und den Studenten. Mittel neu: Mitgliederbeiträge gemäss Statuten. [bisher: Mittel: Eintrittsgebühren von CHF 10.-- und Mitgliederbeiträge.] Organisation neu: Generalversammlung, Vorstand von mindestens 5 Mitgliedern und 2 Rechnungsrevisoren. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schärer, Thomas, von Schönenberg ZH, in Stäfa, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Briner, Jürg, von Winterthur, in Küssnacht ZH, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Missura, Miriam, von Bettlach, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Perrin, Olivier, von Chavannes-le-Chêne, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Knoepfel, Marc Oliver, von Hundwil, in Stäfa, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schaad-Vonderschmitt, Karin, von Zürich und Basel, in Fällanden, Mitglied und Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Märki, Martin, von Rüfenach, in Oberrieden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rosta, Davide, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hirt, Barbara, von Münchenbuchsee, in Winterthur, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 29543 vom 26.11.2002
(00751638 / CH-020.6.000.131-7)

■ **Alfred Meier, Autogarage**, in Ellikon an der Thur, Betrieb einer Autogarage, Einzel firma (SHAB Nr. 218 vom 21. 09. 1987, S. 3722). Domizil neu: Uesslingerstrasse 15, 8548 Ellikon an der Thur.
Tagebuch Nr. 29544 vom 26.11.2002
(00751640 / CH-020.1.900.388-2)

■ **Alufelgenbörse Mattie**, in Dübendorf, Handel mit gebrauchten Alufelgen, Reifen und Autzubehör, Einzel firma (SHAB Nr. 16 vom 24. 01. 2001, S. 556). Firma neu: **Alufelgenbörse + Automobile Mattie**. Zweck neu: Handel mit gebrauchten Alufelgen, neuen und gebrauchten Reifen und Automobilen sowie Ausführung von Umbauarbeiten an Fahrwerken, Rädern und Reifen.
Tagebuch Nr. 29545 vom 26.11.2002
(00751642 / CH-020.1.014.849-0)

■ **Amitech Marketing GmbH**, bisher in Bern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 165 vom 28. 08. 2001, S. 6606). Gründungsstatuten: 14. 08. 2001. Statutenänderung: 13. 11. 2002. Sitz neu: Kilchberg ZH. Domizil neu: Registrastrasse 3, 8802 Kilchberg ZH. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Marketing und Öffentlichkeitsarbeit für Unternehmen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben. Stammkapital: CHF 50'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schreier, Paul Gustav, Bürger der USA, in Kilchberg ZH, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.-- [bisher: in Bern]; Schreier, Marjorie E., Bürgerin der USA, in Kilchberg ZH, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: in Bern].
Tagebuch Nr. 29546 vom 26.11.2002
(00751644 / CH-020.4.029.703-9)

■ **André Schatt AG**, bisher in Wettswil am Albis, Architektbüro und Generalunternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 11. 11. 1993, S. 5921). Statutenänderung: 26. 09. 2002. Sitz neu: Affoltern am Albis. Domizil neu: Bernstrasse 29, 8910 Affoltern am Albis.
Tagebuch Nr. 29547 vom 26.11.2002
(00751326 / CH-020.3.004.320-2)

■ **AST Alarm Security Technologies**, in Meilen, Handel im Kommunikations- und Sicherheitsbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 06. 08. 2002, S. 15, Publ. 589522). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Senn Treuhand, in Hinwil, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 29548 vom 26.11.2002
(00751328 / CH-020.3.023.403-1)

■ **Back & Brau Brauerei AG**, in Zürich, Führung einer Brauerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 15. 11. 2002, S. 17, Publ. 729754). Firma neu: **Back & Brau Brauerei AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 20.11.2002 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Tagebuch Nr. 29549 vom 26.11.2002
(00751330 / CH-020.3.021.124-6)

■ **Bastelboutique Leibundgut AG**, in Zürich, Handel mit und Verkauf von Artikeln zum Werken, Basteln und Schenken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 27. 02. 2002, S. 16, Publ. 359342). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Nova Treuhand AG, in Domat/Emm, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: RevCare GmbH, in Gebenstorf, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 29550 vom 26.11.2002
(00751332 / CH-020.3.902.615-6)

■ **Beltronic PC AG**, in Bülach, Dienstleistungen im Bereich Informatik, Handel mit Personalcomputern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 78 vom 24. 04. 2002, S. 16, Publ. 440652). Statutenänderung: 7. 10. 2002. Firma neu: **beltronic it ag**. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Sacheinlage: Aktiven von CHF 668'011.90 und Passiven von CHF 325'643.45 der Einzeilfirma Beltronic, B. Ledergerber, in Rüdingen, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.1988 zum Preis von CHF 342'368.45, wovon CHF 100'000.-- auf das Grundkapital angerechnet werden.]

Tagebuch Nr. 29551 vom 26.11.2002
(00751646 / CH-290.3.001.407-2)

■ **BKB Rütli Rene Bürki Keramische Beläge**, bisher in Rütli ZH, Verlegen von keramischen Wand- und Bodenbelägen, Ausführen von Natursteinarbeiten und Silikon-Fugen, Einzelirma (SHAB Nr. 35 vom 19. 02. 1999, S. 1152). Firma neu: **Bürki Keramische Beläge**. Sitz neu: Wald ZH. Domizil neu: Rütli-strasse, 8636 Wald. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bürki, René, von Bleiken bei Oberdisbach, in Fischenthal, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher in Rütli ZH].

Tagebuch Nr. 29552 vom 26.11.2002
(00751648 / CH-020.1.012.751-4)

■ **Business Support Group**, in Zürich, Finanz- und Verwaltungsdienstleistungen für andere Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 2002, S. 16, Publ. 681022). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Güler, Andrea, von Klosters-Semans, in Zürich, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 29553 vom 26.11.2002
(00751650 / CH-020.3.021.004-9)

■ **Cavex AG in Liquidation**, in Zürich, Handel, Verarbeitung, Abpackung sowie Transport von Kaviar, Fisch, Fischprodukten und anderen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 11. 12. 2001, S. 9745). Mit Verfügung vom 20.11.2002 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die bereits aufgelöste Gesellschaft den Konkurs eröffnet.

Tagebuch Nr. 29554 vom 26.11.2002
(00751652 / CH-020.3.002.377-2)

■ **Centram AG**, in Zürich, Agenturen und Handel in Kolonialwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17. 07. 1995, S. 4003). Firma neu: **Centram AG in Liquidation**. Übersetzungen der Firma neu: (**Centram SA en liquidation**) (**Centram Ltd in liquidation**). Mit Verfügung vom 19.11.2002 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

Tagebuch Nr. 29555 vom 26.11.2002
(00751334 / CH-020.3.904.985-1)

■ **CIS Interfincom AG**, in Zürich, Finanzgeschäfte für eigene und fremde Rechnung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 06. 08. 2002, S. 14, Publ. 589498). Domizil neu: Mühlebachstrasse 70, 8008 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kachinski, Anatoli, russischer Staatsangehöriger, in Zumikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Souvorov, Michail, von Zürich, in Aesch bei Birmensdorf, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 29556 vom 26.11.2002
(00751336 / CH-020.3.026.035-5)

■ **ConQor AG**, in Zürich, Handel mit Computeranlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 29. 05. 2002, S. 17, Publ. 486938). Statutenänderung: 11. 11. 2002. Aktienkapital neu: CHF 650'000.-- [bisher: CHF 572'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 650'000.-- Aktien neu: 650'000 Namenaktien zu CHF 1.-- [bisher: 572'000 Namenaktien zu CHF 1.--].

Tagebuch Nr. 29557 vom 26.11.2002
(00751338 / CH-020.3.024.954-6)

■ **Consulting Group Winter & Partner GmbH**, in Winterthur, Ausführung einer Generalunternehmung im Bereich der Identifikations- und Datenkommunikations-Systeme, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 54 vom 19. 03. 2002, S. 18, Publ. 389872). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Hergert, Reto, von Zürich, in Zürich, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Winter, Patrick, von Winterthur, in Winterthur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: Gesellschafter].

Tagebuch Nr. 29558 vom 26.11.2002
(00751340 / CH-020.4.002.696-0)

■ **Consurance GmbH**, in Bülach, Beratung in sämtlichen Treuhandangelegenheiten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 178 vom 14. 09. 1999, S. 6295). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Meyer, Boris Nicolas, von Schaffhausen, in Winkel, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koller, Eduard, von Hunderwil, in Bülach, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Koller Treuhand AG, in Bülach, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: Meier & Koller Treuhand AG, in Bülach].

Tagebuch Nr. 29559 vom 26.11.2002
(00751342 / CH-020.4.003.982-2)

■ **Cospi Knill AG**, in Illnau-Effretikon, Fabrikation von und Handel mit sämtlichen Konfiserieprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 09. 04. 2002, S. 17, Publ. 417734). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Camenzind, Werner, von Gessau, in Hunzenschwil, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Ugolini, Alex, von Roche d'Or, in Stansstad, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Kasel, Thomas, von Dübendorf, in Pfäfers, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 29560 vom 26.11.2002
(00751654 / CH-020.3.905.771-5)

■ Berichtigungen des im SHAB Nr. 108 vom 31. 05. 2001, S. 4266, publizierten TB-Eintrags Nr. 14403 vom 31. 05. 2001 sowie des im SHAB Nr. 131 vom 10. 07. 2002, S. 19, publizierten TB-Eintrags Nr. 16626 vom 04. 07. 2001. **Credit Suisse First Boston**, in Zürich, Betrieb einer Handels- und Investmentbank sowie Vermögensverwaltung für institutionelle Anleger, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 19. 11. 2002, S. 16, Publ. 733608). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Geniets, Pauline, niederländische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Geniets, Pauline, niederländische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht de Leng, Pauline]; Poncini, Sandro, von Ascona, in Stettlen, mit Kollektivunterschrift zu zweien gemäss OR 459 Absatz 2 beschränkt auf den Hauptsitz [nicht: Poncini, Sandro].

Tagebuch Nr. 29561 vom 26.11.2002
(00751656 / CH-020.3.923.549-1)

■ **CSH Computer Support und Handels AG**, bisher in Zug, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 01. 03. 2002, S. 17). Gründungsstatuten: 24.01.1997. Statutenänderung: 8. 11. 2002. Sitz neu: Dietikon. Domizil neu: Riedstrasse 6, 8953 Dietikon. Zweck: Vertrieb von Computer-Soft- und -Hardware; kann Liegenschaften kaufen, veräußern und verwalten, sich an anderen Gesellschaften beteiligen sowie alle Geschäfte vornehmen, die mit dem Gesellschaftszweck direkt oder indirekt zusammenhängen oder ihn zu fördern geeignet sind. Aktienkapital: CHF 400'000.-- Liberierung Aktienkapital: CHF 400'000.-- Aktien: 20'000 Namenaktien zu CHF 10.-- (Stimmrechtsaktien) und 2'000 Inhaberaktien zu CHF 100.-- Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Wenn die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, können die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre durch eingeschriebene Briefe erfolgen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eggler, Jean-Pierre, von Courmaman und Plassel, in Dietikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Grolimund & Hüppin Treuhand, in Schlieren, Revisionsstelle [wie bisher].

Tagebuch Nr. 29562 vom 26.11.2002
(00751658 / CH-020.3.021.179-6)

■ **Custos Holding AG**, in Zürich, Beteiligung an kommerziellen und industriellen Unternehmungen und Verwaltung eigenen und fremden Vermögens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 18. 06. 2002, S. 17, Publ. 514528). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Howald, Adrian, von Zürich, in Zürich, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 29563 vom 26.11.2002
(00751660 / CH-020.3.906.134-3)

■ **Dampfbahn-Verein Zürcher Oberland**, in Dürnten, Erhalten von historischen Dampf- und Elektrolokomotiven, Verein (SHAB Nr. 199 vom 12. 10. 2000, S. 6977). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Lehner, Heinz, von Basel, in Wattwil, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gehrig, Rolf, von Berikon, in Bauma, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Berni, Stephan, von Biberist und Rütli ZH, in Rütli ZH, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maag, Christoph, von Heriberg, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rakow, Jürgen, von Küsnacht ZH, in Dietikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 29564 vom 26.11.2002
(00751344 / CH-020.6.000.521-7)

■ **Debag Zürich**, in Zürich, Betrieb von Umschlagplätzen, insbesondere gleiterschlossen, umfassend Antransport, Entgegennahme, Aufbereitung und Abtransport von Aushub, Bauschutt und anderen Materialien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 29. 08. 2002, S. 16, Publ. 619310). Domizil neu: c/o Spross Ga-La-Bau AG, Buntwiesenstrasse 2, 8055 Zürich.

Tagebuch Nr. 29565 vom 26.11.2002
(00751346 / CH-020.3.906.588-2)

■ **Desinfesta Dienstleistung AG**, in Dällikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 07. 08. 1998, S. 5455). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Wirth, Paul, von Uzwil, in Dällikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ryffel, Jürg, von Stäfa, in Nefenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Edelmann, Madeleine, von Zürich, in Spreitenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jeanneret, Gérald, von Travers, in Yverdon-les-Bains, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 29566 vom 26.11.2002
(00751348 / CH-020.3.900.513-8)

■ **Desinfesta Produktion AG**, in Dällikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 151 vom 07. 08. 1998, S. 5455). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Wirth, Paul, von Uzwil, in Dällikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Edelmann, Madeleine, von Zürich, in

Spreitenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jeanneret, Gérald, von Travers, in Yverdon-les-Bains, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 29567 vom 26.11.2002
(00751350 / CH-020.3.906.361-6)

■ **DM Services GmbH**, in Horgen, Daten-Mailing für Kunden per E-Mail, Fax und Post, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 99 vom 22. 05. 2000, S. 3441). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 226 vom 21.11.2002, S. 16) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 29568 vom 26.11.2002
(00751662 / CH-020.4.021.733-4)

■ **Eidgenössische Stiftung zur Förderung schweizerischer Volkswirtschaft durch wissenschaftliche Forschung**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 64 vom 02. 04. 1998, S. 2280). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Viehweg Schmid, Dr. Sigrd., von Mogelsberg, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schweizer, Rolf, von Meilen, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eppenberger, Prof. Dr. Hans, von Basel und Mogelsberg, in Würenlos, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 29569 vom 26.11.2002
(00751664 / CH-020.7.901.330-3)

■ **Elektron AG**, in Wädenswil, Handel mit elektrotechnischen Erzeugnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 07. 03. 2002, S. 20, Publ. 371770). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Hertel, Hartmut, von Wädenswil, in Wädenswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Biland, Hansjörg, von Birnensorf AG, in Kloten, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 29570 vom 26.11.2002
(00751666 / CH-020.3.907.737-6)

■ **Engelwis Finanz GmbH**, in Bülach, Finanzierung von Motorfahrzeugen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 99 vom 26. 05. 1998, S. 3545). Statutenänderung: 22. 11. 2002. Firma neu: **Engelwis GmbH**. Zweck neu: Handel, Finanzierung und Leasing von beweglichen Sachen insbesondere Motorfahrzeugen; kann Darlehen und Kredite aufnehmen und gewähren; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten, Zweigniederlassungen errichten. Grundstücke erwerben, verwalten, vermieten und veräußern sowie überhaupt Geschäfte tätigen, die ihrem Zweck unmittelbar oder mittelbar förderlich sind. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schloissnig, Karl Matthias, österreichischer Staatsangehöriger, in Hochfelden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: österreichischer Staatsangehöriger, in Bülach]; Schloissnig-Frei, Monika, von Hofstetten bei Elleg, in Hochfelden, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: in Bülach].

Tagebuch Nr. 29571 vom 26.11.2002
(00751668 / CH-020.4.018.526-8)

■ **Felix Neidhart Malergeschäft**, in Richterswil, Einzelirma (SHAB Nr. 143 vom 29. 07. 1997, S. 5400). Der Firmeninhaber ist gestorben. Über seinen Nachlass ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Horgen vom 14.03.2002 die konkursmäßige Nachlassliquidation angeordnet worden. Das Konkursverfahren ist aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 06.11.2002 mangels Aktiven eingestellt worden.

Tagebuch Nr. 29572 vom 26.11.2002
(00751352 / CH-020.1.005.016-6)

■ **FENIKS HANDELS AG**, in Zürich, Produktion und Vertrieb von kosmetischen Parfümenprodukten und heilungspromotischen Mitteln aus pflanzlichen und tierischen Rohstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 235 vom 04. 12. 2001, S. 9535). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Strässle Treuhand, in Dietikon, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Genebus Treuhand AG, in Wetzikon ZH, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 29573 vom 26.11.2002
(00751354 / CH-020.3.928.895-5)

■ **Finarbit AG**, in Küsnacht ZH, Tätigkeit als Vermittlerin im Bereich Geld- und Kapitalmarkt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 29. 05. 2002, S. 17, Publ. 486952). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Waldspuehl, Joseph, von Eschenbach LU, in Thônex, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hollstein, Marc, von Carouge GE, in Genf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 29574 vom 26.11.2002
(00751356 / CH-020.3.908.853-9)

■ **Flora Geissler GmbH**, in Zürich, Herstellung von Artikeln des Garten- und Freizeitbedarfs, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 243 vom 14. 12. 2001, S. 9861). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Fischach (SHAB Nr. 226 vom 21.11.2002, S. 1) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 29575 vom 26.11.2002
(00751358 / CH-020.4.020.957-9)

■ **Florimex AG**, in Zürich, Import und Export von und Handel mit Waren aller Art, insbesondere Blumen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 05. 12. 2001, S. 9568). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Siringhaus, Frank Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Idstein (D), Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: van der Laarse, Jacobus Juraan, niederländischer Staatsangehöriger, in Rijsenhout (NL), Präsident, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 29576 vom 26.11.2002
(00751670 / CH-020.3.909.032-4)

■ **Fritz Grob AG**, bisher in Zürich, Ausführung von Gips- und Stukaturarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 25. 09. 2002, S. 16, Publ. 655896). Statutenänderung:

24. 10. 2002. Sitz neu: Fällanden. Domizil neu: Talgartenstrasse 2, 8117 Fällanden. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hegnauer, Jürg, von Zürich und Elgg, in Fällanden, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Maur].

Tagebuch Nr. 29577 vom 26.11.2002
(00751672 / CH-020.3.910.644-5)

■ **Geilinger Holding AG**, in Winterthur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 10. 04. 2001, S. 2674). Statutenänderung: 19. 11. 2002. Firma neu: **Eulach Holding AG**. Domizil neu: Tumerstrasse 1, 8400 Winterthur. Postadresse neu: Eulach Holding AG, Postfach 2002, 8401 Winterthur. Zweck neu: Beteiligung an kommerziellen und industriellen Unternehmen im In- und Ausland sowie Finanzierung solcher Unternehmungen; kann alle Geschäfte tätigen, welche geeignet sind, die Entwicklung des Unternehmens und die Erreichung des Gesellschaftszwecks zu fördern oder zu erleichtern, sowie im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragene Adresse oder im Publikationsorgan, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Zehnder, Hans Rudolf, von Birnensorf AG, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwarz, Andreas, von Winterthur und Rümlang, in Seuzach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Geilinger, Diethelm, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift].

Tagebuch Nr. 29578 vom 26.11.2002
(00751674 / CH-020.3.910.142-3)

■ **Genossenschaft für selbstbestimmtes Wohnen**, in Winterthur, Bezweckt ihren Mitgliedern durch Bau, Finanzierung und Kauf preisgünstigen Wohnraum zu verschaffen, Genossenschaft (SHAB Nr. 177 vom 04. 08. 1987, S. 0). Domizil neu: c/o Esther Wylder, Bachtelstrasse 102, 8400 Winterthur. Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Wylder, Hans Ulrich, von Winterthur und Zürich, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Weber, Walter, von Unterstammheim, in Zell ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wylder, Naomi, von Winterthur und Zürich, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Wylder, Rachel, von Winterthur und Zürich, in Winterthur, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 29579 vom 26.11.2002
(00751676 / CH-020.5.900.738-0)

■ **Glas-Müller AG**, in Schlieren, Handel mit und Montage von Glas, Glasbausteinen und ähnlichen Baustoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 09. 08. 1994, S. 4445). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Locher, Reginald, von Dietikon, in Zürich, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Kundert, Mario, von Rütli GL, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Max P., von Zürich und Otterwil an der Limmat, in Otterwil an der Limmat, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich]; Obrist, Roland, von Luzern, in Untereggens, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Tagebuch Nr. 29580 vom 26.11.2002
(00751678 / CH-020.3.910.495-8)

■ **Gody Haas Treuhand**, in Adliswil, Führen eines Treuhandbüros, Einzelirma (SHAB Nr. 141 vom 24. 07. 2001, S. 5702). Domizil neu: Zürichstrasse 47, 8134 Adliswil.

Tagebuch Nr. 29581 vom 26.11.2002
(00751360 / CH-020.1.006.909-1)

■ **Greystone Capital AG**, in Zürich, Durchführung von Finanzgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 2002, S. 16, Publ. 739616). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Frey, Peter, von Auenstein, in Rudolfsried-Friedlisberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 29582 vom 26.11.2002
(00751362 / CH-020.3.919.976-9)

■ **H. Köhler AG**, bisher in Adliswil, Herstellung und Vertrieb von Thermostaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 15. 01. 2002, S. 25, Publ. 294438). Statutenänderung: 7. 11. 2002. Sitz neu: Aegst am Albis. Domizil neu: Forchweg 4, 8914 Aegst am Albis.

Tagebuch Nr. 29583 vom 26.11.2002
(00751364 / CH-020.3.915.091-7)

■ **Hans Wiederkehr Mode AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 179 vom 16. 09. 1996, S. 5583). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Authentic Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Genebus Treuhand AG, in Wetzikon ZH, Revisionsstelle.

Tagebuch Nr. 29584 vom 26.11.2002
(00751366 / CH-020.3.907.688-5)

■ **HASTAG Holding**, in Birmensdorf ZH, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 02. 07. 2002, S. 26, Publ. 536472). Ausgeschiedene Personen und erschlusste Unterschriften: Schmid, Andres, von Basel, in Kilchberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Galli, Robert, von Lindau, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Flückiger, Reinhard, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Tagebuch Nr. 29585 vom 26.11.2002
(00751680 / CH-020.3.925.306-5)

■ **HAUTE SA**, in Zürich, Führung von Restaurationsbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 07.08.2002, S. 17, Publ. 591462). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schindler, Urs, von Schwanden GL, in Kilchberg ZH, mit Einzelprokura [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 29586 vom 26.11.2002
(00751682 / CH-020.3.026.041-9)

■ **Hemlin GmbH**, in Dietikon, Produktion von und Handel mit Backwaren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 220 vom 15.11.2001, S. 8926). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frey, Carlo, von Lauwil, in Zürich, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 29587 vom 26.11.2002
(00751684 / CH-020.4.001.888-0)

■ **IC Services Holding AG**, in Zürich, Beteiligung an Gesellschaften für Dienstleistungen aller Art im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 14.10.2002, S. 17, Publ. 682550). Firma neu: **IC Services Holding AG in Liquidation**. Übersetzungen der Firma neu: **IC Services Holding SA en Liquidation** (**IC Services Holding Ltd in Liquidation**). Mit Verfügung vom 19.11.2002 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 29588 vom 26.11.2002
(00751686 / CH-020.3.912.597-3)

■ **Ithag-Holding AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 15.07.2002, S. 13, Publ. 558474). Statutenänderung: 18.10.2002. Zweck neu: Beteiligung an anderen Unternehmen aller Art im In- und Ausland, insbesondere an Bank-, Finanz-, Dienstleistungs-, Industrie- und Immobiliengesellschaften; kann Grundstücke im In- und Ausland erwerben, verwalten und veräußern sowie alle weiteren Geschäfte betreiben, die bestimmt oder geeignet sind, den Geschäftszweck zu fördern. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Kapitalerhöhung vom 22.06.1990 ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Fusionsbeschluss vom 22.6.1990 mit der 'Ithag-Holding AG', in Zürich, 2. Aktien und Passiven der Ithag-Holding sind gemäss Fusionsbilanz per 31.12.1989, im Sinne von Art. 748 OR auf die OBP-Holding übergegangen; näheres siehe Tagebuch 13711/1990.] [Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Kapitalerhöhung vom 22.06.1990 ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: CHF 10.000.000 -- entsprechend dem Fusionsvertrag vom 11.6.1990 libert.]
Tagebuch Nr. 29589 vom 26.11.2002
(00751368 / CH-020.3.918.947-3)

■ **Inquiline, A. Hassler & Co.**, in Zürich, Austausch und Vermietung von Villen, Ferienhäusern und Wohnungen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 06.02.1981, S. 390). Domizil neu: Lerchenberg 31, 8046 Zürich.
Tagebuch Nr. 29590 vom 26.11.2002
(00751370 / CH-020.2.901.811-3)

■ **Insonic AG**, in Zürich, Entwicklung und Vertrieb von Standard-Software, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 21.10.2002, S. 18, Publ. 693970). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Steinmann, Daniel, von Ohmstal, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 29591 vom 26.11.2002
(00751372 / CH-020.3.024.198-0)

■ **INTEGRA Holding AG**, in Wallisellen, Verwirklichung der Ziele der ORGU-Stiftung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 04.07.2002, S. 26, Publ. 541464). Domizil neu: Industrie-strasse 44, 8304 Wallisellen.
Tagebuch Nr. 29592 vom 26.11.2002
(00751374 / CH-020.3.913.705-3)

■ **Investcom AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 23.04.2002, S. 19, Publ. 438794). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Damagaw Consulting, Jörg Wagner, in Hagenbuch, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 29593 vom 26.11.2002
(00751688 / CH-020.3.005.887-4)

■ **Julius Bär Investmentfonds-Dienstleistung AG**, in Zürich, im Inland Wahrnehmung der Rechte und Pflichten einer Fondsleitung im Sinne von Art. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 23.07.2002, S. 18, Publ. 572956). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Pionata, Stefano, von Vignello, in Lugano, mit Kollektivprokura zu zweien; de Quervain, Martin, von Bern, Burgdorf und Vevey, in Davos, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bruschweiler, Mathias, von Zürich und Hefenhofen, in Zürich, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heller, Thomas, von Muri AG und Schwyz, in Bellikon, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mendoza, Juan Manuel, spanischer Staatsangehöriger, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Milata, Tomas, südafrikanischer Staatsangehöriger, in Fällanden, mit Kollektivprokura zu zweien; Paravani, Simona, italienische Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Gi-raudi-Liithi, Gabriele, von Burgdorf und Bern, in Rüschlikon, Stellvertretende Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Armaiti, Sandro, von Zürich und Onsernone, in Benken, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dittli, Sandro, von Dübendorf, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Monigatti, Giordano, von Brusio, in Zollikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Pavles, Daniel, kroatischer Staatsangehöriger, in Liestal, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rüegg, André, von St. Gallenkappel, in Horgen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Stellvertreter der Direktor]; Erb, Markus, von Oberhof, in Küsnacht ZH, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Direktor]; Juler, Martin, von Melchnau, in Horgen, Stellvertreter der Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Stellvertreter der Direktor]; Rutz, Reinhard, von Wildhaus, in Zollikon, Stellvertreter der Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich]; Gerber, Daniel, von Langnau im Emmental, in Erlenbach ZH, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zollikon]; Stella, Giuseppe, italienischer Staatsangehöriger, in Fehraltorf, Vize-

Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Engler, Vivien, von Gais, in Meilen, mit Kollektivprokura zu zweien; Gasser, Ralph, von Hallau, in Wil SG, mit Kollektivprokura zu zweien; Jäckli, Pekka, von Bernegg, in Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Keller, Andreas, von Regensdorf, in Uetikon am See, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 29594 vom 26.11.2002
(00751690 / CH-020.3.902.601-4)

■ **Kleintransporte S. Jasari**, bisher in Allschwil, Ausführung von Kleintransporten im In- und Ausland, Einzelfirma (SHAB Nr. 15 vom 23.01.2002, S. 0). Firma neu: **JS Transporte, Jasari**. Sitz neu: Dübendorf. Domizil neu: Wilstrasse 111, 8600 Dübendorf. Zweck neu: Kurierdienste. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jasari, Sasim, mazedonischer Staatsangehöriger, in Dübendorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Allschwil]; Jasari, Samija, mazedonische Staatsangehörige, in Dübendorf, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 29595 vom 26.11.2002
(00751692 / CH-020.1.005.200-5)

■ **Kommerz-Agentur AG**, in Dübendorf, Übernahme von Agenturen für den Vertrieb von Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 15.04.2002, S. 19, Publ. 426014). Firma neu: **Kommerz-Agentur AG in Liquidation**. Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingestrichen. Postadresse neu: Die Postadresse ist aufgehoben. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Artikel 88a HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.
Tagebuch Nr. 29596 vom 26.11.2002
(00751694 / CH-020.3.915.045-2)

■ **Kurt Feierabend Immobilien, Wasserwerk und Kantine**, in Hirzel, Einzelfirma (SHAB Nr. 159 vom 17.08.2000, S. 5605). Domizil neu: Fabrik im Schiffli, 8816 Hirzel. Zweck neu: Verwaltung und Handeln von Liegenschaften im In- und Ausland, Betreibung eines Wasserwerkes, einer Werkkantine und einer Schlosserei.
Tagebuch Nr. 29597 vom 26.11.2002
(00751376 / CH-020.1.020.202-3)

■ **Kurt Leemann, Liftmontagen + Reparaturen**, in Winkel, Montage und Reparatur von Aufzugsanlagen, Einzelfirma (SHAB Nr. 92 vom 24.04.1987, S. 1582). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Leemann, Verena, von Kloten, in Winkel, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 29598 vom 26.11.2002
(00751378 / CH-020.1.910.921-0)

■ **Laezza & Co. GmbH**, in Hinwil, Betrieb einer Antikschreinerei, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 44 vom 05.03.2002, S. 15, Publ. 368478). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stasola, Domenico, italienischer Staatsangehöriger, in Volketswil, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 29599 vom 26.11.2002
(00751380 / CH-020.4.024.721-5)

■ **Magic - Orient GmbH**, in Schlieren, Führung von Restaurantbetrieben, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 8 vom 12.01.2000, S. 219). Firma neu: **Magic - Orient GmbH in Liquidation**. Mit Verfügung vom 19.11.2002 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 29600 vom 26.11.2002
(00751382 / CH-020.4.021.117-3)

■ **Mannhart AG**, in Männedorf, Beratungstätigkeit sowie Handel im Maschinen- und Anlagenbau, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 29.09.2000, S. 6668). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mannhart-Zindel, Felix, von Flums, in Istanbul (Türkei), Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mannhart-Zindel, Myrta, von Flums, in Männedorf, Präsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 29601 vom 26.11.2002
(00751696 / CH-020.3.916.422-5)

■ **Mehnuhin IP Management GmbH**, in Zürich, Management und Verwertung von Immaterialgüterrechten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 181 vom 19.09.2002, S. 21, Publ. 647692). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mehnuhin, Gerard, von Grenchen und Saanen, in London (GB), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.-- [bisher: Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung].
Tagebuch Nr. 29602 vom 26.11.2002
(00751698 / CH-020.4.020.435-2)

■ **Musikschule Prova**, in Winterthur, Bezweckt möglichst kostengünstig ein breit gefächertes Angebot an musikalischen Kursen für Kinder und Erwachsene, Genossenschaft (SHAB Nr. 121 vom 26.06.2002, S. 17, Publ. 527916). Statutenänderung: 27.08.2002. Zweck neu: Bietet möglichst kostengünstig ein musikalisches Angebot (instrumental und vokal) für Kinder, Jugendliche und Erwachsene in den Bereichen Einzel- und Gruppenunterricht, Ensembles und Workshops. Als gemeinnützige Institution erstrebt die Genossenschaft keinen Gewinn und ist politisch und religiös neutral. Pflichten neu: Jeder Genossenschaftler ist verpflichtet, mindestens zwei Anteilscheine zu CHF 100.-- zu übernehmen. Prova-Lehrkräfte zeichnen fünf Anteilscheine zu CHF 100.-- Mit Ausnahme der Prova-Lehrkräfte zählt jeder Genossenschaftler einen Jahresbeitrag von CHF 50.-- [bisher: Pflichten: Jeder Genossenschaftler ist verpflichtet, mindestens einen Anteilschein zu CHF 100.-- zu übernehmen. Mit Ausnahme der Prova-Mitarbeiter zählt jeder Genossenschaftler einen Jahresbeitrag von CHF 50.--].
Tagebuch Nr. 29603 vom 26.11.2002
(00751700 / CH-020.5.000.031-2)

■ **N. Müller, NM Treuhander**, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 204 vom 22.10.2002, S. 14, Publ. 695680). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 11.10.2002 mangels Aktiven eingestellt worden. Da der Inhaber sein Geschäft weiterführt, bleibt die Eintragung bestehen.
Tagebuch Nr. 29604 vom 26.11.2002
(00751702 / CH-020.1.016.386-1)

■ **New MBR Multiple Bioreactors and sterile Plants AG**, in Zürich, Sterilizerzeugnisse für Pharma- und Lebensmittelindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 204 vom 22.10.2001, S. 8247). Statutenänderung: 11.11.2002. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.--
Tagebuch Nr. 29605 vom 26.11.2002
(00751704 / CH-020.3.006.392-5)

■ **NRGenerating Holdings (No. 2) GmbH**, in Küsnacht ZH, Erwerb, Halten und Verwalten von Beteiligungen an anderen Unternehmen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 116 vom 19.06.2002, S. 20, Publ. 516242). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Blum, Leonard A., Bürger der USA, in Minneapolis (Minnesota, USA), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Peterson, David H., Bürger der USA, in Minneapolis (Minnesota, USA), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Peterson, David H., Bürger der USA, in Minneapolis (Minnesota, USA), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Sars, Renee, Bürger der USA, in Grant (Minnesota, USA), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 29606 vom 26.11.2002
(00751384 / CH-020.4.022.206-9)

■ **NRGenerating Holdings (No. 3) GmbH**, in Küsnacht ZH, Beteiligungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 93 vom 16.05.2002, S. 20, Publ. 471728). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Blum, Leonard A., Bürger der USA, in Minneapolis (Minnesota, USA), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Peterson, David H., Bürger der USA, in Minneapolis (Minnesota, USA), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kelly, Richard C., Bürger der USA, in Edina (Minnesota, USA), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Sars, Renee J., Bürger der USA, in Grant (Minnesota, USA), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 29607 vom 26.11.2002
(00751386 / CH-020.4.023.471-6)

■ **Online Travel Services AG, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, Erbringen von Dienstleistungen aller Art auf dem Gebiete der EDV, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 43 vom 02.03.2001, S. 1579). Mit Hauptsitz in: Baar. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bargholz, Rudolf, deutscher Staatsangehöriger, in Adliswil, Präsident, mit Einzelunterschrift; Egger, Thomas, von Eggenstein, in Koblenz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Furrer, Eduard, von Staldenried, in Kilchberg ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 29608 vom 26.11.2002
(00751388 / CH-020.9.001.476-4)

■ **Pantera AG**, in Zürich, Beteiligung für eigene und fremde Rechnung an andern Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 22.12.2000, S. 8777). Firma neu: **Pantera AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 01.11.2002 aufgelöst. Liquidationsadresse: c/o UBS AG, CS7D, Talstrasse 83, 8001 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stuhl-müller, Ursula, von Oberriet SG, in Oberrisingen, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stähli, Urs, von Zürich und Hedingen, in Wädenswil, Präsident und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Pachlatko, Andreas, von Kloten, in Dornach, Mitglied und Liquidator, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Föllmi, Markus Viktor, von Freienbach, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Rusterholz, Armin, von Richterswil, in Arni AG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 29609 vom 26.11.2002
(00751390 / CH-020.3.919.487-9)

■ **Personalfürsorgestiftung der Firma Gehr. Tobler AG**, in Urdorf, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Gehr. Stiftung (SHAB Nr. 175 vom 11.09.2001, S. 7084). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bär, Arnold, von Langenbach, in Altnau, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ballmer, Edgar, von Basel und Lausen, in Birmensdorf ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Birmensdorf, Mitglied]; Baumann, Vito, von Starkkirch-Wil, in Egerkingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Küttel, Beatrice, von Weggis, in Urdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 29610 vom 26.11.2002
(00751706 / CH-020.7.901.524-1)

■ **Polypop Mercury Promotion AG**, in Schlieren, Gastronomiekonzepte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 229 vom 26.11.2001, S. 9298). Firma neu: **Polypop Mercury Promotion AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 20.11.2002 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 29611 vom 26.11.2002
(00751708 / CH-170.3.021.480-4)

■ **Ramir Records GmbH**, in Zürich, Produktion und Vertrieb von Ton- und Bildträgern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 217 vom 08.11.2002, S. 21, Publ. 719742). Firma neu: **Ramir Records GmbH in Liquidation**. Das Obergericht des Kantons Zürich hat mit Beschluss vom 21.11.2002 den Konkurs gegen die Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 16.10.2002 abgewiesen und den

Konkurs neu eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. [gestrichen: Mit Verfügung des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 28.10.2002 ist den Konkurs gegen die Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 16.10.2002 betreffend Konkursöffnung aufhebende Wirkung zuerkannt worden. Demnach wird die Eintragung betreffend Auflösung der Gesellschaft infolge Konkurses im Handelsregister gestrichen.]
Tagebuch Nr. 29612 vom 26.11.2002
(00751710 / CH-020.4.018.460-9)

■ **Regioworld AG**, in Rüschlikon, Konzeption, Umsetzung sowie Betreiben von Projekten im Informatikbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 12.12.2000, S. 8444). Statutenänderung: 26.08.2002, 18.11.2002. Aktienkapital neu: CHF 100'000.-- [bisher: CHF 500'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.-- Aktien neu: 100'000 Namenaktien zu CHF 1.-- [bisher: 50'000 Namenaktien zu CHF 10.--]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 26.08.2002 wird der Nennwert der 50'000 Namenaktien zu CHF 10.-- im Sinne von Art. 735 OR auf CHF 1.-- herabgesetzt. Gleichzeitig werden 50'000 voll libertierte Namenaktien zu CHF 1.-- ausgegeben.
Tagebuch Nr. 29613 vom 26.11.2002
(00751712 / CH-020.3.023.255-9)

■ **Rio Taxi AG**, in Wädenswil, Betrieb einer Taxi- und Transportfirma, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 25.09.2002, S. 18, Publ. 656108). Firma neu: **Rio Taxi AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Verfügung des Einzelrichters im summarischen Verfahren des Bezirks Horgen vom 07.10.2002 aufgelöst worden, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf die Revisionsstelle angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist.
Tagebuch Nr. 29614 vom 26.11.2002
(00751392 / CH-020.3.921.985-8)

■ **Rotpunkt Pharma AG**, in Zürich, Führen eines Serviceunternehmens für Apotheken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 27.12.2000, S. 8823). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bruno P. Mock AG für Wirtschaftsprüfung und Beratung, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Caminada Treuhand AG Zürich, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 29615 vom 26.11.2002
(00751394 / CH-020.3.024.049-6)

■ **Rumag Zürich AG**, in Zürich, Import und Export sowie Vermittlung von und Handel mit Waren aller Art, Finanzierungen und Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 09.07.2002, S. 22, Publ. 549550). Firma neu: **Rumag Zürich AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 19.11.2002 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet; demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 29616 vom 26.11.2002
(00751396 / CH-020.3.922.516-9)

■ **Scheiber Creation**, in Niederhasli, Kreation, Fabrikation und Vertrieb von Haushaltsartikeln, Geschenkartikeln, Bastelartikeln und isotherischen Artikeln, Einzelfirma (SHAB Nr. 98 vom 22.05.1996, S. 2957). Domizil neu: Eierbachstrasse 31, 8155 Niederhasli.
Tagebuch Nr. 29617 vom 26.11.2002
(00751398 / CH-020.1.010.690-6)

■ **Schweizerische Mobiliar Versicherungsgesellschaft Generalagentur Robert Marty**, in Affoltern am Albis, Generalagentur der Schweizerischen Mobiliar Versicherungsgesellschaft, Einzelfirma (SHAB Nr. 15 vom 22.01.1999, S. 483). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gallmann, Judith, von Metmenstetten, in Metmenstetten, mit Einzelprokura. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kuster, Irene, von Engelberg, in Oberulmshofen, mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 29618 vom 26.11.2002
(00751714 / CH-020.1.012.045-8)

■ **Sign of Soul AG**, in Zürich, Entwicklung von Corporate- und Marketing-Strategien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 23.10.2001, S. 8288). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Streit, Martin, von Bern und Zimmerwald, in Niedererhasli, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 29619 vom 26.11.2002
(00751716 / CH-020.3.025.126-7)

■ **SMC Sommer Management Consultings**, in Opfikon, Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Unternehmens-, Finanz- und Managementberatung, Einzelfirma (SHAB Nr. 13 vom 19.01.2001, S. 408). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mathys-Hurter, Marlen, von Winterthur, in Bülach, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 29620 vom 26.11.2002
(00751718 / CH-020.1.021.000-2)

■ **Somafa AG**, in Zürich, Beteiligung und Interessennahme an Unternehmen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 14.12.1999, S. 8451). Domizil neu: c/o Credit Suisse First Boston, Uetlibergstrasse 231, 8045 Zürich. Postadresse neu: Somafa AG, c/o Credit Suisse First Boston, Postfach 900, 8070 Zürich.
Tagebuch Nr. 29621 vom 26.11.2002
(00751720 / CH-020.3.924.351-4)

■ **Stokholm-da Silva GmbH**, bisher in Beggingen, Erbringung von Dienstleistungen für Printmedien, Radio und Fernsehen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 232 vom 29.11.1994, S. 6520). Gründungsstatuten: 15.11.1994. Statutenänderung: 29.10.2002. Sitz neu: Winterthur. Domizil neu: Hündlerstrasse 92, 8406 Winterthur. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen für Printmedien, Radio und Fernsehen; Pflege der Zusammenarbeit mit Firmen des südlichen Afrikas im Bereiche des Handels mit Farbstoffen und anderen Gütern. Stammkapital: CHF 20'000.-- Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stokholm-Schnell, Peter Kristian, dänischer Staatsangehöriger, in Winterthur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage

von CHF 1'000.-- [bisher: in Beglängen]; Stokholm-da Silva, Kristian, dänischer Staatsangehöriger, in Maribo (DK), Geschäftsführer und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.-- [bisher: in Beglängen].
Tagebuch Nr. 29622 vom 26.11.2002
(00751400 / CH-020.4.004.279-4)

■ **Streuli Bau AG Kilchberg**, in Kilchberg ZH, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 20. 07. 2001, S. 5616). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Futscher, Roland, von Rüschlikon, in Rüschlikon, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Streuli, Peter, von Kilchberg ZH, in Kilchberg ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied], Stirnmann, Isidor, von Altbüron und Wädenswil, in Kilchberg ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rhyner, Hans Ulrich, von Elm, in Altdorf, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 29623 vom 26.11.2002
(00751402 / CH-020.3.007.900-4)

■ **Swiss Global Aviation AG**, in Kloten, Betrieb eines Luftfahrtunternehmens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 07. 08. 2002, S. 21, Publ. 591742). Firma neu: **Swiss Global Aviation AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 19.11.2002 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Bülach über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 29624 vom 26.11.2002
(00751404 / CH-020.3.022.606-2)

■ **SwissCERT AG**, in Regensdorf, Zertifizierungsdienst, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 13. 03. 2002, S. 20, Publ. 381350). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schmidacher, Kurt, von Zürich und Hasle bei Burgdorf, in Kloten, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stumpf, Claus, deutscher Staatsangehöriger, in Kloten, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zolzer, Zoltan, von Zürich, in Affoltern am Albis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Köhl, Jean Paul, von Oberbach, in Rümlang, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 29625 vom 26.11.2002
(00751406 / CH-020.3.024.798-3)

■ **Südbau Aktiengesellschaft (Südbau Société Anonyme) (Südbau Corporation)**, bisher in Baar, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 28. 06. 2002, S. 18). Gründungsstatuten: 21. 05. 1999. Statutenänderung: 21. 11. 2002. Firma neu: **Südbau Aktiengesellschaft**. Sitz neu: Maur. - Domizil neu: Leberhöhe 18, 8123 Ebmatingen. Zweck neu: Erwerb, Verwaltung, Vermietung, Verpachtung sowie Verkauf von Immobilien und Grundstücken aller Art im In- und Ausland, Organisation, Planung, Durchführung von Um- und Neubauten, Renovierungen, Übernahme von Baumanagementaufgaben, Bau- und Projektierungsmandaten sowie weiteren Dienstleistungen im Bereiche der Immobilienbranche; kann als Maklerin auftreten, sich an einem Unternehmungen beteiligen, Zweigniederlassungen errichten und Finanzierungen vornehmen sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, ihren Zweck zu fördern oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Inhaberaktien erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan oder an die letzte der Gesellschaft bekannt gegebene Adresse durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung oder telegrafisch. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hirt, Rolf, von Lenzburg, in Maur, Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Acoma Treuhand AG, in Lachen, Revisionsstelle [wie bisher].
Tagebuch Nr. 29626 vom 26.11.2002
(00751408 / CH-170.3.022.894-1)

■ **Tell me AG**, in Zürich, Dienstleistungen in der Telekommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 10. 10. 2002, S. 21, Publ. 678904). Firma neu: **Tell me AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 20.11.2002 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 29627 vom 26.11.2002
(00751722 / CH-020.3.024.063-4)

■ **Terxo AG**, in Weizikon ZH, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 01. 10. 1999, S. 6722). Statutenänderung: 19. 11. 2002. Zweck neu: Entwicklung, Fabrikation, Verkauf und Lizenzierung von Verpackungs- und Applikations-Systemen aus Kunststoff sowie Verwertung von Patenten und Technologien in diesen Branchen; kann sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Liegenschaften erwerben, belasten, verpfänden oder verkaufen sowie alle Rechtshandlungen vornehmen, die der Zweck der Gesellschaft mit sich bringen kann. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Meyer, Dr. Ferdinand, von Grosswangen und Neuenkirch, in Zollikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fuchs, Rolf, von Wettwil am Albis, in Zollikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maissen, Claudius, von Disentis/Mustér, in Oberehrendingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dubach, Werner, von Eggwil, in Maur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Krautkrämer, Günter J., deutscher Staatsangehöriger, in Budenheim (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schellenberg, Markus J., von Pfäffikon, in Uster, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 29628 vom 26.11.2002
(00751724 / CH-020.3.020.177-7)

■ **Textempore, Alfaré**, in Zürich, Schreiben von Kunst- und Gebrauchstexten aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 29 vom 12. 02. 1996, S. 826). Die Firma (neu: Textempore, Alfaré) wird

Infolge Verlegung des Sitzes nach Rheinfelden (SHAB Nr. 226 vom 21.11.2002, S. 2) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 29629 vom 26.11.2002
(00751726 / CH-020.1.010.037-8)

■ **TFM Asset Management AG**, bisher in Küssnacht ZH, Dienstleistungen im Bereich Vermögensverwaltung und Anlageberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 16. 05. 1997, S. 3296). Statutenänderung: 15. 11. 2002. Sitz neu: Erlenbach ZH. Domizil neu: Seestrasse 52, 8703 Erlenbach.
Tagebuch Nr. 29630 vom 26.11.2002
(00751728 / CH-020.3.007.550-6)

■ **The B2M Group AG**, in Uster, Erbringung von Beratungsdienstleistungen im Finanzdienstleistungssektor, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 08. 04. 2002, S. 22, Publ. 415732). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Fröse, Georg, von Winterthur, in Dinhard, Mitglied des Verwaltungsrates und Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 29631 vom 26.11.2002
(00751410 / CH-020.3.025.657-3)

■ **Treuhandbüro Wegier AG**, in Meilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 28. 07. 1997, S. 5353). Firma neu: **Treuhandbüro Wegier AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 20.11.2002 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Meilen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 29632 vom 26.11.2002
(00751412 / CH-020.3.927.034-3)

■ **U.S. Immobilien AG**, in Zürich, Erwerb und Verkauf sowie Erstellung, Verwaltung und Vermittlung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 198 vom 14. 10. 2002, S. 17, Publ. 682632). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwander, Valentin, von Galgenen, in Oberengstringen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Fruchtwitz, Helga, deutsche Staatsangehörige, in Eigeltingen (D), Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 29633 vom 26.11.2002
(00751414 / CH-020.3.005.423-1)

■ **Vereinigung Schweizerischer Finanzfachleute**, in Zürich, Bezweck, die allgemeinen Probleme der finanziellen Führung der Unternehmung zu analysieren und Lösungen zu erarbeiten, Verein (SHAB Nr. 12 vom 18. 01. 2000, S. 357). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Schorderet, Georges P., von Montevraz und Zénaeva, in Hombrechtikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Breu, Dr. Raymond, von Obereggen, in Bottingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 29634 vom 26.11.2002
(00751416 / CH-020.6.900.501-1)

■ **Wasserversorgung Dübendorf**, in Dübendorf, Errichtung und Betrieb einer Wasserversorgung im Gebiet der Gemeinde Dübendorf, Genossenschaft (SHAB Nr. 141 vom 24. 07. 2001, S. 5703). Statutenänderung: 2. 05. 2002. Domizil neu: Meierhofstrasse 7, 8600 Dübendorf. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.] Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Mäder, Hugo, von Dübendorf, in Dübendorf, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schöpf, Hansjörg, von Biel BE, in Dübendorf, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schaefer, Markus, von Dübendorf und Biberstein, in Dübendorf, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keller, Matthias, von Kemmental, in Dübendorf, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bachmann, Andreas, von Bottenwil, in Dübendorf, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zollinger, Werner, von Glatfelden, in Höri, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 29635 vom 26.11.2002
(00751730 / CH-020.5.901.583-7)

■ **Weka-Verlag AG**, in Zürich, Entwicklung, Herausgabe und Vertrieb von Fachliteratur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 02. 10. 2002, S. 19, Publ. 667090). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Heinrich, Dr. Peter, von Zürich und Calfeisen, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Robert, Christian Jean, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F), Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bösch, Ernst J., von Rüti SG, in Olten, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Geschäftsführer].
Tagebuch Nr. 29636 vom 26.11.2002
(00751732 / CH-020.3.928.550-1)

■ **Wetrol AG**, in Kloten, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Maschinen, Geräten, Produkten und Methoden für die gewerbliche und industrielle Reinigung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 29. 07. 2002, S. 20, Publ. 581142). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schiltknecht, Urs, von Eschlikon, in Stäfa, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frey, Rolf, von Reigoldswil, in Dielsdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Neuhrer, Renate, von Grösch und Zürich, in Wangen-Brittsellen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Zweigniederlassung: [Folgende Zweigniederlassungen sind aufgehoben worden:] [gestrichen: Zürich].
Tagebuch Nr. 29637 vom 26.11.2002
(00751734 / CH-020.3.023.276-9)

■ **Wiedemer Anton, Unternehmensberatung**, in Uttikon, Einzelfirma (SHAB Nr. 16 vom 25. 01. 1999, S. 532). Über den inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 15.11.2002 der Konkurs eröffnet worden.
Tagebuch Nr. 29638 vom 26.11.2002
(00751736 / CH-020.1.016.613-6)

■ **Wincot AG**, in Winterthur, Handel mit Waren aller Art, insbesondere von Rohbaumwolle und ähnlichen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 18. 02. 2002, S. 20, Publ. 346942). Postadresse neu: Wincot AG, Postfach 2259, 8401 Winterthur.
Tagebuch Nr. 29639 vom 26.11.2002
(00751418 / CH-020.3.002.261-7)

■ **Winterthur Leben**, in Winterthur, Betrieb der direkten und indirekten Lebensversicherung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 19. 09. 2002, S. 23, Publ. 647742). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Heri, Dr. Erwin W., von Biberist, in Elsau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hayoz, Guido, von Ueberstorf, in Seuzach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schürli, Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Rietlingen-Worblingen (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wellauer, Dr. Thomas, von Zürich, in Erlenbach ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bodenmann, Daniel, von Marisberg, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Isler, Heinz, von Winterthur, in Hong Kong (China), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Biaggi, Giovanni, italienischer Staatsangehöriger, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Freimann, Eckhard, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Giro, Julio Alberto, argentinischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ischner, Patrick, von Küssnacht ZH und Stäfa, in Küssnacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Vogel, Markus, von Dachsen, in Kilchberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brändlin, Marc, von Basel, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüthi, Franz, von Röhrenbach im Emmental, in Wiesendangen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Volkart, Nigel G., von Niederglatt, in Erlenbach ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Barbian, Patrick, von Ramosch, in Buchs AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Broek, Debra, Bürger der USA, in Küssnacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gröbel, Alain, von Péry, in Bassersdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Engelhart, Martin A., von Schaffhausen, in Tägerwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gardiner Smith, Ian, britischer Staatsangehöriger, in Neuenhof, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häfeli, Peter, von Seengen, in Stallikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Himmel, Thomas, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hotz, Daniela, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Karolin, Andreas, von Basel, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Langer, Susanne, österreichische Staatsangehörige, in Wien (A), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Läser, Patrick, von Gontenschwil, in Wittenbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mermoz, Patrick, von Schangnau, in Köniz, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meyer, Rolf Marcel, von Winterthur und Dagnersellen, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Perez, Nathalie, von Genf, in Genf, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mohr, Nathalie]; Sachse, Markus, deutscher Staatsangehöriger, in Märstetten, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Smolnik, Alfred, österreichischer Staatsangehöriger, in Illnau-Effretikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Spaenhauer, Claudia, von Zürich und Muttenz, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Spaenhauer, Claudia, von Zürich und Muttenz, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Staub Walther, Silvia, von Oberrieden und Wohlen bei Bern, in Winterthur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tecklenburg, Franziska, von Schlieren, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thüring, Boris, von Ettingen, in Kloten, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wyler, Peter Dr., von Zürich, in Hunschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zollinger, Marco, von Oetwil am See, in Schlieren, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 29640 vom 26.11.2002
(00751420 / CH-020.3.928.795-8)

■ **Wohnbaugenossenschaft für das Bundespersonal in Küssnacht ZH**, in Küssnacht ZH, Verschaffen gesunder und preiswerter Wohnungen an ihre Mitglieder durch Uebernahme von Land im Baurecht oder zu Eigentum, Erstellen von Wohnhäusern, Genossenschaft (SHAB Nr. 179 vom 15. 09. 1993, S. 4843). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Mathé, Monika, von Zürich, in Küssnacht ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 29641 vom 26.11.2002
(00751422 / CH-020.5.901.668-4)

■ **Word + Vision Medienproduktionen AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 04. 10. 2002, S. 22, Publ. 671194). Firma neu: **Word + Vision Medienproduktionen AG in Liquidation**. Mit Verfügung vom 19.11.2002 hat der Konkursrichter des Bezirksgerichts Zürich über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
Tagebuch Nr. 29642 vom 26.11.2002
(00751424 / CH-020.3.928.972-3)

■ **WSS AG**, bisher in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 08. 12. 1999, S. 8307). Statutenänderung: 12. 11. 2002. Sitz neu: Küssnacht ZH. Domizil neu: Seestrasse 133, 8700 Küssnacht. Zweck neu: Aufbau, Führung, Betrieb und Beratung von Unternehmungen aller Art, insbesondere in der Gastronomie; kann im In- und Ausland Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern, Personal vermitteln, sich an anderen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen, gleichartige oder ähnliche Betriebe erwerben oder errichten, alle Geschäfte tätigen, die mit diesem Zweck direkt oder indirekt zusammenhängen, sowie Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Inhaberaktien erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Fuchs, Karl, von Zürich, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift; Rekorta Revisions AG, in Zürich, Revisionsstelle; Weidmann, Urs, von Bachs, in Zürich, Delegierter, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frey, Dr. Arthur, von Zürich, in Sulgen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Kato AG, in Rüschlikon, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 29643 vom 26.11.2002
(00751738 / CH-020.3.929.005-9)

■ **WWF Schweiz**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 198 vom 14. 10. 2002, S. 18, Publ. 682678). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Ries, Andrea, von Schlossried, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brändle, Elisabeth, von Alt St. Johann, in Beinwil am See, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Odermatt Büchi, Marcel, von Zürich und Dallenwil, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hugenobler, Peter, von Kilchberg ZH und Zuzwil SG, in Kilchberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Imboden, Christoph, von St. Gallen und Unterseen, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oelmann, Ethan, von Adliswil, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 29644 vom 26.11.2002
(00751740 / CH-020.7.905.195-7)

■ **Yokotex AG**, in Birmensdorf ZH, Import und Export von und Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 07. 09. 1993, S. 4699). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Wehrli, Christine, von Kilchberg ZH und Mammern TG, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 29645 vom 26.11.2002
(00751742 / CH-020.3.929.164-1)

Lösungen Radiations Cancellazioni

■ **Ablasser + Guggenheim**, in Zürich, Betrieb des Restaurants Chamäleon, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 30. 11. 1999, S. 8111). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Daniel Ablasser aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Der Gesellschafter Eduard Guggenheim führt im Sinne von Art. 579 OR das Geschäft als Einzelkaufmann unter der Firma 'Guggenheim', in Zürich, fort.
Tagebuch Nr. 29646 vom 26.11.2002
(00751744 / CH-020.2.003.541-9)

■ **Actor GmbH Zürich in Liquidation**, in Zürich, Vermögensverwaltung und Vermögensbetreuung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 157 vom 15. 08. 2000, S. 5545). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 29647 vom 26.11.2002
(00751426 / CH-020.4.002.439-5)

■ **AJW Brevetada AG Zürich in Liquidation**, in Zürich, Herausgabe von Druckschriften, Akquisition und Vermittlung von Druckaufträgen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 03. 10. 2001, S. 7692). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 29648 vom 26.11.2002
(00751428 / CH-020.3.900.697-5)

■ **Alticom AG in Liquidation**, in Zürich, Handel mit Rohmaterialien, Konsumgütern und Dienstleistungen dafür, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 01. 12. 1999, S. 8139). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 29649 vom 26.11.2002
(00751430 / CH-020.3.900.902-4)

■ **Architekturbüro Lüscher + Meier**, in Zürich, Architekturbüro, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 12. 03. 1987, S. 965). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 29650 vom 26.11.2002
(00751432 / CH-020.2.900.149-3)

■ **Assa Schweizer Annoncen AG Schweizerische Werbegesellschaft in Liquidation**, in Zürich, Förderung der kommerziellen Werbung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 25. 04. 2001, S. 3047). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 29651 vom 26.11.2002
(00751434 / CH-020.3.901.920-2)

■ **Bosanquet Ives AG in Liquidation**, in Zürich, Handel mit Textilien, Bodenbelägen und weiteren Artikeln des Wohn- und Bürobereiches, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 03. 09. 1999, S. 6050). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HReg von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetztster Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 29652 vom 26.11.2002
(00751746 / CH-020.3.903.961-5)

■ **Boutique Talon AG in Liquidation**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 18. 06. 2002, S. 17, Publ. 514524). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 29653 vom 26.11.2002
(00751748 / CH-020.3.903.890-6)

■ **Brown Harriman Corporation, New York, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, Erwerb, Halten, Besitzen, Verkauf, Tausch, Verpfändung oder anderweitige Verfügung über sowie allgemein Handel mit allen Arten von Wertschriften, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 238 vom 06. 12. 2000, S. 8302). Mit Hauptsitz in: New York (New York/USA). Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 29654 vom 26.11.2002
(00751750 / CH-020.9.000.248-6)

■ **DANET - Gesellschaft für Beratung und Softwareentwicklung mit beschränkter Haftung, Weiterstadt, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, Beratung von Kunden über die elektronische Daten- und Informationsverarbeitung, über moderne Telekommunikation, über Fragen der Telematik, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 150 vom 07. 08. 2001,

S. 6043), mit Hauptsitz in: Weitenstadt (D). Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

Tagebuch Nr. 29655 vom 26.11.2002
(00751752 / CH-020.9.001.455-4)

■ **Dyestec AG in Liquidation**, in Zürich, Kauf, Verkauf, Vermarktung sowie Verwertung von Patenten im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 21. 10. 2002, S. 17, Publ. 694436). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29656 vom 26.11.2002
(00751436 / CH-020.3.006.692-0)

■ **Econova AG**, in Zürich, Laufbahnberatung und Out Placement, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 25. 01. 1996, S. 496). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29657 vom 26.11.2002
(00751438 / CH-020.3.907.266-1)

■ **Eleos**, in Zürich, Bezweckt, Menschen jeglichen Alters aktive Lebenshilfe zu gewähren, Verein (SHAB Nr. 4 vom 07. 01. 1993, S. 62). Der Verein ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 3.01.2002 aufgelöst. Die Liquidation ist beendet. Der Verein wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29658 vom 26.11.2002
(00751440 / CH-020.6.900.117-0)

■ **Fernseh-Holding AG in Liquidation**, in Zürich, Bezweckt die Aktionärsrechte für die Aktien der AG für das Werbefernsehen auszuüben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 29. 04. 1997, S. 2857). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29659 vom 26.11.2002
(00751442 / CH-020.3.908.672-2)

■ **Foto Kuhn**, in Winterthur, Beratung auf dem Gebiete der Amateurfotografie, Einzelirma (SHAB Nr. 151 vom 11. 08. 1997, S. 5715). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 29660 vom 26.11.2002
(00751754 / CH-020.1.905.745-4)

■ **Garage Unterladstätter AG**, in Zürich, Autoreparaturwerkstätte und Handel mit Motorfahrzeugen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 18. 01. 2000, S. 352). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetztter Frist geltend gemacht wurde.

Tagebuch Nr. 29661 vom 26.11.2002
(00751756 / CH-020.3.909.928-9)

■ **Georg Klusmann-Stiftung**, in Zürich, Pflege des künstlerischen und geistigen Erbes von Georg Klusmann, Stiftung (SHAB Nr. 89 vom 09. 05. 2001, S. 3484). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 09.10.2002 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29662 vom 26.11.2002
(00751758 / CH-020.7.000.116-1)

■ **Graphco SA en liquidation**, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen aller Art, insbesondere Übernahme und Ausführung von Mandaten in den Bereichen Unternehmensberatung, Revision und Marketing, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 227 vom 21. 11. 2000, S. 7893). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29663 vom 26.11.2002
(00751760 / CH-020.3.910.831-8)

■ **Hapag-Lloyd Geschäftsreise GmbH, Bremen, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 208 vom 27. 10. 1998, S. 7318), mit Hauptsitz in: Bremen (D). Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

Tagebuch Nr. 29664 vom 26.11.2002
(00751444 / CH-020.9.001.029-8)

■ **Heres Equipment AG in Liquidation**, in Zürich, Betrieb eines Beratungsunternehmens auf juristischem, finanziellen und kommerziellem Gebiet im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 04. 09. 2002, S. 17, Publ. 627096). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29665 vom 26.11.2002
(00751446 / CH-020.3.911.610-0)

■ **Hestello Management AG in Liquidation**, in Zürich, Unternehmensberatung und Übernahme von Management-Mandaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 20. 06. 2001, S. 4629). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29666 vom 26.11.2002
(00751448 / CH-020.3.911.670-9)

■ **Hilti-Stiftung**, in Adliswil, Stiftung (SHAB Nr. 57 vom 22. 03. 2001, S. 2137). Die Stiftung ist gemäss Verfügung des Amtes für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 09.10.2002 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29667 vom 26.11.2002
(00751450 / CH-020.7.901.853-2)

■ **Ikuso AG in Liquidation**, in Gossau ZH, Planung, Fabrikation und Verkauf von Mobilar für Arbeitsplätze mit technischen Einbauten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 20. 08. 2002, S. 15, Publ. 607396). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 29668 vom 26.11.2002
(00751762 / CH-020.3.019.518-0)

■ **Integratec Zulauf**, in Unterstammheim, Beratungs- und Planungsbüro für energie-technische Anlagen, Einzelirma (SHAB Nr. 10 vom 14. 01. 1980, S. 129). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 29669 vom 26.11.2002
(00751764 / CH-020.1.909.129-9)

■ **Internet Club Zürich**, in Zürich, Informationsplattform für Personen in Bezug auf das Fachwissen der Internet-Techniken und dessen Umfeld, Verein (SHAB Nr. 77 vom 22. 04. 1999, S. 2615). Der Verein ist mit Beschluss der Mitgliederversammlung vom 08.03.2002 aufgelöst. Die Liquidation ist beendet. Der Verein wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29670 vom 26.11.2002
(00751766 / CH-020.6.000.452-0)

■ **Invest Control PTE Ltd in Liquidation**, in Zürich, Auswertung von Investitionsprojekten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 14. 03. 2001, S. 1893). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29671 vom 26.11.2002
(00751768 / CH-020.3.913.222-1)

■ **Jas AG in Konkursliquidation**, in Kloten, Fabrikation, Vertrieb und Montage von Förderanlagen der Marke 'Jet Age Systems', Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 29. 09. 1993, S. 5091). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksamtes Bülach vom 20.11.2002 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 29672 vom 26.11.2002
(00751452 / CH-020.3.914.126-2)

■ **Larc Transporte & Reinigungen GmbH in Liquidation**, in Zürich, Reinigungs- und Transportaufträge aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 251 vom 24. 12. 1999, S. 8737). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29673 vom 26.11.2002
(00751454 / CH-020.4.002.921-0)

■ **Las Playitas AG in Liquidation**, in Zürich, Kauf von ausländischen Immobilienwerten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 180 vom 18. 09. 2001, S. 7268). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29674 vom 26.11.2002
(00751456 / CH-020.3.915.625-6)

■ **Manesse Restaurant Betrieb GmbH**, in Zürich, Betrieb und Führung von Restaurant und Bar sowie Import und Export von Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 7 vom 11. 01. 2000, S. 188). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetztter Frist geltend gemacht wurde.

Tagebuch Nr. 29675 vom 26.11.2002
(00751458 / CH-020.4.001.342-7)

■ **Moncalme SA in Liquidation**, in Zürich, Verwaltung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 2001, S. 7944). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29676 vom 26.11.2002
(00751460 / CH-020.3.006.955-0)

■ **Monet Milestone English Training**, in Dietikon, Einzelirma (SHAB Nr. 57 vom 22. 03. 2001, S. 2125). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 29677 vom 26.11.2002
(00751770 / CH-020.1.019.761-1)

■ **MTF Management AG in Liquidation**, in Zürich, Organisation und Durchführung von Seminaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 15. 08. 2000, S. 5545). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetztter Frist geltend gemacht wurde.

Tagebuch Nr. 29678 vom 26.11.2002
(00751772 / CH-020.3.005.525-3)

■ **Müllli Temp**, in Zürich, Zurverfügungstellung von temporären Personal für Bau und Industrie, Einzelirma (SHAB Nr. 173 vom 29. 07. 1985, S. 2902). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 29679 vom 26.11.2002
(00751774 / CH-020.1.912.865-2)

■ **Personalfürsorgestiftung der Abatec-Maag AG**, in Regensdorf, Stiftung (SHAB Nr. 57 vom 22. 03. 2001, S. 2137). Die Stiftung ist gemäss Verfügung des Amtes für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 16.10.2002 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29680 vom 26.11.2002
(00751776 / CH-020.7.900.004-6)

■ **Personalfürsorgestiftung der Firma Ernst Dürst AG**, in Wetzikon ZH, Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma 'Ernst Dürst AG', in Wetzikon, Stiftung (SHAB Nr. 83 vom 01. 05. 2001, S. 3231). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 17.09.2002 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29681 vom 26.11.2002
(00751462 / CH-020.7.901.020-3)

■ **Personalfürsorgestiftung der Firma Haas & Aeberli**, in Rümlang, Stiftung (SHAB Nr. 83 vom 01. 05. 2001, S. 3231). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 05.09.2002 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29682 vom 26.11.2002
(00751464 / CH-020.7.901.699-1)

■ **Personalfürsorgestiftung der Firma ITC Interconconsult Ltd**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 247 vom 24. 10. 1981, S. 3341). Die Stiftung ist gemäss Verfügung des Amtes für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 11.10.2002 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29683 vom 26.11.2002
(00751466 / CH-020.7.902.105-4)

■ **Personalfürsorgestiftung der Ernst Schäppi & Co AG**, in Horgen, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG und seiner Ausführungsbestimmungen für die Arbeitnehmer der Firma 'Ernst Schäppi & Co AG', in Horgen, Stiftung (SHAB Nr. 138 vom 21. 07. 1998, S. 5057). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 27.07.2001 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29684 vom 26.11.2002
(00751468 / CH-020.7.903.507-4)

■ **Personalstiftung der Oerlikon-Knorr Eisenbahntechnik AG**, in Niederhasli, Stiftung (SHAB Nr. 66 vom 04. 04. 2001, S. 2516). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 17.09.2002 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29685 vom 26.11.2002
(00751778 / CH-020.7.000.153-5)

■ **Personalfürsorgestiftung der Coca-Cola AG**, in Wangen-Brüttisellen, Stiftung (SHAB Nr. 44 vom 05. 03. 2001, S. 1644). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 18.10.2002 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29686 vom 26.11.2002
(00751780 / CH-020.7.900.869-3)

■ **Personalfürsorgestiftung der Imholz Reisen AG**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 89 vom 09. 05. 2001, S. 3485). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 09.09.2002 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29687 vom 26.11.2002
(00751782 / CH-020.7.903.270-8)

■ **Personalfürsorgestiftung der WMV Winterthurer Metallveredelung AG**, in Winterthur, Stiftung (SHAB Nr. 170 vom 04. 09. 2001, S. 6861). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 09.09.2002 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29688 vom 26.11.2002
(00751784 / CH-020.7.905.177-2)

■ **PPZ 24h Privatpflege Zürich Karl-Heinz Aeby**, in Zürich, Betreuung von pflegebedürftigen Personen rund um die Uhr im Haushalt sowie Erbringung von temporären Einsätzen in Pflegeheimen und Spitälern, Einzelirma (SHAB Nr. 8 vom 14. 01. 1998, S. 253). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 29689 vom 26.11.2002
(00751470 / CH-020.1.009.366-8)

■ **Prebaum AG**, in Dübendorf, Führen von Restaurations- und Hotelbetrieben sowie Übernahme von Consulting- und Managementfunktionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 23. 03. 1995, S. 1616). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetztter Frist geltend gemacht wurde.

Tagebuch Nr. 29690 vom 26.11.2002
(00751472 / CH-020.3.001.608-3)

■ **Recreo Immobilien AG in Liquidation**, in Zürich, Erwerb und Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 02. 04. 1996, S. 1876). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29691 vom 26.11.2002
(00751474 / CH-020.3.921.607-8)

■ **Restaurant Pizzeria Laguna P. & E. Esposito**, in Stallikon, Führen des Restaurants Pizzeria Laguna, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 19. 02. 2001, S. 1245). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind an die Restaurant Laguna GmbH, in Stallikon, übergegangen.

Tagebuch Nr. 29692 vom 26.11.2002
(00751476 / CH-020.2.003.954-8)

■ **Revi-Stiftung der Revisuisse Price Waterhouse**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 59 vom 26. 03. 2001, S. 2228). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 04.09.2002 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29693 vom 26.11.2002
(00751786 / CH-020.7.903.296-8)

■ **Salomon David Steinberg - Stiftung**, in Zürich, Periodische Verleihung von Preisen für zur Förderung des jüdischen Geistes- und/oder Kulturlebens, Stiftung (SHAB Nr. 29 vom 12. 02. 2002, S. 20, Publ. 339418). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 13.09.2002 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29694 vom 26.11.2002
(00751788 / CH-020.7.904.042-5)

■ **Sana Klinik AG in Liquidation**, in Zürich, Führung einer Privatklinik nach den Grundsätzen und Lehren von Dr. Max Bircher-Benner, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 31. 10. 2001, S. 8532). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29695 vom 26.11.2002
(00751790 / CH-020.3.922.768-1)

■ **santix software GmbH in Liquidation**, in Zürich, Planung, Entwicklung und Vertrieb von Software-Systemen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 92 vom 11. 05. 2000, S. 3181). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29696 vom 26.11.2002
(00751792 / CH-020.4.019.272-4)

■ **Spillmann Personalfürsorgefonds**, in Opfikon, Versicherungssnässige Vorsorge für Arbeitnehmer und für Arbeitgeber der Stifterfirmen 'Spillmann & Co, vormals Jean Spillmann-Zuppinger', in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 1993, S. 0). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 07.10.2002 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29697 vom 26.11.2002
(00751794 / CH-020.9.003.913-8)

■ **Sports Unlimited Urs Kamber**, in Zollikon, Beratung von Sportlern und Sportanlässen, Einzelirma (SHAB Nr. 246 vom 22. 10. 1986, S. 4016). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 29698 vom 26.11.2002
(00751478 / CH-020.1.917.177-6)

■ **Star - Elemente AG in Liquidation**, in Zürich, Herstellung und Vertrieb von Waren auf dem Gebiete des Hochbaues und der Innenausstattung von Wohn-, Büro- und anderen Gebäuden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 01. 09. 1997, S. 6406). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29699 vom 26.11.2002
(00751480 / CH-020.3.925.064-3)

■ **Stiftung BHE Zürich**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 90 vom 10. 05. 2001, S. 3538). Die Stiftung ist gemäss Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 09.09.2002 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29700 vom 26.11.2002
(00751482 / CH-020.7.000.133-6)

■ **Stiftung für Zusatzleistungen der ofa Orell Füssli Werbe AG**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 172 vom 06. 09. 1999, S. 6110). Die Stiftung ist gemäss Verfügung des Amtes für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich vom 16.10.2002 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29701 vom 26.11.2002
(00751484 / CH-020.7.904.629-7)

■ **Stiftung Lammerland für Kinder in Not**, in Zürich, Unterstützt Kinder und Jugendliche, welche in wirtschaftliche Not geraten sind, Stiftung (SHAB Nr. 178 vom 13. 09. 2000, S. 6268). Die Stiftung ist gemäss Verfügung des eidgenössischen Departementes des Innern vom 23.04.2002 aufgehoben. Die Stiftung wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29702 vom 26.11.2002
(00751796 / CH-020.7.000.791-3)

■ **Technisa AG in Liquidation**, in Zürich, Rohstoffe für die Klebstoff-, Lack-, Textilbeschichtungs- und Lederbeschichtungsindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 12. 07. 1999, S. 4720). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29703 vom 26.11.2002
(00751798 / CH-020.3.001.945-6)

■ **Telemedia AG in Liquidation**, in Zürich, Planung, Entwicklung, Erstellung, Betrieb und Vertrieb von Informationssystemen und Datensammlungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 16. 02. 2000, S. 1060). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht. Publikation 3. Schuldennr. SHAB Nr. 101 vom 24. Mai 2000, S.3540.

Tagebuch Nr. 29704 vom 26.11.2002
(00751800 / CH-020.3.005.530-0)

■ **Therese Monhart**, in Zürich, Handel mit Möbeln, Teppichen und Matratzen, Einzelirma (SHAB Nr. 227 vom 22. 11. 2002, S. 17, Publ. 739660). Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

Tagebuch Nr. 29705 vom 26.11.2002
(00751802 / CH-020.1.912.333-6)

■ **Titanic Merchandising GmbH, Düsseldorf, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, Lizenzerwerb, Sublizenzierung, Entwicklung von Merchandisingkonzepten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 222 vom 16. 11. 1998, S. 7808), mit Hauptsitz in: Düsseldorf (D). Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

Tagebuch Nr. 29706 vom 26.11.2002
(00751486 / CH-020.9.001.048-0)

■ **Tivolino Zürich AG in Liquidation**, in Zürich, Betrieb von Einrichtungen, die der Unterhaltung und der Freizeitgestaltung dienen, insbesondere Betrieb und Vertrieb von Unterhaltungsautomaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 01. 03. 1999, S. 1358). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

Tagebuch Nr. 29707 vom 26.11.2002
(00751488 / CH-020.3.929.577-5)

■ **Treuhand- und Buchhaltungsbüro Urban Meyer**, in Dietikon, Treuhand- und Buchhaltungsbüro, Einzelirma (SHAB Nr. 150 vom 05. 08. 1993, S. 4107). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Tagebuch Nr. 29708 vom 26.11.2002
(00751490 / CH-020.1.918.417-3)

■ **Zwei-Rad-Sport E. Schär**, in Elgg, Reparatur und Verkauf von Fahrrädern und Motorrädern, Einzelirma (SHAB Nr. 140 vom 24. 07. 1997, S. 5270). Die Firma ist infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die Zwei-Rad-Sport Elgg R. Frauenknecht, in Elgg, erloschen.

Tagebuch Nr. 29709 vom 26.11.2002
(00751492 / CH-020.1.013.312-0)

Schuldenrufe Appel aux créanciers Scioglimento di società

Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften

Appel aux créanciers à la suite de la fusion de sociétés anonymes
Diffida ai creditori in seguito a fusione di società anonime

Art. 748 und Art. 749 OR
Art. 748 et Art. 749 CO
Art. 748 e Art. 749 CO

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: URHP Wirtschaftsprüfung AG, Adliswil*
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Treuere AG, Zürich*
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 14.10.2002
5. *Anmeldefrist für Forderungen: 03.01.2003*
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Treuere AG, Mühlebachstrasse 25, 8008 Zürich
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Ernst & Young AG
8022 Zürich
(00751210)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Ulrich Weine AG in Liquidation, Baar*
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Weber-Vonesch AG, Zug*
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 23.10.2002
5. *Anmeldefrist für Forderungen: 03.01.2003*
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Weber-Vonesch AG, Choltenstrasse 3, Postfach, 6305 Zug
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
8. *Bemerkungen:* Die Fusion gemäss Art 748 OR erfolgt rückwirkend per 1. Januar 2002 gemäss Fusionsvertrag vom 23.10.2002. Die Weber-Vonesch AG hat sämtliche Aktiven und Passiven der Ulrich Weine AG, Baar, auf dem Weg der Universalzession übernommen. Die Ulrich Weine AG ist aufgelöst.
Philippe H M Schnadt, Rechtsanwalt
6304 Zug
(00751076)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Piano-Eckenstein AG, Basel*
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Musik Hug AG, Zürich*
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 26.09.2002
5. *Anmeldefrist für Forderungen: 03.01.2003*
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Verwaltungsrat der Musik Hug AG, Limmatquai 26/28, 8001 Zürich
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Balmer-Etienne AG Zürich
8002 Zürich
(00749156)

Seconda pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: IMV INVERTOMATIC SA, Locarno*
2. *Nome e sede della società anonima incorporante: GE DIGITAL ENERGY HOLDING SA, Locarno*
3. *Decisione presa da:* l'assemblea generale straordinaria
4. *Data della decisione:* 05.11.2002
5. *Termine per annunciare i crediti: 31.12.2002*
6. *Servizio a cui annunciare i crediti:* GE DIGITAL ENERGY HOLDING SA, via Cantonale, 6595 Rizzano
7. *Avvertenza:* I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.
8. *Osservazioni:* Tutti gli attivi e i passivi della società IMV Invertomatic SA, Locarno, trapassano con effetto retroattivo al 1.1.2002 come da contratto di fusione 5.11.2002 e bilancio di fusione. La IMV Invertomatic SA, Locarno è sciolta.
Studio legale, avv. Ferruccio Nesi
6600 Locarno
(00751162)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Bernina Drink, Pontresina*
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft: Rutishauser & Valentin AG, Pontresina*
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 06.12.2001

5. *Anmeldefrist für Forderungen: 03.01.2003*
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Rutishauser & Valentin AG, Bahnhofplatz, 7504 Pontresina
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Rutishauser & Valentin AG
7504 Pontresina
(00751222)

Liquidations-Schuldenruf einer Aktiengesellschaft Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società anonima

Art. 742 OR - Art. 742 CO - Art. 742 CO

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Korroplast AG in Liquidation, Amriswil*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 25.10.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 03.01.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Treuhandbüro B. Nägeli, Dorfstrasse 7, 9313 Muelen
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gem. Art. 745 Abs. 3 OR hingewiesen.
Treuhandbüro B. Nägeli
9313 Muelen
(00751206)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Pfeiffer + Sauter AG in Liquidation, Andelfingen*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 25.10.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 03.01.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* François Augsburger, Liquidator, Unterstadt 14, 8200 Schaffhausen
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
François Augsburger
8200 Schaffhausen
(00751018)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Verretec S.A. en liquidation, Arzier*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 11.11.2001
4. *Echéance de préavis des créances: 03.01.2003*
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Hans-Rudolf Winkler, liquidateur, chemin des Granges, 1273 Arzier
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
Jean-Marc Emery, Notaire
1110 Morges
(00751182)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Technisches Büro für Hoch- und Tiefbau AG in Liquidation, Au SG*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 25.11.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 15.01.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Technisches Büro für Hoch- und Tiefbau AG in Liquidation, Tägerenstrasse 1, 9434 Au
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Techn. Büro f. Hoch- u. Tiefbau AG in Liq.
9434 Au
(00750998)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: DELTA Energy Swiss AG in Liquidation, Baar*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 24.10.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 03.01.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Contreva Management AG, Bahnhofstrasse 9, Postfach 155, 6341 Baar

6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Contreva Management AG Frau Serafini Caviezel
6341 Baar
(00743566)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: TMS Stelvio Schiffsahrts-AG in Liquidation, Basel*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 12.11.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 06.01.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Rolf Müller, Liquidator, c/o Interprog Consulting AG, Missionsstrasse 10, Postfach 420, 4003 Basel
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Rolf Müller, Interprog Consulting AG
4003 Basel
(00751142)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: SISTEC AG in Liquidation, Basel*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 13.09.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 03.01.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Frau Manning Feng c/o ORTAG Organisations-, Revisions- und Treuhand AG, Birnschulstrasse 125, Postfach 8722, 8036 Zürich
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
ORTAG Organisations-, Revisions- und Treuhand-AG
8036 Zürich
(00751176)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Remesa AG in Liquidation, Basel*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 09.10.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 03.01.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Remesa AG in Liquidation, Bärschwilstrasse 4, 4053 Basel
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Ulrich Schläpfer
4054 Basel
(00751204)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Anessa AG in Liquidation, Basel*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Universalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 25.09.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 31.12.2002*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Rudolf G. Probst, Case postale 4, 1009 Pully
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Rudolf G. Probst, Expert Fiscal Diplômé
1920 Martigny
(00751258)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Barcrest Design AG in Liquidation, Birmensdorf*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 07.11.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 06.01.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Matthias Schaufelberger, Liquidator, Riedwiesstrasse 15, 8962 Bergdietikon
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Rolf Müller, Interprog Consulting AG
4003 Basel
(00751136)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Auberge de Cudrefin SA en liquidation, Cudrefin*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale
3. *Date de la décision:* 27.09.2002
4. *Echéance de préavis des créances: 03.01.2003*

5. *Adresse pour la déclaration des créances:* René Buchs, liquidateur, route de Berne 1, 1580 Avenches
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
René Buchs, Liquidateur
1580 Avenches
(00751200)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: G + A Deponie Dagmersellen AG in Liquidation, Dagmersellen*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 28.10.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 31.12.2002*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Pius Gasser, Liquidator, c/o Gasser AG, Transporte, Sand und Kies, Stationsstrasse 9, 6252 Dagmersellen
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Es ist eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gem. Art. 745 Abs. 3 OR vorgesehen.
Gasser AG, Transporte, Pius Gasser, Liquidator
9252 Dagmersellen
(00751230)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Autoelektronik AG in Liquidation, Falera*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 16.09.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 27.12.2002*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Christoph Dicken, Asylstrasse 81, 8052 Zürich
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
Inter Treuhand AG, Christoph Dicken
8032 Zürich
(00751226)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Société Immobilière du Grand-Mézel en liquidation, Genève*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 06.11.2002
4. *Echéance de préavis des créances: 03.01.2003*
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Société Immobilière du Grand-Mézel en liquidation, c/o Régie Zimmermann SA, rue Richemont 19, 1201 Genève
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* Conformément à l'article 745 al. 3 CO la société se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée des actifs.
Etude de Me Laurent Brechbühl, Notaire
1208 Genève
(00751240)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Société Immobilière l'Opale en liquidation, Genève*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 21.11.2002
4. *Echéance de préavis des créances: 03.01.2003*
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Société Immobilière l'Opale en liquidation, c/o Duchosal Revision Fiscalité Fiduciaire SA, route de Florissant 4, 1206 Genève
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* L'attention des créanciers est attirée sur le fait que la société a l'intention de demander la procédure de liquidation anticipée, selon l'art. 745 al. 3 CO.
Bernasconi & Terrier, Notaires
1205 Genève
(00751254)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: AG zur Verwaltung von Immobilien und Beteiligungen in Liquidation, Glarus*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 05.11.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen: 15.01.2003*
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* UBS AG, Andreja Weber, Equity Holdings, Malzgasse 30, 4002 Basel

6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gemäss Artikel 745 Absatz 3 OR hingewiesen. Die Liquidatoren: Andreja Weber und Dr. Felix Ackermann
- UBS AG, Financial Services Group
4002 Basel

(00751010)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Emerald Software AG in Liquidation, Gren-chen*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 29.05.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **28.02.2003**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Emerald Software AG, Dorfstrasse 38, Postfach, 8706 Meilen
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Alltax AG; Treuhandgesellschaft
8706 Meilen

(00751058)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Sisypus AG in Liquidation, Hergiswil NW*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 25.11.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **30.12.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Christian Laubscher, Liquidator, Hallenweg 12, 4132 Muttenz BL
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Christian Laubscher, Liquidator
4132 Muttenz

(00751244)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Usodec AG in Liquidation, Herzogenbuchsee*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 06.11.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.01.2003**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Treuhand Siegenthaler AG, Marktstrasse 19, 4900 Langenthal
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Notariat Fankhauser
3360 Herzogenbuchsee

(00751134)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Siegnar Gravuren AG in Liquidation, Horgen*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 05.10.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.01.2003**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Urs Steinmann, Liquidator, Hemerholzgasse 29, 8820 Horgen
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Eisenegger Treuhand GmbH
8810 Horgen

(00751246)

Seconda pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: Casa Rossa SA in liquidazione, Lignoretto*
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea
3. *Data della decisione:* 01.05.2001
4. *Termine per annunciare i crediti:* **03.02.2003**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Margrit Marbach, liquidatrice, Via Fumase, 6853 Lignoretto
6. *Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.*
- Margrit Marbach, liquidatrice
6853 Lignoretto

(00751208)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Loretta S.A. en liquidation, Lonay*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 25.10.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **03.01.2003**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Loretta S.A. en liquidation, M. Raphaël Giannini, liquidateur, route des Pressoirs 3, 1027 Loay
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
- Loretta SA en liquidation, c/o M. R. Giannini
1027 Lonay

(00751216)

Prima pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: Snack S.A. in liquidazione, Lugano*
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea generale straordinaria
3. *Data della decisione:* 21.10.2002
4. *Termine per annunciare i crediti:* **03.01.2003**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Franco Sala, liquidatore, Via Curti 2, 6900 Lugano
6. *Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.*
- Sala Franco, Ufficio Fiduciario
6901 Lugano

(00751150)

Terza pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta: Antelio SA in liquidazione, Lugano*
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea
3. *Data della decisione:* 21.11.2002
4. *Termine per annunciare i crediti:* **03.02.2003**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Gianluigi Caverzasio, liquidatore, via Somaini 5, 6900 Lugano
6. *Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.*
- Studio Legale e Notarile Moroni Stampa - Postizzi
6901 Lugano

(00751224)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Meractive Inter S.A. en liquidation, Sion*
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale
3. *Date de la décision:* 15.01.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **03.01.2003**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Meractive Inter S.A. en liquidation, par M. Willy Bühler, liquidateur, avenue de la Gare 41, case postale 150, 1951 Sion
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
- Willy Bühler
1951 Sion

(00750988)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Rodentica AG in Liquidation, St. Gallen*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 11.11.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **06.01.2003**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Bruno Baumgartner, Liquidator, Oberfeldstrasse 7f, 9437 Marbach SG
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Der Liquidator weist im speziellen darauf hin, dass die Liquidation nach dem in Art. 745 Abs. 3 OR vorgesehenen abgekürzten Verfahren erfolgen soll.
- BHR Treuhand AG
9000 St. Gallen

(00750992)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Leemann Automobile AG in Liquidation, Uster*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 25.10.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.01.2003**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Herr Hans Weber, Liquidator, Rosenstrasse 30, 8953 Dietikon
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Hans Weber, Liquidator
8953 Dietikon

(00751180)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute: Café de Muzot SA en liquidation, Veyras*
2. *Décision de dissolution par:* par acte authentique
3. *Date de la décision:* 03.04.2001
4. *Echéance de préavis des créances:* **03.01.2003**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Fiduciaire Duc-Sarrasin & Cie SA, Avenue Général-Guisan 29, Case postale 323, 3960 Siere
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
- Fiduciaire Duc-Sarrasin & Cie SA
3960 Siere

(00751190)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Comet AG für Hotellerie und Gastronomie, Winterthur*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* von Amtes wegen
3. *Datum des Beschlusses:* 06.04.1999
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.01.2003**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Martin, Weber & Partner, Rechtsanwälte, z.H. lic.iur. Dorine Martin, Merkurstrasse 25, 8400 Winterthur
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- MWP Martin, Weber & Partner; Rechtsanwälte
8400 Winterthur

(00751016)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: GW Global Wings AG in Liquidation, Zug*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 26.02.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.01.2003**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. Daniel Meyer, Liquidator, Unter Alstadt 8, 6300 Zug
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Die Gläubiger werden zudem darauf aufmerksam gemacht, dass die Vereinigung des Vermögens nach Art. 745 Abs. 3 OR nach Ablauf von drei Monaten seit dem dritten Schuldenruf vorgesehen ist.
- Bohnet & Schlatter Treuhand AG
6301 Zug

(00751028)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Losen Holding AG in Liquidation, Zug*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 11.11.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **04.12.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Losen Holding AG in Liquidation, c/o Lambertini, Ernst & Partners S.A., via Balestra 18, 6900 Lugano
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Eine vorzeitige Vermögensverteilung und damit die vorzeitige Löschung im Handelsregister gemäss Art. 745 Abs. 3 OR bleibt vorbehalten.
- Lambertini, Ernst & Partners S.A.
6901 Lugano

(00751212)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: AFS Securities and Finance AG in Liquidation, Zug*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 09.04.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.01.2003**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Franz Ilen, c/o abona TREUHAND AG, Zugerstrasse 46, Postfach 73, 6314 Unterägeri
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Die Gläubiger werden darauf aufmerksam gemacht, dass bei Vorliegen der Voraussetzungen eine Verteilung gemäss Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt ist.
- abona TREUHAND AG
6314 Unterägeri

(00752884)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Zyklop Film AG in Liquidation, Zürich*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Von Amtes wegen
3. *Datum des Beschlusses:* 22.05.1997
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.01.2003**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. phil. Alexander J. Seiler, Kalkbreitestrasse 121, 8003 Zürich
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Alexander J. Seiler
8003 Zürich

(00743128)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: b + v architekten AG in Liquidation, Zürich*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 21.06.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.12.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* CA Treuhand GmbH, Säntisblick, 9103 Schwellbrunn
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. *Bemerkungen:* Die Gläubiger werden ausdrücklich auf die Möglichkeit der vorzeitigen Verteilung des Vermögens an die Aktionäre gemäss Art. 745 Abs. 3 OR hingewiesen.
- Claudia Andri Treuhand GmbH
9103 Schwellbrunn

(00751030)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: Emoris AG in Liquidation, Zürich*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 30.10.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **28.02.2003**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Hans-Rudolf Bucher, Liquidator, c/o Budes AG, Müllerstrasse 33, 8004 Zürich
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Hans-Rudolf Bucher c/o Budes AG
8004 Zürich

(00751218)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft: GSZ Gewerbesekretariat AG in Liquidation, Zürich*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 17.09.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.01.2003**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Dr. Fabian Cantieni, Liquidator, c/o Egloff & Partner, Seefeldstrasse 9, Postfach, 8032 Zürich
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Egloff & Partner
8032 Zürich

(00751220)

Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée

Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società a garanzia limitata

 Art. 823 i.v.m. Art. 742 OR
 Art. 823 in relation with art. 742 CO
 Art. 823 CO i.r.c. l'art. 742 CO

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: fiber top GmbH in Liquidation, Abtwil SG*
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 08.10.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.01.2003**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* fiber top GmbH in Liquidation, Hauptstrasse 10b, 9030 Abtwil
6. *Hinweis:* Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- fiber top GmbH
9030 Abtwil

(00751236)

Zweite Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Nanuk Products GmbH in Liquidation, Baar**
2. Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 16.10.2002
4. Anmeldefrist für Forderungen: **30.12.2002**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Irene Bopp, Kränleinstrasse 2, 8044 Zürich
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Irene und Jacques Bopp
8044 Zürich
(00723206)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Polygrand GmbH in Liquidation, Baar**
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 24.07.2000
4. Anmeldefrist für Forderungen: **03.01.2003**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Polygrand GmbH in Liquidation, Oberdorfstrasse 2, 6340 Baar
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Rudolf Heer, Liquidator
8802 Kilchberg
(00751228)

Zweite Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **SORY soziale recycling GmbH in Liquidation, Bad Ragaz**
2. Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 18.11.2002
4. Anmeldefrist für Forderungen: **31.01.2003**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Kurt Wemli, Liquidator, Sarganserstrasse 86, 7324 Vilters
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Kurt Wemli, Liquidator
7324 Vilters
(00751202)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Entrax GmbH in Liquidation, Bubendorf**
2. Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 15.11.2002
4. Anmeldefrist für Forderungen: **31.12.2002**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Erwin von Burg, Liquidator, Kirchstrasse 9, 4416 Bubendorf
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Erwin von Burg, Liquidator Entrax GmbH
4416 Bubendorf
(00751004)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Unterweger GmbH in Liquidation, Buchs SG 1**
2. Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 25.10.2002
4. Anmeldefrist für Forderungen: **31.12.2002**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Unterweger GmbH in Liquidation, Postfach 931, 9471 Buchs SG 1
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Unterweger GmbH in Liquidation
9471 Buchs SG 1
(00751252)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Meibo GmbH in Liquidation, Cham ZG**
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 29.05.2000
4. Anmeldefrist für Forderungen: **03.01.2003**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Hugo Bosshard, Liquidator, Moritzstrasse 1, 6330 Cham
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. Bemerkungen: Es wird beabsichtigt, die Verletzung des Vermögens der aufgelösten Gesellschaft bereits nach Ablauf von 3 Monaten seit der dritten Publikation des vorliegenden Schuldenrufes vorzunehmen.
Walter Wyrsch, Treuhänder
6341 Baar
(00751024)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Turas GmbH in Liquidation, Chur**
2. Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 31.10.2002
4. Anmeldefrist für Forderungen: **03.01.2003**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Curia Treuhand AG, Liquidatorin, Grabenstrasse 15, Postfach 132, 7002 Chur
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Curia Treuhand AG Chur
7002 Chur 2
(00751040)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **DVD-Discount GmbH in Liquidation, Embrach**
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 10.10.2001
4. Anmeldefrist für Forderungen: **03.01.2003**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Proton AG, Eichenweg 63, 8424 Embrach
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Proton AG
8424 Embrach
(00751256)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Sprecher + Ineichen GmbH in Liquidation, Eschlikon TG**
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 04.10.2002
4. Anmeldefrist für Forderungen: **03.01.2003**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Maria-Anna Sprecher-Ineichen, Liquidatorin, Egg 2, 8372 Wetzikon bei Sirmach
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Ruch Treuhand AG
9545 Wängi
(00751234)

Première publication

1. Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: **PREVERGO Sàrl en liquidation, Lancy**
2. Décision de dissolution par: l'assemblée générale
3. Date de la décision: 26.11.2002
4. Echéance de préavis des créances: **17.01.2003**
5. Adresse pour la déclaration des créances: PREVERGO Sàrl en liquidation, c/o Patrice et Ariane Meunier, à l'attention de M. Patrice Meunier, liquidateur, avenue Curé-Baud 20, 1212 Grand-Lancy
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
7. Remarques: Ils sont informés que le liquidateur se réserve le droit de procéder à une répartition anticipée (art. 745 al. 3 CO).
- Etude de Me Eric Demierre, Notaire
1206 Genève
(00752882)

Deuxième publication

1. Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: **ArTona Sàrl Architecture et réalisations en liquidation, Lausanne**
2. Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire
3. Date de la décision: 22.11.2002
4. Echéance de préavis des créances: **03.01.2003**
5. Adresse pour la déclaration des créances: Markus Bärtschi, liquidateur, p.a. ArTona S.à r.l. Architecture et réalisations en liquidation, chemin du Couchant 46, 1007 Lausanne
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Didier Kohli, notaire
1002 Lausanne
(00751192)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **S&P Vorsorgeberatung GmbH in Liquidation, Luzern**
2. Auflösungsbeschluss durch: S&P Pension Funds Insurance AG
3. Datum des Beschlusses: 15.09.2001
4. Anmeldefrist für Forderungen: **10.12.2002**
5. Anmeldestelle für Forderungen: S&P Pension Funds Insurance AG, Alpenquai 12, 6002 Luzern

6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
S&P Vorsorgeberatung GmbH
6002 Luzern
(00027811)

Première publication

1. Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute: **GARAGE VALENCY S.à r.l. en liquidation, Prilly**
2. Décision de dissolution par: l'assemblée générale extraordinaire des associés
3. Date de la décision: 25.11.2002
4. Echéance de préavis des créances: **31.12.2002**
5. Adresse pour la déclaration des créances: M. Jean Noguét, chez GARAGE VALENCY S.à r.l. en liquidation, route de Cossonay 4, case postale 356, 1008 Prilly
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Etude Chenevard & Wenger, Notaires
1003 Lausanne
(00751062)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Krankenpflege Nordost GmbH in Liquidation, Rorbas**
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 31.01.2001
4. Anmeldefrist für Forderungen: **03.01.2003**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Gumar Treuhand AG, Hohlstrasse 608, 8048 Zürich
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. Bemerkungen: Fa. hatte keinerlei Geschäftstätigkeit
Fritz Klenert
9552 Bronschhofen
(00750986)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Meet Mr. & Mrs. Right GmbH in Liquidation, Rossrüti**
2. Auflösungsbeschluss durch: Gesellschafterversammlung
3. Datum des Beschlusses: 13.11.2002
4. Anmeldefrist für Forderungen: **31.01.2003**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Meet Mr. & Mrs. Right GmbH in Liquidation, Herr Eusebio Lipani, 9512 Rossrüti
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Visum Treuhand AG
9030 Abtwil
(00751242)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **XOX GmbH in Liquidation, Ruswil LU**
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 21.10.2002
4. Anmeldefrist für Forderungen: **03.01.2003**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Frau Caroline Röösli, Liquidatorin, Under Neuhus 3, 6017 Ruswil
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
XOX GmbH in Liquidation, Caroline Röösli
6017 Ruswil
(00751250)

Erste Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **B & B Transporte GmbH in Liquidation, Wil AG**
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 04.09.2002
4. Anmeldefrist für Forderungen: **03.01.2003**
5. Anmeldestelle für Forderungen: René Schwarz, Liquidator, Trottenstrasse 56, 5276 Wil
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Herzog Treuhand AG Stein
4332 Stein
(00751034)

Zweite Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH: **Adriatica GmbH in Liquidation, Zürich**
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 11.11.2002

4. Anmeldefrist für Forderungen: **13.01.2003**
5. Anmeldestelle für Forderungen: CF Treuhand AG, Bahnhofstrasse 10, 8304 Wallisellen
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
CF Treuhand AG
8304 Wallisellen
(00738954)

Liquidations-Schuldenruf einer Genossenschaft

Appel aux créanciers à la liquidation d'une société coopérative
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società cooperativa
Art. 913 i.V.m. Art. 742 OR
Art. 913 in relation avec art. 742 CO
Art. 913 i.r.c. l'art. 742 CO

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: **Genossenschaft Golfclub Vulpera in Liquidation, Vulpera**
2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 08.09.2000
4. Anmeldefrist für Forderungen: **03.01.2003**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Lischana Fiduziari SA, Solvi, 7550 Scuol
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Lischana Fiduziari SA
7550 Scuol
(00751178)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: **Käsergenossenschaft Dorf, Benken in Liquidation, Benken**
2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 20.08.2002
4. Anmeldefrist für Forderungen: **03.01.2003**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Käsergenossenschaft Dorf, Benken in Liquidation, c/o Karl Küng, Breitenstrasse 6, 8717 Benken
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Landolt Felix
8717 Benken
(00751232)

Deuxième publication

1. Raison sociale (nom) et siège de la société coopérative dissoute: **Société des Maîtres Bouchers de Lausanne et environs en liquidation, Lausanne**
2. Décision de dissolution par: l'assemblée générale des actionnaires
3. Date de la décision: 30.10.2002
4. Echéance de préavis des créances: **06.01.2003**
5. Adresse pour la déclaration des créances: Hector Schwander et Jacques Chapuis, liquidateurs, avenue du Chablais 14, 1008 Prilly
6. Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société coopérative dissoute d'annoncer leurs prétentions.
Hector Schwander et Jacques Chapuis
1008 Prilly
(00749170)

Dritte Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft: **Sennerei-Genossenschaft Unter-Rifferswil in Liquidation, Rifferswil**
2. Auflösungsbeschluss durch: Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 13.08.2002
4. Anmeldefrist für Forderungen: **03.01.2003**
5. Anmeldestelle für Forderungen: Andreas Marbot, Hornberg, 8911 Rifferswil
6. Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
Zürcher Bauernverband, Treuhandstelle
8001 Zürich
(00749158)

Liquidations-Schuldenruf eines Vereins

Appel aux créanciers à la liquidation d'une association
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società
Art. 58 ZGB – Art. 58 CC – Art. 58 CC

Zweite Veröffentlichung

1. Firma (Name) und Sitz des aufgelösten Vereins: **Musikgesellschaft Twann in Liquidation, Twann**
2. Auflösungsbeschluss durch: ausserordentliche Generalversammlung
3. Datum des Beschlusses: 12.08.2002

4. **Anmeldefrist für Forderungen: 03.01.2003**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Theo Martin, Talstrasse 6, 2553 Safnem
6. **Hinweis:** Die Gläubiger des aufgelösten Vereins werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
- Theo Martin
2553 Safnem

(0075198)

Liquidations-Schuldenruf einer Stiftung

Appel aux créanciers à la liquidation d'une fondation
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione
di una fondazione.

Art. 58 ZGB – Art. 58 CC – Art. 58 CC

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Stiftung:** Bunge Personalfürsorge-Stiftung in Liquidation, Zürich
2. **Auflösungsbeschluss durch:** *
3. **Datum des Beschlusses:** 21.11.2002
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 06.01.2003**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Bunge Personalfürsorge-Stiftung in Liquidation, Stockerstrasse 10, 8002 Zürich
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Stiftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** *Verfügung des Amtes für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich
- Bunge Personalfürsorge-Stiftung in Liq.
8002 Zürich

(00751068)

Zweite Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Stiftung:** Energieministerium für Wachstumsländer in Liquidation, Zürich
2. **Auflösungsbeschluss durch:**
3. **Datum des Beschlusses:** ..
4. **Anmeldefrist für Forderungen: 03.01.2003**
5. **Anmeldestelle für Forderungen:** Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kantons Zürich, Hauptabteilung Berufliche Vorsorge und Stiftungen, Nordstrasse 20, Postfach, 8090 Zürich
6. **Hinweis:** Die Gläubiger der aufgelösten Stiftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.
7. **Bemerkungen:** Da die Zweckerwirklichkeit der Stiftung wegen Vermögenslosigkeit gemäss Art. 88 Abs. 1 ZGB unmöglich geworden ist, soll die Stiftung liquidiert werden.
- Amt für Gemeinden und berufliche Vorsorge des Kt. Zürich und Stiftungen
8090 Zürich

(00751186)

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger (Aktiengesellschaft)

Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione e diffida ai creditori (società anonima)

Art. 733 OR – Art. 733 CO – Art. 733 CO

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:** Merveille SA, Basel
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 2'100'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 100'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 21.11.2002
6. **Anmeldefrist für Forderungen: 07.02.2003**
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Merveille SA, Grellingerstrasse 24, 4052 Basel
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
- VISCHER, Anwälte und Notare
4010 Basel

(00751006)

Dritte Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:** Bucherer Immobilien AG, Luzern
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 2'000'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 1'000'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ausserordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 20.11.2002
6. **Anmeldefrist für Forderungen: 03.02.2003**
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** Bucherer Immobilien AG, Langensandstrasse 27, Postfach, 6002 Luzern
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Die Kapitalherabsetzung erfolgt durch Verrechnung von 1'000 Namenaktien zum Nominalwert von CHF 1'000.- je Aktie. Der besondere Revisionsbericht gemäss Art. 732 Abs. 2 OR vom 20. November 2002 bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung voll gedeckt sind.
- KPMG legal
6002 Luzern

(00751214)

Erste Veröffentlichung

1. **Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:** QINO FLAGSHIP AG, Risch
2. **Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 80'000'000
3. **Neuer Nennwert des Aktienkapitals:** CHF 34'000'000
4. **Herabsetzungsbeschluss durch:** ordentliche Generalversammlung
5. **Datum des Beschlusses:** 30.10.2002
6. **Anmeldefrist für Forderungen: 05.02.2003**
7. **Anmeldestelle für Forderungen:** QINO FLAGSHIP AG, Grundstrasse 12, 6343 Rotkreuz
8. **Hinweis:** Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.
9. **Bemerkungen:** Die Herabsetzung erfolgt durch Reduktion des Nennwertes der 8'000'000 Inhaberaktien von bisher CHF 10.- auf neu CHF 4.25 und durch Verwendung des Herabsetzungsbetrags zur Rückzahlung an die Aktionäre von CHF 4.- je Inhaberaktie sowie zur teilweisen Beseitigung einer durch Verlust entstandenen Unterbilanz von CHF 1.75 je Inhaberaktie.
- Gemäss Art. 732 Abs. 2 OR ist in einem besonderen Revisionsbericht festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz dieser Kapitalherabsetzung gedeckt sind.

QINO FLAGSHIP AG
6343 Rotkreuz

(00753016)

Première publication

1. **Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme:** Gétaz Romang S.A., Vevey
2. **Valeur nominale du capital-actions jusqu'à présent:** CHF 2'400'000
3. **Nouvelle valeur nominale du capital-actions:** CHF 240'000
4. **Décision de réduction par:** l'assemblée générale extraordinaire
5. **Date de la décision:** 27.11.2002
6. **Échéance de préavis des créances:** 04.02.2003
7. **Adresse pour la déclaration des créances:** Gétaz Romang S.A., avenue Reller 14, 1800 Vevey
8. **Indication:** Les créanciers peuvent annoncer leurs créances pour obtenir un paiement ou des sûretés.
9. **Remarques:** La réduction passe par remboursement de CHF 90.- par action, remboursement s'effectuant par bonification au crédit des comptes des actionnaires.
- Roland Rochat, Notaire
1002 Lausanne

(00752886)

Abhanden gekommene Werttitel**Titres disparus****Titoli smarriti****Aufruf****Sommation****Diffida**Art. 983 und 984 OR
Art. 983 et 984 CO
Art. 983 e 984 CO**Erste Veröffentlichung**

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel:** Namensschuldbrief
2. **Lastend auf:** GB Buchs Nr. 462, Kat. Plan 14, Parzelle 1160, im 1. Rang; Maximalzinsfuß 6 %
3. **Saldo/Wert:** CHF 210'000
4. **Ausgestellt am:** 22.10.1969
5. **Auskündungsfrist:** 02.12.2003
6. **Bemerkungen:** SU.2002.51241

Gerichtspräsidentium Aarau
5001 Aarau

(00027987)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel:** Sparheft
2. **Lastend auf:** NAB (Neue Aargauer Bank) mit Sitz in Aarau
3. **Nr. des Titels:** 0883-394094-20
4. **Saldo/Wert:** CHF 17'658.70
5. **Ausgestellt am:** 21.11.2002
6. **Auskündungsfrist:** 03.06.2003
7. **Bemerkungen:** SU.2002.51245

Gerichtspräsidentium Aarau
5001 Aarau

(00027991)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel:** Namensschuldbrief
2. **Lastend auf:** der ursprünglichen Schuldner und Pfandgültiger Fritz Wittmann, geb. 1903, von Bonaduz GR, gest., Namensschuldbrief über CHF 128'000.- (ursprünglich CHF 18'000).
3. **Lastend auf:** der Liegenschaft Lyrenweg 49, Kat. Nr. 3334, GBBL 1585, (Pfandtitelverzeichnis Nr. 375 bzw. 236), heutige Pfandgültigerin: Hildegard Wittmann, von Bonaduz GR, Riedholstr. 29, 8049 Zürich.
4. **Ausgestellt am:** 10.07.1934
5. **Auskündungsfrist:** 02.08.2003
6. **Bemerkungen:** ES020017

Bezirksgericht Zürich
8004 Zürich

(00589352)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel:** Kassenobligation der Migros Bank
2. **Lastend auf:** -
3. **Nr. des Titels:** 1.116.621.05
4. **Saldo/Wert:** CHF 23'000
5. **Auskündungsfrist:** 29.01.2003
6. **Bemerkungen:** Zins zu 3.75 %, Valoren Nr. 083.426.4, Laufzeit 2 Jahre, fällig am 5. August 2002

Bezirksgericht Winterthur
8400 Winterthur

(00666546)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre:** parts au porteur
2. **Au nom de:** - 5 parts au porteur représentées par les certificats no 14354 à 14358 et un 5 parts au porteur représentées par le certificat no 2466, émises initialement en faveur de Maurice Girien, en sa qualité d'investisseur, détenues ensuite de son décès par son épouse Berthe Girien, par le FONDS IMMOBILIER ROMAND FIR, fonds de placement de droit suisse au sens de la loi fédérale sur les fonds de placement du 18 mars 1994, dont la direction est gérée par la Société pour la gestion de placements collectifs GEP SA, société anonyme dont le siège est à Lausanne, la banque postale étant la Banque Cantonale Vaudoise.
3. **Expiration de l'échéance:** 05.02.2003
4. **Remarques:** JN02.009057/D01/11

Tribunal d'Arrondissement de Lausanne
1014 Lausanne

(00670350)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel:** Kassenobligation der Migrosbank
2. **Lastend auf:** Valoren-Nr. 000.083.403.3, 3%, Laufzeit 4 Jahre, bis 7. November 2001.
3. **Nr. des Titels:** 200 1 320 255/03
4. **Saldo/Wert:** CHF 6'000
5. **Auskündungsfrist:** 02.02.2003
6. **Bemerkungen:** E0020035

Bezirksgericht Zürich
8004 Zürich

(00670352)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre:** cédule hypothécaire au porteur
2. **Gravé en:** 1er rang, sans concurrence avec profit des cases libres, le bien-fonds 863 du cadastre de La Coudre
3. **N° du titre:** 154.1956
4. **Soldo/Valore:** CHF 13'000
5. **Expiration de l'échéance:** 30.09.2003
6. **Remarques:** TI.2002.25/em

Tribunal Civil du District de Neuchâtel
2001 Neuchâtel

(00710072)

Troisième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre:** livret d'épargne de la Banq. Cant. Neuchâteloise
2. **N° du titre:** L. 1277.82.06
3. **Soldo/Valore:** CHF 8'473.55
4. **Expiration de l'échéance:** 30.03.2003
5. **Remarques:** TI.2002.25/em

Tribunal Civil du District de Neuchâtel
2001 Neuchâtel

(00710074)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre:** actions au porteur
2. **Au nom de:** la société Hypotheca SA, d'une valeur nominale de CHF 100.- chacune
3. **N° du titre:** 402, 403 et 426 à 500
4. **Expiration de l'échéance:** 01.05.2003
5. **Remarques:** C/23535/2002-12 SP

Tribunal de première instance de Genève
1211 Genève 3

(00713900)

Seconda pubblicazione

Il titolo riportato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficacia dello stesso.

1. **Titolo:** Cartella ipotecaria al portatore
2. **gravante su:** la part. n. 702 del Comune di Cadenazzo, in II° grado, con diritto di subingresso, 7%, di proprietà Tiziano Giovanora, Cadenazzo.
3. **No. del titolo:** dg. 2108
4. **Saldo / Valore:** CHF 30'000
5. **rilasciato il:** 03.05.1984
6. **Termine per la pubblicazione:** 17.11.2003
7. **Osservazioni:** CN.2002.00363

Pretura del distretto di Bellinzona
6500 Bellinzona

(00733474)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel:** Kassenobligation
2. **Lastend auf:** 5,5% Kassenobligation der UBS AG, Valoren-Nr. 90393, Laufzeit 10. Januar 1995 bis 10. Januar 2002
3. **Saldo/Wert:** CHF 25'000
4. **Auskündungsfrist:** 02.06.2003
5. **Bemerkungen:** E0020065

Bezirksgericht Zürich
8004 Zürich

(00751002)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel:** Aktienzertifikat
2. **Lastend auf:** Aktienzertifikat Nr. 9 über 6 Namenaktien, Nr. 224 bis 229, der X-tra Production AG, Limmatstrasse 118, 8005 Zürich, im Nennwert von je CHF 1'000.-; Im Aktienbuch eingetragen auf den Namen Hans-Jürg Gebhardt.
3. **Auskündungsfrist:** 02.06.2003
4. **Bemerkungen:** E0020070

Bezirksgericht Zürich
8004 Zürich

(00751008)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre:** Certificat d'actions
2. **Au nom de:** 7 actions nominatives de CHF 100.- chacune, nos 1394 à 1400, de la Société Immobilière Parc de Budé B/C

3. *Expiration de l'échéance:* 02.06.2003
4. *Remarques:* C/14125/2002-12 SP
Tribunal de première Instance de Genève
1211 Genève 3
(00751014)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Parz. Nr. 523 Ennenda'nGläubiger: Der Inhaber'nSchuldner: Erben von Heft-Kast Peter, 1897, sel.
3. *Nr. des Titels:* 59
4. *Saldo/Wert:* CHF 3'000
5. *Ausgestellt am:* 24.01.1941
6. *Auskündungsfrist:* 02.12.2003
Grundbuchamt des Kantons Glarus
8750 Glarus
(00751044)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Aktienzertifikat**
2. *Lautend auf:* Carlo Goetschel, geb. 12. September 1938, von Seuzach ZH, Aktienzertifikat Nr. 3 betreffend 200 Namenaktien Nr. 701-900 der ZR Zurich Relocation AG, vormals SAV Sportanlagenverwaltungs AG, Nennwert je Aktie CHF 100.-
3. *Auskündungsfrist:* 02.03.2003
4. *Bemerkungen:* E0020057
Bezirksgericht Zürich
8004 Zürich
(00751048)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namen-Schuldbrief**
2. *Lautend auf:* Walter Märki
3. *Lastend auf:* dem Grundstück Nr. 3163-4, Grundbuch Thun-Strättigen, im 2. Rang
4. *Saldo/Wert:* CHF 30'000
5. *Ausgestellt am:* 27.02.1979
6. *Auskündungsfrist:* 02.12.2003
7. *Bemerkungen:* 03 02 1014
Amtsgericht Luzern-Land
6011 Kriens
(00751050)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namensschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Parz. Nr. 72 Netstal'nGläubiger: Glarner Kantonalbank, Glarus'nSchuldner: Die jeweiligen Eigentümer von:nParz. 71 (Pesenti Rudolf, Güssli 17, 8754 Netstal)'nParz. 73 (Schüpp Armin und Schüpp-Mehr Marianne, Güssli 21, 8754 Netstal)
3. *Nr. des Titels:* 1092
4. *Saldo/Wert:* CHF 10'000
5. *Ausgestellt am:* 17.07.1975
6. *Auskündungsfrist:* 02.12.2003
Grundbuchamt des Kantons Glarus
8750 Glarus
(00751052)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Eigentümerschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Gbbl. Nm. 575, 576 und 178-2 des Wyss-Allemann Rudolf: a) Eigentümerschuldbrief von CHF 17'000.-, Beleg I/9419, im 1. Rang b) Eigentümerschuldbrief von CHF 8'000.-, Beleg I/9420, im 2. Rang
3. *Ausgestellt am:* 08.07.1950
4. *Auskündungsfrist:* 02.12.2003
5. *Bemerkungen:* Z 02 1768 REE
Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen
4912 Aarwangen
(00751056)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namensschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Parz. Nr. 191 Hätzingen'nGläubiger: Lehrer-versicherungskasse des Kantons Glarus'nSchuldner: Erben von Aker Dora, 1921, sel.
3. *Nr. des Titels:* 613
4. *Saldo/Wert:* CHF 9'000
5. *Ausgestellt am:* 21.06.1938
6. *Auskündungsfrist:* 02.12.2003
Grundbuchamt des Kantons Glarus
8750 Glarus
(00751064)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Parz. Nr. 302 Schwänd'nGläubiger: Der Inhaber'nSchuldner: Ortsgemeinde Schwänd
3. *Nr. des Titels:* 16
4. *Saldo/Wert:* CHF 8'444.45
5. *Ausgestellt am:* 13.12.1842
6. *Auskündungsfrist:* 02.12.2003
Grundbuchamt des Kantons Glarus
8750 Glarus
(00751070)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: Cédule hypothécaire nominative**
2. *Grevant:* en 1er rang et sans concours la parcelle no 10190 de la Commune de Troinex
3. *Solde/Valeur:* CHF 120'000
4. *Expiration de l'échéance:* 02.12.2003
5. *Remarques:* C/25538/2002-12 SP
Tribunal de première instance de Genève
1211 Genève 3
(00751072)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Parz. Nr. 302 Schwänd'nGläubiger: Der Inhaber'nSchuldner: Ortsgemeinde Schwänd
3. *Nr. des Titels:* 1173
4. *Saldo/Wert:* CHF 555.55
5. *Ausgestellt am:* 27.12.1865
6. *Auskündungsfrist:* 02.12.2003
Grundbuchamt des Kantons Glarus
8750 Glarus
(00751074)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Schuldbrief**
2. *Lastend auf:* dem Grundstück Nr. 1294, Unter-Haberbrie, Grundbuch Willisau-Land, im 2. Rang.
3. *Saldo/Wert:* CHF 3'000
4. *Ausgestellt am:* 16.06.1977
5. *Auskündungsfrist:* 02.12.2003
6. *Bemerkungen:* 01 02 411
Amtsgericht Willisau
6130 Willisau
(00751078)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Parz. Nr. 566 und 567 Netstal'nGläubiger: Der Inhaber'nSchuldner: Erben von Bizzoccoli Romano, 1934, sel.
(00751078)

3. *Nr. des Titels:* 503
4. *Saldo/Wert:* CHF 15'000
5. *Ausgestellt am:* 21.04.1970
6. *Auskündungsfrist:* 02.12.2003
Grundbuchamt des Kantons Glarus
8750 Glarus
(00751080)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Parz. Nr. 1264, 1272, 1521, 1523, 1622 und 1708 Elm'nGläubiger: Der Inhaber'nSchuldner: Elmer Rudolf, Obmoos, 8767 Elm
3. *Nr. des Titels:* 1095
4. *Saldo/Wert:* CHF 1'300
5. *Ausgestellt am:* 29.03.1897
6. *Auskündungsfrist:* 02.12.2003
Grundbuchamt des Kantons Glarus
8750 Glarus
(00751086)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Schuldbrief**
2. *Lastend auf:* Wohlen bei Bern-Gbbl. Nr. 3088-42 und 4219-110, als Gesamtpfandrecht je im 1. Rang, 8%; zG. Gewerkebank in Bern, nun Valiant Bank.
3. *Nr. des Titels:* Beleg 461
4. *Saldo/Wert:* CHF 230'000
5. *Ausgestellt am:* 23.01.1974
6. *Auskündungsfrist:* 29.11.2003
7. *Bemerkungen:* Z 02 4519
Gerichtskreis VIII Bern-Laupen
3011 Bern
(00751172)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Kassenobligation**
2. *Lautend auf:* Kassenobligation der Raiffeisenbank Reiden (nun Raiffeisenbank Wiggental), lautend auf den Inhaber, Laufzeit 31.8.1995 bis 31.8.1998, mit Coupons fällig am 31.8.1998.
3. *Nr. des Titels:* 4044
4. *Saldo/Wert:* CHF 20'000
5. *Auskündungsfrist:* 29.05.2003
6. *Bemerkungen:* 01 02 497
Amtsgericht Willisau
6130 Willisau
(00751184)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* GB Talers, Parzelle 747 Fol. 2 (Plasselb), zu Gunsten der UBS AG, Zürich (vorher des Schweizerischen Bankvereins, Baden).
3. *Saldo/Wert:* CHF 100'000
4. *Ausgestellt am:* 25.08.1978
5. *Auskündungsfrist:* 02.12.2003
6. *Bemerkungen:* SU.2002.52100
Bezirksgericht Baden
5400 Baden
(00751194)

Deuxième publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. **Titre: obligations hypothécaires**
2. *Grevant:* en 1er rang, la PPE no 50137, quote-part de 447/1000 de la parcelle de base no 675, folio no 2, nom local: Peletta, Commune d'Hérémence, avec droit exclusif sur l'appartement no 11, la cave no 5 et le dépôt-réduit no 6: a) obligation hypothécaire au porteur souscrite le 9 novembre 1985 devant Me Dominique Sierro à concurrence de CHF 35'000.- garantie par hypothèque, inscrite sous PJ no

4877-85 Hérémence, dont le montant est réparti à raison de CHF 17'500.- sur la part de copropriété (1/2) de Marianne Dayer née Mayoraz et de CHF 17'500.- sur la part de copropriété (1/2) d'André Dayer
b) obligation hypothécaire au porteur souscrite le 14 février 1997 devant Me Dominique Sierro de CHF 150'000.-, garantie par hypothèque, inscrite sous PJ no 9412-97 Hérémence, copropriété de Marianne Dayer née Mayoraz et d'André Dayer à raison d'1/2 chacun.

3. *Expiration de l'échéance:* 29.05.2003
4. *Remarques:* C2 02 196
Tribunal d'Hérens et Conthey
1950 Sion 2
(00751196)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. **Titel: Namensschuldbrief**
2. *Lautend auf:* Amtersparnkasse Oberhasli
3. *Lastend auf:* Uttigen-Grundbuchblatt Nr. 310 des Zurbügg Paul sel., zu 6.5% im 3. Rang.
4. *Nr. des Titels:* Beleg III/1796
5. *Saldo/Wert:* CHF 30'000
6. *Ausgestellt am:* 06.05.1964
7. *Auskündungsfrist:* 28.11.2003
8. *Bemerkungen:* Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. Z 02 977 LE1
Gerichtskreis IX Schwarzenburg - Seftigen
3123 Belp
(00751248)

Kraftloserklärung
Annulation
Amortamento

Art. 971, 977, 986 OR
Art. 971, 977, 986 CO
Art. 971, 977, 986 CO

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel: Sparheft**
2. *Lautend auf:* NAB (Neue Aargauer Bank) mit Sitz in Aarau
3. *Nr. des Titels:* 0882-857612-80-2
4. *Saldo/Wert:* CHF 11'469.45
5. *Ausgestellt am:* 11.04.2002
6. *Bemerkungen:* SU.2002.50515
Gerichtspräsidium Aarau
5001 Aarau
(00027981)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel: Namensschuldbrief**
2. *Lautend auf:* die Erbengemeinschaft des am 15. Januar 2000 verstorbenen Edgar Merz-Hinermann, geb. 30.7.1910, von und in Beilwil am See wohnhaft gewesen, als Schuldnerin und die IRB Interregio Bank, mit Sitz in 5734 Reinach AG, Hauptstrasse 65, als Grundpfandgläubigerin.
3. *Lastend auf:* GB Beilwil am See Nr. 211, Plan 16, Parzelle 1691, im 1. Rang.
4. *Saldo/Wert:* CHF 11'000
5. *Ausgestellt am:* 16.10.1914
6. *Bemerkungen:* SU.2001.50597
Gerichtspräsidium Kullm
5726 Unterkulm
(00751020)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel: Aktienzertifikat**
2. *Lautend auf:* Robert Wirz, ausgegeben am 20. Dezember 2000, Nennwert je Aktie CHF 10.-nAktienzertifikat Nr. 9 über 100 Namenaktien, Nrn. 217'197 bis 217'296, der Aspectra AG, Zeughausstrasse 31, 8004 Zürich
3. *Bemerkungen:* E0020034
Bezirksgericht Zürich
8004 Zürich
(00751022)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. **Titel: Namensschuldbrief**
2. *Lautend auf:* bisher: Willi Hediger, Reinach, und neu: Raphael und Maya Benz-Hunziker, Menziken, neue Adresse: Pilatusstrasse 47 B, Postfach, 5734 Reinach AG, als Grund-

pfandschuldner, und auf Unbekannt (letzter Eintrag im Gläubigerregister: Bank in Reinach) als Grundpfandgläubigerin.

3. *Lastend auf:* GB Reinach Nr. 4336, Plan 39, Parzelle 3928, im 1. Rang
a) CHF 215'000.- Namensschuldbrief vom 23. Januar 1980/26. Februar 1981
b) CHF 700'000.- Namensschuldbrief vom 15. Dezember 1989
4. *Bemerkungen:* SU.2001.50581
Gerichtspräsidentium Kulm
5726 Unterkulm
(00751026)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. *Titel:* **Aktienzertifikat**
2. *Lautend auf:* Peter Zurbrugg, Aktienzertifikat Nr. 7 über 10 Namenaktien zu je CHF 1'000.- (Nr. 91-100) der Netocera AG.
3. *Ausgestellt am:* 01.01.1998
4. *Bemerkungen:* E0020030
Bezirksgericht Zürich
8004 Zürich
(00751032)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. *Titel:* **Namensparheft d. Crédit Suisse (Fil. in Burgdorf)**
2. *Lautend auf:* Emma Dubath (geb. 23. Februar 1908)
Saldo per 14. Juli 2001
3. *Nr. des Titels:* 774936-50
4. *Saldo/Wert:* CHF 31'770.90
5. *Bemerkungen:* E0020018
Bezirksgericht Zürich
8004 Zürich
(00751036)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. *Titel:* **Kassenobligation**
2. *Lautend auf:* Berger-Guyaz Heinrich Kassenobligation bei der Obersimmentalischen Volksbank, Zweisimmen, verfallen am 18.10.2001, 1.75% Zins, inklusive 2 Coupons
3. *Nr. des Titels:* 201,217
4. *Saldo/Wert:* CHF 25'000
5. *Bemerkungen:* Z.02 119 LE1
Gerichtskreis XIII Obersimmental - Saanen
3792 Saanen
(00751038)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. *Titel:* **Namensparheft der Graubündner Kantonalbank**
2. *Lautend auf:* Marco Schmidt, Berglün
3. *Nr. des Titels:* CS 0.900027.5
4. *Bemerkungen:* 2002/1268
Bezirksgericht Plessur
7002 Chur
(00751042)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. *Titel:* **Kassenobligation**
2. *Lautend auf:* den Inhaber Kassenobligation der Graubündner Kantonalbank, %Satz 3 3/8%, Zinsbeginn 28.4.2000, fällig am 28.4.2002, mit Coupons per 28.4.2002
3. *Nr. des Titels:* 0.6441002
4. *Saldo/Wert:* CHF 20'000
5. *Bemerkungen:* 2002/1165
Bezirksgericht Plessur
7002 Chur
(00751046)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la Judicature soussignée et dans le délai imparti. Il est donc déclaré nul.

1. *Titre:* **livrets d'épargne**
2. *Au nom de:* deux livrets d'épargne de la Banque Cantonale Neuchâteloise no A 5083.52.90 de CHF S'571.50 et no A 5309.99.50 de CHF 222.95
3. *Remarques:* TL.2002.7/em
Tribunal Civil du District de Neuchâtel
2001 Neuchâtel
(00751138)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. *Titel:* **Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* der Liegenschaft Kat. Nr. 5318 an der Mühlestrasse 7, 8803 Rüschlikon, an 2. Pfandstelle
3. *Saldo/Wert:* CHF 200'000
4. *Ausgestellt am:* 10.03.1975
5. *Bemerkungen:* E5010024
Bezirksgericht Horgen
8810 Horgen
(00751140)

Im Interesse des Liquidators

sollte der Schuldenruf erst angeordnet werden, nachdem die Auflösung der Gesellschaft beim kantonalen Handelsregisteramt angemeldet und im SHAB publiziert worden ist.

Die Registerbehörden sind angewiesen, eine Löschung erst dann vorzunehmen, wenn der dreimalige Schuldenruf **nach** Eintrag der Auflösung der Gesellschaft im Handelsregister erfolgt ist.

Dans l'intérêt du liquidateur

les appels aux créanciers ne devraient être ordonnés qu'après la réquisition à l'offre du registre du commerce du canton d'inscrire et publier dans la FOSC la dissolution de la société.

Les autorités du registre du commerce ne procéderont à la radiation que si les trois appels aux créanciers ont eu lieu **après** l'inscription de la dissolution de la société au registre du commerce.

Nell'interesse del liquidatore

solo i richiami ai creditori dovrebbero essere ordinati dopo la requisizione all'ufficio del registro di commercio cantonale d'iscrivere e pubblicare nel FUSC la dissoluzione della società.

Le autorità del registro di commercio non procederanno alla radiazione che se i tre richiami ai creditori hanno avuto luogo **dopo** l'iscrizione della dissoluzione della società al registro di commercio.

Öffentliches Beschaffungswesen

Marchés publics
Acquisti pubblici

Ausschreibungen nicht der WTO unterstellt

Appels d'offres non soumis à l'OMC

Bandi di concorso non sottomessi alle regole dell'OMC

Lieferaufträge Fournitures Forniture

Bund Confédération Confederazione

1. **Auftraggeber:**
Regionalspital Bojnice (Slowakische Republik)
vertreten durch:
Ernst Basler + Partner AG
Mühlebachstrasse 11, 8032 Zürich
Fax 01 395 16 17
im Rahmen eines Finanzhilfeprojekts des
Staatssekretariat für Wirtschaft (seco)
Infrastrukturfinanzierung INET
Efingerstrasse 1
3003 Bern
2. **Verfahrensart:**
Offenes Verfahren
- 3a. **Ort der Ausführung:**
Stadt Bojnice – Slowakische Republik
- 3b. **Detaillierte Aufgabenbeschreibung:**
Im Rahmen des Finanzhilfeprojekts zwischen der Schweiz und der Slowakei finanziert das seco die Lieferung einer Anlage für die Verbrennung von Spitalmüll in einem bestehenden Gebäude in Bojnice, inkl. Rauchgasreinigung und Monitoringausrüstung. Die Ausschreibung umfasst im Wesentlichen die Ausführungsplanung, Herstellung, Lieferung, Montage und Inbetriebsetzung der Ausrüstungsgüter, das zugehörige Serviceangebot sowie die Schulung des Betriebs- und Unterhaltungspersonals. Die Arbeiten sind mit mehreren Missionen in die Slowakei und einer regelmäßigen Teilnahme an Sitzungen mit dem Projektpartner verbunden. Die Vorbereitung und Koordinierung dieser Missionen obliegt dem ausgewählten Unternehmen.
- 3c. **Aufteilung des Auftrags in Lose:**
Nein
4. **Ausführungstermin:**
Die Lieferung ist ab Juni 2003 vorgesehen
5. **Bietergemeinschaften:**
Die Bildung von Bietergemeinschaften ist nicht ausgeschlossen, sofern eines der beteiligten Unternehmen als Auftragsverantwortlicher auftritt. Eine schriftliche Vereinbarung zwischen den Unternehmen mit Solidarhaftung ist einzuzeichnen.
- 6a. **Frist und Form für die Einreichung der Angebote:**
Die Offerten müssen bis spätestens am
20. Januar 2003, 12.00 Uhr,
bei der unter dem Punkt 6b genannten Adresse per Einschreiben oder per Bote eingetroffen sein. Der verschlossene, äussere Umschlag ist deutlich gemäss den Vorgaben in den Ausschreibungsunterlagen zu beschriften.
- 6b. **Adresse zur Bestellung der Ausschreibungsunterlagen und zur Einreichung des Angebotes:**
Ernst Basler + Partner AG
Herr Markus Sommerhalder
Mühlebachstrasse 11
8032 Zürich
Fax 01 395 16 17
- 6c. **Gebühren für die Ausschreibungsunterlagen:**
Die Ausschreibungsunterlagen können bei dieser Adresse schriftlich gegen eine Schutzgebühr von CHF 200.– angefordert werden.
Die Schutzgebühr ist auf folgendes Konto einzuzahlen: ZKB Zürich Nr. 1113-0060.244 (bank clearing number: 713).
- 6d. **Sprache des Angebots:**
Englisch
7. **Kautions/Sicherheiten:**
Anzahlungs- und Erfüllungsgarantie, gemäss Ausschreibungsunterlagen.
8. **Zahlungsbedingungen:**
Die Zahlung erfolgt in Schweizer Franken. Die detaillierten Zahlungsbedingungen sind den Ausschreibungsunterlagen zu entnehmen.
9. **Eignungs- und Zuschlagskriterien:**
Diese Ausschreibung richtet sich an Schweizer Unternehmen, da es sich bei der Schweizer Finanzhilfe zugunsten der Slowakischen Republik um eine gebundene Unterstützungsmaßnahme handelt. Der Hauptlieferant muss eine Schweizer Firma sein (mit Eintrag im Schweizerischen Handelsregister) und muss in der Herstellung von Spitalmüllverbrennungsanlagen über nachweisbare Erfahrung verfügen.
In einem begrenzten Umfang können Ausrüstungsgüter aus einem anderen Ursprungsland als der Schweiz in das Projekt aufgenommen werden, falls ein ausländisches Produkt unbedingt zur Systemausrüstung gehört und in der Schweiz nicht erhältlich ist oder kein gleichwertiges Schweizer Produkt angeboten wird, oder ein solches nicht zu vergleichbaren Kosten angeboten werden kann oder wenn das ausländische Produkt erhebliche Vorteile aufweist, solange die Schweizer Wertschöpfung nicht unter 51% sinkt.

Ein Auszug aus dem Handelsregister und dem Betriebsregister müssen der Offerte beigelegt werden.
Zuschlagskriterien für die Auswahl des Lieferanten sind in der folgenden Reihenfolge:

- Qualität des Angebotes
- Qualifizierung und Erfahrung des Projektteams
- Offertierter Preis und Betriebskosten der Anlage
- Qualität der Unternehmung bzw. des Konsortiums

10. **Beschaffungsart:**

Liefervertrag inklusive unterstützende Dienstleistungen.

11a. **Varianten zugelassen:**

Varianten können zusätzlich zur Hauptofferte als Option angeboten werden. Die Vorteile einer Variante müssen klar dokumentiert werden. Weitere Angaben finden Sie in den Ausschreibungsunterlagen.

11b. **Tetlangebote zugelassen:**

Nein

12. **WTO-Übereinkommen:**

Die Ausschreibung unterliegt nicht dem WTO-Übereinkommen.

13. **Einzelbezugspreise:**

Alle für die Durchführung der Lieferungen und der Ausbildung notwendigen Leistungen, Ausrüstung, Material, Transport, Nebenkosten, Versicherungen, Spesen, etc.

14. **Verhandlungen:**

Bleiben vorbehalten

15. **Gültigkeit des Angebotes:**

Mindestens 90 Kalendertage.

16. **Submissionskosten:**

Die Kosten zur Erstellung der Angebote gehen zu Lasten der Bewerber. Es wird keine Entschädigung gewährt. Die Unterlagen werden nicht zurückgegeben.

17. **Allgemeine Geschäftsbedingungen:**

Gemäss den Ausschreibungsunterlagen.

18. **Bestimmungen zum Schutz der Arbeitnehmer:**

Öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz und im Rahmen der Entwicklungszusammenarbeit werden nur an Anbieterinnen und Anbieter vergeben, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen, sowie die Lohnleichheit für Mann und Frau gewährleisten.

19. **Rechtsmittelbelehrung:**

Das Ergreifen von Rechtsmitteln ist ausgeschlossen.

1. **Adjudicateur:**

Hôpital Bojnice (République Slovaque)

représenté par

Ernst Basler + Partner AG

Mühlebachstrasse 11, 8032 Zürich

Fax 01 395 16 17

dans le cadre d'un projet d'assistance financière du

Secrétariat d'Etat à l'économie (seco)**Financement d'Infrastructure INET****Efingerstrasse 1****3003 Bern**2. **Procédure d'adjudication:**

Procédure ouverte

3a. **Lieu de la réalisation:**

La ville de Bojnice – République Slovaque

3b. **Description du mandat:**

Dans le cadre de l'accord d'aide financière entre la Suisse et la Slovaquie, le seco finance la livraison d'une installation d'incinération de déchets médicaux dans un bâtiment déjà existant à Bojnice, y compris le dépoussiéreur du gaz de fumée et l'équipement analytique. Cet appel d'offres couvre essentiellement la planification en détail, la fabrication, la livraison, la surveillance de l'installation et de la mise en service, l'offre du service d'après-vente des appareils d'équipement ainsi que l'instruction du personnel d'installation, d'opération et d'entretien. Ces travaux nécessiteront plusieurs missions en République Slovaque ainsi qu'une participation régulière aux séances avec les partenaires au projet. La préparation et la coordination de ces missions seront du ressort du fournisseur retenu.

3c. **Répartition des services:**

Non

4. **Délai de livraison prévu:**

La livraison est prévue de s'échelonner dès juin 2003.

5. **Offres de consortiums:**

Des propositions de formations de consortiums par des sociétés conjointes ne sont pas exclues, si une des sociétés du consortium est présentée comme responsable pour les relations extérieures (fournisseur pilote). Une déclaration écrite d'obligation solidaire entre les sociétés d'un consortium doit être incluse dans l'offre.

6a. **Délai de remise des offres:**

Les offres devront être reçues au plus tard le

20 janvier 2003 à 12.00 heures.

Les offres seront déposées à l'adresse spécifiée sous 6b par envoi recommandé ou par porteur. L'enveloppe fermée extérieure doit être marquée selon les prescriptions dans le dossier d'appel d'offres.

6b. **Adresse pour obtenir le dossier d'appel d'offres et pour déposer les offres:**

Ernst Basler + Partner AG

Herr Markus Sommerhalder

Mühlebachstrasse 11

8032 Zürich

Fax 01 395 16 17

6c. **Cont du dossier d'appel:**

Le dossier d'appel d'offres peut être obtenu à cette adresse au coût de fr. 200.– par demande écrite.

Cet émoulement devra être réglé sur le compte ZKB Zurich N° 1113-0060.244 (bank clearing number 713).

6d. **Langue de l'offre:**

Anglais

7. **Cautions/Sécurité:**

Selon les documents d'appel d'offres: garanties d'acompte et de bonne exécution.

8. **Conditions de paiement:**

Le paiement s'effectuera en Francs Suisses. Les conditions de paiement détaillées sont mentionnées dans le dossier d'appel d'offres.

9. **Evidence et qualification:**

Cet appel d'offres s'adresse à des entreprises suisses étant donné que l'assistance financière suisse en faveur de la Slovaquie est une aide liée. Le fournisseur pilote doit être une entreprise suisse (avec enregistrement dans le registre suisse du commerce) et doit prouver son expérience dans l'incinération de déchets médicaux.
Des fournitures ou parties de fournitures provenant d'un autre pays que la Suisse sont acceptées de façon limitée dans le projet, dans le cas où un produit étranger indispensable au système d'équipement ne serait pas disponible en Suisse, ou ne pourrait être proposé à des coûts comparables, ou si le produit étranger présente d'importants avantages et pour autant que la valeur ajoutée suisse ne soit pas inférieure à 51%.

Un extrait du registre du commerce et du registre des poursuites devront être fournis avec l'offre.

Les critères de sélection sont par ordre:

- Qualité de l'offre
- Qualification et expérience du personnel
- Prix et frais d'exploitation
- Qualification de l'entreprise ou du consortium

10. **Type de mandat:**

Contrat de livraison avec les prestations de service y-relatives.

11a. **Variantes:**

En plus de l'offre principale, des alternatives peuvent être offertes sous forme de variantes. Les avantages de ces alternatives doivent être documentés d'une façon claire. Pour d'autres informations, veuillez vous référer au dossier d'appel d'offres.

11b. **Offres partielles:**

Sont exclues.

12. **L'accord OMC:**

L'appel d'offres n'est pas soumis à l'accord de l'OMC.

13. **Frais annexes à inclure:**

Tous les frais liés aux services pour l'exécution des livraisons et l'instruction du personnel, équipement, transport, frais supplémentaires, coûts d'assurances, frais de gestion, etc.

14. **Négociations:**

Les offres peuvent être négociées.

15. **Validité de l'offre:**

Au minimum 90 jours.

16. **Frais de soumission:**

Les frais d'établissement des offres sont à la charge des soumissionnaires. Aucune indemnisation ne pourra être demandée par les soumissionnaires et les documents ne leur seront pas retournés.

17. **Conditions générales:**

Sont stipulées dans les dossiers d'appel d'offres.

18. **Disposition relatives à la protection des travailleurs:**

Seront pris en considération seulement les soumissionnaires qui garantiront le respect de la réglementation régissant la sécurité et les conditions de travail des employés et employés ainsi que celles régissant l'égalité des salaires entre hommes et femmes.

19. **Arts sur les droits d'appel:**

La voie de recours est exclue.

Vergabene Aufträge nach WTO

Ordres attribués conformément à l'OMC

Appalti aggiudicati in conformità all'OMC

Lieferaufträge Fournitures Forniture

Bund Confédération Confederazione

1. **Auftraggeberin**1.1 **Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:**

Eidg. Oberzolldirektion,

Sektion Material + Drucksachen

Heinz Aellig

Monbijoustr. 40

3003 Bern / CH

Telefon 031 / 322 66 18/Fax 031 / 323 37 82

e-mail: heinz.aellig@ezv.admin.ch

1.2 **Art des Auftraggebers:**

Bund

1.3 **Verfahrensart:**

Offenes Verfahren

1.4 **Auftragart:**

Lieferauftrag

2. **Auftraggegenstand**2.1 **Projekttitel der Beschaffung:**

Mobile Röntgenanlage für den Handelswaren-

verkehr

2.2 **Nummer des Gemeinschaftsprojektnummer (CPV):**

29000000

3. **Verfahren**3.1 **Vergabekriterien:**

ohne Angabe

3.2 **Berücksichtigter Anbieter:**

Siemens Schweiz AG

Querstrasse 17

8953 Dietikon-Fahrweid / CH

3.3 **Aufträge an Dritte:**

Nein

3.4 **Angabe über den Preis:**

Preisspanne von

2'826'740.00 CHF bis 5'858'000.00 CHF

3.5 **Begründung des Zuschlagsentscheides:**

Bestes Preis-/Leistungsverhältnis

4. **Sonstige Informationen:**

4.1 **Sonstige Angaben:** Ausschreibung im SHAB-Nr. 105 vom 04.06.2002
Für Projekt Mobile Röntgenanlage für den Handelswaren-

verkehr

4.2 **Datum des Zuschlags:** 25.11.20024.3 **Anzahl eingegangene Angebote:** 5

4.4 **Rechtsmittelbelehrung:** Gegen die vorliegende Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

(00027971)

1. **Pouvoir adjudicateur**1.1 **Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:**

Direction générale des douanes,

Section Matériel et imprimés

Heinz Aellig

Monbijoustr. 40

3003 Bern / CH

Téléphone 031 / 322 66 18/Fax 031 / 323 37 82

e-mail: heinz.aellig@ezv.admin.ch

1.2 **Genre de pouvoir adjudicateur:**

Confédération

1.3 **Mode de procédure choisi:**

Procédure ouverte

1.4 **Genre de marché:**

Marché de fournitures

2. **Objet du marché**2.1 **Titre du projet du marché:**

Scanner mobile pour le trafic des marchandises

de commerce

2.2 **Vocabulaire commun des marchés publics (CPV):**

29000000

3. **Procédure**3.1 **Critères d'adjudication:**

sans indication

3.2 **Désignation de l'adjudicataire retenu:**

Siemens Schweiz AG

Querstrasse 17

8953 Dietikon-Fahrweid / CH

3.3 **Marchés sous-traitable à des tiers:**

Non

3.4 **Indication sur le prix:**

Fourchette de prix

2'826'740.00 CHF jusqu'à 5'858'000.00 CHF

3.5 **Raisons de la décision d'adjudication:**

Meilleur rapport

prix / prestation

4. **Autres informations:**

4.1 **Autres indications:** Appel d'offres dans la FOSC n° 105 du 04.06.2002

Pour le projet Scanner mobile pour le trafic des marchandises

4.2 **Date de l'adjudication:** 25.11.2002

4.3 **Nombre d'offres contractées:** 5

4.4 **Indication des voies de recours:** La présente publication peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire, y seront joint une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

(00027977)

1. **Commissioning party**1.1 **Client's official name and address:**

Swiss Directorate General of Customs,

Material and Stationery Office

Heinz Aellig

Monbijoustr. 40

3003 Bern / CH

Telephone 031 / 322 66 18/Fax 031 / 323 37 82

e-mail: heinz.aellig@ezv.admin.ch

1.2 **Client category:**

Confederation

1.3 **Type of procedure:**

Open procedure

1.4 **Type of commission:**

Delivery order

2. **Object of the commission**2.1 **Project title of the acquisition:**

Mobile X-ray scanner for commercial vehicles

2.2 **Number of the Community Procurement Vocabulary**

(CPV): 29000000

3. **Procedure**3.1 **Criteria for award:**

without information

3.2 **Tenderer considered:**

Siemens Schweiz AG

Querstrasse 17

8953 Dietikon-Fahrweid / CH

3.3 **Commissions from third parties:**

No

- 3.4 *Information about the price:* Price range from 2'826'740.00 CHF up to 5'858'000.00 CHF
- 3.5 *Reasons for the decision to award:* Best price / performance relation
4. **Additional information:**
- 4.1 *Additional information:* Ausschreibung SHAB-Nr. EN 105 From 04.06.2002
Für Projekt Mobile X-ray scanner for commercial vehicles
- 4.2 *Date of the award:* 25.11.2002
- 4.3 *Number of offers received:* 5
- 4.4 *Statement of rights of redress:* A complaint against the present publication may be lodged in writing within 20 days of the date of publication at the Appeals Commission for public procurement (Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen, Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). The complaint is to be submitted in duplicate and must contain the request, the reasons supporting it including indication of the evidence and the signature of the complainant or his/her representative. The complaint must be accompanied by a copy of the present publication and by available evidence..
- (00028013)

Dienstleistungsaufträge Services Servizi

Bund Confédération Confederazione

1. **Auftraggeberin**
- 1.1 *Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:*
Bundesamt für Gesundheit
Dr. E. Altpeter
Schwarztörstrasse 96
3003 Bern / CH
Telefon 031 323 87 06/Fax 031 323 87 95
e-mail: ekkhardt.altpeter@bag.admin.ch
- 1.2 *Art des Auftraggebers:* Bund

- 1.3 *Verfahrensart:* Freihändiges Verfahren
- 1.4 *Auftragsart:* Dienstleistungsauftrag
2. **Auftragsgegenstand**
- 2.1 *Projekttitel der Beschaffung:*
Bakt. Ausführung der grenzsanitären Untersuchungen in Transitzentren und Empfangsstellen
- 2.2 *Dienstleistungskategorie (CPC):* Gesundheits-, Veterinär- und Sozialwesen
- 2.3 *Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV):* 74231720
3. **Verfahren**
- 3.1 *Vergabekriterien:*
- Einziger Anbieter der grenzsanitären Untersuchungen an der Grenze.
- Langjährige befriedigende Geschäftsbeziehung.
- 3.2 *Berücksichtigter Anbieter:*
Schweizerisches Rotes Kreuz
Rainmattstrasse 10
3001 Bern / CH
- 3.3 *Aufträge an Dritte:* Nein
- 3.4 *Angabe über den Preis:* 395'000.00 CHF
- 3.5 *Begründung des Zuschlagsentscheides:* Garantie der Betriebssicherheit.
4. **Sonstige Informationen:**
- 4.1 *Datum des Zuschlags:* 21.11.2002
- 4.2 *Anzahl eingegangene Angebote:* ohne Angabe
- 4.3 *Rechtsmittelbelehrung:* Gegen die vorliegende Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.
- (00027647)

Vergebene Aufträge nicht der WTO unterstellt
 Ordres attribués non soumis à l'OMC
 Appalti aggiudicati non sottostanno alle regole dell'OMC

Dienstleistungsaufträge Services Servizi

Diverse Diversi Diversi

1. **Auftraggeberin**
- 1.1 *Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:*
SBB AG, Bern Grossprojekte Zimmerberg
Bernard Wüst
Kasernenstr. 95/97
8021 Zürich / CH
Telefon 0512 22 3105/Fax 0512 22 3107
- 1.2 *Art des Auftraggebers:* Andere
- 1.3 *Verfahrensart:* Selektives Verfahren
- 1.4 *Auftragsart:* Dienstleistungsauftrag
2. **Auftragsgegenstand**
- 2.1 *Projekttitel der Beschaffung:*
Prüfungsmurmandat für Lärmsanierung Eisenbahn im Raum Bünzthal/Limmattal Los 1 und 2
- 2.2 *Dienstleistungskategorie (CPC):* Unternehmensberatung und zugehörige Tätigkeiten
- 2.3 *Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV):* 74000000
3. **Verfahren**
- 3.1 *Vergabekriterien:*
- Eignungsnachweis gemäss Publikation im SHAB
- Bewertung der Submissionsunterlagen nach Qualität (Nutzwert)
- Tiefste Kosten pro Punkt Nutzwert
- 3.2 *Berücksichtigter Anbieter:*
IG Steinmann, mund. ganz und partner
Aaraustrasse 69
5200 Brugg / CH

- 3.3 *Aufträge an Dritte:* Nein
- 3.4 *Angabe über den Preis:* 114'114.00 CHF
- 3.5 *Begründung des Zuschlagsentscheides:* Diese Ausschreibung (SHAB Nr. 16) wurde gemäss Vorgabe für die Präqualifikation der Prüflinge mitverwendet (8 Anbieter wurden berücksichtigt). Die Unterlagen wurden am 21. August 2002 zugestellt. Die Offerteingabe war am 30. September 2002. Von den 7 Eingaben erreichten nur 3 Anbieter die vorgebene Mindestpunktzahl von 350 und mind. Note 3,5 für die Schlüsselpersonen. Der Anbieter erhält den Zuschlag, weil er die tiefsten Kosten pro Punkt Nutzwert hat. Diese ergeben sich bei der Variante Stabsaufgaben CHF 312.64.
4. **Sonstige Informationen:**
- 4.1 *Sonstige Angaben:* Ausschreibung im SHAB-Nr. 16 vom 24.01.2002
Für Projekt Lärmsanierung Eisenbahn im Bünzthal Limmattal
- 4.2 *Datum des Zuschlags:* 11.11.2002
- 4.3 *Anzahl eingegangene Angebote:* 7
(00027933)

Anzeigen-Annahmestelle

Annonces-Agentur Biel AG
 Längfeldweg 135, 2501 Biel
 Telefon 032 344 82 98
 Telefax 032 344 83 53
 E-Mail: anzeigen@gassmann.ch

Reservieren Sie jetzt Ihre Anzeige im SHAB, dem einzigen offiziellen Publikationsorgan der Eidgenossenschaft, welches regelmässig mit den neuesten amtlichen Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erscheint.

Wichtige Mitteilung an unsere Leserschaft und unsere Meldestellen

Am 27. Dezember 2002 und 3. Januar 2003 bleiben die Büros der Bundesverwaltung geschlossen. Aus diesem Grund erscheint an diesen Tagen kein SHAB. Die letzte Ausgabe mit Konkurs- und Nachlasspublikationen erscheint am Freitag, 20. Dezember 2002, übrige Meldungen werden letztmals am 31. Dezember 2002 publiziert. Die Ausgabe Nr. 1 erscheint am 6. Januar 2003. Publikationen der Rubriken Konkurse, Schuldbetreibungen und Nachlässe erscheinen erstmals in der Nr. 3 vom Mittwoch, 8. Januar 2003. Wir bitten um Kenntnisnahme.

Redaktion SHAB

Communication importante à nos lecteurs et à nos annonceurs

L'administration fédérale ne travaillera pas le 27 décembre 2002 ni le 3 janvier 2003. Pour cette raison, la FOSC ne paraîtra pas ces deux jours. Par conséquent, les annonces de faillite et de sursis concordataires seront publiées pour la dernière fois de l'année lors de l'édition du 20 décembre 2002 et le dernier numéro 2002 de la FOSC paraîtra le 31 décembre 2002. Le no 1 2003 paraîtra le 6 janvier 2003. Toutefois, les publications de faillites, de poursuites pour dettes et de sursis concordataires paraîtront pour la première fois dans le no 3 du mercredi 8 janvier 2003.

La rédaction de la FOSC

Importante informazione ai nostri lettori e inserzionisti

Il 27 dicembre 2002 e il 3 gennaio 2003 gli uffici dell'Amministrazione federale rimarranno chiusi. Per tale motivo, in questi giorni, il FUSC non verrà pubblicato. L'ultima edizione con le pubblicazioni circa i fallimenti e i concordati uscirà il venerdì 20 dicembre 2002, e gli annunci restanti saranno pubblicati per l'ultima volta il 31 dicembre 2002. L'edizione n. 1 uscirà il 6 gennaio 2003. Le pubblicazioni concernenti le rubriche Fallimenti e concordati, Esecuzioni, riprenderanno con il n. 3 di mercoledì 8 gennaio 2003. Vi preghiamo di prenderne nota.

Redazione FUSC

Marken Marques Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum
Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle
Istituto Federale della Proprietà Intellettuale
Swiss Federal Institute of Intellectual Property

Verlängerungen Prolongations Proroghe

- (111) ■ **P-264620** - (540) **CHURCHILL** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 08.05.2003 - (580) *Eingetragen am: 06.11.2002*
- (111) ■ **P-317485** - (540) **BEC D'OR** - Prolongation - Protection à partir du: 08.03.2002 - (580) *Enregistré le: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-318250** - (540) **COLLINS** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 06.01.2002 - (580) *Eingetragen am: 05.11.2002*
- (111) ■ **P-318960** - (540) **VENTILE** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 04.06.2002 - (580) *Eingetragen am: 06.11.2002*
- (111) ■ **P-321601** - (540) **APIANA** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 28.09.2002 - (580) *Eingetragen am: 06.11.2002*
- (111) ■ **P-321859** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 06.10.2002 - (580) *Eingetragen am: 06.11.2002*
- (111) ■ **P-321985** - (540) **CHORUS** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 04.11.2002 - (580) *Eingetragen am: 06.11.2002*
- (111) ■ **P-322008** - (540) **COREGA EXTRADENT** - Prolongation - Protection à partir du: 10.11.2002 - (580) *Enregistré le: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-322023** - (540) **JOHN WEST'S "MIDDLE-CUT" BRAND** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 11.11.2002 - (580) *Eingetragen am: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-322045** - (540) **FLUVAC** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 19.11.2002 - (580) *Eingetragen am: 12.11.2002*
- (111) ■ **P-322073** - (540) **SYNDAX** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 26.11.2002 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-322465** - Prolongation - Protection à partir du: 07.02.2003 - (580) *Enregistré le: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-322579** - (540) **SQUIER** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 04.11.2002 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-322591** - (540) **CAMBOZOLA** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 09.11.2002 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-322644** - (540) **SECU-QUICK** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 06.11.2002 - (580) *Eingetragen am: 06.11.2002*
- (111) ■ **P-322647** - (540) **FORTVAX** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 30.11.2002 - (580) *Eingetragen am: 12.11.2002*
- (111) ■ **P-322653** - (540) **FLATULEX** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 02.12.2002 - (580) *Eingetragen am: 12.11.2002*
- (111) ■ **P-322655** - (540) **VARIGLOBAL** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 02.12.2002 - (580) *Eingetragen am: 06.11.2002*
- (111) ■ **P-322691** - (540) **BINGO** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.12.2002 - (580) *Eingetragen am: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-322732** - Proroga - Protezione a partire dal: 21.02.2003 - (580) *Registrato il: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-322772** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 30.11.2002 - (580) *Eingetragen am: 06.11.2002*
- (111) ■ **P-322791** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 02.12.2002 - (580) *Eingetragen am: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-322984** - (540) **LEVO** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 10.01.2003 - (580) *Eingetragen am: 12.11.2002*
- (111) ■ **P-323405** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 14.01.2003 - (580) *Eingetragen am: 06.11.2002*
- (111) ■ **P-323480** - (540) **TANALGOA** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 03.11.2002 - (580) *Eingetragen am: 12.11.2002*
- (111) ■ **P-323612** - (540) **ACTRAPHAN** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 31.01.2003 - (580) *Eingetragen am: 06.11.2002*
- (111) ■ **P-323621** - (540) **STOSA** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 04.02.2003 - (580) *Eingetragen am: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-323622** - (540) **STOSA-DESIGN** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 04.02.2003 - (580) *Eingetragen am: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-323721** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 08.12.2002 - (580) *Eingetragen am: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-323770** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 04.02.2003 - (580) *Eingetragen am: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-323963** - Prolongation - Protection à partir du: 02.04.2002 - (580) *Enregistré le: 05.11.2002*
- (111) ■ **P-323983** - Proroga - Protezione a partire dal: 10.08.2002 - (580) *Registrato il: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-324621** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 29.11.2002 - (580) *Eingetragen am: 06.11.2002*
- (111) ■ **P-324748** - (540) **SPACT** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 29.12.2002 - (580) *Eingetragen am: 06.11.2002*
- (111) ■ **P-324996** - (540) **ACO** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 15.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-325381** - (540) **FRESHY 77** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.05.2003 - (580) *Eingetragen am: 11.11.2002*

- (111) ■ **P-325627** - Prolongation - Protection à partir du: 14.03.2003 - (580) *Enregistré le: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-325731** - (540) **MAAG** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 08.01.2003 - (580) *Eingetragen am: 06.11.2002*
- (111) ■ **P-326773** - (540) **NEVA-CLOG** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 19.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-327351** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 03.01.2003 - (580) *Eingetragen am: 06.11.2002*
- (111) ■ **P-400979** - (540) **OSYS** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 12.11.2002*
- (111) ■ **P-401022** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 12.11.2002*
- (111) ■ **P-403310** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 12.11.2002*
- (111) ■ **P-404252** - (540) **SWISS AUTOMATION WEEK** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404254** - (540) **MUT** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404255** - (540) **MUBA** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404256** - (540) **INELTEC** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404257** - (540) **ILMAC** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404258** - (540) **IGEHO** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404293** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404294** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404295** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404296** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404561** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404604** - (540) **SWISSDATA** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404605** - (540) **SWISSBAU** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404606** - (540) **PACK IT** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404638** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404639** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404640** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404641** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404642** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404643** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404874** - (540) **ENERGY VISIONS** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404910** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404991** - (540) **NATURA** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-404992** - (540) **BASLER PSI-TAGE** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-405024** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 12.11.2002*
- (111) ■ **P-405089** - (540) **TAXI-DANCER** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 12.11.2002*
- (111) ■ **P-405152** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-405699** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-406010** - (540) **SCHWEIZER MUSTERMESSE BASEL** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-406011** - (540) **SCHWEIZER MUSTERMESSE** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-406012** - (540) **SWISSTECH** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-406013** - (540) **MESSE BASEL** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-406097** - (540) **BEAU-RIVAGE PALACE** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 11.11.2002*

- (111) ■ **P-406109** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 08.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 05.11.2002*
- (111) ■ **P-406129** - (540) **ART** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 07.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-406235** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-406239** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-406502** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-406520** - (540) **BEAU-RIVAGE** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-406794** - (540) **ACCOMTEMP** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 12.11.2002*
- (111) ■ **P-409344** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-409754** - (540) **REFLETS** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-409807** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-410085** - (540) **BCV** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-410086** - (540) **BANQUE CANTONALE VAUDOISE** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-410128** - (540) **LA SUISSE INSURANCE** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-410129** - (540) **LA SUISSE ASSICURAZIONI** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-410130** - (540) **LA SUISSE VERSICHERUNGEN** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-410131** - (540) **LA SUISSE ASSURANCES** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-410132** - (540) **LA SUISSE** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-410196** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-410197** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-410198** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-410200** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-410201** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-410202** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-410205** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-410466** - (540) **GUIDE FINANCIER VAUDOIS** - Prolongation - Protection à partir du: 01.04.2003 - (580) *Enregistré le: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-410664** - (540) **NATURSWISS** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 08.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-410712** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 08.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-411265** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 02.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-411581** - (540) **EPIDOS** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 29.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 06.11.2002*
- (111) ■ **P-411748** - (540) **GARANTA-FREEZE** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 12.11.2002*
- (111) ■ **P-411749** - (540) **BIO-FREEZE** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 12.11.2002*
- (111) ■ **P-411775** - (540) **GAP KIDS** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-411776** - (540) **GAP** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-411777** - (540) **BABYGAP** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-412014** - Prolongation - Protection à partir du: 05.04.2003 - (580) *Enregistré le: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-412595** - (540) **BANANA REPUBLIC** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 11.11.2002*
- (111) ■ **P-413800** - (540) **FIDES** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*
- (111) ■ **P-413801** - (540) **ARS** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*

- (111) ■ **P-413802** - (540) **PRS** - Verlängerung - Schutzfrist ab: 01.04.2003 - (580) *Eingetragen am: 07.11.2002*

- (111) ■ **P-419479** - Prolongation - Protection à partir du: 16.04.2003 - (580) *Enregistré le: 06.11.2002*

Vollständige oder teilweise Löschungen auf Antrag des/der Inhaber/s Radiations totales ou partielles sur requête du titulaire Cancellazioni totali o parziali su richiesta del titolare

- (111) ■ **P-406109**
Teilweise Löschung - Neues
- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 35 Erteilen von geschäftlichen Auskünften über gemeinnützige Institutionen in der Schweiz, Organisationsberatung in Geschäftsangelegenheiten.
- 36 Sammeln von Spenden für wohltätige Zwecke, finanzielle Beratung, Revisionen.
- 41 Herausgabe des schweizerischen Sammlungskalenders.
(580) *Eingetragen am: 05.11.2002*
- (111) ■ **462446**
Löschung auf Antrag des/der Inhabers/in.
(580) *Eingetragen am: 04.11.2002*
- (111) ■ **472813**
(540) **XALCOM** - Radiation sur requête du titulaire.
(580) *Enregistré le: 05.11.2002*
- (111) ■ **478805**
Löschung auf Antrag des/der Inhabers/in.
(580) *Eingetragen am: 11.11.2002*
- (111) ■ **489741**
(540) **GARDEN OF EDEN** - Löschung auf Antrag des/der Inhabers/in.
(580) *Eingetragen am: 11.11.2002*
- (111) ■ **491111**
(540) **HELIPAQ** - Teilweise Löschung - Neues
- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 10 Mikroskopische Spule aus Platin für den Einsatz im medizinischen Bereich, nämlich um Hirngefässaneurysmen zu verdichten bzw. zu verstopfen.
(580) *Eingetragen am: 06.11.2002*
- (111) ■ **493865**
Radiation partielle - Nouvelle
- (511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
- 11 Appareils d'éclairage, en particulier lampes, leurs parties et accessoires compris en classe 11, à l'exception des ampoules et feux pour véhicules.
(580) *Enregistré le: 22.10.2002*
- (111) ■ **498175**
Teilweise Löschung - Neues
- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 16 Druckereierzeugnisse schweizerischer Herkunft.
41 Sportliche und kulturelle Aktivitäten.
(580) *Eingetragen am: 01.10.2002*
- (111) ■ **501366**
(540) **swiss masai** - Teilweise Löschung - Neues
- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 41 Schulung, nämlich Anleitung und Einweisung in Methode zur Programmierung der motorischen Befehlsgabe des Hirs in Bezug auf Laufstil, Gang und Haltung.
(580) *Eingetragen am: 04.11.2002*
- (111) ■ **502334**
(540) **SWISS+MASAI** - Teilweise Löschung - Neues
- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 41 Schulung, nämlich Anleitung und Einweisung in Methode zur Programmierung der motorischen Befehlsgabe des Hirs in Bezug auf Laufstil, Gang und Haltung.
(580) *Eingetragen am: 04.11.2002*
- (111) ■ **502639**
(540) **CoolTex** - Löschung auf Antrag des/der Inhabers/in.
(580) *Eingetragen am: 07.11.2002*

Berichtigungen Rectifications Rettifiche

- (111) ■ **500948**
Berichtigung:
- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 1 Chemische Erzeugnisse für gewerbliche, wissenschaftliche, fotografische, land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Klebstoffe für gewerbliche Zwecke; Biopolymere und Kunststoffe im Rohzustand; chemische Erzeugnisse zum Frischhalten und Haltbarmachen von Lebensmitteln.
- 3 Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier- und Fettentfernungsmittel; Seifen; Parfümieren, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer, Zahnpfutzmittel.

- 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke; Kapseln aus tierischem oder pflanzlichem Material für die vorgenannten Erzeugnisse.
- 30 Kapseln aus pflanzlichem Material, insbesondere auf der Basis von Stärke, für Nahrungsmittel und Nahrungsergänzungsmittel (nicht für medizinische Zwecke), soweit in dieser Klasse enthalten.
- Alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.
- 39 Verpackung von chemischen Erzeugnissen sowie von diätetischen Erzeugnissen für medizinische Zwecke und von Nahrungsmitteln und Nahrungsergänzungsmitteln (nicht für medizinische Zwecke).
- 42 Forschungs- und Entwicklungsdienstleistungen im Bereich Verpackung und/oder Verpackung; Vergabe von Lizenzen an gewerblichen Schutzrechten.
- Berichtigung
- (580) *Eingetragen am:* 16.07.2002
- (111) ■ **502193**
- (540) **HIGH TIMES** - Berichtigung
- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 9 Wissenschaftliche, Schiffsfahrts-, Vermessungs-, fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsmittel und -instrumente; Apparate und Instrumente für die Leitung, die Verteilung, die Umwandlung, die Speicherung, die Regulierung oder die Steuerung von elektrischem Strom; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; einschliesslich bespielte Audio- und Video-Kassetten, digitale Audio-Disks und digitale Video-Disks; Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten; Verkaufsautomaten und Mechanismen für geldbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte und Computer; Feuerlöschgeräte.
- 16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Druckereierzeugnisse, einschliesslich Magazine und Bücher, Kalender, Postkarten und Poster; Buchbinderartikel; Photographien, Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit es in dieser Klasse enthalten ist; Drucklettern; Druckstöcke.
- 41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten, einschliesslich Zuerfügungstellen von Online-Magazine über ein globales Computer-Netzwerk; Zuerfügungstellen von Informationen über Pflanzen, einschliesslich Hanf, Musik, Kultur und Politik über ein globales Computer-Netzwerk zu Bildungs- und Unterhaltungszwecken; Organisation und Arrangieren von Ausbildungs- und Erziehungsseminaren und -Konferenzen; Preisverleihungs-Dienstleistungen; Fernseh-Programme, welche über ein globales Computer-Netzwerk gezeigt werden.
- (580) *Eingetragen am:* 20.08.2002
- (111) ■ **502576**
- (540) **SWIZZLE** - Berichtigung
- (511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
- 3 Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungsmittel und Schleifmittel; Seifen; Parfümerie, ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer, Zahnpfutzmittel.
- 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke; Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.
- 9 Wissenschaftliche, Schiffsfahrts-, Vermessungs-, elektrische, fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsmittel und -instrumente; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten; Verkaufsautomaten und Mechanismen für geldbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte und Computer; Feuerlöschgeräte.
- 16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien, soweit in Klasse 16 enthalten; Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Photographien; Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit in Klasse 16 enthalten; Drucklettern; Druckstöcke.
- 28 Spielkarten.
- 35 Detailhandels-Dienstleistungen, einschliesslich durch Telekommunikation, insbesondere Telefon, Telefax, E-Mail und Internet; Zusammenstellen, Arrangieren und Publizieren von Warenkatalogen; Versandverkaufsförderung; Marketing, einschliesslich Direktmarketing; Direktversandwerbung; Werbung, einschliesslich Werbung über den Versandhandel, beim Verkaufspunkt, durch Verkaufsförderung; Online-Werbung, Online-Direktverkauf, Verkaufsförderung; Organisation von Modeschauen und Präsentation von Kosmetika für Werbe- und verkaufsfördernde Zwecke.

Teilweise und vollständige Übertragungen Transferts totaux et partiels Trasmissioni totali e parziali

- (111) ■ **P-265858 P-302049 355643 355794 419817 423221 425705** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Northern Foods Group Limited, Beverly House, St. Stephens Square, Hull, East Yorkshire HU1 3XG, GB-Royaume-Uni - (740) *Mandat:* KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex - (580) *Eingetragen am:* 25.10.2002
- (111) ■ **P-266190 P-268363 P-268546 P-268814 324034 324035 326670 405262** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Bon appétit Retail Holding AG, Rechtsdienst, Industriestrasse 25, 8604 Volketswil - (580) *Eingetragen am:* 28.10.2002
- (111) ■ **P-274697 P-275116 P-278589 P-307275 P-308858 P-309572 P-310302 P-315494 324912 325146 325340 325525 326204 326891 326892 327286 327287 328614 329203 331986 333180 333682 335331 336068 337980 338868 339548 339550 342349 342827 344970 346968 349058 350304 351820 351821 351822 355676 357365 359129 361309 362752 363071 363431 363809 365786 365787 365880 369681 371721 371935 372357 373141 373928 374738 375094 375233 377527 380126 381354 383031 384354 384958 386008 386934 388191 389742 391090 391286 391677 392562 392966 394179 394180 396208 399402 399734 405880 407302** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Novartis Nutrition AG, Monbijoustrasse 118, 3007 Bern - (580) *Eingetragen am:* 22.10.2002
- (111) ■ **P-283151** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* CBM ACQUISITION CORPORATION, One Meadowlands Plaza, Floor 15, East Rutherford, New Jersey 07073, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Vertreter/in:* KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex - (580) *Eingetragen am:* 16.10.2002
- (111) ■ **P-283151** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* CBM Intellectual Properties, Inc., 561, Keystone Avenue, Reno, Nevada (N.V. 89503), US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Vertreter/in:* KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex - (580) *Eingetragen am:* 16.10.2002
- (111) ■ **P-289891 385798 466412** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* MAYTAG WORLDWIDE, Ruyterkade 62, Curacao, NL-Pays-Bas - (740) *Mandat:* Dr. Lussardi AG, Kreuzbühlstrasse 8, 8008 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 30.10.2002
- (111) ■ **P-312529 (540) KUSTNER** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* KIMACO SA, 25, rue Pré-Bouvier, 1217 Meyrin 2 - (740) *Mandat:* MOINAS & SAVOYE SA, 42, rue Plantamour, 1201 Genève - (580) *Eingetragen am:* 29.10.2002
- (111) ■ **P-315601** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Weider Health and Fitness, 21100 Erwin Street, Woodland Hills, California 91367-3772, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Vertreter/in:* Ernst & Schnyder Rechtsanwälte, Dufourstrasse 32, 8008 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 21.10.2002
- (111) ■ **P-316182 (540) OPTENORM** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* AstraZeneca UK Limited, 15 Stanhope Gate, London W1Y 6LN, GB-Grossbritannien - (740) *Vertreter/in:* A. Braun Braun Héritier Eschmann AG Patentanwälte VSP, Holbeinstrasse 36-38 Postfach 160, 4003 Basel - (580) *Eingetragen am:* 27.05.2002
- (111) ■ **P-318250 (540) COLLINS** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Rockwell Collins, Inc., 400 Collins Road N.E., M/S 124-323 Cedar Rapids (Iowa 52498), US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Vertreter/in:* Dr. Lussardi AG, Kreuzbühlstrasse 8, 8008 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 05.11.2002
- (111) ■ **P-318960 (540) VENTILE** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Talbot Weaving (Chorley) Limited, Unit 11, Grove Mill, The Green, Eccleston, Chorley (Lancs PR7 5TZ), GB-Grossbritannien - (740) *Vertreter/in:* R.A. Egli & Co. Patentanwälte, Horneggstrasse 4, 8008 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 06.11.2002
- (111) ■ **P-321453 P-322744** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Chanel SARL, Burgstrasse 26, 8750 Glarus - (740) *Mandat:* A.W. Metz & Co. AG, Hotttingerstrasse 14, 8024 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 12.11.2002
- (111) ■ **P-321859** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Seattle Systems, Inc., 26296 Twelve Trees Lane, Poulsbo (WA 98370), US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 06.11.2002
- (111) ■ **335567** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Holcim (Schweiz) AG, 5303 Würenlingen - (740) *Vertreter/in:* Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25 - (580) *Eingetragen am:* 24.09.2002
- (111) ■ **343850 (540) FOME-COR** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Nevamar Company, LLC, 7240 Parkway Drive, Suite 310, Hanover, MD 21076, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 01.11.2002
- (111) ■ **343942 348057** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Bergin Ges.m.b.H. & Co. KG, 12-NÖ Süd, Strasse 14, 2355 Mr. Neudorf, AT-Ostereich - (740) *Vertreter/in:* Bovard AG, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25 - (580) *Eingetragen am:* 05.11.2002
- (111) ■ **360392** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Novartis Nutrition AG, Monbijoustrasse 118, 3007 Bern - (740) *Mandat:* Wander AG, Monbijoustrasse 115, 3007 Bern - (580) *Eingetragen am:* 31.10.2002
- (111) ■ **372139 378943** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Delphi Technologies, Inc., 5725 Delphi Drive, Troy, MI 48069-2815, US-Etats-Unis d'Amérique - (740) *Mandat:* Katarzow S.A., 19, rue des Epinettes, 1227 Les Acacias - (580) *Eingetragen am:* 25.10.2002
- (111) ■ **373651 373652 383040** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Holcim (Schweiz) AG, 5303 Würenlingen - (580) *Eingetragen am:* 24.09.2002
- (111) ■ **373655 375134** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Franzia Winery, LLC, 2 Nestle Way, Lathrop, CA 95330, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Vertreter/in:* Schmauder & Partner AG, Patenatwille VSP, Zwillingweg 7, 8038 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 28.10.2002
- (111) ■ **375798** - Trasferimento a: - (730) *Titolare:* MASSON S.P.A., Via Fratelli Bressan 2, 20126 Milano, IT-Italia - (740) *Mandat:* Jacobacci & Partners S.A., 2, avenue de la Gare des Eaux-Vives, 1207 Genève - (580) *Registrato il:* 23.10.2002
- (111) ■ **381220 (540) SPITIRE** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Richemont International S.A., Route des Biches 10, 1752 Villars-sur-Glâne - (740) *Mandat:* INFOSUISSE Information Horlogère et Industrielle, 18, rue du Grenier, 2302 La Chaux-de-Fonds - (580) *Eingetragen am:* 06.11.2002
- (111) ■ **384060** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Marie France Bodyline AG, Industriestrasse 16, 6302 Zug - (740) *Vertreter/in:* Strahlberg & Partners, Postfach 156, 3084 Wabern - (580) *Eingetragen am:* 07.11.2002
- (111) ■ **386492** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Holcim (Schweiz) AG, 5303 Würenlingen - (580) *Eingetragen am:* 24.09.2002
- (111) ■ **390665 413169** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* COMPAGNIE EUROPEENNE DE MARQUES, C.E.M. 157, Avenue Charles de Gaulle, 92521 Neuilly Sur Seine cedex, FR-France - (740) *Mandat:* Braun & Partner, Reussstrasse 22, 4054 Basel - (580) *Eingetragen am:* 05.11.2002
- (111) ■ **390817** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Södra Skogsägarna Ekonomisk Förening, 35189 Växjö, SE-Schweden - (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 01.11.2002
- (111) ■ **410802 (540) HARVARD GRAPHICS** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Harvard College, A Massachusetts Charitable Corporation, 1350 Massachusetts Avenue, Cambridge, Massachusetts 02138, USA, US-Etats-Unis d'Amérique - (740) *Mandat:* Inteltech SA, 10, rue J.-L. Pournelles, 2001 Neuchâtel - (580) *Eingetragen am:* 04.11.2002
- (111) ■ **411793 411794 418033 421958 423039 425211 433453 433455 456180** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Novartis International Pharmaceutical Ltd., P.O. Box HM 2899, Hamilton HM LX, BM-Bermudas - (740) *Vertreter/in:* Novartis AG, Trademarks, Postfach, 4002 Basel - (580) *Eingetragen am:* 06.11.2002
- (111) ■ **412565 (540) LOCATEL** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Locatel (société anonyme), 12, rue de la Baume, 75008 Paris, FR-France - (740) *Mandat:* A.W. Metz & Co. AG, Hotttingerstrasse 14, 8024 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 30.10.2002
- (111) ■ **413535 414480 433170 433171 439611 440475** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Tannol S.A. Raffinerie de Colloby, 1868 Colloby-Muraz - (740) *Vertreter/in:* Bovard SA Ingénieurs-conseils, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25 - (580) *Eingetragen am:* 29.10.2002
- (111) ■ **413774 413775 413776 413778 430533 434457** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Holcim (Schweiz) AG, 5303 Würenlingen - (580) *Eingetragen am:* 24.09.2002
- (111) ■ **413777 (540) ALBARO** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Holcim (Schweiz) AG, 5303 Würenlingen - (740) *Mandat:* Phänomena GmbH, Grundstrasse 60 B, 8712 Stäfa - (580) *Eingetragen am:* 24.09.2002
- (111) ■ **415646** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Südsä AG, Aegerstrasse 438, 6300 Zug - (740) *Vertreter/in:* Dipl.-Ing. Horst Quehl Patentanwalt, Postfach 223, 8274 Tägerwilen - (580) *Eingetragen am:* 05.10.2002
- (111) ■ **422819 452295 452973 456796 456797 456878 456879 474989 487045** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Holcim (Schweiz) AG, 5303 Würenlingen - (580) *Eingetragen am:* 24.09.2002
- (111) ■ **429428** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Shirin Patterson Swiss Hempt Trading Company (Switcho), 1831 La Léchette - Wiederruf der Übertragung vom 08.10.1997 aufgrund eines Urteils vom Bundesgericht vom 07.06.01. - (580) *Eingetragen am:* 08.10.1997
- (111) ■ **433917** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* Bauknecht Maschinen GmbH, Gotlob-Bauknecht Strasse 1-11, 73614 Schorndorf, DE-Deutschland - (740) *Vertreter/in:* KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex - (580) *Eingetragen am:* 01.11.2002
- (111) ■ **444258 494910** - Transfert à: - (730) *Titulaire:* Chopard International S.A., Route de Promenthoux, 1197 Prangins - (740) *Mandat:* Griffes Consulting S.A., 81, route de Florissant, 1206 Genève - (580) *Eingetragen am:* 24.10.2002
- (111) ■ **445911 (540) PROCLAR COMPATIBLES** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in:* CooperFusion International Holding Company, LP, 6140 Stoneridge Mall Road, Suite 590, Pleasanton, CA 94588, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini, Postfach 6940, CH-8023 Zürich - (580) *Eingetragen am:* 05.11.2002

(111) ■ **451827** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in*: Swissport International AG, Flughafenstrasse 55, 8152 Opfikon - (740) *Vertreter/in*: Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 04.11.2002

(111) ■ **454260 466548 466549 469018** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in*: Pharmacia Enterprises S.A., 6, Circuit de la Foire Internationale, 1347 Luxembourg, LU-Luxemburg - (740) *Vertreter/in*: KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex - (580) *Eingetragen am*: 01.11.2002

(111) ■ **460913 468577** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in*: Holcim (Schweiz) AG, 5303 Würenlingen - (740) *Vertreter/in*: Phänomina GmbH, Welnbergstrasse 64, 8802 Kilchberg ZH - (580) *Eingetragen am*: 24.09.2002

(111) ■ **461908** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in*: Med-conform AG, Nähsedy 1, 6374 Buochs - (740) *Vertreter/in*: Schmauder & Partner AG, Patentanwälte VSP, Zwängliweg 7, 8038 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 28.10.2002

(111) ■ **462496 489089** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in*: INCOLOR AG, Vogelsangstrasse 48, 8006 Zürich - (740) *Vertreter/in*: Büchel, von Révy & Partner, Bronschhoferstrasse 31, 9500 Wil SG - (580) *Eingetragen am*: 04.11.2002

(111) ■ **463655 463904 469901** - Transfer à: - (730) *Titulaire*: PURINA MILLS, LLC, 1401 South Hanley Road, St. Louis, MN 63144, US-Etats-Unis d'Amérique - (740) *Mandataire*: MOINAS & SAVOYE SA, 42, rue Plantamour, 1201 Genève - (580) *Enregistré le*: 17.10.2002

(111) ■ **466741** - (540) **ECOSTAR** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in*: Ballard Power Systems Cooperation, 15001 Commerce Drive North, Dearborn, Michigan 48120, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (740) *Vertreter/in*: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 04.11.2002

(111) ■ **473691** - Transfer à: - (730) *Titulaire*: Holcim (Schweiz) AG, 5303 Würenlingen - (580) *Enregistré le*: 24.09.2002

(111) ■ **481775** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in*: Ulrich Grüter, Haldenstrasse 26, 2555 Brüg - (740) *Vertreter/in*: Keller & Partner Patentanwälte AG, Schmiedensplatz 5 Postfach, 3000 Bern 7 - (580) *Eingetragen am*: 28.10.2002

(111) ■ **488315** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in*: Markus Gerber GmbH, Mittelstrasse 7, 3360 Herzogenbuchsee - (580) *Eingetragen am*: 19.09.2002

(111) ■ **491968** - (540) **TRIANON INTERNATIONAL** - Transfer à: - (730) *Titulaire*: TRIANON INTERNATIONAL INVESTMENTS LTD, Pasea Estate, Road Town, Tortola, British Virgin Islands, c/o Me Franco Foglia, Swiss Lawyers Group, 6, rue Verdaine, 1204 Genève - (740) *Mandataire*: BUGNION S.A., 10, route de Florissant, 1206 GENEVE - (580) *Enregistré le*: 29.10.2002

(111) ■ **493080** - (540) **SPRINT** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in*: MAXCOM Europe GmbH, Chamerstrasse 172, 6300 Zug - (740) *Vertreter/in*: TSA AG Solothurn, Postfach 517, 4503 Solothurn - (580) *Eingetragen am*: 29.10.2002

(111) ■ **499367** - (540) **STEELPACT** - Transfer à: - (730) *Titulaire*: Holcim (Schweiz) AG, 5303 Würenlingen - (580) *Enregistré le*: 24.09.2002

(111) ■ **500435 501582** - Übertragung an: - (730) *Inhaber/in*: Mediahouse Publishing GmbH, Bionstrasse 4, 9015 St. Gallen - (580) *Eingetragen am*: 30.08.2002

Firmaänderungen

Modifications de raison
Modificazioni della ragione commerciale

(111) ■ **P-290129 342419 444506** - Neue Firma: - (730) *Inhaber/in*: Wyeth, Five Giralda Farms, Madison, New Jersey 07940-0874, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (580) *Eingetragen am*: 13.09.2002

(111) ■ **P-322073** - (540) **SYNDAX** - Neue Firma: - (730) *Inhaber/in*: De Beers Industrial Diamonds (Ireland), Shannon Airport (Clare), IE-Irland - (580) *Eingetragen am*: 06.11.2002

(111) ■ **342416** - (540) **NEOLOID** - Neue Firma: - (730) *Inhaber/in*: American Cyanamid Company, One Cyanamid Plaza, Wayne (NJ), US-Vereinigte Staaten v. Amerika - Berichtigung - (580) *Eingetragen am*: 13.09.2002

(111) ■ **402730 402731 423565 423580 424248 430489 430637 442834 449398 449739 450433 451307 451488 463989 477545** - Nouvelle raison sociale: - (730) *Titulaire*: Telekurs Europay AG, Heristrasse 27, 8304 Wallisellen - (580) *Enregistré le*: 31.10.2002

(111) ■ **429428** - Nouvelle raison sociale: - (730) *Titulaire*: SWITCO PATTERSON & CIE, en liquidation, 1831 La Lécherette - Rectification - (580) *Enregistré le*: 08.10.1997

(111) ■ **475098 477141** - Neue Firma: - (730) *Inhaber/in*: JohnsonDiversey, Inc., 8310 16th Street, Sturtevant (WI 53177-0902), US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (580) *Eingetragen am*: 04.11.2002

Firmaänderungen und Sitzverlegungen

Modifications de raison et transferts de siège
Modificazioni della ragione commerciale e trasferimenti di sede

(111) ■ **P-283151** - Neue Firma und neuer Sitz: - (730) *Inhaber/in*: Biowittaker Molecular Applications, Inc., 191 Thomaston Street, Rockland, Maine 04841-2994, US-Vereinigte Staaten v. Amerika - (580) *Eingetragen am*: 16.10.2002

(111) ■ **P-325638** - Neue Firma und neuer Sitz: - (730) *Inhaber/in*: Tissa Glasweberei AG, Wehereistrasse 214, 5727 Oberkum - (580) *Eingetragen am*: 01.11.2002

Sitzverlegungen

Transferts de siège
Trasferimenti di sede

(111) ■ **P-322008** - (540) **COREGA EXTRADENT** - Nouveau siège social: - (730) *Titulaire*: Stafford-Miller Limited, 980 Great West Road, Brentford (Middlesex TW8 9GS), GB-Royaume-Uni - (580) *Enregistré le*: 10.11.2002

(111) ■ **P-405089** - (540) **TAXI-DANCER** - Neuer Sitz: - (730) *Inhaber/in*: Bailadores Taxi-Dancer AG, Limmatalquai 116, 8001 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 12.11.2002

(111) ■ **504497** - Neuer Sitz: - (730) *Inhaber/in*: Swissport International AG, Flughafenstrasse 55, 8152 Opfikon - (580) *Eingetragen am*: 04.11.2002

Adressänderungen

Changements d'adresse
Cambiamenti d'indirizzo

(111) ■ **P-315436** - (540) **ANGELUS** - Nouvelle adresse: - (730) *Titulaire*: Swiss Watch Corporation, 115-27 Mayfair Road, Kew Gardens, N.Y. 11418, US-Etats-Unis d'Amérique - (580) *Enregistré le*: 23.10.2002

(111) ■ **323874** - (540) **DYNAFER** - Nouvelle adresse: - (730) *Titulaire*: Dynafer S.A., Allée du Quartz 13, 2300 La Chaux-de-Fonds - (580) *Enregistré le*: 23.10.2002

(111) ■ **P-324748** - (540) **SPACY** - Neue Adresse: - (730) *Inhaber/in*: HONDA GIKEN KOGYO KABUSHIKI KAISHA, 1-1, 2-chome Minami-Aoyama, Minato-ku, Tokyo, JP-Japan - (580) *Eingetragen am*: 06.11.2002

(111) ■ **325848** - Nouvelle adresse: - (730) *Titulaire*: Xantia SA, Fabrique de Montres de Précision, Grillenweg 4, 2504 Bienne - (580) *Enregistré le*: 05.11.2002

(111) ■ **396090** - Nouvelle adresse: - (730) *Titulaire*: Daniel Carino, Rue Fritz-Courvoisier 34e, 2300 La Chaux-de-Fonds - (580) *Enregistré le*: 28.09.2002

(111) ■ **425556** - (540) **TERRA** - Nuovo indirizzo: - (730) *Titolare*: Dana Alexander, Inc., 58 South Service Road, Melville, NY 11747, US-Stati Uniti d'America - (580) *Registrato il*: 30.10.2002

(111) ■ **480503** - Neue Adresse: - (730) *Inhaber/in*: Littlebit Technology AG, Bösch 108, 6331 Hünenberg - Berichtigung - (580) *Eingetragen am*: 19.08.2002

Vertreterbestellungen

Désignations d'un mandataire
Designazioni di un mandatario

(111) ■ **P-288285 339916 341765 347813 357235 383147 447610 450990 455315 456902 463470 472714 474340** - Premier/ière - (740) *Mandataire*: Fuhrer Marbach & Partner, Konsumstrasse 16A, 3007 Bern - (580) *Enregistré le*: 31.10.2002

(111) ■ **404067** - Erstmalige/r - (740) *Vertreter/in*: Rutz Käse AG, Hofstrasse 14, 9303 Wittenbach - (580) *Eingetragen am*: 06.11.2002

(111) ■ **P-406109** - Erstmalige/r - (740) *Vertreter/in*: Walder Wyss & Partner, Münsterstrasse 2 Postfach 4081, 8022 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 05.11.2002

(111) ■ **P-406239** - Erstmalige/r - (730) *Inhaber/in*: Doris Ammann, La Rocaille, 1452 Les Rasses - (730) *Inhaber/in*: Patentanwälte Schaad, Balass, Menzl & Partner AG, Dufourstrasse 101, 8034 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 10.11.2002

(111) ■ **500020** - (540) **MYSTERY PARK** - Erstmalige/r - (740) *Vertreter/in*: Troller Hitz Troller & Partner, Münsterstrasse 38, 3011 Bern - (580) *Eingetragen am*: 22.10.2002

Vertreterlöschungen

Radiations de mandataire
Cancellazioni di mandati

(111) ■ **P-325381** - (540) **FRESHY 77** - Vertreterlöschung: - (580) *Eingetragen am*: 11.11.2002

Vertreteränderungen

Modifications de mandataire
Modificazioni di mandati

(111) ■ **P-292409 327657 332547** - Neue/r - (740) *Vertreter/in*: Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 05.11.2002

(111) ■ **P-314031** - (540) **GATEWAY** - Neue/r - (740) *Vertreter/in*: Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 05.11.2002

(111) ■ **P-321985** - (540) **CHORUS** - Neue/r - (740) *Vertreter/in*: BUGNION S.A., 10, route de Florissant, 1206 GENEVE - (580) *Eingetragen am*: 06.11.2002

(111) ■ **P-322008** - (540) **COREGA EXTRADENT** - Nouveau/nouvelle: - (740) *Mandataire*: A. Braun Braun, Héritier, Eschmann AG, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel - (580) *Enregistré le*: 10.11.2002

(111) ■ **P-322579** - (540) **SQUIER** - Neue/r - (740) *Vertreter/in*: Wenger Veli Belser Rechtsanwälte, Mühlebachstrasse 38, 8034 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 21.10.2002

(111) ■ **P-322644** - (540) **SECU-QUICK** - Neue/r - (740) *Vertreter/in*: A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 06.11.2002

(111) ■ **P-324621** - Neue/r - (740) *Vertreter/in*: Micheli & Cie, 122, rue de Genève Case postale 61, CH-1226 Genève/Thônex - (580) *Eingetragen am*: 06.11.2002

(111) ■ **324879 324880** - Neue/r - (740) *Vertreter/in*: Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 05.11.2002

(111) ■ **357275 458908** - Neue/r - (740) *Vertreter/in*: Fuhrer Marbach & Partner, Konsumstrasse 16A, 3007 Bern - (580) *Eingetragen am*: 31.10.2002

(111) ■ **P-411581** - (540) **EPIDOS** - Neue/r - (740) *Vertreter/in*: Meisser & Partner, Bahnhofstrasse 8, 7250 Klosters - (580) *Eingetragen am*: 06.11.2002

(111) ■ **P-413801 P-413802** - Neue/r - (740) *Vertreter/in*: Walder Wyss & Partner, Münsterstrasse 2 Postfach 4081, 8022 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 07.11.2002

(111) ■ **435601** - (540) **GLIT** - Neue/r - (740) *Vertreter/in*: Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 04.11.2002

(111) ■ **443498** - (540) **AONIX** - Neue/r - (740) *Vertreter/in*: Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 05.11.2002

(111) ■ **444102** - (540) **INTERA** - Neue/r - (740) *Vertreter/in*: Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 05.11.2002

(111) ■ **462788** - (540) **TERRABROOK** - Neue/r - (740) *Vertreter/in*: Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 05.11.2002

(111) ■ **491111** - (540) **HELIPAQ** - Neue/r - (740) *Vertreter/in*: Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 06.11.2002

(111) ■ **491593** - (540) **CANEPA** - Neue/r - (730) *Inhaber/in*: José Canepa y Cia. Ltda, Camino Lo Sierra 1500 Cerrillos, Santiago, CL-Chile - (730) *Inhaber/in*: Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (740) *Vertreter/in*: Hug Interlienz AG, Nordstrasse 31 Postfach, 8035 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 05.11.2002

(111) ■ **494628** - (540) **ERNST BENZ** - Neue/r - (740) *Vertreter/in*: Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich - (580) *Eingetragen am*: 05.11.2002

Änderung von Vertreteradressen und Vertreterfirmen

Changement d'adresse et de raison d'un mandataire
Cambiamento d'indirizzo di persone e ditte mandatarie

(111) ■ **402730 402731 423565 423580 424248 430489 430637 442834 449398 449739 450433 451307 451488 463989 477545** - Nouvelle adresse/raison sociale/nouveau siège social du mandataire: - (740) *Mandataire*: Meisser & Partner, Bahnhofstrasse 8, 7250 Klosters - (580) *Enregistré le*: 31.10.2002

(111) ■ **P-410128 P-410129 P-410130 P-410131 P-410132 P-410196 P-410197 P-410198 P-410200 P-410201 P-410202 P-410205** - Nouvelle adresse/raison sociale/nouveau siège social du mandataire: - (740) *Mandataire*: ABREMA Agence Brevets et Marques Ganguillet & Humphrey, Avenue du Théâtre 16 C.P. 2065, 1002 Lausanne - (580) *Enregistré le*: 07.11.2002

Verpfändungen - Nutzniessungen - Verfügungsbeschränkungen

Droits de gage-usufruit-restrictions au pouvoir de disposition
Diritti di pegno-usufruit-limitazioni della facoltà di disporre

(111) ■ **429428** - Requisition de faillite par: - *Office des faillites*: Office des Poursuites, et Faillites de l'Arrondissement, du Pays-d'Enhaut, Bâtiment communal, Case postale 57, 1660 Château-d'Oex - Une annotation à été faite au registre suite à une communication de l'Office des Poursuites et Faillites de l'Arrondissement du Pays-d'Enhaut, 1660 Château-d'Oex. - (580) *Enregistré le*: 17.10.2002

(111) ■ **430991** - Requisition de faillite par: - *Office des faillites*: Office des Poursuites, et Faillites de l'Arrondissement, du Pays-d'Enhaut, Bâtiment communal, Case postale 57, 1660 Château-d'Oex - Une annotation à été faite au registre suite à une communication de l'Office des Poursuites et Faillites de l'Arrondissement du Pays-d'Enhaut, 1660 Château-d'Oex. - (580) *Enregistré le*: 17.10.2002



Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Bundesgesetz über die Anlagefonds Loi fédérale sur les fonds de placement Legge federale sui fondi d'investimento

Einmalige Veröffentlichung

Mitteilung an die Anteilseigner des Julius Baer Multipartner ANIMA AMERICAN EQUITY Julius Baer Multipartner ANIMA ASIAN EQUITY Julius Baer Multipartner ANIMA EUROPEAN EQUITY Julius Baer Multipartner ANIMA INTERNATIONAL EQUITY

JULIUS BAER MULTIPARTNER
Société d'investissement à Capital Variable
Gesellschaftsitz: 39, Allée Scheffer, L-2520 Luxembourg
R.C. Luxembourg B-44.963

Sehr geehrte Anteilseigner,
Wir dürfen Ihnen mitteilen, dass die Anlageziele und -politik des Julius Baer Multipartner – JULIUS BAER STRATEGY BALANCED (CHF) und des Julius Baer Multipartner – JULIUS BAER STRATEGY BALANCED (EURO) angepasst werden. Die Anlageziele und -politik lauten neu wie folgt (Änderungen bzw. Ergänzungen sind unterstrichen):

Julius Baer Multipartner – JULIUS BAER STRATEGY BALANCED (CHF)

Das Anlageziel der Gesellschaft in Bezug auf den Julius Baer Multipartner – JULIUS BAER STRATEGY BALANCED (CHF) («JULIUS BAER STRATEGY BALANCED (CHF)») ist es, einen stetigen, den Verhältnissen auf den Finanzmärkten entsprechenden Ertrag in CHF («Referenzwährung») zu erzielen. Die Anlagen des JULIUS BAER STRATEGY BALANCED (CHF) erfolgen in einem Anlageuniversum zwischen 40% und 70% (bisher: 60%) des Nettofondvermögens in ein international diversifiziertes Portfolio aus fest- oder variabelverzinslichen Wertpapieren, sowie in Wandel- und Optionsanleihen (bis zu max. 25% des Nettofondvermögens), die ausgegeben oder garantiert werden durch Emittenten mit guter Bonität aus anerkannten Ländern. In einem Anlageuniversum zwischen 30% (bisher: 40%) und 60% des Nettofondvermögens – und in der Regel in einer Höhe von rund 50% des Nettofondvermögens – kann in sorgfältig ausgewählte Aktien und andere Beteiligungspapiere von Unternehmen, die ihren Sitz oder den überwiegenden Anteil ihrer wirtschaftlichen Tätigkeit in anerkannten Ländern haben, und in Warrants auf solche Beteiligungspapiere (bis zu max. 15% des Nettofondvermögens) investiert werden. Käufe von solchen Warrants bergen höhere Risiken in sich, bedingt durch die grössere Volatilität dieser Anlagen. Die Anlagen werden in CHF und, auch ohne Währungsabsicherung, bis zu maximal 70% des Nettofondvermögens in anderen Währungen getätigt. Die Referenzwährung ist somit nicht in jedem Fall mit der Anlagewährung identisch, und ein Wertverlust aufgrund von Währungsschwankungen kann nicht ausgeschlossen werden. Die Gewichtung der einzelnen Teilkategorien, Märkte und Währungen erfolgt nach Grundsätzen, welche nicht nur auf den zu erwartenden Ertrag einer Anlage abstellen, sondern diesen im Zusammenhang mit dem zu erwartenden Risiko betrachtet. Der JULIUS BAER STRATEGY BALANCED (CHF) kann daneben liquide Mittel halten. Der JULIUS BAER STRATEGY BALANCED (CHF) lautet auf CHF.

Julius Baer Multipartner – JULIUS BAER STRATEGY BALANCED (EURO)

Das Anlageziel der Gesellschaft in Bezug auf den Julius Baer Multipartner – JULIUS BAER STRATEGY BALANCED (EURO) («JULIUS BAER STRATEGY BALANCED (EURO)») ist es, einen stetigen, den Verhältnissen auf den Finanzmärkten entsprechenden Ertrag in EUR («Referenzwährung») zu erzielen. Die Anlagen des JULIUS BAER STRATEGY BALANCED (EURO) erfolgen in einem Anlageuniversum zwischen 40% und 70% (bisher: 60%) des Nettofondvermögens in ein international diversifiziertes Portfolio aus fest- oder variabelverzinslichen Wertpapieren, sowie in Wandel- und Optionsanleihen (bis zu max. 25% des Nettofondvermögens), die ausgegeben oder garantiert werden durch Emittenten mit guter Bonität aus anerkannten Ländern. In einem Anlageuniversum zwischen 30% (bisher: 40%) und 60% des Nettofondvermögens – und in der Regel in einer Höhe von rund 50% des Nettofondvermögens – kann in sorgfältig ausgewählte Aktien und andere Beteiligungspapiere von Unternehmen, die ihren Sitz oder den überwiegenden Anteil ihrer wirtschaftlichen Tätigkeit in anerkannten Ländern haben, und in Warrants auf solche Beteiligungspapiere (bis zu max. 15% des Nettofondvermögens) investiert werden. Käufe von solchen Warrants bergen höhere Risiken in sich, bedingt durch die grössere Volatilität dieser Anlagen. Die Anlagen werden in EUR und, auch ohne Währungsabsicherung, bis zu maximal 60% des Nettofondvermögens in anderen Währungen getätigt. Die Referenzwährung ist somit nicht in jedem Fall mit der Anlagewährung identisch, und ein Wertverlust aufgrund von Währungsschwankungen kann nicht ausgeschlossen werden. Die Gewichtung der einzelnen Teilkategorien, Märkte und Währungen erfolgt nach Grundsätzen, welche nicht nur auf den zu erwartenden Ertrag einer Anlage abstellen, sondern diesen im Zusammenhang mit dem zu erwartenden Risiko betrachtet. Der JULIUS BAER STRATEGY BALANCED (EURO) kann daneben liquide Mittel halten. Der JULIUS BAER STRATEGY BALANCED (EURO) lautet auf Euro.

Diese Änderungen werden wirksam nach Ablauf einer 30tägigen Frist nach Veröffentlichung dieser Mitteilung sowie, falls später, dem Erhalt der notwendigen aufsichtsrechtlichen Zustimmungen.

Auf Anfrage ist am Sitz der Vertreterin in der Schweiz kostenlos ein Exemplar des abgedruckten Rechtsprospekts des Julius Baer Multipartner erhältlich.

Anteilseigner der zwei oben erwähnten Subfonds, welche mit der Anlagepolitikänderung nicht einverstanden sind, können bis zum

2. Januar 2003 ihre Anteile ohne Rücknahmegebühr zur Rückgabe bringen.

Zürich, 2. Dezember 2002

Die Vertreterin in der Schweiz:

Julius Baer Investment Funds Services Ltd., Zürich.
(Julius Baer Investmentfonds-Dienstleistung AG)

Einmalige Veröffentlichung

Mitteilung an die Anteilseigner des Julius Baer Multipartner ANIMA AMERICAN EQUITY Julius Baer Multipartner ANIMA ASIAN EQUITY Julius Baer Multipartner ANIMA EUROPEAN EQUITY Julius Baer Multipartner ANIMA INTERNATIONAL EQUITY

JULIUS BAER MULTIPARTNER
Société d'investissement à Capital Variable
Gesellschaftsitz: 39, Allée Scheffer, L-2520 Luxembourg
R.C. Luxembourg B-75.532

Sehr geehrte Anteilseigner,
Wir dürfen Ihnen mitteilen, dass die eingangs erwähnten Subfonds folgende Änderungen erfahren werden:

Anlagepolitikänderungen:

Die Anlageziele und -politik des Julius Baer Multipartner – ANIMA ASIAN EQUITY und des Julius Baer Multipartner – ANIMA EUROPEAN EQUITY werden angepasst. Diese werden neu wie folgt lauten:

Julius Baer Multipartner – ANIMA ASIAN EQUITY

«Das Anlageziel der Gesellschaft in Bezug auf den Julius Baer Multipartner – ANIMA ASIAN EQUITY («ANIMA ASIAN EQUITY») ist die Erzielung eines langfristigen Kapitalzuwachses durch die Anlage zu mindestens zwei Dritteln in einem Portfolio sorgfältig ausgewählter Aktien und anderer Beteiligungspapiere sowie in Warrants auf Aktien und andere Beteiligungspapiere (bis max. 15% des Nettoinventarwertes des Subfonds), von Unternehmen, die ihren Sitz oder den überwiegenden Anteil ihrer wirtschaftlichen Tätigkeit in anerkannten Ländern (wie dieser Begriff im Allgemeinen Teil im Kapitel «Anlagegrenzen» definiert ist) Asiens und Ozeaniens haben. Ausserdem kann die Gesellschaft bis zu maximal einem Drittel des Nettoinventarwertes des ANIMA ASIAN EQUITY in fest- oder variabelverzinsliche Wertpapiere, Wandel- und Optionsanleihen von Emittenten aus anerkannten Ländern (bisher: anerkannten Ländern Asiens und Ozeaniens) investieren. Käufe von Warrants bergen höhere Risiken in sich, bedingt durch die grössere Volatilität dieser Anlagen. Der ANIMA ASIAN EQUITY lautet auf Euro.

Julius Baer Multipartner – ANIMA EUROPEAN EQUITY

«Das Anlageziel der Gesellschaft in Bezug auf den Julius Baer Multipartner – ANIMA EUROPEAN EQUITY («ANIMA EUROPEAN EQUITY») ist die Erzielung eines langfristigen Kapitalzuwachses durch die Anlage zu mindestens zwei Dritteln in einem Portfolio sorgfältig ausgewählter Aktien und anderer Beteiligungspapiere sowie in Warrants auf Aktien und andere Beteiligungspapiere (bis max. 15% des Nettoinventarwertes des Subfonds), von Unternehmen, die ihren Sitz oder den überwiegenden Anteil ihrer wirtschaftlichen Tätigkeit in anerkannten Ländern (wie dieser Begriff im Allgemeinen Teil im Kapitel «Anlagegrenzen» definiert ist) Europas inklusive in untergeordneter Art und Weise Zypern und der Türkei haben. Ausserdem kann die Gesellschaft bis zu maximal einem Drittel des Nettoinventarwertes des ANIMA EUROPEAN EQUITY in fest- oder variabelverzinsliche Wertpapiere, Wandel- und Optionsanleihen von Emittenten aus anerkannten Ländern (bisher: anerkannten Ländern Europas inklusive Zypern und der Türkei) investieren. Käufe von Warrants bergen höhere Risiken in sich, bedingt durch die grössere Volatilität dieser Anlagen. Der ANIMA EUROPEAN EQUITY lautet auf Euro.

Die vorerwähnten Änderungen werden wirksam nach Ablauf einer 30tägigen Frist nach Veröffentlichung dieser Mitteilung sowie, falls später, dem Erhalt der notwendigen aufsichtsrechtlichen Zustimmungen.

Performance orientierte Gebühr:

Die Anleger werden zudem darauf hingewiesen, dass beim Julius Baer Multipartner – ANIMA AMERICAN EQUITY, Julius Baer Multipartner – ANIMA ASIAN EQUITY, Julius Baer Multipartner – ANIMA EUROPEAN EQUITY und Julius Baer Multipartner – ANIMA INTERNATIONAL EQUITY gemäss den Ausführungen im jeweiligen Besonderen Teil des Rechtsprospekts, Ziffer 7 «Gebühren und Kosten», eine Performance orientierte Gebühr («Performance Fee») eingeführt wird.

Auf Anfrage ist am Sitz der Vertreterin in der Schweiz kostenlos ein Exemplar des abgedruckten Rechtsprospekts des Julius Baer Multipartner erhältlich.

Anteilseigner der vier oben erwähnten Subfonds, welche mit diesen Änderungen nicht einverstanden sind, können bis zum 2. Januar 2003 ihre Anteile ohne Rücknahmegebühr zur Rückgabe bringen.

Zürich, 2. Dezember 2002

Die Vertreterin in der Schweiz:

Julius Baer Investment Funds Services Ltd., Zürich.
(Julius Baer Investmentfonds-Dienstleistung AG)

Unique publication

■ Changement de direction du fonds

Dans la cause

HSBC Guyerzeller Fonds Management AG, Zürich, et Unigestion Fund Management, Genève

concernant

le changement de direction du fonds The GUN Alternative HF, un fonds de placement de droit suisse présentant un «risque particulier»

Le Secrétariat, par délégation de la Commission fédérale des banques conformément à l'art. 51a al. 2 OB, et en application des art. 7 et 8 LFP ainsi que des art. 11 et 12 de l'ordonnance du 2 décembre 1996 ré-

glant la perception de taxes et d'émolument par la Commission fédérale des banques, décide:

1. Le contrat de changement de direction conclu entre HSBC Guyerzeller Fonds Management AG, Zürich, ancienne direction, et Unigestion Fund Management, Genève, nouvelle direction, concernant le fonds de placement de la catégorie «autres fonds» The GUN Alternative HF, un fonds de placement de droit suisse présentant un «risque particulier», est approuvé.
2. Le changement de direction entre en vigueur le 1er décembre 2002. A partir de cette date, seuls des prospectus avec règlements intégrés mentionnant la nouvelle direction pourront être publiés ou distribués.
3. La présente décision est définitive pour les porteurs de parts. Ils n'ont aucune voie de recours à son encontre.
4. La présente décision est communiquée aux porteurs de parts au moyen d'une publication unique de son dispositif dans les organes de publication du fonds (Feuille officielle suisse du commerce, Le Temps et la «Nouvelle Zürcher Zeitung»).
5. Unigestion Fund Management doit publier le changement de direction dans le prochain rapport annuel au 31 mars 2003 du fonds The GUN Alternative HF, un fonds de placement de droit suisse présentant un «risque particulier».
6. Les frais de procédure s'élèvent à frs 2'022.-, soit frs 2'000.- au titre d'émolument de décision et frs 22.- au titre d'émolument d'écritures; ils sont à la charge solidaire des requérants et devront être versés dans un délai de 30 jours. Les frais de publication selon ch. 4 ci-dessus seront mis plus tard et de manière séparée à la charge solidaire des requérants.

Berne, le 22 novembre 2002

**Le Secrétaire de la
Commission fédérale des banques
Service des fonds de placement
Dr Felix Stotz, Joseph Mauron**

**Schiffsregister
Registre des bateaux
Registro di bordo**

■ Eigentümerwerb

Kl. Basel-Stadt

Eigentümerwerb. Motoryacht «Pegasus», Reg. Nr. 1627. Eigentum bisher: Herbert Richei, in Glattfelden ZH (Erwerb 10.3.1994). Eigentum nun: Urs Baumgartner, in Koblenz AG. Der Schiffsbrief wird heimlich rückwirkend auf das Datum des Eigentümerwerbs kraftlos erklärt.

4001 Basel, 14. November 2002

Schiffsregisteramt Basel

**Verschiedenes
Divers
Diversi**

Einmalige Veröffentlichung

■ Gemeinsamer Tarif 4c

ProLitteris – S S A – SUISA – SUISSIMAGE – SWISSPERFORM

Die Eidg. Schiedskommission für die Verwertung von Urheberrechten und verwandten Schutzrechten hat am 14. November 2002 den Gemeinsamen Tarif 4c (Vergütung auf bespielbaren DVD) in der Fassung vom 4. Dezember 2001 mit zwei Änderungen in Ziff. 1.1 und Ziff. 4.1 genehmigt. Der Tarif ist gemäss Ziff. 10.1 gültig ab dem Datum der Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bis zum 31. Dezember 2004.

Der Tarif wird nachstehend publiziert. Er kann in deutscher, französischer und italienischer Sprache bei SUISA, Postfach 782, 8038 Zürich, oder Postfach, 1000 Lausanne 13, unentgeltlich bezogen werden.

La Commission arbitrale fédérale pour la gestion des droits d'auteurs et de droits voisins a, par décision du 14 novembre 2002, approuvé le tarif commun 4c (Relevance sur les DVD enregistrables), dans la version du 4 décembre 2001 avec deux modifications en chiffr. 1.1 et chiffr. 4.1. Selon chiffr. 10.1, le tarif est valable dès la date de la publication dans la Feuille Officielle Suisse du Commerce jusqu'au 31 décembre 2004.

La tariffa è pubblicata qui di seguito. Può essere richiesta gratuitamente in italiano, tedesco e francese, presso la SUISA, casella postale 782, 8038 Zurigo, oppure casella postale, 1000 Losanna 13.

ProLitteris

Schweizerische Gesellschaft für literarische, dramatische und bildende Kunst

SSA

Société Suisse des Auteurs

SUISA

Schweizerische Gesellschaft für die Rechte der Urheber musikalischer Werke

SUISSIMAGE

Schweizerische Gesellschaft für die Urheberrechte an audiovisuellen Werken

SWISSPERFORM

Schweizerische Gesellschaft für die verwandten Schutzrechte

Geschäftsführende Inkassostelle

SUISA

Bellariastrasse 82
Postfach, 8038 Zürich
Tel. 01/485 66 66
Fax 01/482 43 33
www.suisa.ch, suisa@suisa.ch

Gemeinsamer Tarif 4c

Vergütung auf bespielbaren DVD

1. Gegenstand des Tarifs

- 1.1 Der Tarif bezieht sich auf die nach Art. 20, Abs. 3 des schweizerischen bzw. nach Art. 23, Abs. 3 des liechtensteinischen Urheberrechtsgesetzes vorgesehene Vergütung für das private Kopieren von Werken und Leistungen, die durch Urheberrecht oder verwandte Schutzrechte geschützt sind, auf mit DVD-Recordern bespielbare DVD aller Formate wie DVD-R, DVD+R, DVD-RAM, DVD-RW (nachstehend «privates Kopieren» auf «bespielbare DVD» genannt). Vom Tarif ausgenommen ist die DVD-general.
- 1.2 Nicht unter diesen Tarif fallen Werkverwendungen zum Eigengebrauch nach Art. 20, Abs. 2 des schweizerischen bzw. Art. 23, Abs. 2 des liechtensteinischen Urheberrechtsgesetzes.
- 1.3 Nicht in diesem Tarif geregelt ist das private Kopieren auf andere Leer-Träger oder Leer-Tonbildträger wie leere Audio- und Videokassetten, DAT, CD-R Audio, CD-R Data, mp3, Computer-Harddisks. Die Vergütung für das private Überspielen auf solche Leerträger ist in anderen Tarifen geregelt.

2. Hersteller und Importeure

- 2.1 Der Tarif richtet sich an Hersteller und Importeure von bespielbaren DVD.
- 2.2 Als Hersteller und Importeur gilt, wer bespielbare DVD in ihrer handelsüblichen Form dem Handel in der Schweiz oder im Fürstentum Liechtenstein anbietet.
- 2.3 Unter diesen Tarif fallen auch bespielte Träger, sofern sie im Hinblick auf eine Verwendung als Träger für privates Kopieren angeboten werden.

3. Verwertungsgesellschaften, gemeinsame Zahlstelle, Freistellung

- 3.1 Die SUISA ist für diesen Tarif Vertreterin und gemeinsame Zahlstelle der Verwertungsgesellschaften PROLITTERIS, SOCIÉTÉ SUISSE DES AUTEURS, SUISA, SUISSIMAGE, SWISSPERFORM.
- 3.2 Die Hersteller und Importeure werden mit der Zahlung der Vergütung gemäss diesem Tarif von Forderungen aus Urheberrecht und verwandten Schutzrechten für bespielbare DVD freigestellt, die in der Schweiz den Konsumenten oder dem Detailhandel abgegeben werden.

4. Vergütung

- 4.1 Die Vergütung beträgt Fr. 1.84 pro bespielbare DVD mit einer Aufnahmekapazität von 4,7 GB. Bei höherer bzw. tieferer Aufnahmekapazität erhöht bzw. reduziert sich die Entschädigung anteilmässig. Die Vergütung wird im Verhältnis 3 : 1 zwischen den Inhabern von Urheberrechten und verwandten Schutzrechten aufgeteilt.
- 4.2 Die Vergütung wird verdoppelt für bespielbare DVD, die der SUISA nicht gemäss den Bestimmungen dieses Tarifs gemeldet werden.
- 4.3 Die Vergütung versteht sich ohne MWST, die zum jeweils aktuellen Steuersatz hinzukommt.
5. Vom Tarif ausgenommene DVD's
Vom Tarif ausgenommen sind DVD's, die nachweislich nicht für privates Kopieren verwendet werden. Die Hersteller und Importeure haben dazu geeignete Belege beizubringen.
6. Massgebender Zeitpunkt für das Entstehen der Vergütungspflicht
6.1 Für den Importeur: mit dem Import in die Schweiz.
6.2 Für den Hersteller: mit der Auslieferung aus seinem Werk oder aus seinen eigenen Lagern.
7. Rückerstattung
Bezahlte Vergütungen werden dem Hersteller oder Importeur zurückerstattet.
7.1 für nachweislich aus der Schweiz exportierte bespielbare DVD
7.2 für DVD's, die der Hersteller oder Importeur selber oder die das Unternehmen, welchem er sie liefert, nachweislich nicht zum Zweck des privaten Kopierens verwendet. Der Hersteller, Importeur oder dieses Unternehmen müssen aber die Verwertungsrechte vertraglich von den betroffenen Verwertungsgesellschaften oder Rechteinhabern erworben haben.
7.3 Die Rückerstattung erfolgt in Form der Verrechnung mit den geschuldeten Vergütungen.

8. Abrechnung

- 8.1 Hersteller und Importeure geben der SUISA alle Angaben bekannt, die für die Berechnung der Vergütung erforderlich sind, insbesondere
 - die Zahl der hergestellten oder importierten bespielbaren DVD mit Aufnahmekapazität
 - die Zahl der exportierten bespielbaren DVD, mit Aufnahmekapazität, unter Beilage von Kopien entsprechender Zolldokumente
 - die Zahl der gemäss Ziffer 7.2 verkauften bespielbaren DVD's, mit Aufnahmekapazität, unter Beilage der Kopien von Lieferschein oder anderen geeigneten Belegen
- 8.2 Diese Angaben und Belege sind, soweit nichts anderes vereinbart wird, monatlich, innert 20 Tagen nach jedem Monatsende, einzureichen.
- 8.3 Hersteller und Importeure gewähren der SUISA zur Prüfung der Angaben auf Verlangen Einsicht in ihre Bücher und Lager. Die SUISA kann eine entsprechende Bestätigung der Kontrollstelle des Herstellers oder Importeurs verlangen. Die Prüfung kann durch einen unabhängigen Dritten vorgenommen werden, dessen Kosten der Hersteller oder Importeur trägt, wenn gemäss der Prüfung die Angaben unvoll-

ständig oder falsch waren, sonst derjenige, der den Dritten beluziehen wüsste.

- 8.4 Werden die Angaben auch nicht nach einer schriftlichen Mahnung innert Nachfrist eingereicht, so kann die SUISA die nötigen Erhebungen auf Kosten des Herstellers oder Importeurs durchführen oder durchführen lassen; sie kann ferner die Angaben schätzen und gestützt darauf Rechnung stellen.

9. Zahlungen

- 9.1 Alle Rechnungen der SUISA sind innert 30 Tagen zahlbar.
9.2 Die SUISA kann monatliche oder andere Akonto-Zahlungen sowie Sicherheiten verlangen.

10. Gültigkeitsdauer

- 10.1 Dieser Tarif tritt mit der Publikation des von der Eidgenössischen Schiedskommission genehmigten Tarifs im Schweizerischen Handelsamtsblatt in Kraft und gilt für alle zu diesem Zeitpunkt noch nicht an den Detailhandel verkauften DVD. Der Tarif gilt bis zum 31. Dezember 2004.
10.2 Bei wesentlicher Änderung der Verhältnisse kann er vorzeitig revidiert werden.
10.3 Für beispielbare DVD, welche beim Inkrafttreten des Tarifs bereits an den Detailhandel verkauft sind, ist keine Entschädigung geschuldet und auch auf einen entsprechenden Vergangenzschlüssel wird verzichtet.

Amtliche Publikationen:

Bitte senden Sie Ihre Manuskripte
wenn möglich auf elektronischem Wege
an unsere Redaktion.

E-mail: shab@seco.admin.ch

Besten Dank für Ihre Mitarbeit

Adressen der kantonalen Amtsblätter

Aargau:	Amtsblatt des Kantons Aargau Administration Henzmannstrasse 18, Postfach, 4800 Zofingen Tel. 062 745 93 55 / Fax 062 745 93 59
Appenzell A.Rh.:	Amtsblatt des Kantons Appenzell A.Rh. Regierungsgebäude, 9102 Herisau Tel. 071 354 64 64 / Fax 071 354 64 65
Appenzell I.Rh.:	Amtsblatt des Kantons Appenzell I.Rh. Engelgasse 3, Postfach, 9050 Appenzell Tel. 071 787 52 74 / Fax 071 787 37 53
Basel-Landschaft:	Amtsblatt des Kantons Basel-Landschaft Postfach, 4410 Liestal Tel. 061 925 50 26 / Fax 061 925 69 65
Basel-Stadt:	Kantonsblatt Basel-Stadt Schwabe + Co. AG, Steinentorstr. 13, Postfach, 4010 Basel Tel. 061 278 95 65 / Fax 061 278 95 66
Bern:	Amtsblatt des Kantons Bern W. Gassmann AG, Längfeldweg 135, 2501 Biel Tel. 032 344 81 46 / Fax 032 344 81 47
Fribourg / Freiburg:	Feuille officielle du canton de Fribourg Amtsblatt des Kantons Freiburg Rue des Chanoines/Chorherrengasse 17, 1701 Fribourg/Freiburg Tél. 026 305 10 45 / Fax 026 305 10 48
Genève:	Feuille d'avis officielle de la République et Canton de Genève Rue de l'Hôtel de Ville 2, 1204 Genève Tél. 022 319 21 18 / Fax 022 319 21 19
Glarus:	Amtsblatt des Kantons Glarus (in: Glarner Nachrichten) Rathaus, Postfach 366, 8750 Glarus Tel. 055 646 69 64 / Fax 055 646 69 91
Graubünden:	Amtsblatt des Kantons Graubünden Regierungsplatz 30, 7002 Chur Tel. 081 258 33 33 / Fax 081 258 33 34
Jura:	Journal officiel de la République et Canton du Jura Case postale 135, 2900 Porrentruy Tél. 032 465 89 39 / Fax 032 466 51 04
Luzern:	Luzerner Kantonsblatt Staatskanzlei, Bahnhofstrasse 15, 6002 Luzern Tel. 041 228 50 25 / Fax 041 228 67 83
Neuchâtel:	Feuille officielle de la République et Canton de Neuchâtel Imprimerie H. Messeiller SA Rue St-Nicolas 11, 2006 Neuchâtel Tél. 032 725 12 96 / Fax 032 724 19 36

Nidwalden:	Amtsblatt Kanton Nidwalden Engelberger Druck AG, Oberstmühle 3, 6370 Stans Tel. 041 619 15 55 / Fax 041 619 15 50
Obwalden:	Amtsblatt des Kantons Obwalden Postfach, 6061 Sarnen Tel. 041 660 59 70 / Fax 041 660 59 54
Solothurn:	Amtsblatt des Kantons Solothurn Rathaus, 4509 Solothurn Tel. 032 627 20 26 / Fax 032 627 29 94
Schaffhausen:	Amtsblatt für den Kanton Schaffhausen Beckenstube 7, 8201 Schaffhausen Tel. 052 632 73 64 / Fax 052 632 72 00
Schwyz:	Amtsblatt des Kantons Schwyz Staatskanzlei, Bahnhofstr. 9, Postfach 1260, 6431 Schwyz Tel. 041 819 11 24 / Fax 041 819 26 19
St. Gallen:	Amtsblatt des Kantons St. Gallen Staatskanzlei, 9001 St. Gallen Tel. 071 229 32 59 / Fax 071 229 35 45
Thurgau:	Amtsblatt des Kantons Thurgau Huber & Co. AG, Promenadenstr. 16, 8501 Frauenfeld Tel. 052 723 56 21 / Fax 052 721 54 04
Ticino / Tessin:	Foglio Ufficiale della Repubblica e Cantone del Ticino Palazzo governativo, 6500 Bellinzona Tel. 091 814 43 49 / Fax 091 814 44 01
Uri:	Amtsblatt des Kantons Uri Gitschenstrasse 9, 6460 Altdorf Tel. 041 874 16 16 / Fax 041 874 16 32
Valais / Wallis:	Bulletin officiel du Canton du Valais Amtsblatt des Kantons Wallis Case postale / Postfach 799, 1950 Sion 1 Tel. 027 329 76 43 / Fax 027 329 76 79 Abo: Tel. 027 329 75 93
Vaud:	Feuille des avis officiels du Canton de Vaud Publicitas Léman, Rue Etraz 4, case postale 3540, 1002 Lausanne Tél. 021 317 84 01 / Fax 021 317 84 00
Zug:	Amtsblatt des Kantons Zug Speck Medien AG, Poststr. 18, Postfach 1249, 6301 Zug Tel. 041 729 77 77 / Fax 041 729 77 45
Zürich:	Amtsblatt des Kantons Zürich Postfach 311, 8157 Dielsdorf Tel. 01 854 82 82 / Fax 01 854 82 62

Unternehmenspublikationen

Publications d'entreprises

Pubblicazioni d'imprese

V2B Global.com AG, Zug

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Die Generalversammlung findet am Montag, 23. Dezember 2002, um 14.00 Uhr, Rütliweg 9a, in Meggen, statt.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht Geschäftsjahr 2001
2. Jahresrechnung per 31.12.2001
3. Revisionsbericht per 31.12.2001
4. Beschlussfassung über Abnahme des Geschäftsberichtes
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses
6. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat
7. Wahl des Verwaltungsrates
8. Wahl der Revisionsstelle
9. Statutenänderung bezüglich Einberufung zur Generalversammlung, Bezugsrechte, Umwandlung der Namenaktien in Inhaberaktien oder Vorzugsaktien oder Partizipations-scheine jeweils auf den Inhaber lautend
10. Bezugsrechte / Verzicht auf Bezugsrechte
11. Kapitalerhöhung um maximal CHF 310 000.– auf maximal CHF 590 300.–
12. Genehmigte Kapitalerhöhung um CHF 140 000.–
13. Verschiedenes

Zug, den 27. November 2002

V2B Global.com AG

ACZ Top Quality S.A., Fribourg

Convocation à l'assemblée générale extraordinaire

Mesdames et Messieurs les actionnaires de la société anonyme ACZ Top Quality S.A., de siège à Fribourg, sont convoqués à une assemblée générale extraordinaire, qui se tiendra le 23 décembre 2002, à 10 heures,

dans les locaux de Styra S.A., 5d, route des Jeunes, 1227 Genève.

L'ordre du jour est le suivant:

1. Constitution de l'assemblée
2. Modification du conseil d'administration
3. Divers et clôture de l'assemblée

Fribourg, le 25 novembre 2002

ACZ Top Quality S.A.
Le conseil d'administration

212020

Omar SA, Mendrisio

Convocazione dell'assemblea generale straordinaria

degli azionisti della Omar SA, con sede a Mendrisio, fissata per il 23 dicembre 2002 alle ore 14.00 presso lo Studio dell'avv. Yves Flückiger, via S. Balestra 27, 6900 Lugano, con il seguente ordine del giorno:

1. Trasferimento sede da Mendrisio a Milano
2. Eventuali

Mendrisio, 18 novembre 2002

Omar SA
Dany Sadek, amm. unico

211354



ROBECO CAPITAL GROWTH FUNDS, Sica
(Société d'investissement de droit luxembourgeois - RC Luxembourg B 58 959)
Siège social: 39, allée Scheffer, L-2520 Luxembourg

AVIS AUX ACTIONNAIRES - FUSION DE SOUS-FONDS

Lors des assemblées générales extraordinaires des actionnaires, du 28 novembre 2002, les résolutions relatives à la fusion des sous-fonds suivants ont été adoptées avec effet au 3 janvier 2003:

- Robeco Capital Growth Funds-Robeco Asian Recovery Equities (USD) et Robeco Capital Growth Funds-Robeco Asia-Pacific Equities (USD);
- Robeco Capital Growth Funds-Robeco Holland Equities (EUR) et Robeco Capital Growth Funds-Robeco European Equities (EUR).

Une circulaire sur les détails des fusions est disponible gratuitement auprès du siège de la société. Pour de plus amples détails, les actionnaires peuvent s'adresser à Robeco (Schweiz) AG, Uraniastrasse 12, Case Postale 2068, CH-8021 Zurich.

Le représentant de Robeco Capital Growth Funds en Suisse: Robeco (Schweiz) AG, Zurich.

Zurich, le 2 décembre 2002
212298

Informations économiques
Recouvrements · Service juridique
Fiduciaire · Gestion des biens
www.credita.ch
0848 000 123
Credita
TOUT DE BON À VOTRE ARGENT.

Las Cucharas AG, Zug

An die Aktionäre und Miteigentümer

Die Aktionäre und Miteigentümer sind eingeladen zur

ausserordentlichen Generalversammlung

auf Montag, den 23. Dezember 2002, 10.00 Uhr, ins Mövenpick Hotel Zürich-Airport, Glattbrugg.

Traktanden:

1. Eröffnung
2. Protokoll
3. Neuwahl des Verwaltungsrates
4. Entlastung
5. Beschlüsse über die Veräusserung der Grundstücke der Las Cucharas S.A.
6. Verschiedenes

Die Protokolle der Generalversammlungen vom 1. Februar und 18. März 2002 liegen bei der Feba Bau AG, Etzelstrasse 17, 8832 Wollerau, zur Einsichtnahme auf.

Uster, den 27. November 2002

Die Revisionsstelle der Las Cucharas AG
Bühner Treuhand AG

212225

Goldberg & Funds Management AG, Zug

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Die Generalversammlung findet am Montag, 23. Dezember 2002, um 14.45 Uhr, Rütliweg 9a, in Meggen, statt.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht Geschäftsjahr 2001
2. Jahresrechnung per 31.12.2001
3. Revisionsbericht per 31.12.2001
4. Beschlussfassung über Abnahme des Geschäftsberichtes
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses
6. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat
7. Wahl des Verwaltungsrates
8. Wahl der Revisionsstelle
9. Statutenänderung bezüglich Einberufung zur Generalversammlung
10. Verschiedenes

Zug, den 27. November 2002

Goldberg & Funds Management AG

212229

Anzeigen-Annahmestelle

Annoncen-Agentur Biel AG

Längfeldweg 135, 2501 Biel

Telefon 032 344 82 98, Telefax 032 344 83 53, E-Mail: anzeigen@gassmann.ch

Reservieren Sie jetzt Ihre Anzeige im SHAB, dem einzigen offiziellen Publikationsorgan der Eidgenossenschaft, welches regelmässig mit den neusten amtlichen Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erscheint.

Index
Index
Index

Firma, Ort Rubrik Seite

■ Numerisch

3 Tannenstadt Ressourcen GmbH, Olten	11	11
3600 Fox Property AG, Baar	11	16
5 à sec Marterrey S.A., Lausanne	11	14
5 à Sec Nyon S.A., Nyon	11	14
5 à Sec Renens S.A., Renens (VD)	11	14
5 à Sec Rennaz SA, Rennaz	11	14
5MB Bozic, Basel	11	6

■ Diverses

'Blütenzauber' Rosmarie Di Lauro, Adorf	11	12
'Ostschweiz' Medien AG in Liquidation, St. Gallen	11	11

■ A

A. Mattiuzzo S.A., succursale d'Eclublens (VD), Eclublens (VD)	11	15
Aargauische Kantonalbank, Rheinfelden	11	1
Ablasser + Guggenheim, Zürich	11	21
ACM - Atelier, Concept Menuiserie SA, Carouge (GE)	11	7
ACM GmbH, Schwyz	11	12
ACTION INTERNATIONALE POUR LA PAIX ET LE DEVELOPPEMENT DANS LA REGION DES GRANDS LACS (AIPD-GL), Genève	11	7
actions au porteur, Nr. 402, 403 et 426 à 500, Tribunal de première instance de Genève	61	26

RUBRIKEN
RUBRIQUES
RUBRICI

1 Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio	
2 Konkurse Faillites Fallimenti	
3 Nachlassverträge Concordats Concordati	
4 Schuldbetreibungen Poursuites pour dettes Esecuzioni	
5 Schuldenerufe Appel aux créanciers Scioglimento di società	
6 Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus Titoli smarriti	
7 Öffentliches Beschaffungswesen Marchés publics Acquisti pubblici	
8 Marken Marques Marchi	
9 Edelmetallkontrolle Contrôle des métaux précieux Controllo dei metalli preziosi	
10 Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali	
11 Bilanzen Bilans Bilanci	
12 Infoservice Service d'information Servizio d'informazioni	
13 Unternehmenspublikationen Publications d'entreprises Pubblicazioni d'impresa	

Active-Advisors SA, Genève	11	6
Actor GmbH Zürich in Liquidation, Zürich	11	21
ACW-Inotec GmbH, Galsingen	11	12
ACW-Inotec GmbH, Münsterlingen	11	12
ACZ Top Quality SA, Fribourg	131	36
ADMSC GmbH, Zürich	11	17
Adriatica GmbH in Liquidation, Zürich	51	25
sec Irino ag, Goldach	11	9
Aermatis Holding AG, Zug	11	16
AFS Securities and Finance AG in Liquidation, Zug	51	24
AG zur Verwaltung von Immobilien und Beteiligungen in Liquidation, Glarus	51	23
Agence générale Jean-Luc Mathy, Allianz Suisse, Montreux, Montreux	11	15
AIR ch schaub & stierli, Zürich	11	18
AJW Brevetada AG Zürich in Liquidation, Zürich	11	21
Akademischer Tanzclub Zürich ATZ, Zürich	11	18
Aktiengesellschaft Clander, Flawil	11	10
Aktienzertifikat, Nr., Bezirksgericht Zürich	61	27
Aktienzertifikat, Nr., Bezirksgericht Zürich	61	26-28
ALATOS SA, Renens (VD)	11	14
Alba Bau trading AG, Baar	11	16
Alfa Touristik Union GmbH, Basel	11	5
Alfred Meier, Autographe, Ellikon an der Thur	11	18
alcom-ing GmbH, Muttenz	11	4
ALLIANCE GOURMANDE Sàrl, Genève	11	7
Alticom AG in Liquidation, Zürich	11	21
Alufelgenbörse + Automobile Mattle, Dübendorf	11	18
Alufelgenbörse Mattle, Dübendorf	11	18
American Cynamid Company, Wayne (NJ)	81	33
Amitech Marketing GmbH, Bern	11	18
Amitech Marketing GmbH, Kilchberg (ZH)	11	18
André Schatt AG, Affoltern am Albis	11	18
André Schatt AG, Wetzwil am Albis	11	18
Andreas Dufner GmbH in Liquidation, Netwil	11	9
Anessa AG in Liquidation, Basel	51	23
Animation Service, Gilles Pinard, Lausanne	11	14
ANIS Animal Identity Service AG, Bern	11	2
Anis Animal Identity Service AG, Winterthur	11	2
ANS Suisse GmbH, Risch	11	16
Antello SA in liquidazione, Lugano	11	13
Antello SA in liquidazione, Lugano	51	24
Antello SA, Lugano	11	13
Arabesque commercial S.A., Fribourg	11	6
Araxa AG, Zug	11	16
Arbasta AG, Zug	11	16
Architektur- und Ingenieurbüro L'avenir AG, Saas Grund	11	15
Architekturbüro Lüscher + Meier, Zürich	11	21
Arcomac AG, Zug	11	16
Arntech GmbH, Oberwil-Lieli	11	1
Art-Keramik AG, Basel	11	5
Art-Keramik AG, Binningen	11	5
ArtModernShow Sagl in liquidazione, Arona	11	13
ArtModernShow Sagl, Arona	11	13
ArtTona Sàrl Architecture et réalisations en liquidation, Lausanne	51	25
ARTPACK SAGL, Caslano	11	13
AS Mor Reisen, Windisch	11	1
Ascur Financial Services AG in Liq., Luzern	11	9
Ascur Financial Services AG, Luzern	11	9
Assa Schweizer Annoncen AG Schweizerische Werbegesellschaft in Liquidation, Zürich	11	21
Association de la Communauté cubaine en Suisse, Genève	11	6
Association THE MOOD LAMALGAM, Genève	11	8

AST Alarm Security Technologies, Metlen	11	19
Astor Arredamenti SA, Mendrisio	11	13
ASTRAL POOL SWITZERLAND SA, Lugano	11	13
AstraZeneca UK Limited, London W1Y 6LN	81	32
atelier620 Sàrl, Sutz-Lattrigen	11	3
Atexim A.G., Fribourg	11	6
Auberge de Cudrefin SA en liquidation, Cudrefin	51	23
Aufra Sagl, Grosca	11	12
Auto Lanter AG, Herisau	11	2
Auto Lanter GmbH, Herisau	11	2
Auto Steiner AG Gommiswald, Gommiswald	11	10
Autoelektronik AG in Liquidation, Falera	51	23
Autosparte Zealiter GmbH, Chur	11	8
Autohaus Steffisburg-Thun AG, Steffisburg	11	4
Autovettura e Veicoli Pesanti AVP SA, Zug	11	16
Azienda Agricola Al Campai Sagl, Campo (Vallemaggia)	11	14

■ B

B & B Transporte GmbH in Liquidation, Wil AG	51	25
b + v architekten AG in Liquidation, Zürich	51	24
B4 S.A., Fribourg	11	6
B. F. C. AG in Liquidation, Pratteln	11	4
Bachmann Trust Company SA, Genève	11	7
Back & Bräu Brauerei AG in Liquidation, Zürich	11	19
Back & Bräu Brauerei AG, Zürich	11	19
Backstein AG Oberwil in Liq., Oberwil (BL)	11	4
Backstein AG Oberwil, Oberwil (BL)	11	4
Bailadoros Taxi-Dancer AG, 8001 Zürich	81	33
Ballman Feuerungen, Busswil bei Büren	11	3
Ballman Feuerungen, Studen	11	3
Ballard Power Systems Cooperation, Dearborn, Michigan 48120	81	33
Barnet & Partner, Finanzberatung und Vermögensverwaltung AG, Zug	11	16
Banco dello Stato del Cantone Ticino, Bellinzona	11	13
Banco dello Stato del Cantone Ticino, succursale di Bellinzona, Bellinzona	11	13
Banco Garage Autowerkstatt Banovi, Siblingen	11	11
Baraka SA, Genève	11	7
Barcrest Design AG in Liquidation, Birmensdorf	51	23
Bastelboutique Leibundgut AG, Zürich	11	19
bau.how Management AG in Liquidation, Unterägeri	11	16
bau.how Management AG, Unterägeri	11	16
Baugenossenschaft Luth, Scherikon	11	10
Bauknecht Marken GmbH, 73614 Schomdorf	81	32
Baukooperative 86 AG in Liquidation, Vechigen	11	2
Baukooperative 86 AG, Vechigen	11	2
Bausch & Lomb Swiss AG, Zweigniederlassung Schenkon, Division Vision Care and Surgical, Schenkon	11	9
BC Burr Consulting GmbH, Cham	11	16
B-D-M Business Development and Management GmbH, Opfikon	11	17
BDO Visura, St. Gallen	11	10
beltronic it ag, Bülach	11	19
Beltronic PC AG, Bülach	11	19
Benjamin Petermann, Lignerolle	11	15
Begiri Info AG, Ostermündigen	11	3
Bereuter Generalunternehmung AG, Rorschach	11	9
Bergin Ges.m.b.H. & Co. KG, 2355 W. Neudorf	81	32
Bernard Pahud Nettoyages S.A., Blonay	11	14
Bernhard Züger, Berggasthaus Pizol, Bad Ragaz	11	11

Bernina Drink, Pontresina	51	23
Besmer Blumenhandel, Mühlheim	11	12
Betten + Relax-Studio W. Wächter, Börsen	11	1
BFT Holding Company S.A. en liquidation, Fribourg	11	6
Big-Apple Ruggiero, Basel	11	6
Bike Sport Eric Doutelepost, Sierre	11	15
Biovision AG, Bern	11	2
Biowhitaker Molecular Applications, Inc., Rockland, Maine 04841-2994	81	33
BKB Riti Rene Bürki Keramische Beläge, Rüti (ZH)	11	19
Blümli Apotheke AG, Thun	11	4
Bookye Yiadom Kwame, Zürich	11	17
Bodyline Holding AG, Zug	11	16
Bolis e Roselli Sagl, Claro	11	14
Bon appetit Retail Holding AG, Rechtsdienst, 8604 Volketswil	81	32
Bosquet Ives AG in Liquidation, Zürich	11	21
Boutique Talon AG in Liquidation, Zürich	11	21
Brahimi Umzüge, Niederdorf	11	4
brain in motion marketing GmbH, Frauenfeld	11	12
Braunwald-Standseilbahn AG, Braunwald	11	8
Brown Harriman Corporation, New York, Zweigniederlassung Zürich, Zürich	11	21
b-tween Müller & Trezza, Meyrin	11	8
B-TWEEN Sàrl, Genève	11	6
Bucher Immobilien AG, Luzern	51	26
Buljan Keramik & Co., Kirchberg (SG)	11	10
Bundesamt für Gesundheit, Bern	71	30
Bunge Personalfürsorgegustung in Liquidation, Zürich	51	26
Burckhardt Immobilien AG, Reinach (BL)	11	4
Bürki Keramische Beläge, Wald (ZH)	11	19
Busch-Werke AG, Trümbach	11	8
Business Support Group, Zürich	11	19

■ C

C Magic Productions AG, Zug	11	16
C.G.A. Commercio Generale Apparecchi SA in liquidazione, Chiasso	11	13
Cabro-Plastic AG, Goldach	11	10
Cal Conc GmbH, Basel	11	5
Café de Muzot SA en liquidation, Vevey	51	24
Café des Métiers, A. Lutz, Nyon	11	15
Calanda Beteiligungs-, Finanz- und Handels-AG, Chur	11	8
CalExpert AG in Liq., Hiltferingen	11	4
CAMALA HOLDING SA, Zug	11	16
Camelot Consulting GmbH, Hügendorf	11	11
Canicor, Andrié, Genérol	11	6
Capital Technology GmbH, Luzern	11	9
Capsugel AG, Alesheim	11	4
Carat Holding S.A., Les Breuleux	11	8
Carat S.A., Les Breuleux	11	8
CARDIFAX SA, en liquidation, Genève	11	7
CARDIFAX SA, Genève	11	7
Carrière de Vermes S.A., Vermes	11	8
Cartella ipotecaria al portatore, Nr. dg. 2108, Pretura del distretto di Bellinzona	61	26
Casa International (Schweiz) AG, Zug	11	16
Casa Rossa SA in liquidazione, Luganotto	51	24
Cavex AG in Liquidation, Zürich	11	19
CBM ACQUISITION CORPORATION, East Rutherford, New Jersey 07073	81	32
Cedes AG, Igis	11	8
Cedes Holding AG, Igis	11	8
cédule hypothécaire au porteur, Nr. 154.1956, Tribunal Civil du District de Neuchâtel	61	26
Cédule hypothécaire nominative, Nr., Tribunal de première instance de Genève	61	27
Cela System AG, Rorschach	11	10
Cellarmaster Wines S.A., Basel	11	5

Centram AG in Liquidation, Zürich	11	19
Centram AG, Zürich	11	19
Certificat d'actions, Nr., Tribunal de première instance de Genève	61	26
Chaillet S.A. Electricité, Lausanne	11	14
Chaletbau Matti AG, Saanen	11	4
Chalets Vacances J. Puenzieux, Monthey	11	15
Chanel Sàrl, 8750 Glarus	81	32
Charles Vögele Trading AG, Freienbach	11	11
Charrad Samy, Genève	11	7
Chauvin Novopharma AG, Zweigniederlassung Bausch & Lomb Vision Care and Surgical, Schenkon	11	9
Chopard International S.A., 1197 Prangins	81	32
Chrisnail SA, Genève	11	7
CIT TD Group AG, St. Gallen	11	10
CIGEST SA - Compagnie de Gestion, Genève	11	7
Ciné Club AG, Basel	11	5
CIS Interfincom AG, Zürich	11	19
Ciuccio Car Sagl, Bellinzona	11	12
CLAW Sécurité, Vout Marial, Lausanne	11	15
CMB Intellectual Properties, Inc., Reno, Nevada (N.V. 89503)	81	32
Coira Balloons AG, Ipsach	11	3
Comet AG für Hotellerie und Gastronomie, Winterthur	51	24
Commission fédérale des banques, Fonds de placement	101	34
COMPAGNIE EUROPEENNE DE MARQUES, C.E.M., 92521 Neuilly Sur Seine Cedex	81	32
Comparo AG, Zug	11	16
Compuguide Traders GmbH, Ingenbühl	11	12
Concepcion Technologies AG, Samen	11	9
ConcepcionLicence AG, Samen	11	9
CONEMA AG in Liquidation, Baar	11	17
ConQor AG, Zürich	11	19
Consolidated Management GmbH, Ingenbühl	11	12
Consulting Group Winter & Partner GmbH, Winterthur	11	19
Consurance GmbH, Bülach	11	19
Conticotton SA, Genève	11	7
Coopérative de la laiterie de Brignon, Nendaz	11	15
CooperVision International Holding Company, LP, Pleasanton, CA 94588	81	32
Corave SA, Lugano	11	13
CORSOBAR SA in liquidazione, Breganzona	11	13
CORSOBAR SA, Breganzona	11	13
COS Systems AG, Baden	11	1
Cospi Knill AG, Illnau-Effretikon	11	19
CPC Betriebs AG, Freienbach	11	11
Credit Invest Holding AG in Liquidation, Cham	11	16
Credit Invest Holding AG, Cham	11	16
Credit Suisse First Boston, Zürich	11	19
CreditaManagement, Zug	131	36
CSH Computer Support und Handels AG, Dietikon	11	19
CSH Computer Support und Handels AG, Zug	11	19
CTO Shipping Agencies AG, Basel	11	4
CTO Shipping Agencies AG, Münchenstein	11	4
Custos Holding AG, Zürich	11	19
Cyberlab SA en liquidation, Marly	11	6
Cyberlab SA, Marly	11	6

■ D

Dampfbahn-Verein Zürcher Oberland, Dürnten	11	19
Dana Alexander, Inc., Melville, NY 11747	81	33
DANET - Gesellschaft für Beratung und Softwareentwicklung mit beschränkter Haftung, Weiterstadt, Zweigniederlassung Zürich, Zürich	11	21
Danger Reinigung, B. Wiesendanger, Basel	11	6

Daniel Carino, 2300 La Chaux-de-Fonds	81	33	Erlebnishike GmbH in Liq., Schönau	11	9	Garage Unterladstätter AG, Zürich	11	22	HAUTE SA, Zürich	11	20	Inhaberschuldbrief, Nr., Bezirksgericht Horgen	61	28
Dasena SA, Lugano	11	13	Erne Consulting AG, Bern	11	2	GARAGE VALENCY S.à r.l. en liquidation, Prilly	51	25	HEAVEN SA, Chêne-Bougeries	11	7	Inniger-Treuhand, Bern	11	2
Davos Tourismus (DT), Davos	11	8	Erne Consulting AG, Muri bei Bern	11	2	Gartenbau und Gartenpflege Lutz, Emil, Rheinau	11	17	Heldy und Heinrich Bébél- von Guten-Stiftung, Bern	11	3	Inotag Holding AG in Liquidation, Glaus	11	8
De Beers Industrial Diamonds (Ireland), Shannon Airport (Clare)	81	33	ERNI Immobilien, Ostermündigen	11	2	Gasarte, Beatrice Gasser, Kloten	11	17	Hemlin GmbH, Dietikon	11	20	Inquiline, A. Hassler & Co, Zürich	11	20
Debag Zürich, Zürich	11	19	Erni Liegenschaftsverwaltung- Haustechnik, Ostermündigen	11	2	Gasser Hülsen GmbH, Rotherndum	11	12	Herbert Kistler	11	17	Insonic AG, Zürich	11	20
Decision Data Computer International S.A., Fribourg	11	6	Ernst & Young AG, Basel	11	5	Gastro Erwin Gruber GmbH, Zug	11	16	Heres Equipment AG in Liquidation, Zürich	11	22	INTEGRA Holding AG, Walsellen	11	20
DELOITTE & TOUCHE SA, Meyrin	11	7	Ernst Edelmann-Rieser, Zürich-Schliethof	11	12	Gehr, Bärtschi AG Baugeschäft Grosshöchstetten, Grosshöchstetten	11	3	Hestello Management AG in Liquidation, Zürich	11	22	Integra Info AG, Schiffland	11	3
Delphi Technologies, Inc., Troy, MI 48068-2815	81	32	EstimaPro Sàrl, Lausanne	11	14	Gellinger Holding AG, Winterthur	11	19	Hiccup Productions GmbH, Basel	11	5	Integratec Zulauf, Unterstammheim	11	22
DELTA Energy Swiss AG in Liquidation, Bar	51	23	ETF Group, Massagno	11	13	Gemeinnützige Missionstiftung NAK Schweiz, Bern	11	3	Hilti-Stiftung, Adliswil	11	22	Interfalk AG, Etingen	11	5
Demierre Radio TV S.A., Fribourg	11	6	Eugen Brender AG in Liquidation, Pratteln	11	4	Gemeinnützige Stiftung NAK Schweiz, Bern	11	2	HI-PRO GmbH, Albstadt	11	10	Interim AG, Aarau	11	2
Der GeneralCologne Re Rehabilita- tions-Dienst GmbH, Köln, Zweig- niederlassung Luzern, Luzern	11	9	Eugster/Prismag AG, Eschenbach (SG)	11	10	GENE CONTROL SA, Genève	11	7	Hirschconsult AG, Lugano	11	13	Interkantale Spitzex Stiftung, Sarnen	11	9
Derima & Partner GmbH, Baden	11	1	Eugster/Prismag AG, Jona	11	10	Genossenschaft Achsenblick, St. Gallen	11	10	Hisag, Bau- und Immobilien AG, Albstadt	11	10	Interkantale Stiftung für Gemeindekrankenpflege, Sarnen	11	9
Desinfesta Dienstleistung AG, Dällikon	11	19	Eulach Holding AG, Winterthur	11	19	Genossenschaft für selbstbestim- tes Wohnen, Winterthur	11	19	Hissag, Bau- und Immobilien AG, Laxx	11	10	Interkauf AG, Aarburg	11	1
Desinfesta Produktion AG, Dällikon	11	19	EUROSWISS Holding AG in Liquidation, Risch	11	17	Genossenschaft Golfclub Valpara in Liquidation, 7552 Valpara	51	25	bistocom AG, Zug	11	16	INTERMONDA Aktiengesellschaft für Filmproduktion und Filmverleih, Wollerau	11	12
Destille Looser, Schwyz	11	12	EUROSWISS INVEST AG in Liquidation, Risch	11	17	Genossenschaft Jurten, Oberröten	11	11	Hofstetter & Co. AG Internationale Transporte, Basel	11	4	International School of Lucerne, Luzern	11	8
Deutsea Organisations- und Beratungs-GmbH, Stansstad	11	9	event horizon Scheidegger, Busswil bei Büren	11	4	Genossenschaft Tennisanlagen Hinterwies, Speicher, Speicher	11	2	Hofstetter & Co. AG Internationale Transporte, Münchenstein	11	4	Internet Club Zürich, Zürich	11	22
Deutsche Mentor für Finanzen (Schweiz) AG, Zürich	11	17	EXCLUSIVE WINE EVENTS SA, Genève	11	7	Georg Klusmann-Stiftung, Zürich	11	22	Holcim (Schweiz) AG, 5303 Würenlingen	81	32-33	Intro TV AG, Zuchwil	11	11
Development Business Company, Genève	11	7	■ F			Georges Chételat Holding SA, Courmou	11	8	Honda Giken Kogyo Kabushiki Kaisha, Minato-ku, Tokyo	81	33	Intro-Com AG, Zuchwil	11	11
Diamco SA, en liquidation, Genève	11	7	Fabia Gastro GmbH, Rommshorn	11	12	GERAUT SA, Genève	11	7	HORASSE S.A. en liquidation, Porrentruy	11	8	Inversum AG, Pratteln	11	5
Diamco SA, Genève	11	7	Farfalla Duftdosen essenze naturali e cristalli di Graziella Wiederkehr- Colleoni, Lugano	11	13	GEUT Romang S.A., Vevey	51	26	Horn Gartenbau, Bern	11	2	Invest Control PTE Ltd in Liquidation, Zürich	11	22
Diggelmann, High Tec Sports-Food, Bussnang	11	12	Febag Elektronik AG, Burgdorf	11	3	GEU GmbH, Schönenbuch	11	5	Hotel-Restaurant du Rhône, Rotzer Marise, Gampel	11	15	Investcom AG, Zürich	11	20
Diligent AG, Pratteln	11	4	Fehér AG, Balgach	11	10	Gewoba Gemeinnützige Wohnbau- genossenschaft Abtwil-St. Josef, Gaiserswald	11	10	HU Engineering Lehnhardt & Co., Schaffhausen	11	11	Irma und Samuel Teitler Stiftung, St. Gallen	11	10
Diopias S.A., Fribourg	11	6	Fehér AG, Diepoldau	11	10	Giffenga AG, Zug	11	16	Hug Josef Immobilienreuehand, Bronschhofen	11	10	Isler & Pedrazzini AG, 8023 Zürich	81	33
Direction générale des douanes, Section Matériel et imprimés, Berne	71	29	Felix Neidhart Malergeschäft, Richerswil	11	19	Ginsch SA, Lugano	11	13	haus-bräu AG, St. Gallen	11	10	Isofen AG, Fetsisberg	11	12
DM Services GmbH, Horgen	11	19	FENIKS HANDELS AG, Zürich	11	19	GISA Geberit International S.A., Jona	11	11	HWT HandwerkerTEAM GmbH, Dagnersellen	11	8	ISOPLACO Sàrl, en liquidation, Lausanne	11	15
DMFF International AG, Zürich	11	17	Ferex Reisen AG, Bern	11	3	Gisèle Moret, Bourg-Saint-Pierre	11	15				ISSP AG, Rickenbach (BL)	11	5
DND Inter S.A. en liquidation, Rolle	11	14	Fernsch-Holding AG in Liquidation, Zürich	11	22	Glas-Müller AG, Schlieren	11	19				IT Staff AG, Zug	11	16
Dörig & Partner AG Finanzdienst- leistungen, Aarau	11	1	fiber top GmbH in Liquidation, Abtwil SG	51	24	Global IT Management & Consulting GmbH, Zug	11	16				Iudiro S.A. en liquidation, Fribourg	11	6
Doris Ammann, 1452 Les Rasses	81	33	FIDEASA (SWITZERLAND) SA, Genève	11	7	Global Teletalks GmbH, Cham	11	16	■ J					
Dr. Mathys & Wysser, Ingenieure & Planer AG, Biel (BE)	11	3	Fidip Fondation immobilière des institutions de prévoyance, Genève	11	7	Globcon Ltd. in Liquidation, Davos	11	8	J. Moser Elektro AG, Löhningen	11	11	J.C. Vaucher AG in Liquidation, Gommiswald	11	11
DR. OLIVIA CONSULTING AG, Küssnacht am Rigi	11	11	Finarbit AG, Küssnacht (ZH)	11	19	Gody Haas Treuhand, Adliswil	11	19	J.-P. Guignard-Giardone, Francesco Rocca successeur, Vallorbe	11	14	Jacob-Bender AG, Pratteln	11	5
Ducry Informatik GmbH, Zürich	11	17	Fink Consulting GmbH, Basel	11	5	Goldberg & Funds Management AG, Zug	131	36	Jacques et Laurent Rody en liquidation, Matran	11	6	Jacques et Laurent Rody, Matran	11	6
Dufner Agentur und Handels GmbH, Oberkirch	11	9	Flora Geissler GmbH, Zürich	11	19	Gold-Music GmbH in Liquidation, Mollis	11	8	JAKA Bautenschutz AG, Horn	11	12	Jas AG in Konkursliquidation, Kloten	11	22
Durtschi AG, Muri	11	4	Flora Geissler GmbH, Zürich	11	19	Gold-Music GmbH, Mollis	11	8	Jas AG in Konkursliquidation, Kloten	11	22	JMA INTER S.A. en liquidation, Rolle	11	14
DVD-Discount GmbH in Liquidation, Embrach	51	25	Florimex AG, Zürich	11	19	Goldscheider Holding AG in Liquidation, Zug	11	16	JNC S.à r.l., La Tour-de-Pelliz	11	14	JohnsonDiversey, Inc., Sturtevant (WI 53177-0902)	81	33
Dyestec AG in Liquidation, Zürich	11	22	FOMAR S.à r.l. en liquidation, Lausanne	11	14	Goldscheider Holding AG, Zug	11	16	José Canepa y Cia. Ltda, Santiago	81	33	JS Transporte, Jasari, Dübendorf	11	20
Dynaer S.A., 2300 La Chaux-de-Fonds	81	33	Fondation 'Genève Place Financière', Genève	11	7	Grapho SA en liquidation, Zürich	11	22	JT Krafttraining TG AG, München (TG)	11	12	Jüdischer Schulverein 'NOAM' Zürich, Zürich	11	18
■ E			FONDATION TRAJETS, Genève	11	7	Gravière Creux du Loup Orny SA, Orny	11	14	Juillerat Roger, Courfaivre	11	8	Julius Baer Multicooperation	101	34
EZE Solutions AG, Pratteln	11	4	Fondazione Piero e Marco Pellegrini e Guglielmo Canevascini, Bellinzona	11	13	Greystone Capital AG, Zürich	11	19	Julius Baer Multipartner	101	34	Julius Baer Investmentfonds-Dienst- leistung AG, Zürich	11	20
E. Ru-Software AG, Basel	11	5	Fondazione Piero e Marco Pellegrini e Guglielmo Canevascini, Lugano	11	13	Griesser AG, St. Gallen	11	10	■ K					
E. Zanetti, Meyrin	11	7	Fonds de secours GTEC SA, Monthey	11	15	Gschwend Spengler n. Bedachungen GmbH, Albstadt	11	10	K. Baumann, Weinfelden	11	12	Karl Schweizer Aktiengesellschaft, Filiale Riehen, Riehen	11	5
Econova AG, Zürich	11	22	FormaPro Sàrl, Lausanne	11	14	GSZ Gewerbesekretariat AG in Liquidation, Zürich	51	24	Karl Schweizer Aktiengesellschaft, Filiale Riehen, Riehen	11	5	Karton & Papler AG Muenen, Muenen	11	1
Eichhorn EPL AG in Liquidation, Risch	11	16	Foto Kuhn, Winterthur	11	22	Guggenheim, Zürich	11	17	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11
Eidg. Oberzolldirektion, Sektion Material & Drucksachen, Bern	71	29	FR Diffusion Sàrl, Genève	11	7	GW Global Wings AG in Liquidation, Zug	51	24	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11
Eidgenössische Stiftung zur Förde- rung schweizerischer Volkswirt- schaft durch wissenschaftliche Forschung, Zürich	11	19	FRANGEST SA, Genève	11	7	■ H			Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11
Eigentümerschuldbrief, Nr., Gerichtskreis IV Arwangen-Wangen	61	27	Franzia Winery, LLC, Lathrop, CA 95330	81	32	H. Köhler AG, Adliswil	11	19	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11
EIVS GmbH, Erlenbach (ZH)	11	17	Frau E. Müller-Leu, Fabrikation und Vertrieb kosmetischer Produk- te, Nachfolgerin Frau Inge Rubin- Mages, Grosshöchstetten	11	3	H. Köhler AG, Aegst am Albis	11	19	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11
Elan Florian Weber AG, Menziken	11	1	Fritz Grob AG, Fällanden	11	19	H. Köhler AG, Aegst am Albis	11	19	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11
Electromat E+G S.A., Luterbach	11	11	Fritz Grob AG, Zürich	11	19	H. Köhler AG, Aegst am Albis	11	19	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11
Elektron AG, Wädenswil	11	19	Fuchs und Partner Treuhand- und Revisions AG, Muri bei Bern	11	3	H. Köhler AG, Aegst am Albis	11	19	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11
Eleos, Zürich	11	22	■ G			H. Köhler AG, Aegst am Albis	11	19	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11
Eltes AG, Bergdietikon	11	1	G + A Deponie Dagnersellen AG in Liquidation, Dagnersellen	51	23	H. Köhler AG, Aegst am Albis	11	19	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11
Emerald Software AG in Liquidation, Grenchen	51	24	G.H.R. Shop, Landenbergue & Cie, Genève	11	8	H. Köhler AG, Aegst am Albis	11	19	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11
Emoris AG in Liquidation, Zürich	51	24	Game Square, Dérouand Vincent, Epalinges	11	14	H. Köhler AG, Aegst am Albis	11	19	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11
Energieinstitut für Wachstums-län- der in Liquidation, Zürich	51	26	GAP-GRAPHIK & ALLGEMEINE PRINT AG in Liquidation, Bern	11	3	H. Köhler AG, Aegst am Albis	11	19	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11
Engelwis Finanz GmbH, Bülach	11	19	GAP-GRAPHIK & ALLGEMEINE PRINT AG, Bern	11	3	H. Köhler AG, Aegst am Albis	11	19	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11
Engelwis GmbH, Bülach	11	19	Garage A. Marti SA, Givisiez	11	6	H. Köhler AG, Aegst am Albis	11	19	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11
Entrax GmbH in Liquidation, Bubendorf	51	25				H. Köhler AG, Aegst am Albis	11	19	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11
EP Edelstahl-Produkte AG, Utendorf	11	4				H. Köhler AG, Aegst am Albis	11	19	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11
Epicea Holding AG, Zug	11	16				H. Köhler AG, Aegst am Albis	11	19	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11	Käserer Necker V. Studer, Mogelsberg	11	11

Kassenobligation, Nr. 4044, Amtsgericht Willisau	61	27	livret d'épargne de la Banq. Cant. Neuchâtelose, Nr. 1 1277.82.06, Tribunal Civil du District de Neuchâtel	61	26	Moncalme SA in Liquidation, Zürich	11	22	NRGenerating Holdings (No. 3) GmbH, Küssnacht (ZH)	11	20	Peter Zai & Co. Luzern	11	9
Kästli & Co. AG, Bern	11	3	livrets d'épargne, Nr., Tribunal Civil du District de Neuchâtel	61	28	Monet Milestone English Training, Dietikon	11	22	NT - Net S.A., Moutier	11	3	Peter Zai, Luzern	11	9
Kelly Services (Suisse) SA, Succursale de Delémont, Delémont	11	8	Locatel (société anonyme), 75008 Paris	81	32	Montalto Holding AG, Zug	11	16	NT - Net S.A., Tramelan	11	3	Pfeiffer + Sauter AG in Liquidation, Andelfingen	51	23
KIMACO SA, 1217 Meyrin 2	81	32	Loretta S.A. en liquidation, Lonay	51	24	Mor Reisen, Windisch	11	1	NTS Popadic, Genève	11	7	Pharmacia Enterprises S.A., 1347 Luxembourg	81	33
KIMAP Sàrl en liquidation, Eublens (VD)	11	14	Lösen Holding AG in Liquidation, Zug	51	24	Movaro-Immobilien AG, Zug	11	17	■ O			PhosAsset GmbH, Freienbach	11	12
KIMAP Sàrl, Eublens (VD)	11	14	Louis 4 Team Sporttrade AG, Pratteln	11	5, 16	M-S-B+K (International) AG, Stans	11	9	O.Z.Z. Holding GmbH, Waldwil	11	17	Piano-Eckstein AG, Basel	51	23
King Diamonds, Genève	11	7	Louis-de-Savoie 26 S.A. en liquidation, Morges	11	15	M-S-B+K (International) AG, Zürich	11	9	obligations hypothécaires, Nr., Tribunal d'Hérens et Conthey	61	27	Picut Video Werkstatt, Vaters	11	15
Kino Atelier AG, Basel	11	5	Lüdi, Part, Grosshöchstetten	11	3	MT Media-Train AG, Pratteln	11	5	Ogay & Partenaires, Crissier	11	15	Pizzarotti SA, Lugano	11	13
Kiosque Neuve-Porte Amerz-Droz Blaise, La Neuveville	11	3	Luxtronic Swiss GmbH, Freienbach	11	11	MTF Management AG in Liquidation, Zürich	11	22	oltronix.ch Hauri, Olten	11	11	Plüss Meyer Partner AG, Luzern	11	9
Kirtap S.A. en liquidation, Paudex	11	14	■ M			Mühlebach AG, Lugufg	11	2	Omar SA, Mendrisio	13	36	PN Perenne Sagl, Caslano	11	13
Kirtap S.A., Paudex	11	14	Mabira SA en liquidation, Sierre	11	16	Müllli Temp, Zürich	11	22	ON Trading AG in Liquidation, Baar	11	17	Pneu Buchli, Igis	11	8
Kleintransporte S. Jasari, Allschwil	11	20	Mägert & Co Handelsgesellschaft, Stans	11	9	Multiconcept SA, Fribourg	11	6	ON Trading AG, Baar	11	17	Pneu-Lager, E. Buchli, Igis	11	8
Kobivassan Schwalb, Basel	11	6	Magie - Orient GmbH in Liquidation, Schlieren	11	20	Murray Invest Holding S.A. en liquidation, Villars-sur-Glâne	11	6	Online Travel Services AG, Zweigniederlassung Zürich, Zürich	11	20	Poem AG, Cham	11	17
Koch Energy S.A., Fribourg	11	6	Magie - Orient GmbH, Schlieren	11	20	Murray Invest Holding S.A., Villars-sur-Glâne	11	6	Ophicos SA, Lugano	11	13	Polygrand GmbH in Liquidation, Baar	51	25
Kode Konstruktion und Design AG, Roschach	11	10	MALEREI BRUNO NEUENSCHWANDER, Muri bei Bern	11	2	Musikgesellschaft Twann in Liquidation, Twann	51	25	Opti Pharm AG, Thun	11	4	Polypop Mercury Promotion AG in Liquidation, Schlieren	11	20
Kommerz-Agentur AG in Liquidation, Dübendorf	11	20	Malergesellschaft Rickenbacher, Mutschthal	11	12	Musikschule Prova, Winterthur	11	20	Or'quatre, L. Davanzo, Y. Perrelet, D. Salzmann et R. Pfister, Saint-Sulpice (VD)	11	15	Polypop Mercury Promotion AG, Schlieren	11	20
Kommerz-Agentur AG, Dübendorf	11	20	MAM & Partners SA in liquidazione, Agno	11	13	Mustafa Rasim, Biel (BE)	11	3	Orea S.A. en liquidation, Lausanne	11	15	PPC Peter Suter, Thun	11	4
Korrolpast AG in Liquidation, Amriswil	51	23	MandaTerre Sàrl, Lausanne	11	14	M-Vision AG, Eschenbach (SG)	11	10	Organisation & Talent Solutions Limited liability company, Birmingen	11	4	PPZ 24h Privatpflege Zürich Karl-Heinz Aebi, Zürich	11	22
Krankenpflege Nordost GmbH in Liquidation, Rorbas	51	25	Manesse Restaurant Betrieb GmbH, Zürich	11	22	My El Fadil Jmaa Atlas Sahara Travel, Fribourg	11	6	Orion Rechtsschutz-Versicherungsgesellschaft, Basel	11	6	PQM Services GmbH, Zollikofen	11	3
Krone Schönenbuch GmbH, Schönenbuch	11	5	Mannhart AG, Männedorf	11	20	My El Fadil JMAA Atlas Sahara Trekking, Fribourg	11	6	Osopra AG, Pratteln	11	5	Praxium Martin Tschumi, Zell (ZH)	11	18
Kühlhaus Neuhoof AG Gossau, Gossau (SG)	11	10	Mantane SA, en liquidation, Genève	11	7	■ N			Ostschweizer Stiftung für Musik und Theater, St. Gallen	11	10	Prebaum AG, Dübendorf	11	22
kult.kino ag, Basel	11	6	Mantane SA, Genève	11	7	N. Müller, NM Treuhand, Zürich	11	20	Osuni Finanz AG in Liquidation, Zug	11	17	Premium Technology Group AG in Liquidation, Baar	11	17
Küng Rechtsanwälte GmbH, Kriessstetten	11	11	Marberi GmbH, Hirschtal	11	1	Nahey GmbH, Fribourg	11	6	Outdoor Sports Trade SA en liquidation, Fribourg	11	6	Premium Technology Group AG, Baar	11	17
Kurt Feierabend Immobilien, Wasserwerk und Kantine, Hirzel	11	20	Marberi GmbH, Schöftland	11	2	Namenschuldbrief, Nr., Bezirksgericht Zürich	61	26	Outdoor Sports Trade SA, Fribourg	11	6	PREVERGO Sàrl en liquidation, Lancy	51	25
Kurt Leemann, Liftmontagen + Reparaturen, Winkel	11	20	Marianne Théodoloz, Gröne	11	16	Namenschuldbrief, Nr. 1092, Grundbuchamt des Kantons Glarus	61	27	■ P			Prix-net Nettoyages, Francisco Llavador, Longirod	11	14
Kurt Muhmenthaler, Gelterkinden	11	5	Marie France Bodyline AG, 6902 Zug	81	32	Namenschuldbrief, Nr. 613, Grundbuchamt des Kantons Glarus	61	27	P. A. Koostedt Ernährungsberatung, Stäfa	11	18	Prix-net Nettoyages, Francisco Llavador, Versikon-les-Bains	11	14
Kurt Muhmenthaler, Rothenfluh	11	5	Marie France Bodyline AG, Zug	11	16	Namenschuldbrief, Nr., Gerichtspräsidium Aarau	61	26	Palmer Consultants AG, Baar	11	17	Pro Waldspitz AG, Grindelwald	11	4
■ L			Marie-Claire GmbH, Zürich	11	18	Namenschuldbrief, Nr., Gerichtspräsidium Kanton Bern	61	27	Palmer Consultants AG, Zug	11	17	Probatima S.A. r.l., Renens (VD)	11	14
La Canette, Pierre-Alain Ogay, Crissier	11	14	Markaj Consulting, Fribourg	11	16	Namenschuldbrief, Nr., Gerichtspräsidium Kanton Bern	61	27	Pancos AG in Liquidation, Oberholzfur	11	2	ProConseil Sàrl, Lausanne	11	14
La Compagnie des Femmes SA, Genève	11	7	Markus Gerber GmbH, 3560 Herzogenbuchsee	81	33	Namenschuldbrief, Nr. Beleg H1/1796, Gerichtskreis IX Schwarzenburg - Seftigen	61	27	Pantera AG in Liquidation, Zürich	11	20	Prodexa Beteiligungen SA, Neuchâtel	11	4
La Maison du verre S.A. en liquidation, Le Mont-sur-Lausanne	11	14	Marotach AG, Gelterkinden	11	5	Namenschuldbriefe, Nr., Gerichtspräsidium Kanton Bern	61	27	Pantera AG, Zürich	11	20	Prodexa Gesellschaft für technologische Innovations- und Zukunftsforschung AG, Thun	11	4
La Maison du verre S.A., Le Mont-sur-Lausanne	11	14	MASH GmbH, Simach	11	12	Namensparfetti d. Credit Suisse (Fil. in Burgdorf), Nr. 774936-50, Bezirksgericht Zürich	61	28	Para-Helptec Sàrl, Val-d'Illiez	11	15	Prodexa Gesellschaft für technologische Innovations- und Zukunftsforschung AG, Thun	11	4
Lacarre S.A., Marly	11	6	MASSON S.P.A., 20136 Milano	81	32	Namensparfetti d. Credit Suisse (Fil. in Burgdorf), Nr. 774936-50, Bezirksgericht Zürich	61	28	Parcofin SA, Genève	11	7	PURINA MILLS, LLC, St. Louis MN 63144	81	33
Laczza & Co. GmbH, Hinwil	11	20	Mau Tahiti Sciu pearls, Othe	11	14	Namensparfetti d. Credit Suisse (Fil. in Burgdorf), Nr. 774936-50, Bezirksgericht Zürich	61	28	parts au porteur, Nr., Tribunal d'Arrondissement de Lausanne	61	26	PV Biochemie GmbH, Basel	11	6
Lagestation Société Anonyme, Gamprin, Succursale di Lugano in liquidazione, Lugano	11	13	MAXCOM Europe GmbH, 6500 Zug	81	33	Namensparfetti der Graubündner Kantonalbank, Nr. CS 0.900027.5, Bezirksgericht Plessur	61	28	PAT Funsport, R. Looser, Romanshorn	11	12	■ Q		
Lagestation Société Anonyme, Gamprin, Succursale di Lugano, Lugano	11	13	Maya AG in Liquidation, Solothurn	11	11	NanoSoft AG, Zug	11	17	Patentanwalte Schaad, Balass, Menzi & Partner AG, 8054 Zürich	81	33	QINO FLAGSHIP AG, Risch	51	26
Lam Kwong Hing AG in Liquidation, Luzern	11	9	MAYTAG WORLDWIDE, Olten	81	32	Nanuk Products GmbH in Liquidation, Baar	51	25	PC-TS Trouble Shooting	11	17	Quadra Derivatives Sàrl, Nyon	11	14
Lam Kwong Hing AG, Luzern	11	9	Medana Etanchéité S.A., Bussigny-près-Lausanne	11	14	Neckerplast AG, Mogeberg	11	10	Penta International AG, Eschenbach (SG)	11	10	Quadrat AG, Lenzburg	11	2
Lambert Consulting, Saint-Prex	11	14	Medconform AG, 6374 Buochs	81	33	Neewee Holding S.A. en liquidation, Villars-sur-Glâne	11	6	persoline outsourcing ag in Liquidation, Rothenburg	11	9	Quality Personal Service AG, Würenlingen	11	2
Lambert Consulting, Villorsonnens	11	14	MediaHouse Publishing GmbH, 9015 St. Gallen	81	33	Neewee Holding S.A., Villars-sur-Glâne	11	6	persoline outsourcing ag, Rothenburg	11	9	Quis GmbH in Liquidation, Hergiswil (NW)	11	9
Landi Niederscherli und Umgebung, Künzli	11	3	Meer Mr. & Mrs. Right GmbH in Liquidation, Roserütt	51	25	Net Jets Europe AG, Risch	11	17	Personalvorsorgestiftung Davos Tourismus Davos	11	8	■ R		
Länggasse-Immobilien AG Uno, Renan (BE)	11	4	Mega-Stahl AG, Oberriet (SG)	11	10	Newamar Company, LLC, Hanover, MD 21076	81	32	Personalvorsorgestiftung der Abatec-Maag AG, Regensdorf	11	22	R. Soulié et Cie, Genève	11	8
Lare Transporte & Reinigungen GmbH in Liquidation, Zürich	11	22	Meiboh GmbH in Liquidation, Cham ZG	51	25	NEW AMBROSETTI TECHNOLOGIES SA, Manno	11	13	Personalvorsorgestiftung der Domenig-Gruppe, Chur	11	8	R. Soulié, Genève	11	7
Larei Treuhand GmbH in Liq., Wohlen (AG)	11	2	MENI Holding AG, Zürich	11	18	New Dior SA, Lugano	11	13	Personalvorsorgestiftung der Firmen Ernst Dürst AG, Wetzikon (ZH)	11	22	Racing Pneus SA en liquidation, Sion	11	15
Las Cucharas AG, Zug	131	36	Menhin IP Management GmbH, Zürich	11	20	New MBR Multiple Bioreactors and sterile Plants AG, Zürich	11	20	Personalvorsorgestiftung der Firma Gebr. Tobler AG, Udorf	11	20	Racing Pneus SA, Sion	11	15
Las Playitas AG in Liquidation, Zürich	11	22	MERCATOR EQUITY SA, Luxembourg, Zug Branch, Zug	11	16	New Point SA in liquidazione, Lugano	11	13	Personalvorsorgestiftung der Firma Haas + Aeberli, Rümlang	11	22	Radio Eviva AG für Volkskultur, Ingenbühl	11	12
Le Gout du Vin SA, Genève	11	7	Mercedes-Benz Automobil AG, Zweigniederlassung Nutzfahrzeugzentrum Bern, Bern	11	3	Nicolas Dubosson, Troisfontaines	11	15	Personalvorsorgestiftung der Firma Haas + Aeberli, Rümlang	11	22	Raiffeisenbank Gunzgen, Gunzgen	11	11
Leoo Gesundheitshilfen AG in Liq., Burgdorf	11	3	Mercifin SA, en liquidation, Genève	11	7	NIZH YUG SA, Fribourg	11	6	Personalvorsorgestiftung der Firma ITC Intertecnoconsult Ltd, Zürich	11	22	Ramiy Records GmbH in Liquidation, Zürich	11	20
Leemann Automobile AG in Liquidation, User	51	24	Merveille SA, Basel	51	26	Noritec AG, Zug	11	17	Personalstiftung der Ernst Schäppi & Co AG, Horgen	11	22	Ramiy Records GmbH, Zürich	11	20
Libroell SA en liquidation, Fribourg	11	6	metatop AG, St. Gallen	11	10	Northern Foods Grocery Group Limited, Hull, East Yorkshire HU1 5NG	81	32	Personalstiftung der Oerlikon-Knorr Eisenbahntechnik AG, Niederhasli	11	22	RE-Alp transactions immobilières P. Puenzieux, Monthey	11	15
LIFTAC GmbH, Grabs	11	10	MIB Medizinisches Institut Brünnen AG in Liquidation, Ingenbühl	11	12	Nova Tec Sàrl-Saphorin S. à r.l., Saint-Saphorin (Lavaux)	11	14	Personalstiftung der Oerlikon-Knorr Eisenbahntechnik AG, Niederhasli	11	22	Recreo Immobilien AG in Liquidation, Zürich	11	22
Lily's Arosa GmbH, Arosa	11	8	MLM Consulting AG, Zug	11	16	Nova Tec Style Sàrl, Chetres	11	14	Personalstiftung der Oerlikon-Knorr Eisenbahntechnik AG, Niederhasli	11	22	Red & White Immobilien AG, Buchs (SG)	11	10
LINKVEST GROUP HOLDING, Renens (VD)	11	14	Mode Marlys, Rotzer-Melchtry	11	15	Novaslab S.A., Villars-sur-Glâne	11	6	Personalstiftung der Oerlikon-Knorr Eisenbahntechnik AG, Niederhasli	11	22	Regli-Clotteau Nicole 'Tartine', Puplinge	11	7
Linkvest S.A., Renens (VD)	11	14	Marlise, Seg			Novartis International Pharmaceutical Ltd., Hamilton HM LX	81	32	Personalvorsorgestiftung der Coca-Cola AG, Wangen-Brüttellen	11	22	RELMS DES PONTIS SA, Chandolin	11	15
Lisa-Lux GmbH, Ingenbühl	11	12	Modern Drinks GmbH, Zug	11	16	Novartis Nutrition AG, 3007 Bern	81	32	Personalvorsorgestiftung der Inholz Reisen AG, Zürich	11	22	Remesa AG in Liquidation, Basel	51	23
Littlebit Technology AG, 9331 Hünenberg	81	33				NOVITEC S.A., à Port-Louis, succursale de Lausanne en liquidation, Lausanne	11	14	Personalvorsorgestiftung der WMV Winterthurer Metallveredelung AG, Winterthur	11	22	Rendita Freizügigkeitsstiftung, Zürich	11	18
						NRGenerating Holdings (No. 2) GmbH, Küssnacht (ZH)	11	20	Persopositiv AG, Bellikon	11	2	Rendita Vorsorgestiftung 3a, Zürich	11	18
									Peter Höbener, Wartau	11	10	Restaurant Bella-Lui SA, Randogne	11	15
									Peter Schmid, Genève	11	8	Restaurant Laguna GmbH, Stallikon	11	18
												Restaurant Pizzeria Laguna P. & E. Esposito, Stallikon	11	22

Restaurant Scheidweg Bäckerei-Konditorei K. Hinder, Aadorf	11	12
Restaurant Sporting GmbH in Liquidation, Derendingen	11	11
Restaurant Sporting GmbH, Derendingen	11	11
Restaurant Wiesental S. Gubler, Hefenhöfen	11	12
Restaurant-Pizzeria Edelweiss, Brülisauer Fernando & Co., Bülwald	11	15
Revi-Stiftung der Revisuisse Price Waterhouse, Zürich	11	22
Reynard Patrick, Chippis	11	15
Reynard Patrick, Conthey	11	15
RH Primex AG, Appenzel	11	2
Rheingasse 15 GmbH, Basel	11	6
Richard Weber, Frauenfeld	11	12
Richemont International S.A., 1752 Villars-sur-Glane	81	32
Rieker Holding AG, Reiden	11	9
Rio Taxi AG in Liquidation, Wädenswil	11	20
Rio Taxi AG, Wädenswil	11	20
RM, Mustafa Rasim, Biel (BE)	11	3
Robeco, Rotterdam	131	36
Rockwell Collins, Inc., MS 124-323 Cedar Rapids (Iowa 52498)	81	32
Rocmont SA in Liquidation, Fribourg	11	6
Rocmont SA, Fribourg	11	6
ROCOSYS Straub, Nühleberg	11	3
Rodentica AG in Liquidation, St. Gallen	51	24
Rodrigues Pereira José, Lausanne	11	14
Roger Benoit Cabinet fiduciaire et fiscal, Lausanne	11	14
Rolf Ammann Gartenbau und Pflege GmbH, Zürich	11	18
Rosanna Belaz-Petrosino, Genève	11	7
Rosanna Celyron, Genève	11	7
Rotach & Cie, Thônex	11	8
Rotpunkt Pharma AG, Zürich	11	20
Royden com & Co., Wallisellen	11	18
Royden Trading, Wallisellen	11	18
rrp communication Sàrl, Carouge (GE)	11	7
Rumag Zürich AG in Liquidation, Zürich	11	20
Rumag Zürich AG, Zürich	11	20
RUPA, M. Gisin Reinigungs-, Pflege, Unterhalt, Bus	11	4

■ S

S&P Vorsorgeberatung GmbH in Liquidation, Luzern	51	25
S.A. du Golf Club du Domaine impérial, Gland	11	14
S.I. Lirafax S.A. in Liquidation, Porrentruy	11	8
S.I. Lirafax S.A., Porrentruy	11	8
S.I. Maison Vaudoise S.A., Lausanne	11	14
Salomon David Steinberg - Stiftung, Zürich	11	22
Samuel Wyssen, Frutigen	11	4
Sana Klinik AG in Liquidation, Zürich	11	22
Sandy's Reisen AG, Stein am Rhein	11	11
Sansesh SA, Lugano	11	13
santix software GmbH in Liquidation, Zürich	11	22
Satellite Denner di Crema Mohammad Elena, Monte Carasso	11	13
SBB AG, Bern Grossprojekte Zimmerberg, Zürich	71	30
SCHACHEN IMMO AG, Dettingen	11	11
Schaub / Stierli Fotografie, Zürich	11	18
Scheiber Creation, Niederhasli	11	20
Schiffsregisteramt Basel	101	34
Schuldbrief, Nr. Amtsgericht Willisau	61	27
Schuldbrief, Nr. Beleg 461, Gerichtskreis VIII Bern-Lauben	61	27
Schweizer Paraplegiker-Stiftung, Basel	11	6
Schweizerische Mobiliar Versicherungsgesellschaft Generalagentur Robert Marty, Affoltern am Albis	11	20
Scot Services S.A., Vevey	11	15
Seattle Systems, Inc., Poulsbo (WA 98370)	81	32

Secrétariat d'Etat à l'économie (seco), Berne	71	29
Seedy Société Anonyme, Sion	11	15
SEGU BRAINWARE, Morges	11	15
Sennerei-Genossenschaft Unter-Rifferswil in Liquidation, Rifferswil	51	25
Senter AG in Liquidation, Bern	11	3
Serrurerie 2000 SA, Genève	11	7
Serrurerie 2000 SA, Meirier	11	7
SGS Group Management SA, Genève	11	7
SGS Société Générale de Surveillance SA, Genève	11	7
Shirin Patterson Swiss Hempting Company (Switico), 1831 La Lécherette	81	32
SH-plus Hauswartungen Hans Signer, Guppen	11	17
SH-plus Hauswartungen Hans Signer, Risch	11	17
Sidbury Commercial AG, Zug	11	17
Sidler & Co, Bilder, Schriften, Logos, Langenthal	11	3
Sidler AG Langenthal, Langenthal	11	3
Siedlungs-Genossenschaft 'Calanda', Chur	11	8
Siegner Gravuren AG in Liquidation, Horgen	51	24
SIGimedia AG, Scherz	11	2
SIGimedia AG, Villmergen	11	2
Sign of Soul AG, Zürich	11	20
Silvia Schmutz-Luginbühl, cc coaching, creative flow communication, Bern	11	2
Silvio Zanin, Gröschelstetten	11	3
Simioni Constructions SA, Carouge (GE)	11	7
Siporex AG, Aarau	11	2
Siporex AG, Rapperswil	11	2
SISTEC AG in Liquidation, Basel	51	23
Sisyphus AG in Liq., Hergiswil (NW)	11	9
Sisyphus AG in Liquidation, Hergiswil NW	51	24
Sisyphus AG, Hergiswil (NW)	11	9
Sivaruban, Basel	11	5
SKYGUIDE, Société Anonyme Suisse pour les Services de la Navigation Aérienne civils et militaires, Meyrin	11	7
SMC Sommer Management Consulting, Ofikon	11	20
SMH Tunnelbau AG, Rapperswil (SG)	11	10
Snack S.A. in Liquidation, Lugano	51	24
Sniper Trading, Wehrli, Zürich	11	18
Société coopérative de l'Union des sociétés lausannoises en liquidation, Lausanne	11	15
Société des Maîtres Bouchers de Lausanne et environs en liquidation, Lausanne	51	25
Société Immobilière des Buissons, Genève	11	7
Société Immobilière du Grand-Mézal en Liquidation, Genève	51	23
Société immobilière Gefor en liquidation, Prangins	11	15
Société Immobilière l'Opale en liquidation, Genève	51	23
Södra Skogsägarna Ekonomisk Förening, 35189 Växjö	81	32
Sokosi Pharma SA, Chiasso	11	13
Solution Reinigungssystem Lino Ferrara, Seon	11	1
Somafix AG, Zürich	11	20
Sorga SA, Genève	11	7
SORKY soziale recycling GmbH in Liquidation, Bad Ragaz	51	25
Sparheft, Nr. 0882-857612-80-2, Gerichtspräsident Aarau	61	27
Sparheft, Nr. 0883-394094-20, Gerichtspräsident Aarau	61	26
Spengler AG, Münchenstein	11	5
Spölinx Lichttechnik AG, Luzern	11	9
Spillmann Personalfürsorgefonds, Ofikon	11	22
Spil AG, Basel	11	6
SPONA GmbH, Litau	11	9
SPORTHILFE SCHWEIZ AG, Bern	11	3
Sports Unlimited Urs Kamber, Zollikon	11	22
Sprecher + Ineichen GmbH in Liquidation, Eschikon TG	51	25

SSE Swiss Simulation Engineering GmbH, Muttens	11	4
St. Beatus Immobilien AG, Untereisen	11	4
St. Galler Vermögensberatung, St. Gallen	11	10
Staatssekretariat für Wirtschaft (seco), Bern	71	29
Stefford AG, Zug	11	17
Stafford-Miller Limited, Brentford (Middlesex TW8 9GS)	81	33
Star - Elemente AG in Liquidation, Zürich	11	22
Star(t) Emploi, Genève	11	7
Sternen GmbH, Weinfielden	11	12
Sterli Automobile AG, Zolingen	11	2
Sterli Immobilien AG, Zolingen	11	2
Stiftung BHE Zürich, Zürich	11	22
Stiftung Carré d'Art, Vireliz	11	3
Stiftung für Personalfürsorge der Firmen Zeughausgarage AG und Scheidweg-Garage AG, Appenzel	11	2
Stiftung für Zusatzleistungen der oia Orell Füssli Werbe AG, Zürich	11	22
Stiftung Lammertland für Kinder in Not, Zürich	11	22
Stokholm-da Silva GmbH, Beggingen	11	20
Stokholm-da Silva GmbH, Winterthur	11	20
STONECONTROL GmbH, Hagenbuch	11	18
Stopeau S.A. r.l., Chavornay	11	15
Store Line AG, Baar	11	17
STRATEG Alexis ALAM, Lutry	11	15
Streck Transport AG, Möhlin	11	2
Street Sagl in liquidazione, Cadempino	11	13
Streuli Bau AG Kilchberg, Kilchberg (ZH)	11	21
Studars SA, Lugano	11	13
Studiokino AG Basel, Basel	11	6
Südbau Aktiengesellschaft, Baar	11	21
Südbau Aktiengesellschaft, Maur	11	21
Süsta AG, 6300 Zug	81	32
SUISA, Zürich	101	34
Sweet Growth SA, Lussemburgo, succursale di Bironico, Bironico	11	13
SWICOMMODITY SA, Meyrin	11	7
SWITKO PATTERSON & CIE, en liquidation, 1831 La Lécherette	81	33
Swimedcom AG in Liquidation, Schwende	11	2
Swiss Directorate General of Customs, Material and Stationery Office, Bern	71	29
Swiss Global Aviation AG in Liquidation, Kloten	11	21
Swiss Global Aviation AG, Kloten	11	21
Swiss Leisure Group AG, Appenzel	11	2
Swiss Watch Corporation, Kew Gardens, N.Y. 11418	81	33
SwissCERT AG, Regensdorf	11	21
swiss-immobilier.ch Bernard Lamon, Lens	11	15
Swissonic AG in Liquidation, Uznach	11	11
Swissonic AG, Uznach	11	11
Swissport International AG, 8152 Ofikon	81	33
swiss-sport.ch marketing ag, Bern	11	3
Syma-System AG, Kirchberg (SG)	11	11
Syntax Holding AG, Zürich	11	18
Synergy Travel SA, Genève	11	7

■ T

Tafel AG in Liquidation, Hünenberg	11	17
TAG Personalservice AG, Kilwangen	11	2
TAG Personalservice AG, Zürich	11	2
Talbot Weaving (Chorley) Limited, Chorley (Lancs PR7 5TZ)	81	32
Tamoli S.A. Raffinerie de Colloby, 1868 Colloby-Muraz	81	32
Taresco SA, Lugano	11	13
TBG Revisions AG, Neuhelm	11	17
TBG Revisions AG, Zug	11	17
Techinsa AG in Liquidation, Zürich	11	22
Technisches Büro für Hoch- und Tiefbau AG in Liquidation, Au (SG)	11	11
Technisches Büro für Hoch- und Tiefbau AG in Liquidation, Au SG	51	23
Technisches Büro für Hoch- und Tiefbau AG, Au (SG)	11	11

Tec-Maintherm SA, Carouge (GE)	11	7
Telekurs Europay AG, 8304 Wallisellen	81	33
Telemidia AG in Liquidation, Zürich	11	22
Tell me AG in Liquidation, Zürich	11	21
Tell me AG, Zürich	11	21
Tennis d'Agry SA, Granges-Paccot	11	6
Terxio AG, Wetzikon (ZH)	11	21
Testori Technologies SA in liquidazione, Biasca	11	14
Textempore, Alfaré, Zürich	11	21
TFM Asset Management AG, Edenbach (ZH)	11	21
TFM Asset Management AG, Küssnacht (ZH)	11	21
The B2M Group AG, Uster	11	21
Theiler Werbefabrik GmbH, Oberengstringen	11	18
Therese Monhart, Zürich	11	22
Tiatiuto Associazione Umanitaria, Ouregia	11	13
Tissa Glasweberei AG, 5727 Oberkulm	81	33
Titanic Merchandising GmbH, Düsseldorf, Zweigniederlassung Zürich, Zürich	11	22
Tivolino Zürich AG in Liquidation, Zürich	11	22
TMS Stelvio Schiffahrts-AG in Liquidation, Basel	51	23
Topcom Consulting Bettina Müller, Wollerau	11	12
Topsit AG, Sutz-Lattrigen	11	4
Trainingfox SA, Satigny	11	7
Treuhand- und Buchhaltungsbüro Urban Meyer, Dietikon	11	22
Treuhandbüro Wegler AG in Liquidation, Meilen	11	21
Treuhandbüro Wegler AG, Meilen	11	21
TRIANON INTERNATIONAL INVESTMENTS LTD., Pasea Estate, Road Town, Tortola, British Virgin Islands, 1204 Genève	81	33
Trianon Lauterbrunnen AG in Liq., Lauterbrunnen	11	4
TT Tec-Trans AG in Liquidation, Olten	11	11
TT Tec-Trans AG, Olten	11	11
T-Time Evolution TTE SA, Gland	11	14
Turas GmbH in Liquidation, Chur	51	25
TVL CEC Sagl in liquidazione, Lugano	11	13

■ U

U.S. Immobilien AG, Zürich	11	21
Ulrich Grütter, 2555 Brügg	81	33
Ulrich Weine AG in Liquidation, Baar	51	23
Unterweger GmbH in Liquidation, Buchs SG 1	51	25
Upeco Trading AG in Liquidation, Zug	11	17
URHP Wirtschaftsprüfung AG, Adliswil	51	23
Usodec AG in Liquidation, Herzogenbuchsee	51	24

■ V

V & R Management Services AG, Zug	11	17
V2B Global.com, Zug	131	36
Varenova AG, Pratteln	11	5
Variorm Sàrl en liquidation, Delémont	11	8
Variorm Sàrl, Delémont	11	8
Velo-Shop Bühler, Gommiswil	11	11
Verein der albanischen Arbeiter des Gesundheitswesens im Ausland 'Hippokrates'-Schweiz in Liquidation, Luzern	11	9
Verein der albanischen Arbeiter des Gesundheitswesens im Ausland 'Hippokrates'-Schweiz, Luzern	11	9
Vereinigung Schweizerischer Finanzfachleute, Zürich	11	21
Verretec S.A. en liquidation, Arzier	51	23
VERTIGO SA, en liquidation, Genève	11	8
VERTIGO SA, Genève	11	8
Villa 2000 SA, Lugano	11	13
Vite SA, Genève	11	8
Viterra Energy Services AG, Zolingen	11	2

■ W

W & W Consulting AG, Steinen	11	12
Walo Bertschinger AG St. Gallen, Hersau	11	2
Walo Bertschinger AG St. Gallen, Speicher	11	2
Walo Bertschinger AG St. Gallen, St. Gallen	11	11
Walo Bertschinger AG St. Gallen, Zweigniederlassung Appenzel, Schwende	11	2
Walter Béchard, Genève	11	8
Walter Kohler, Felben-Wellhausen	11	12
Wannenwetsch AG in Liquidation, Zug	11	17
Wärme Service GmbH in Liquidation, Oberüren	11	11
WARTECK-GASTRO-GMBH, Dissenhofen	11	12
Wäscherei Aare AG, Brugg	11	2
Wasserversorgung Dübendorf, Dübendorf	11	21
Weber AG, Emmen	11	9
Weber Kohler Reinhardt AG, Zug	11	17
Week-End Fashion SA, Besazio	11	14
Weibel Informatik & Support, Jona	11	11
Weibel Informatik & Support, Volketswil	11	11
Weibel Music-Agency, Jona	11	11
Weibel Music-Agency, Volketswil	11	11
Weider Health and Fitness, Alamand Hills, California 91367-3772	81	32
Weka-Verlag AG, Zürich	11	21
WEMA construction métalliques et verres SA, succursale de Chavannes-près-Renens, Chavannes-près-Renens	11	15
Wetrot AG, Kloten	11	21
Wichert Treuhand & Finanzcontrolling, Lachen	11	12
Wiedemer Anton, Unternehmensberatung, Utikon	11	21
Wiedmann Consulting, Basel	11	5
Wild Berry SA, Grancia	11	13
WINCOT AG, Winterthur	11	21
Winterthur Leben, Winterthur	11	21
Wohnbaugenossenschaft für das Bundespersonal in Küssnacht ZH, Küssnacht (ZH)	11	21
Wohnbaugenossenschaft Tödi in Liquidation, Glarus	11	8
Word + Vision Medienproduktionen AG in Liquidation, Zürich	11	21
Word + Vision Medienproduktionen AG, Zürich	11	21
WSS AG, Küssnacht (ZH)	11	21
WSS AG, Zürich	11	21
WWF Schweiz, Zürich	11	21
Wyeth, Madison, New Jersey 07940-0874	81	33

■ X

Xantia SA, Fabrique de Montres de Précision, 2504 Bienne	81	33
X-Line AG, Brugg	11	1
XN Corporation Europe SA en Liquidation, Pully	11	15
XN Corporation Europe SA, Pully	11	15
XOX GmbH in Liquidation, Ruswil LU	51	25

■ Y

Yokotex AG, Birmensdorf (ZH)	11	21
Young Deco Aebischer, Heimbach	11	4

■ Z

Zanetti Ingénieurs-Conseils, Meyrin	11	7
Zeghafa SA, Lugano	11	13
Zehnder-Lai Investment Advisors GmbH, Freienbach	11	12
Zenrosa SA, Sion	11	15
Zumbobel Pool AG, Basel	11	5
Zwei-Rad-Sport E. Schär, Elgg	11	22
Zwei-Rad-Sport Elgg, R. Frauenknecht, Elgg	11	18
Zyklop Film AG in Liquidation, Zürich	51	24
ZZU Zürcher Zentrum für Unternehmen AG, Zürich	11	18